

REPUBLIEK
VAN
SUID-AFRIKA



REPUBLIC
OF
SOUTH AFRICA

Staatskōerant Government Gazette

As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer

Verkoopprys • Selling price
(AVB uitgesluit/GST excluded)
Plaaslik 50c Local
Buitelands 70c Other countries
Posvry • Post free

Registered at the post office as a Newspaper

Vol. 273

PRETORIA, 31 MAART 1988

No. 11220

PROKLAMASIES

van die

Staatspresident van die Republiek van Suid-Afrika

No. 54, 1988

VERKLARING VAN 'N GROEPSGEBIED INGEVOLGE
DIE WET OP GROEPSGEBIEDE, 1966, TE HOEKWIL,
ADMINISTRATIEWE DISTRIK GEORGE, PROVINSIE
DIE KAAP DIE GOEIE HOOP

Kragtens artikel 23 van die Wet op Groepsgebiede, 1966
(Wet 36 van 1966), verklaar ek hierby dat die gebied omskryf in die Bylae hiervan vanaf die datum van publikasie van hierdie Proklamasie 'n gebied is vir okkupasie en grondbesit deur lede van die Gekleurde groep.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Kaapstad, op hede die Vierde dag van Maart Eenduisend Negehonderd Agt-en-tachtig.

P. W. BOTHA,
Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-Kabinet:

J. C. HEUNIS,
Minister van die Kabinet.

BYLAE

GEKLEURDE GROEP

Begin by die noordwestelike punt van Erf 2, Hoekwil; daarvandaan ooswaarts met die grense van genoemde Erf 2 en Erf 3 langs, sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word, tot by die noordoostelike baken van laasgenoemde erf; daarvandaan ooswaarts met die noordelike grens van Plaas 163, administratiewe distrik George, langs tot by die noordwestelike baken van Gedeelte 2 van genoemde Plaas 163; daarvandaan ooswaarts en suidweswaarts in 'n reeks reguit lyne deur Bakens 409, 235 en 221, almal bakens in Opmetingstuk E.2819/86, tot by Baken G op die kaart van genoemde Gedeelte 2 van Plaas 163; daarvandaan suidweswaarts met die grense van Erwe 5, 6 en genoemde Erf 2, Hoekwil langs, sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word, tot by die noordwestelike punt van genoemde Erf 2, die beginpunt.

PROCLAMATIONS

by the

State President of the Republic of South Africa

No. 54, 1988

DECLARATION OF A GROUP AREA IN TERMS OF THE GROUP AREAS ACT, 1966, AT HOEKWIL, ADMINISTRATIVE DISTRICT OF GEORGE, PROVINCE OF THE CAPE OF GOOD HOPE

Under section 23 of the Group Areas Act, 1966 (Act 36 of 1966), I hereby declare that the area defined in the Schedule hereto shall, as from the date of publication of this Proclamation, be an area for occupation and ownership by members of the Coloured group.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Cape Town this Fourth day of March, One thousand Nine hundred and Eighty-eight.

P. W. BOTHA,
State President.
By Order of the State President-in-Cabinet:

J. C. HEUNIS,
Minister of the Cabinet.

SCHEDULE

COLOURED GROUP

Beginning at the north-western point of Erf 2, Hoekwil; thence eastwards along the boundaries of the said Erf 2 and Erf 3, so as to include them in this area, to the north-eastern beacon of the last-mentioned erf; thence eastwards along the northern boundary of Farm 163, Administrative District George, to the north-western beacon of Portion 2 of the said Farm 163; thence eastwards and south-westwards in a series of straight lines through Beacons 409, 235 and 221, all beacons on Survey Record E.2819/86, to Beacon G on the diagram of the said Portion 2 of Farm 163; thence south-westwards along the boundaries of Erven 5, 6 and the said Erf 2, Hoekwil, so as to include them in this area to the north-western point of the said Erf 2, the point of beginning.

No. 55, 1988

VERKLARING VAN 'N GROEPSGEBIED INGEVOLGE DIE WET OP GROEPSGEBIEDE, 1966, TE FIRGROVE, ADMINISTRATIEWE DISTRIK STELLENBOSCH, PROVINSIE DIE KAAP DIE GOEIE HOOP

Kragtens artikel 23 van die Wet op Groepsgebiede, 1966 (Wet 36 van 1966), verklaar ek hierby dat die gebied omskryf in die Bylae hiervan, vanaf 22 April 1988, 'n gebied is vir okkupasie en grondbesit deur lede van die Gekleurde groep.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Kaapstad, op hede die Twee-en-twintigste dag van Februarie Eenduisend Negehonderd Agt-en-tigtyg.

P. W. BOTHA,
Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-Kabinet:

J. C. HEUNIS,
Minister van die Kabinet.

BYLAE**GEKLEURDE GROEP**

Gedeelte 9 van Plaas 785, administratiewe distrik Stellenbosch, in sy geheel.

No. 56, 1988

(1) INSTELLING VAN VRYHANDELSGEBIEDE KAGTENS ARTIKEL 19 (1); EN (2) DIE MAAK VAN 'N AANWYSING KAGTENS ARTIKEL 19 (3) VAN DIE WET OP GROEPSGEBIEDE, 1966, TE FRANKFORT, DISTRIK FRANKFORT, PROVINSIE DIE ORANJE-VRYSTAAT

Kragtens—

(1) artikel 19 (1) van die Wet op Groepsgebiede, 1966 (Wet 36 van 1966), verklaar ek hierby dat, vanaf die datum van publikasie van hierdie Proklamasie, die bepallisings van artikels 13, 14, 15, 20, 35, 37 en 40 van genoemde Wet nie van toepassing is nie ten opsigte van enige gebou, grond of perseel in die gebiede omskryf in die Bylae hiervan, onderworpe aan die voorwaarde dat die gebou, grond of perseel slegs vir handels-, kommerciële, professionele of godsdiestige en opvoedkundige doeleinades geokkupeer of gebruik mag word ingevolge 'n dorpsaanlegskema wat kragtens die een of ander wet in die gebiede in werking of bindend is; en

(2) artikel 19 (3) van genoemde Wet verklaar ek hierby dat lede van die Blanke groep enige gebou, grond of perseel in die gebiede omskryf in die Bylae hiervan, vir woondoeleinades mag okkuper.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Kaapstad, op hede die Tweede dag van Maart Eenduisend Negehonderd Agt-en-tigtyg.

P. W. BOTHA,
Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-Kabinet:

J. C. HEUNIS,
Minister van die Kabinet.

BYLAE**ARTIKEL 19 (1)-VRYHANDELSGEBIEDE****(1) Gebied H1**

Begin by die noordwestelike baken van die Restant van Erf 399, Frankfort; daarvandaan ooswaarts met die noordelike grense van genoemde Restant van Erf 399 en Erf 398 langs, sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word, tot by

No. 55, 1988

DECLARATION OF A GROUP AREA IN TERMS OF THE GROUP AREAS ACT, 1966, AT FIRGROVE, ADMINISTRATIVE DISTRICT OF STELLENBOSCH, PROVINCE OF THE CAPE OF GOOD HOPE

Under section 23 of the Group Areas Act, 1966 (Act 36 of 1966), I hereby declare that the area defined in the Schedule hereto shall, as from 22 April 1988 be in area for occupation and ownership by members of the Coloured group.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Cape Town this Twenty-second day of February, One thousand Nine hundred and Eighty-eight.

P. W. BOTHA,
State President.

By Order of the State President-in-Cabinet:

J. C. HEUNIS,
Minister of the Cabinet.

SCHEDULE**COLOURED GROUP**

Portion 9 of Farm 785, Administrative District of Stellenbosch, in its entirety.

No. 56, 1988

(1) ESTABLISHMENT OF FREE TRADING AREAS IN TERMS OF SECTION 19 (1); AND (2) THE MAKING OF A DETERMINATION IN TERMS OF SECTION 19 (3) OF THE GROUP AREAS ACT, 1966, AT FRANKFORT, DISTRICT OF FRANKFORT, PROVINCE OF THE ORANGE FREE STATE

Under—

(1) section 19 (1) of the Group Areas Act, 1966 (Act 36 of 1966), I hereby declare that, as from the date of publication of this Proclamation, the provisions of sections 13, 14, 15, 20, 35, 37 and 40 of the said Act shall not be applicable in respect of any building, land or premises in the areas defined in the Schedule hereto, subject to the condition that such building, land or premises may only be occupied or used for trading, commercial, professional or religious and educational purposes in terms of a town planning scheme which is in operation or binding under any law in those areas; and

(2) section 19 (3) of the said Act, I hereby declare that members of the White group may occupy for residential purposes any building, land, or premises in the areas defined in the Schedule hereto.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Cape Town this Second day of March, One thousand Nine hundred and Eighty-eight.

P. W. BOTHA,
State President.

By Order of the State President-in-Cabinet:

J. C. HEUNIS,
Minister of the Cabinet.

SCHEDULE**SECTION 19 (1) FREE TRADING AREAS****(1) Area H1**

Beginning at the north-western beacon of the Remainder of Erf 399, Frankfort; thence eastwards along the northern boundaries of the said Remainder of Erf 399 and Erf 398, so as to include them in this area, to the north-eastern beacon

die noordoostelike baken van laasgenoemde erf; daarvandaan ooswaarts in 'n reguit lyn oor Brandstraat tot by die noordwestelike baken van Erf 57; daarvandaan ooswaarts met die grense van genoemde Erf 57 en Erf 58 langs, sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word, tot by die suid-ooste-like baken van laasgenoemde erf; daarvandaan ooswaarts met die suidelike grens van Erf 56 langs, sodat dit uit hierdie gebied uitgesluit word, tot by die punt waar dit deur die verlenging noordwaarts van die oostelike grens van Erf 63 gekruis word; daarvandaan suidwaarts met genoemde verlenging en die grense van die volgende eiendomme langs sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: Genoemde Erf 63, Erf 64 en Onderverdeling 1 van Gekonsolideerde Erf 719 tot by die suidwestelike baken van laasgenoemde onderverdeling; daarvandaan suidwaarts in 'n reguit lyn oor Baumannstraat tot by die noordoostelike baken van Deel A van Erf 76; daarvandaan suidwaarts met die grense van die volgende eiendomme langs sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: Genoemde Deel A van Erf 76, Restant van Erf 77, Deel A van Erf 77, Deel a (van A) van Erf 77, Erf 78, Restant van Erf 79, Deel a (van A) van Erf 79, Deel A van Erf 79, Restant van Erf 80, Deel B van Erf 80 en die Restant van Erf 81 tot by die punt waar die verlenging suidwaarts van die oostelike grens van laasgenoemde erf die noordelike grens van Erf 727 kruis; daarvandaan ooswaarts met die grense van die volgende eiendomme langs sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: Genoemde Erf 727, Restant van Erf 356 en Deel A van Erf 356 tot by die punt waar die verlenging suidwaarts van die oostelike grens van laasgenoemde deel die noordelike grens van Deel A van Erf 490 kruis; daarvandaan ooswaarts met die grense van die volgende eiendomme langs sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: Genoemde Deel A van Erf 490, Erf 491 en Onderverdeling 3 van Erf 492 tot by die suidoostelike baken van laasgenoemde onderverdeling; daarvandaan ooswaarts met die suidelike grens van die Restant van genoemde Erf 492 langs, sodat dit uit hierdie gebied uitgesluit word, tot by die punt waar dit deur die verlenging noordwaarts van die oostelike grens van Deel B van Erf 209 gekruis word; daarvandaan suidwaarts met genoemde verlenging en die grense van die volgende eiendomme langs sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: Genoemde Deel B van Erf 209, Deel N van Erf 209, Deel O van Erf 209, Deel P van Erf 213, Deel Q van Erf 213, Deel I van Erf 213, Restant van Erf 213, Deel J van Erf 213 en Deel A van Erf 212 tot by die suidelikste baken van laasgenoemde deel; daarvandaan suidweswaarts in 'n reguit lyn oor genoemde Brandstraat tot by die suidoostelike baken van Erf 219; daarvandaan suidweswaarts met die suidoostelike grense van genoemde Erf 219 en Deel A van Erf 222 langs, sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word, tot by die suidelikste baken van laasgenoemde deel; daarvandaan suidweswaarts in 'n reguit lyn oor Van Reenenstraat tot by die suidoostelike baken van Onderverdeling 1 van Erf 225; daarvandaan suidweswaarts met die grense van die volgende eiendomme langs sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: Genoemde Onderverdeling 1 van Erf 225, Restant van Erf 225, Restant van Erf 224, Deel N van Erf 224, Deel O van Erf 224, Deel P van Erf 224, Erf 958, Deel B van Erf 223 en Deel A van Erf 223 tot by die punt waar die verlenging noordwaarts van die westelike grens van laasgenoemde deel die suidelike grens van Erf 129 kruis; daarvandaan weswaarts met die grens van genoemde Erf 129 langs, sodat dit in hierdie gebied ingesluit word, tot by die noordwestelike baken daarvan; daarvandaan noordwaarts in 'n

of the last-mentioned erf; thence eastwards in a straight line across Brand Street to the north-western beacon of Erf 57; thence eastwards along the boundaries of the said Erf 57 and Erf 58, so as to include them in this area, to the south-eastern beacon of the last-mentioned erf; thence eastwards along the southern boundary of Erf 56, so as to exclude it from this area, to the point where it is intersected by the prolongation northwards of the eastern boundary of Erf 63; thence southwards along the said prolongation and the boundaries of the following properties so as to include them in this area: The said Erf 63, Erf 64 and Subdivision 1 of Consolidated Erf 719 to the south-western beacon of the last-mentioned subdivision; thence southwards in a straight line across Baumann Street to the north-western beacon of Portion A of Erf 76; thence southwards along the boundaries of the following properties so as to include them in this area: The said Portion A of Erf 76, Remainder of Erf 76, Remainder of Erf 77, Portion A of Erf 77, Portion a (of A) of Erf 77, Erf 78, Remainder of Erf 79, Portion a (of A) of Erf 79, Portion A of Erf 79, Remainder of Erf 80, Portion B of Erf 80 and the Remainder of Erf 81 to the point where the prolongation southwards of the eastern boundary of the last-mentioned erf intersects the northern boundary of Erf 727; thence eastwards along the boundaries of the following properties so as to include them in this area: The said Erf 727, Remainder of Erf 356 and Portion A of Erf 356 to the point where the prolongation southwards of the eastern boundary of the last-mentioned portion intersects the northern boundary of Portion A of Erf 490; thence eastwards along the boundaries of the following properties so as to include them in this area: The said Portion A of Erf 490, Erf 491 and Subdivision 3 of Erf 492 to the south-eastern beacon of the last-mentioned subdivision; thence eastwards along the southern boundary of the Remainder of the said Erf 492, so as to exclude it from this area, to the point where it is intersected by the prolongation northwards of the eastern boundary of Subdivision 1 of Erf 122; thence southwards along the said prolongation and the boundaries of the following properties so as to include them in this area: The said Subdivision 1 of Erf 122 and the Remainder of Erf 122 to the point where the southern boundary of the last-mentioned erf is intersected by the prolongation northwards of the eastern boundary of Portion B of Erf 209; thence southwards along the said prolongation and the boundaries of the following properties so as to include them in this area: The said Portion B of Erf 209, Portion N of Erf 209, Portion O of Erf 209, Portion P of Erf 213, Portion Q of Erf 213, Portion I of Erf 213, Remainder of Erf 213, Portion J of Erf 213 and Portion A of Erf 212 to the southernmost beacon of the last-mentioned portion; thence south-westwards in a straight line across the said Brand Street to the south-eastern beacon of Erf 219; thence south-westwards along the south-eastern boundaries of the said Erf 219 and Portion A of Erf 222, so as to include them in this area, to the southern-most beacon of the last-mentioned portion; thence south-westwards in a straight line across Van Reenen Street to the south-eastern beacon of Subdivision 1 of Erf 225; thence south-westwards along the boundaries of the following properties so as to include them in this area: The said Subdivision 1 of Erf 225, Remainder of Erf 225, Remainder of Erf 224, Portion N of Erf 224, Portion O of Erf 224, Portion P of Erf 224, Erf 958, Portion B of Erf 223 and Portion A of Erf 223 to the point where the prolongation northwards of the western boundary of the last-mentioned portion intersects the southern boundary of Erf 129; thence westwards along the boundary of the said Erf 129, so as to include it in

reguit lyn oor Kerkstraat tot by die suidwestelike baken van Erf 481; daarvandaan noordwaarts met die westelike grense van genoemde Erf 481, Erf 486 en genoemde Erf 481 langs, sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word, tot by die noord-westelike baken van laasgenoemde erf; daarvandaan noordwaarts in 'n reguit lyn oor Marktstraat tot by die suidwestelike baken van Onderverdeling 1 van Erf 111; daarvandaan noordwaarts met die grense van die volgende eiendomme langs sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: Genoemde Onderverdeling 1 van Erf 111 en die Restant van Erf 111 tot by die noordoostelike baken van laasgenoemde erf; daarvandaan noordwaarts in 'n reguit lyn oor Strydomstraat tot by die suidoostelike baken van Onderverdeling 2 (van 1) van Gekonsolideerde Erf 99; daarvandaan noordwaarts met die grens van genoemde Onderverdeling 2 van Gekonsolideerde Erf 99 langs, sodat dit uit hierdie gebied uitgesluit word, tot by die suidwestelike baken van Erf 98; daarvandaan noordwaarts met die grense van die volgende eiendomme langs sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: Genoemde Erf 98, Erf 97, Restant van Erf 96, Deel A van Erf 96, Deel A van Erf 95, Restant van Erf 95 en Erf 94 tot by die noordoostelike baken van laasgenoemde erf; daarvandaan ooswaarts in 'n reguit lyn oor genoemde Van Reenenstraat tot by die noordwestelike baken van Erf 772; daarvandaan noordwaarts in 'n reguit lyn oor genoemde Baumannstraat tot by die suidwestelike baken van Erf 485; daarvandaan noordwaarts met die westelike grens van genoemde Erf 485 langs, sodat dit in hierdie gebied ingesluit word, tot by die noordwestelike baken daarvan; daarvandaan noordwaarts in 'n reguit lyn oor Beckwithstraat tot by die suidwestelike baken van Erf 69; daarvandaan noordwaarts met die grens van genoemde Erf 69 langs, sodat dit in hierdie gebied ingesluit word, tot by die noordoostelike baken daarvan; daarvandaan noordwaarts in 'n reguit lyn oor Shortstraat tot by die suidwestelike baken van Deel A van genoemde Erf 399; daarvandaan noordwaarts met die westelike grense van genoemde Deel A van Erf 399 en die Restant van genoemde Erf 399 langs, sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word, tot by eersgenoemde baken, die beginpunt.

(2) Gebied H2

Begin by die punt waar die verlenging noordweswaarts van die suidwestelike grens van Erf 172, Frankfort, die middel van Frankfortstraat kruis; daarvandaan noordooswaarts met die middel van genoemde Frankfortstraat langs tot by die punt waar dit deur die verlenging noordweswaarts van die noordoostelike grens van Erf 133 gekruis word; daarvandaan suidooswaarts met genoemde verlenging en die grense van die volgende eiendomme langs sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: Genoemde Erf 133, Erwe 134, 135, 136 en 137 tot by die oostelikste baken van laasgenoemde erf; daarvandaan suidooswaarts in 'n reguit lyn oor Viljoenstraat tot by die noordelikste baken van Erf 138; daarvandaan suidooswaarts met die grense van die volgende eiendomme langs sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: Genoemde Erf 138, Erwe 139, 140 en 141 tot by die oostelikste baken van laasgenoemde erf; daarvandaan suidooswaarts in 'n reguit lyn oor Carolinastraat tot by die noordelikste baken van Erf 151; daarvandaan suidooswaarts met die grense van die volgende eiendomme langs sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: Genoemde Erf 151, Erwe 152, 153, 154, Deel A van 155, Restant van 155, 156 en 162 tot by die suidelikste baken van laasgenoemde erf; daarvandaan suidweswaarts in 'n reguit lyn oor Brandstraat tot by die noordelikste baken van Erf 587; daarvandaan suidooswaarts met die grense van die volgende eiendomme langs sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: Genoemde Erf 587, Erwe 586, 192, 191, 190, 189, 188 en 187 tot by die westelikste baken van laasgenoemde erf; daarvandaan noordweswaarts in 'n reguit lyn oor genoemde

this area, to the north-western beacon thereof; thence northwards in a straight line across Church Street to the south-western beacon of Erf 481; thence northwards along the western boundaries of the said Erf 481, Erf 486 and the said Erf 481, so as to include them in this area, to the north-western beacon of the last-mentioned erf; thence northwards in a straight line across Markt Street to the south-western beacon of Subdivision 1 of Erf 111; thence northwards along the boundaries of the following properties so as to include them in this area: The said Subdivision 1 of Erf 111 and the Remainder of Erf 111 to the north-eastern beacon of the last-mentioned erf; thence northwards in a straight line across Strydom Street to the south-eastern beacon of Subdivision 2 (of 1) of Consolidated Erf 99; thence northwards along the boundary of the said Subdivision 2 of Consolidated Erf 99, so as to exclude it from this area, to the south-western beacon of Erf 98; thence northwards along the boundaries of the following properties so as to include them in this area: The said Erf 98, Erven 97, Remainder of 96, Portion A of 96, Portion A of 95, Remainder of 95 and Erf 94 to the north-eastern beacon of the last-mentioned erf; thence eastwards in a straight line across the said Van Reenen Street to the north-western beacon of Erf 772; thence northwards in a straight line across the said Baumann Street to the south-western beacon of Erf 485; thence northwards along the western boundary of the said Erf 485, so as to include it in this area, to the north-eastern beacon thereof; thence northwards in a straight line across Beckwith Street to the south-western beacon of Erf 69; thence northwards along the boundary of the said Erf 69, so as to include it in this area, to the north-eastern beacon thereof; thence northwards in a straight line across Short Street to the south-western boundary of Portion A of the said Erf 399; thence northwards along the western boundaries of the said Portion A of Erf 399 and the Remainder of the said Erf 399, so as to include them in this area, to the beacon first mentioned, the point of beginning.

(2) Area H2

Beginning at the point where the prolongation north-westwards of the south-western boundary of Erf 172, Frankfort, intersects the middle of Frankfort Street; thence north-eastwards along the middle of the said Frakfort Street to the point where it is intersected by the prolongation north-westwards of the northern-eastern boundary of Erf 133; thence south-eastwards along the said prolongation and the boundaries of the following properties so as to include them in this area: The said Erf 133, Erven 134, 135, 136 and 137 to the easternmost beacon of the last-mentioned erf; thence south-eastwards in a straight line across Viljoen Street to the northernmost beacon of Erf 138; thence south-eastwards along the boundaries of the following properties so as to include them in this area: the said Erf 138, Erven 139, 140 and 141 to the easternmost beacon of the last-mentioned erf; thence south-eastwards in a straight line across Carolina Street to the northernmost beacon of Erf 151; thence south-eastwards along the boundaries of the following properties so as to include them in this area: The said Erf 151, Erven 152, 153, 154, Portion A of 155, Remainder of 155, 156 and 162 to the southernmost beacon of the last-mentioned erf; thence south-westwards in a straight line across Brand Street to the northermmost beacon of Erf 587; thence south-eastwards along the boundaries of the following properties so as to include them in this area: The said Erf 587, Erven 586, 192, 191, 189, 188 and 187 to the westernmost beacon of the last-mentioned erf; thence north-westwards in a straight line across the said Carolina Street

Carolinastraat tot by die suidelikste baken van Erf 180; daarvandaan noordweswaarts met die grense van die volgende eiendomme langs sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: genoemde Erf 180, Erwe 179, 178 en 177 tot by die westelikste baken van laasgenoemde erf; daarvandaan noordweswaarts in 'n reguit lyn oor genoemde Viljoenstraat tot by die suidelikste baken van Erf 176; daarvandaan noordweswaarts met die grense van die volgende eiendomme langs sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: Genoemde Erf 176, Erwe 175, 174, 173, genoemde Erf 172 en genoemde verlenging noordweswaarts van die suidwestelike grens van laasgenoemde erf tot by genoemde punt waar dit die middel van Frankfortstraat kruis, die beginpunt.

No. 57, 1988

INSTELLING VAN VRYHANDELSGEBIEDE KRAGTENS ARTIKEL 19 (1) VAN DIE WET OP GROEPSGEBIEDE, 1966, TE EMPANGENI, DISTRIK LOWER UMFOLOZI, PROVINSIE NATAL

Kragtens—

(1) artikel 19 (1) van die Wet op Groepsgebiede, 1966 (Wet 36 van 1966), verklaar ek hierby dat, vanaf die datum van publikasie van hierdie Proklamasie, die bepaling van—

(a) artikels 26 (1), 27, 35, 37 en 40 van genoemde Wet nie van toepassing is nie ten opsigte van enige gebou, grond of perseel in die gebied omskryf in paragraaf A van die Bylae hiervan; en

(b) artikels 13, 14, 15, 17, 18, 20, 35, 37 en 40 van genoemde Wet nie van toepassing is nie ten opsigte van enige gebou, grond of perseel in die gebiede omskryf in paragrawe B, C en D van die Bylae hiervan;

onderworpe aan die voorwaarde dat die gebou, grond of perseel slegs vir handels-, kommersiële, professionele of godsdienstige en opvoedkundige doeleinades geokkupeer of gebruik mag word ingevolge 'n dorpsaanlegskema wat kragtens die een of ander Wet in dié gebiede in werking of bindend is.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Kaapstad, op hede die Vierde dag van Maart Eenduisend Negehonderd Agt-en-tachtig.

P. W. BOTHA,
Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-Kabinet:

J. C. HEUNIS,
Minister van die Kabinet.

BYLAE

ARTIKEL 19 (1)-VRYHANDELSGEBIEDE

(A) Gebied H1

Begin by die noordelikste baken van Lot 120, Empangeni; daarvandaan suidooswaarts en suidweswaarts met die grense van die volgende eiendomme langs sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: Genoemde Lot 120 en Lot 119 tot by die suidelikste baken van genoemde Lot 119; daarvandaan suidooswaarts in 'n reguit lyn tot by die noordelikste baken van Lot 125; daarvandaan suidooswaarts en suidweswaarts met die grense van die volgende eiendomme langs sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: Genoemde Lot 125, Onderverdelings 11, 8 en 2 almal van Lot 3204, Lot 122 en Onderverdeling 1 van Lot 121 tot by die suidelikste baken van genoemde Onderverdeling 1 van Lot 121; daarvandaan suidweswaarts in 'n reguit lyn tot by die oostelikste baken van Lot 102; daarvandaan suidweswaarts met die grense van die volgende eiendomme langs sodat

to the southernmost beacon of Erf 180; thence north-westwards along the boundaries of the following properties so as to include them in this area: The said Erf 180, Erven 179, 178 and 177 to the westernmost beacon of the last-mentioned erf; thence north-westwards in a straight line across the said Viljoen Street to the southernmost beacon of Erf 176; thence north-westwards along the boundaries of the following properties so as to include them in this area: The said Erf 176, Erven 175, 174, 173, the said Erf 172 and the said prolongation north-westwards of the south-western boundary of the last-mentioned erf to the said point where it intersects the middle of Frankfort Street, the point of beginning.

No. 57, 1988

ESTABLISHMENT OF FREE TRADING AREAS IN TERMS OF SECTION 19 (1) OF THE GROUP AREAS ACT, 1966, AT EMPANGENI, DISTRICT OF LOWER UMFOLOZI, PROVINCE OF NATAL

Under—

(1) section 19 (1) of the Group Areas Act, 1966 (Act 36 of 1966), I hereby declare that, as from the date of publication of this Proclamation, the provisions of—

(a) sections 26 (1), 27, 35, 37 and 40 of the said Act shall not be applicable in respect of any building, land or premises in the area defined in paragraph A of the Schedule hereto; and

(b) sections 13, 14, 15, 17, 18, 20, 35, 37 and 40 of the said Act shall not be applicable in respect of any building, land or premises in the areas defined in paragraphs B, C and D of the Schedule hereto;

subject to the condition that such building, land or premises may only be occupied or used for trading, commercial professional or religious and educational purposes in terms of a town planning scheme which is in operation or binding under any law in those areas.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Cape Town this Fourth day of March, One thousand Nine hundred and Eighty-eight.

P. W. BOTHA,

State President.

By Order of the State President-in-Cabinet:

J. C. HEUNIS,
Minister of the Cabinet.

SCHEDULE

SECTION 19 (1) FREE TRADING AREAS

(A) Area H1

Beginning at the northernmost beacon of Lot 120, Empangeni; thence south-eastwards and south-westwards along the boundaries of the following properties so as to include them in this area: The said Lot 120 and Lot 119 to the southernmost beacon of the said Lot 119; thence south-eastwards in a straight line to the northernmost beacon of Lot 125; thence south-eastwards and south-westwards along the boundaries of the following properties so as to include them in this area: The said Lot 125, Subs 11, 8 and 2 all of Lot 3204, Lot 122 and Sub 1 of Lot 121 to the southernmost beacon of the said Sub 1 of Lot 121; thence south-westwards in a straight line to the easternmost beacon

hulle in hierdie gebied ingesluit word: Genoemde Lot 102, Lotte 101, 100 en 99, tot by die suidelikste baken van genoemde Lot 99; daarvandaan suidooswaarts in 'n reguit lyn tot by die noordelikste baken van Lot 145; daarvandaan suidooswaarts en suidweswaarts met die grense van die volgende eiendomme langs sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: Genoemde Lot 145 en Lot 143 tot by die suidelikste baken van genoemde Lot 143; daarvandaan suidweswaarts in 'n reguit lyn tot by die noordoostelikste baken van Lot 142; daarvandaan suidweswaarts en noordweswaarts met die grense van die volgende eiendomme langs, sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: Genoemde Lot 142, Lotte 141, 140 en 139 tot by die westelikste baken van genoemde Lot 139; daarvandaan suidweswaarts in 'n reguit lyn tot by die noordelikste baken van Lot 56; daarvandaan suidweswaarts met die grense van die volgende eiendomme langs sodat hulle uit hierdie gebied uitgesluit word: Genoemde Lot 56 en Onderverdeling 2 van Lot 56 en die verlenging suidweswaarts van die noordwestelike grens van genoemde Onderverdeling 2 van Lot 56, tot by die punt waar dit die middel van Main Road kruis; daarvandaan suidweswaarts met die middel van genoemde Main Road langs tot by die punt waar dit gekruis word deur die noordoostelike verlenging van die suidoostelike grens van Lot 284; daarvandaan suidweswaarts met die genoemde verlenging en genoemde suidoostelike grens van genoemde Lot 284 langs tot by die suidoostelikste baken daarvan; daarvandaan noordweswaarts met die grense van die volgende eiendomme langs sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: Genoemde Lot 284 en Lot 2636 tot by die westelikste baken van laasgenoemde lot; daarvandaan noordweswaarts in 'n reguit lyn tot by die suidoostelikste baken van Onderverdeling 2 van Lot 51; daarvandaan suidweswaarts en noordweswaarts met die grense van die volgende eiendomme langs sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: Onderverdeling 1 van Lot 50, Lot 50 en Onderverdeling 1 van Lot 49 tot by die westelikste baken van laasgenoemde lot; daarvandaan noordweswaarts in 'n reguit lyn tot by die suidoostelikste baken van Lot 41; daarvandaan noordweswaarts en noordweswaarts met die grense van die volgende eiendomme langs, sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: Genoemde Lot 41 en Lot 3192 tot by die noordelikste baken van genoemde Lot 3192; daarvandaan noordweswaarts in 'n reguit lyn tot by die suidoostelikste baken van Lot 60; daarvandaan noordweswaarts en noordooswaarts met die grense van die volgende eiendomme langs sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: Genoemde Lot 60, Onderverdelings 1, 2, 3 en 4 almal van Lot 60 tot by die noordelikste baken van genoemde Onderverdeling 4 van Lot 60; daarvandaan noordweswaarts in 'n reguit lyn tot by die westelikste baken van Lot 3217; daarvandaan noordooswaarts met die noordwestelike grens van genoemde Lot 3217, sodat dit in hierdie gebied ingesluit word, tot by die noordelikste baken van genoemde Lot 3217; daarvandaan noordwaarts in 'n reguit lyn tot by die westelikste baken van Onderverdeling 1 van Lot 2632; daarvandaan noodooswaarts met die noordwestelike grens van genoemde Onderverdeling 1 van Lot 2632 sodat dit in hierdie gebied ingesluit word, tot by die noordelikste baken van Onderverdeling 1 van Lot 2632; daarvandaan noodooswaarts in 'n reguit lyn tot by die westelikste baken van Lot 3209; daarvandaan noodooswaarts met die noordwestelike grens van genoemde Lot 3209, sodat dit in hierdie gebied ingesluit word tot by die noordelikste baken daarvan; daarvandaan suidooswaarts in 'n reguit lyn tot by die noordelikste baken van Lot 456; daarvandaan suidooswaarts met die noordoostelike grens van genoemde Lot 456, sodat dit in hierdie gebied ingesluit word, tot by die oosteelikste baken daarvan; daarvandaan suidooswaarts in 'n reguit lyn tot by die noordelikste baken van Lot 2635; daarvandaan suidooswaarts met die noordoostelike grens van genoemde Lot 2635, sodat dit in hierdie gebied ingesluit

of Lot 102; thence south-westwards along the boundaries of the following properties so as to include them in this area: The said Lot 102, Lots 101, 100 and 99, to the southernmost beacon of the said Lot 99; thence south-eastwards in a straight line to the northernmost beacon of Lot 145; thence south-eastwards and south-westwards along the boundaries of the following properties, so as to include them in this area: The said Lot 145 and Lot 143 to the southernmost beacon of the said Lot 143; thence south-westwards in a straight line to the north-easternmost beacon of Lot 142; thence south-westwards and north-westwards along the boundaries of the following properties, so as to include them in this area: The said Lot 142, Lots 141, 140 and 139 to the westernmost beacon of the said Lot 139; thence south-westwards in a straight line to the northernmost beacon of Lot 56; thence south-westwards along the boundaries of the following properties so as to exclude them from this area: The said Lot 56 and Sub 2 of Lot 56 and the prolongation south-westwards of the north-western boundary of the said Sub 2 of Lot 56, to the point where it intersects the middle of Main Road; thence south-westwards along the middle of the said Main Road to the point where it is intersected by the prolongation north-eastwards of the south-eastern boundary of Lot 284; thence south-westwards along the said prolongation and the said south-eastern boundary of Lot 284 to the south-easternmost beacon thereof; thence north-westwards along the boundaries of the following properties so as to include them in this area: The said Lot 284 and Lot 2636 to the westernmost beacon of the last-mentioned lot; thence north-westwards in a straight line to the south-easternmost beacon of Sub 2 of Lot 51; thence south-westwards and north-westwards along the boundaries of the following properties so as to include them in this area: Sub 1 of Lot 50, Lot 50 and Sub 1 of Lot 49 to the westernmost beacon of the last-mentioned lot; thence north-westwards in a straight line to the south-easternmost beacon of Lot 41; thence north-westwards and north-eastwards along the boundaries of the following properties, so as to include them in this area: The said Lot 41 and Lot 3192 to the northernmost beacon of the said Lot 3192; thence north-westwards in a straight line to the south-easternmost beacon of Lot 60; thence north-westwards and north-eastwards along the boundaries of the following properties so as to include them in this area: The said Lot 60, Subs 1, 2, 3 and 4 all of Lot 60 to the northernmost beacon of the said Sub 4 of Lot 60; thence north-eastwards in a straight line to the westernmost beacon of Lot 3217; thence north-eastwards along the north-western boundary of the said Lot 3217, so as to include it in this area to the northernmost beacon of the said Lot 3217; thence northwards in a straight line to the westernmost beacon of Sub 1 of Lot 2632; thence north-eastwards along the north-western boundary of the said Sub 1 of Lot 2632, so as to include it in this area, to the northernmost beacon of Sub 1 of Lot 2632; thence north-eastwards in a straight line to the westernmost beacon of Lot 3209; thence north-eastwards along the north-western boundary of the said Lot 3209, so as to include it in this area, to the northernmost beacon thereof; thence south-eastwards in a straight line to the northernmost beacon of Lot 456; thence south-eastwards along the north-eastern boundary of the said Lot 456, so as to include it in this area, to the easternmost beacon thereof; thence south-eastwards in a straight line to the northernmost beacon of Lot 2635; thence south-eastwards along the north-eastern boundary of the said Lot

word, tot by die oostelikste baken daarvan; daarvandaan ooswaarts in 'n reguit lyn tot by die westelikste baken van Lot 114; daarvandaan noordooswaarts met die grense van die volgende eiendomme langs, sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: Genoemde Lot 114, Lot 115, Onderverdeling 1 van Lot 116, Lotte 117, 1067, Onderverdeling 1 van Lot 118, Lot 119 en Lot 120 tot by die eersgenoemde baken, die beginpunt.

(B) Gebied H2

Begin by die noordelikste baken van Onderverdeling 9 van die plaas Sinkwiti 11388; daarvandaan suidooswaarts, suidweswaarts en noordweswaarts met die grense van die volgende eiendomme langs, sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: Genoemde Onderverdeling 9, Onderverdelings 7, 21, 22, 21, 7 en 9 almal van die plaas Sinkwiti 11388 tot by eersgenoemde baken, die beginpunt.

(C) Gebied H3

Begin by die oostelike baken van Onderverdeling 2 van Lot 11, Empangeni Rail; daarvandaan suidooswaarts en suidweswaarts met die grense van die volgende eiendomme langs sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: Lotte 11 en 12, Onderverdeling 1 van Lot 13, Lot 13, Lot 14, Onderverdeling 1 van Lot 15, Lot 15, Lotte 85, 34, 44, 46, 47 en 48 tot by die suidoostelikste baken van genoemde Lot 48; daarvandaan suidweswaarts, noordweswaarts en noordooswaarts met die grense van die volgende eiendomme langs sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: Lotte 48, 47, 46, 44, 34, 85, 15, Onderverdeling 1 van Lot 15, Lotte 14, 13, 12 en 13 tot by eersgenoemde baken, die beginpunt.

(D) Gebied H4

Begin by die noordwestelikste baken van Lot 64 Empangeni Rail; daarvandaan ooswaarts, suidooswaarts en suidweswaarts met die grense van die volgende eiendomme langs, sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: Genoemde Lot 64, Lotte 63, 62 en 61 tot by die baken gemerk C op Kaart LG 1976/1961 van genoemde Lot 61; daarvandaar suidwaarts in 'n reguit lyn tot by die baken gemerk C op Kaart LG 1802/1942 van Lot 19; daarvandaan suidweswaarts, noordwaarts en ooswaarts met die grens van Lot 19, sodat dit in hierdie gebied ingesluit word, tot by die baken gemerk B op genoemde kaart van Lot 19; daarvandaan noordweswaarts in 'n reguit lyn tot by die baken gemerk D op Kaart LG 1976/1961 van Lot 61; daarvandaan noordweswaarts en noordooswaarts met die grense van die volgende eiendomme langs, sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: Genoemde Lot 61, Lotte 62, 63 en 64 tot by eersgenoemde baken, die beginpunt.

No. 58, 1988

VERKLARING TOT OOPGESTELDE GEBIED VAN SEKERE GROND IN DIE PROVINSIE NATAL VIR DIE DOEL VAN VERKRYGING DEUR DIE SUID-AFRIKAANSE ONTWIKKELINGSTRUST

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 2 (4) van die Ontwikkelingstrust en Grond Wet, 1936 (Wet 18 van 1936), verklaar ek hierby die gebied omskryf in die Bylae hiervan, tot oopgestelde gebied vir doeleindes van gemelde Wet.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Kaapstad, op hede die Derde dag van Maart Eenduisend Negehonderd Agt-en-tachtig.

P. W. BOTHA,
Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-Kabinet:

G. VAN N. VILJOEN,
Minister van die Kabinet.

2635, so as to include it in this area, to the easternmost beacon thereof; thence eastwards in a straight line to the westernmost beacon of Lot 114; thence north-eastwards along the boundaries of the following properties, so as to include them in this area: The said Lot 114, Lot 115, Sub 1 of Lot 116, Lots 117, 1067 Sub 1 of Lot 118, Lot 119 and Lot 120 to the beacon first mentioned, the point of beginning.

(B) Area H2

Beginning at the northernmost beacon of Sub 9 of the farm Sinkwiti 11388; thence south-eastwards, south-westwards and north-westwards along the boundaries of the following properties, so as to include them in this area: The said Sub 9, Subs 7, 21, 22, 21, 7 and 9 all of the farm Sinkwiti 11388 to the beacon first mentioned, the point of beginning.

(C) Area H3

Beginning at the easternmost beacon of Sub 2 of Lot 11, Empangeni Rail; thence south-eastwards and south-westwards along the boundaries of the following properties so as to include them in this area: Lots 11 and 12, Sub 1 of Lot 13, Lot 13, Lot 14, Sub 1 of Lot 15, Lot 15, Lots 85, 34, 44, 46, 47 and 48 to the south-easternmost beacon of the said Lot 48; thence south-westwards, north-westwards and north-eastwards along the boundaries of the following properties, so as to include them in this area: Lots 48, 47, 46, 44, 34, 85, 15, Sub 1 of Lot 15, Lots 14, 13, 12 and 13 to the beacon first mentioned, the point of beginning.

(D) Area H4

Beginning at the north-westernmost beacon of Lot 64 Empangeni Rail; thence eastwards, south-eastwards and south-westwards along the boundaries of the following properties, so as to include them in this area: The said Lot 64, Lots 63, 62 and 61 to the beacon lettered C on Diagram SG 1976/1961 of the said Lot 61; thence southwards in a straight line to the beacon lettered C on Diagram SG 1802/1942 of Lot 19; thence south-westwards, northwards and eastwards along the boundary of Lot 19, so as to include it in this area, to the beacon lettered B on the said diagram of Lot 19; thence north-westwards in a straight line to the beacon lettered D on Diagram SG 1976/1961 of Lot 61; thence north-westwards and north-eastwards along the boundaries of the following properties, so as to include them in this area: The said Lot 61, Lots 62, 63 and 64 to the beacon first mentioned, the point of beginning.

No. 58, 1988

DECLARATION AS RELEASED AREA OF CERTAIN LAND IN THE PROVINCE OF NATAL FOR THE PURPOSE OF ACQUISITION BY THE SOUTH AFRICAN DEVELOPMENT TRUST

By virtue of the powers vested in me by section 2 (4) of the Development Trust and Land Act, 1936 (Act 18 of 1936), I hereby declare the area defined in the Schedule hereto released area for the purpose of the said Act.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Cape Town, this Third day of March One thousand Nine hundred and Eighty-eight.

P. W. BOTHA,
State President.
By Order of the State President-in-Cabinet:

G. VAN N. VILJOEN,
Minister of the Cabinet.

BYLAE
DISTRIK PINETOWN

Gebied 90

Gedeeltes 20, 21, 22, 23, 28, 29, 30 en 31 van die plaas Langefontein 5981, geleë ten suide van die Inanda-padreserwe, Gedeeltes 7, 11, 12, 16, 22, 25, 26, en 27 van die plaas Waterfall 978; en Gedeeltes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9 en 10 van die plaas Berrell 14738.

No. 60, 1988

OPDRAG AAN DIE ADMINISTRATEURS VAN DIE ONDERSKEIE PROVINSIES VAN DIE TOEPASSING VAN DIE WET OP GEESTESGESONDHEID, 1973 (WET 18 VAN 1973), KRAGTENS ARTIKEL 15 (1) VAN DIE WET OP PROVINSIALE REGERING, 1986 (WET 69 VAN 1986)

Kragtens—

(1) artikel 15 (1) van die Wet op Provinciale Regering, 1986 (Wet 69 van 1986), dra ek hierby, met ingang van 1 April 1988, behoudens die bepalings van hierdie Proklamasie, die uitvoering van die bepalings van die Wet op Geestesgesondheid, 1973 (Wet 18 van 1973), met inbegrip van die bepalings van artikel 74 (1) van vermelde Wet vir sover dit betrekking het op 'n bevel, lasbrief of dokument ingevolge vermelde Wet deur die administrateur van 'n provinsie uit hoofde van hierdie Proklamasie uitgereik, maar uitgesonderd 'n bepaling van Hoofstuk 4 en van artikels 4 (1) (b), 42, 69 (2), 74A, 74B (1) en 77 (1) (a), (c), (d) en (e) en (2) van vermelde Wet—

(a) wat 'n bevoegdheid, plig of werksaamheid aan die Minister van Nasionale Gesondheid en Bevolkingsontwikkeling toewys; en

(b) in die mate waarin so 'n bepaling nie betrekking het nie op 'n aangeleentheid in verband waarmee die uitvoering van die bepaling reeds kragtens artikel 26 van die Grondwet van die Republiek van Suid-Afrika, 1983 (Wet 110 van 1983), met betrekking tot 'n bevolkingsgroep aan 'n Minister van 'n Ministersraad opgedra is;

vir sover die bepalings—

(i) uitgevoer word in, of met betrekking tot, die provinsie die Kaap die Goeie Hoop, op aan die administrateur van dié provinsie;

(ii) uitgevoer word in, of met betrekking tot, die provinsie Natal, op aan die administrateur van dié provinsie;

(iii) uitgevoer word in, of met betrekking tot, die provinsie die Oranje-Vrystaat, op aan die administrateur van dié provinsie; en

(iv) uitgevoer word in, of met betrekking tot, die provinsie Transvaal, op aan die administrateur van dié provinsie;

(2) artikel 15 (1) (c) van vermelde Wet op Provinciale Regering, 1986, wysig ek hierby, in die mate hieronder aangedui, die volgende bepalings van vermelde Wet op Geestesgesondheid, 1973, vir sover die uitvoering van so 'n bepaling ingevolge paragraaf (1) van hierdie Proklamasie aan 'n administrateur opgedra word, naamlik—

(a) paragraaf (d) van artikel 62, deur na die woord "Direkteur-generaal" die woorde "of die Uitvoerende Direkteur van Hospitaal- en Gesondheidsdienste van die Provinciale Administrasie van die Kaap die Goeie Hoop, die onderskeie Uitvoerende Directeure van Hospitaaldienste van die Provinciale Administrasies van Transvaal, Natal en die Oranje-Vrystaat" in te voeg;

SCHEDULE**DISTRICT OF PINETOWN****Area 90**

Portions 20, 21, 22, 23, 28, 29, 30 and 31 of the farm Langefontein 5981, situated to the south of the Inanda road reserve, Portions 7, 11, 12, 16, 22, 25, 26 and 27 of the farm Waterfall 978; and Portions 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9 and 10 of the farm Berrell 14738.

No. 60, 1988

ASSIGNMENT OF THE ADMINISTRATION OF THE MENTAL HEALTH ACT, 1973 (ACT 18 OF 1973), TO THE ADMINISTRATORS OF THE VARIOUS PROVINCES IN TERMS OF SECTION 15 (1) OF THE PROVINCIAL GOVERNMENT ACT, 1986 (ACT 69 OF 1986)

Under and by virtue of the powers vested in me by—

(1) section 15 (1) of the Provincial Government Act, 1986 (Act 69 of 1986), I hereby assign, with effect from 1 April 1988, subject to the provisions of this Proclamation, the administration of the provisions of the Mental Health Act, 1973 (Act 18 of 1973), including the provisions of section 74 (1) of the said Act in so far as it relates to an order, warrant or document issued in terms of the said Act under this Proclamation by the administrator of a province, but excluding any provision of Chapter 4 and of sections 4 (1) (b), 42, 69 (2), 74A, 74B (1) and 77 (1) (a), (c), (d) and (e) and (2) of the said Act—

(a) which assigns a power, duty of function to the Minister of National Health and Population Development; and

(b) to the extent to which such a provision does not relate to a matter in respect of which the administration of the provision has already been assigned in terms of section 26 of the Republic of South Africa Constitution Act, 1983 (Act 110 of 1983), with regard to a population group to a Minister of a Ministers' Council;

in so far as the provisions—

(i) are administered in, or in respect of, the province of the Cape of Good Hope, to the administrator of this province;

(ii) are administered in, or in respect of the province of Natal, to the administrator of this province;

(iii) are administered in, or in respect of, the province of the Orange Free State, to the administrator of this province; and

(iv) are administered in, or in respect of, the province of Transvaal, to the administrator of this province;

(2) section 15 (1) (c) of the said Provincial Government Act, 1986, I hereby amend, to the extent indicated hereunder, the following provisions of the said Mental Health Act, 1973, in so far as the administration of such a provision in terms of paragraph (1) of this Proclamation is assigned to an administrator, namely—

(a) paragraph (d) of section 62, by the insertion after the word "Director-General" of the words "or the Executive Director of Hospital and Health Services of the Provincial Administration of the Cape of Good Hope, the various Executive Directors of Hospital Services of the Provincial Administrations of the Transvaal, Natal and the Orange Free State";

(b) subartikel (1) van artikel 74—

(i) deur die woorde "beampete in die staatsdiens" deur die woorde "beampete in 'n provinsiale administrasie" te vervang; en

(ii) deur die woorde "Staatskoerant" deur die woorde "Offisiële Koerant van die betrokke provinsie" te vervang; en

(3) subartikel (5A) van artikel 10 van die Interpretasiewet, 1957 (Wet 33 van 1957), saamgelees met subartikel (4) van artikel 15 van vermelde Wet op Proviniale Regering, 1986, bepaal ek hierby dat 'n verwysing in 'n bepaling van vermelde Wet op Geestesgesondheid, 1973, vir sover die uitvoering van die bepaling ingevolge paraagraaf (1) van hierdie Proklamasie aan 'n administrateur opgedra word, na die Direkteur-generaal van Nasionale Gesondheid en Bevolkingsontwikkeling, uitgesonderd in artikels 42A (1), 62 (d) en 74B (2), uitgelê word as 'n verwysing na die uitvoerende Direkteur van Hospitaal- en Gesondheidsdienste in die geval van die provinsie die Kaap die Goeie Hoop of die onderskeie Uitvoerende Direkteure van Hospitaaldienste in die geval van die provinsies Transvaal, Natal en die Oranje-Vrystaat.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Kaapstad, op hede die Drie-en-twintigste dag van Maart Eenduisend Negehonderd Agt-en-taggig.

P. W. BOTHA,
Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-Kabinet:

W. A. VAN NIEKERK,
Minister van die Kabinet.

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS

ADMINISTRASIE: VOLKSRAAD

DEPARTEMENT VAN PLAASLIKE BESTUUR, BEHUISING EN WERKE

No. 610

31 Maart 1988

WET OP HUURBEHEER, 1976

ONTBINDING VAN DIE KAAPSTAD EN KAAPSE SKIEREILAND HUURRADE INSOVERRE HULLE FUNKSIES VERRIG EN BEVOEGDHEDE UITOEVEN IN GEBIEDE VERKLAAR AS GEBIEDE VIR GEBRUIK DEUR LEDE VAN DIE BLANKE BEVOLKINGSGROEP EN INSTELLING VAN DIE KAAPSE HUURRAAD

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat ek, Abraham Adriaan Venter, Minister van Plaaslike Bestuur, Behuising en Werke in die Administrasie: Volksraad, kragtens artikel 2 van die Wet op Huurbeheer, 1976 (Wet 80 van 1976)—

(a) die Huurraad van Kaapstad ingestel vir die gebied beskryf in Bylae A en die Huurraad van die Kaapse Skiereiland beskryf in Bylae B insoverre die vermelde Rade funksies verrig en bevoegdhede uitoefen in gebiede verklaar as gebiede vir gebruik deur lede van die Blanke bevolkingsgroep hierby ontbind; en

(b) 'n Huurraad hierby instel wat bekend sal staan as die Kaapse Huurraad vir die gebiede beskryf in Bylae A en Bylae B insoverre dit funksies verrig en bevoegdhede uitoefen in gebiede verklaar as gebiede vir gebruik deur lede van die Blanke bevolkingsgroep.

Hierdie Goewermentskennisgewing tree in werking op 1 April 1988.

A. A. VENTER,
Minister van Plaaslike Bestuur, Behuising en Werke.

(b) subsection (1) of section 74—

(i) by the substitution for the words "officer in the public service" of the words "officer in a provincial administration"; and

(ii) by the substitution for the word "Gazette" of the words "Official Gazette of the province concerned"; and

(3) subsection (5A) of section 10 of the Interpretation Act, 1957 (Act 33 of 1957), read with subsection (4) of section 15 of the said Provincial Government Act, 1986, I hereby determine that any reference in a provision of the said Mental Health Act, 1973, in so far as the administration of the provision is assigned to an administrator in terms of paragraph (1) of this Proclamation, to the Director-General of National Health and Population Development, excluding in sections 42A (1), 62 (d) and 74B (2), shall be construed as a reference to the Executive Director of Hospital and Health Services in the case of the Province of the Cape of Good Hope or in the case of the provinces of the Transvaal, Natal and the Orange Free State, the various Executive Directors of Hospital Services.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Cape Town this Twenty-third day of March, One thousand Nine hundred and Eighty-eight.

P. W. BOTHA,
State President.

By Order of the State President-in-Cabinet:

W. A. VAN NIEKERK,
Minister of the Cabinet.

GOVERNMENT NOTICES

ADMINISTRATION: HOUSE OF ASSEMBLY

DEPARTMENT OF LOCAL GOVERNMENT, HOUSING AND WORKS

No. 610

31 March 1988

RENT CONTROL ACT, 1976

DISSOLUTION OF THE CAPE TOWN AND CAPE PENINSULA RENT BOARDS IN SO FAR AS THEY PERFORM FUNCTIONS AND EXERCISE POWERS IN AREAS DECLARED AS AREAS FOR THE USE OF MEMBERS OF THE WHITE POPULATION GROUP AND ESTABLISHMENT OF THE CAPE RENT BOARD

It is hereby notified for general information that I, Abraham Adriaan Venter, Minister of Local Government, Housing and Works in the Administration: House of Assembly, under section 2 of the Rent Control Act 1976 (Act 80 of 1976)—

(a) hereby dissolve the Cape Town Rent Board, established for the area described in Annexure A and the Cape Peninsula Rent Board described in Annexure B in so far as the said Boards perform functions and exercise powers in areas declared as areas for the use of members of the White population group; and

(b) hereby establish a Rent Board, to be known as the Cape Rent Board, for those areas described in Annexure A and Annexure B in so far as it performs functions and exercise powers in areas declared as areas for the use of members of the White population group.

This Government Notice shall come into operation on 1 April 1988.

A. A. VENTER,
Minister of Local Government, Housing and Works.

BYLAE A

Begin by die punt waar die suidelike grens van die Suid-Afrikaanse Spoorweg se eiendom (Erf 10256, Kaapstad) die hoogwatermerk van die see bereik; daarvandaan in 'n noordwestelike rigting langs genoemde suidelike grens van die Suid-Afrikaanse Spoorweg se eiendom tot by die punt waar dit die verlenging van Rutgerstraat bereik; daarvandaan langs genoemde verlenging van Rutgerstraat en langs die middel van genoemde Rutgerstraat tot by die punt waar dit die middel van Sir Lowryweg kruis; daarvandaan langs die middel van genoemde Sir Lowryweg tot by die aansluiting by Hanoverstraat en Darlingstraat; daarvandaan langs die middel van genoemde Darlingstraat tot by die aansluiting by Buitenkantstraat; daarvandaan langs die middel van genoemde Buitenkantstraat tot by die punt waar dit Roelandstraat kruis; daarvandaan suidooswaarts langs die middel van genoemde Roelandstraat tot in Dewaalpad; daarvandaan langs die middel van genoemde Dewaalpad tot by die punt waar dit Setlaarsweg kruis; daarvandaan in 'n reguit lyn tot by die punt wat aangegee word as "Old Jetty" in Houtbaai; daarvandaan langs die verlenging van genoemde reguit lyn tot by die punt waar dit die hoogwatermerk van die see bereik; daarvandaan in 'n algemeen noordelike rigting langs die hoogwatermerk van die Atlantiese Oseaan tot by eersgenoemde punt.

BYLAE B

Begin by die punt waar die middel van Dewaalpad die middel van Setlaarsweg kruis; daarvandaan in 'n reguit lyn in 'n suidwestelike rigting tot by die punt wat aangegee word as "Old Jetty" in Houtbaai; daarvandaan langs die verlenging van genoemde reguit lyn tot by die punt waar dit die die hoogwatermerk van die see bereik; daarvandaan in 'n suidelike rigting langs die hoogwatermerk van die Atlantiese Oseaan tot by Kaappunt; daarvandaan in 'n noordelike rigting langs die hoogwatermerk van die Indiese Oseaan tot by die punt waar dit deur die verlenging van Prince Georgepad gekruis word; daarvandaan in 'n noordelike rigting langs genoemde verlenging van Prince Georgepad en langs die middel van genoemde Prince Georgepad tot by die punt waar dit die middel van voorstedelike spoorlyn na die Kaapse Vlakte kruis; daarvandaan in 'n noordelike rigting langs die middel van genoemde voorstedelike spoorlyn na die Kaapse Vlakte tot by die punt waar dit die middel van Setlaarsweg kruis; daarvandaan in 'n westelike rigting langs die middel van genoemde Setlaarsweg tot by eersgenoemde punt.

**DEPARTEMENT VAN PLAASLIKE BESTUUR,
BEHUISING EN WERKE**

No. 611

31 Maart 1988

WET OP HUURBEHEER, 1976

ONTBINDING VAN DIE BLOEMFONTEIN, KROONSTAD EN KIMBERLEY HUURRADE INSOVERRE HULLE FUNKSIES VERRIG EN BEVOEGDHEDE UITOEDEFEN IN GEBIEDE VERKLAAR AS GEBIEDE VIR GEBRUIK DEUR LEDE VAN DIE BLANKE BEVOLKINGSGROEP EN INSTELLING VAN DIE BLOEMFONTEIN HUURRAAD

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat ek, Abraham Adriaan Venter, Minister van Plaaslike Bestuur, Behuising en Werke in die Administrasie: Volksraad, kragtens artikel 2 van die Wet op Huurbeheer, 1976 (Wet 80 van 1976)—

(a) die Huurraad van Bloemfontein ingestel vir die landdrosdistrik Bloemfontein, die Huurraad Kroonstad

ANNEXURE A

Beginning at the point where the southern boundary of the South African Railways property (Erf 10256, Cape Town) meets the highwater mark of the sea; thence in a north-westerly direction along the said southern boundary of the South African Railways property to the point where it meets the prolongation of Rutger Street; thence along the said prolongation of Rutger Street and along the middle of the said Rutger Street to the point where it intersects the middle of Sir Lowry Road; thence along the middle of the said Sir Lowry Road to the junction with Hanover Street and Darling Street; thence along the middle of the said Darling Street to the junction with Buitenkant Street; thence along the middle of the said Buitenkant Street to the point where it intersects Roeland Street; thence south-eastwards along the middle of the said Roeland Street into De Waal Drive; thence along the middle of the said De Waal Drive to the point where it intersects Settlers' Way; thence in a direct line to the point marked "Old Jetty" in Hout Bay; thence along the prolongation of the said direct line to the point where it meets the high-water mark of the sea; thence in a generally northerly direction along the high-water mark of the Atlantic Ocean to the point first named.

ANNEXURE B

Beginning at the point where the middle of De Waal Drive intersects the middle of Settlers' Way; thence in a direct line in a south-westerly direction to the point marked "Old Jetty" in Hout Bay; thence along the prolongation of the said direct line to the point where it meets the high-water mark of the sea; thence in a southerly direction along the high-water mark of the Atlantic Ocean to Cape Point; thence in a northerly direction along the high-water mark of the Indian Ocean to the point where the prolongation of Prince George Drive intersects it; then in a northerly direction along the said prolongation of Prince George Drive and along the middle of the said Prince George Drive to the point where it intersects the middle of the Cape Flats suburban railway line; thence in a northerly direction along the middle of the said Cape Flats suburban railway line to the point where it intersects the middle of Settlers' Way; thence in a westerly direction along the middle of the said Settlers' Way to the point first named.

**DEPARTMENT OF LOCAL GOVERNMENT,
HOUSING AND WORKS**

No. 611

31 March 1988

RENT CONTROL ACT, 1976

DISSOLUTION OF THE BLOEMFONTEIN, KROONSTAD AND KIMBERLEY RENT BOARDS IN SO FAR AS THEY PERFORM FUNCTIONS AND EXERCISE POWERS IN AREAS DECLARED AS AREAS FOR THE USE OF MEMBERS OF THE WHITE POPULATION GROUP AND ESTABLISHMENT OF THE BLOEMFONTEIN RENT BOARD

It is hereby notified for general information that I, Abraham Adriaan Venter, Minister of Local Government, Housing and Works in the Administration: House of Assembly, under section 2 of the Rent Control Act, 1976 (Act 80 of 1976)—

(a) hereby dissolve the Bloemfontein Rent Board established for the Magisterial District of Bloemfontein,

ingestel vir die landdrosdistrik Kroonstad en die Huurraad Kimberley ingestel vir die landdrosdistrik Kimberley insoverre die vermelde Rade funksies verrig en bevoegdhede uitoefen in gebiede verklaar as gebiede vir gebruik deur lede van die Blanke bevolkingsgroep hierby onbind; en

(b) 'n Huurraad hierby instel wat bekend sal staan as die Bloemfontein Huurraad vir die gebiede wat as gebiede vir die gebruik van lede van die Blanke bevolkingsgroep verklaar is in die landdrosdistrikte van Bloemfontein, Kroonstad en Kimberley.

Hierdie Goewermentskennisgewing tree in werking op 1 April 1988.

A. A. VENTER,
Minister van Plaaslike Bestuur, Behuising en Werke.

DEPARTEMENT VAN BINNELANDSE SAKE

No. 567 31 Maart 1988

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING.—HASSEN IN LAHER

Dit het die Minister van Binnelandse Sake behaag om, kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Hassen Hassen en sy vrou Mariam Mohamed, woonagtig te Anarkalistraat 48, Azaadville, Krugersdorp, te magtig om die van Laher aan te neem.

No. 568 31 Maart 1988

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING.—DEEPNARAIN IN CRAWFORD

Dit het die Minister van Binnelandse Sake behaag om, kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Keith Allan Deepnarain woonagtig te Woonstel 148, Blok C, "Sydenham Heights", Ripponweg, Sydenham, Durban, te magtig om die van Crawford aan te neem.

No. 569 31 Maart 1988

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING.—KISHNA IN NAIDOO

Dit het die Minister van Binnelandse Sake behaag om, kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Raja Rangiya Kishna sy vrou Silvalogie en sy kinders Manogren and Vijayndren, woonagtig te Lembombostraat 1695, Actonville, Benoni, te magtig om die van Naidoo aan te neem.

No. 570 31 Maart 1988

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING.—DIPHOKO IN McFREED

Dit het die Minister van Binnelandse Sake behaag om, kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Isaac Mosiuoa Diphoko, woonagtig te Siprusstraat 21, Rust-ter-Vaal, te magtig om die van McFreed aan te neem.

Kroonstad Rent Board established for the Magisterial District of Kroonstad and Kimberley Rent Board established for the Magisterial District of Kimberley, in so far as the said Boards perform functions and excercise powers in areas declared as areas for the use of members of the White population group; and

(b) hereby establish a Rent Board, to be known as the Bloemfontein Rent Board, for those areas which have been declared as areas for the use of members of the White population group in the Magisterial Districts of Bloemfontein, Kroonstad and Kimberley.

This Goverment Notice shall come into operation on 1 April 1988.

A. A. VENTER,
Minister of Local Government, Housing and Works.

DEPARTMENT OF HOME AFFAIRS

No. 567 31 March 1988

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME.—HASSEN TO LAHER

The Minister of Home Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Hassen Hassen and his wife Mariam Mohamed, residing at 48 Anarkali Street, Azaadville, Krugersdorp, to assume the surname of Laher.

No. 568 31 March 1988

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME.—DEEPNARAIN TO CRAWFORD

The Minister of Home Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Keith Allan Deepnarain, residing at Flat 148, Block "C", Sydenham Heights, Rippon Road, Sydenham, Durban, to assume the surname of Crawford.

No. 569 31 March 1988

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME.—KISHNA TO NAIDOO

The Minister of Home Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Raja Rangiya Kishna his wife Silvalogie and his children Manogren and Vijayndren, residing at 1695, Lembombo Street, Actonville, Benoni, to assume the surname of Naidoo.

No. 570 31 March 1988

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME.—DIPHOKO TO McFREED

The Minister of Home Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Isaac Mosiuoa Diphoko, residing at 21 Siprus Street, Rust-ter-Vaal, to assume the surname of McFreed.

| | | | |
|--|--|------------------|--|
| No. 571 | 31 Maart 1988 | No. 571 | 31 March 1988 |
| WET OP VREEMDELINGE, 1937 | VANSVERANDERING.—SOTERIADES IN VALETTI | ALIENS ACT, 1937 | CHANGE OF SURNAME.—SOTERIADES TO VALETTI |
| Dit het die Minister van Binnelandse Sake behaag om, kragtens die bepaling van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Larissa-Natasha Soteriades, woonagtig te Eastwoodway 21, Saxonwold, te magtig om die van Valetti aan te neem. | The Minister of Home Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Larissa-Natasha Soteriades, residing at 21 Eastwoodway, Saxonwold, to assume the surname of Valetti. | | |
| No. 572 | 31 Maart 1988 | No. 572 | 31 March 1988 |
| WET OP VREEMDELINGE, 1937 | VANSVERANDERING.—GOMTI IN MAHARAJ | ALIENS ACT, 1937 | CHANGE OF SURNAME.—GOMTI TO MAHARAJ |
| Dit het die Minister van Binnelandse Sake behaag om, kragtens die bepaling van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Hiralal Gomti, sy vrou Kosilla Rani en sy kinders Jayshree Gomti en Pravesh Gomti, woonagtig te Holmleighweg 99, Reservoir Hills, Durban, te magtig om die van Maharaj aan te neem. | The Minister of Home Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Hiralal Gomti, his wife Kosilla Rani and his children Jayshree Gomti and Pravesh Gomti, residing at 99 Holmleigh Road, Reservoir Hills, Durban, to assume the surname of Maharaj. | | |
| No. 582 | 31 Maart 1988 | No. 582 | 31 March 1988 |
| WET OP VREEMDELINGE, 1937 | VANSVERANDERING.—KUMARSAMY IN PADAYACHEE | ALIENS ACT, 1937 | CHANGE OF SURNAME.—KUMARSAMY TO PADAYACHEE |
| Dit het die Minister van Binnelandse Sake behaag om, kragtens die bepaling van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Visuanthan Kumarsamy, sy vrou Vasanthie en sy kinders Naveshnee, Nitashnee en Narisha, woonagtig te Hamiltonsingel 903, Lenasia-Suid, te magtig om die van Padayachee aan te neem. | The Minister of Home Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Visuanthan Kumarsamy, his wife Vasanthie and his children Naveshnee, Nitashnee and Narisha, residing at 903 Hamilton Crescent, Lenasia South, to assume the surname of Padayachee. | | |
| No. 584 | 31 Maart 1988 | No. 584 | 31 March 1988 |
| WET OP VREEMDELINGE, 1937 | VANSVERANDERING.—TIRAS IN FREDERICKS | ALIENS ACT, 1937 | CHANGE OF SURNAME.—TIRAS TO FREDERICKS |
| Dit het die Minister van Binnelandse Sake behaag om, kragtens die bepaling van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Marsileno Ricardo Tiras, woonagtig te Schubartstraat 3, Harmony Park, Pacaltsdorp, te magtig om die van Fredericks aan te neem. | The Minister of Home Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Marsileno Ricardo Tiras, residing at 3 Schubart Street, Harmony Park, Pacaltsdorp, to assume the surname of Fredericks. | | |
| No. 585 | 31 Maart 1988 | No. 585 | 31 March 1988 |
| WET OP VREEMDELINGE, 1937 | VANSVERANDERING.—MAMPUTA IN WILSON | ALIENS ACT, 1937 | CHANGE OF SURNAME.—MAMPUTA TO WILSON |
| Dit het die Minister van Binnelandse Sake behaag om, kragtens die bepaling van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Colin James Mamputa sy vrou Sandra Latricia en sy kind Dean Jamin Mamputa, woonagtig te Illionislaan 18, Uitbreiding 7, Eldorado Park, te magtig om die van Wilson aan te neem. | The Minister of Home Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Colin James Mamputa his wife Sandra Latricia and his child Dean Jamin Mamputa, residing at 18 Illionis Avenue, Extension 7, Eldorado Park, to assume the surname of Wilson. | | |
| No. 586 | 31 Maart 1988 | No. 586 | 31 March 1988 |
| WET OP VREEMDELINGE, 1937 | VANSVERANDERING.—ROSSER IN PENISTON | ALIENS ACT, 1937 | CHANGE OF SURNAME.—ROSSER TO PENISTON |
| Dit het die Minister van Binnelandse Sake behaag om, kragtens die bepaling van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Gareth Rhys Peniston Rosser, woonagtig te Park Corner 4, Baronrathweg, Kenilworth, te magtig om die van Peniston aan te neem. | The Minister of Home Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Gareth Rhys Peniston Rosser, residing at 4 Park Corner, Baronrath Road, Kenilworth, to assume the surname of Peniston. | | |

DEPARTEMENT VAN FINANSIES**No. 573****31 Maart 1988**

Hiermee word bekendgemaak dat die oordragboeke van ondergenoemde Plaaslike/Binnelandse Geregistreerde Effekte van 15 April 1988 tot en met 15 Mei 1988 gesluit sal wees en dat die rente betaalbaar op 15 Mei 1988 aan die effektesitters wat op die datum van sluiting van die oordragboeke geregistreer is, betaal sal word:

Binnelandse Geregistreerde Effekte, 8,50 Persent, 1996.
 Binnelandse Geregistreerde Effekte, 9,25 Persent, 1999.
 Binnelandse Geregistreerde Effekte, 9,75 Persent, 1994.
 Binnelandse Geregistreerde Effekte, 9,75 Persent, 1999.
 Binnelandse Geregistreerde Effekte, 9,50 Persent, 1990.
 Binnelandse Geregistreerde Effekte, 10,75 Persent, 1999.
 Binnelandse Geregistreerde Effekte, 11,00 Persent, 1997.
 Binnelandse Geregistreerde Effekte, 14,00 Persent, 1993.

No. 588**31 Maart 1988****WET OP STREEKSDIENSTERADE, 1985
(WET 109 VAN 1985)****BEKENDMAKING VAN TARIEF.—STREEKS-DIENSTERAAD VAN BOSVELD**

Ek, Barend Jacobus du Plessis, Minister van Finansies, maak, kragtens die bevoegdheid my verleen in die omstrywing van, onderskeidelik, "streeksdiensteheffing" en "streeksvestigingsheffing" in artikel 1 van die Wet op Streeksdiensterade, 1985 (Wet 109 van 1985), hierby bekend dat die Streeksdiensteraad ingestel kragtens Administrateurskennisgewing 1681 van 4 November 1987 vir die Bosveldstreek met my instemming die tarief vir die berekening van—

(a) die streeksdiensteheffing in sy streek, op 0,25 persent van die bedrag waarop sodanige streeksdiensteheffing ingevolge die kennisgewing bedoel in artikel 12(1)(b) van genoemde Wet bereken moet word; en

(b) die streeksvestigingsheffing in sy streek, op 0,1 persent van die bedrag waarop sodanige streeksvestigingsheffing aldus bereken moet word, bepaal het:

Met dien verstande dat waar so 'n bedrag betrekking het op 'n werknemer wat in diens is van 'n boerdery-onderneeming, of op 'n boerdery-onderneeming, na gelang van die geval, die betrokke tarief met 25 persent daarvan verminder word.

Hierdie kennisgewing tree op 1 April 1988 in werking.

B. J. DU PLESSIS,
Minister van Finansies.

No. 589**31 Maart 1988****WET OP STREEKSDIENSTERADE, 1985
(WET 109 VAN 1985)****BEKENDMAKING VAN TARIEF.—STREEKS-DIENSTERAAD VAN NOORD-TRANSVAAL**

Ek, Barend Jacobus du Plessis, Minister van Finansies, maak, kragtens die bevoegdheid my verleen in die omstrywing van, onderskeidelik, "streeksdiensteheffing" en "streeksvestigingsheffing" in artikel 1 van die Wet op Streeksdiensterade, 1985 (Wet 109 van 1985), hierby bekend dat die Streeksdiensteraad ingestel kragtens Administrateurskennisgewing 1581 van 21 Oktober 1987 vir die

DEPARTMENT OF FINANCE**No. 573****31 March 1988**

Notice is hereby given that the transfer books of the undermentioned Local/Internal Registered Stocks will be closed from 15 April 1988 to 15 May 1988, both days inclusive, and that the interest due on 15 May 1988 will be paid to the stockholders registered at the date of the closing of the transfer books:

Internal Registered Stock, 8,50 Per Cent, 1996.
 Internal Registered Stock, 9,25 Per Cent, 1999.
 Internal Registered Stock, 9,75 Per Cent, 1994.
 Internal Registered Stock, 9,75 Per Cent, 1999.
 Internal Registered Stock, 9,50 Per Cent, 1990.
 Internal Registered Stock, 10,75 Per Cent, 1999.
 Internal Registered Stock, 11,00 Per Cent, 1997.
 Internal Registered Stock, 14,00 Per Cent, 1993.

No. 588**31 March 1988****REGIONAL SERVICES COUNCILS ACT, 1985
(ACT 109 OF 1985)****PUBLICATION OF RATE.—REGIONAL SERVICES COUNCIL OF BOSVELD**

I, Barend Jacobus du Plessis, Minister of Finance, hereby make known, under the powers vested in me in the definition of "regional services levy" and "regional establishment levy", respectively, in section 1 of the Regional Services Councils Act, 1985 (Act 109 of 1985), that the Regional Services Council established under Administrator's Notice 1681 dated 4 November 1987 for the Bosveld region has, with my concurrence, determined the rate for the calculation of—

(a) the regional services levy in its region, at 0,25 per cent of the amount on which such regional services levy is to be calculated in terms of the notice referred to in section 12(1)(b) of the said Act; and

(b) the regional establishment levy in its region, at 0,1 per cent of the amount on which such regional establishment levy is to be so calculated:

Provided that where any such amount relates to an employee employed in a farming enterprise, or to a farming enterprise, as the case may be, the relevant rate shall be reduced by 25 per cent thereof.

This notice shall come into operation on 1 April 1988.

B. J. DU PLESSIS,
Minister of Finance.

No. 589**31 March 1988****REGIONAL SERVICES COUNCILS ACT, 1985
(ACT 109 OF 1985)****PUBLICATION OF RATE.—REGIONAL SERVICES COUNCIL OF NORTHERN TRANSVAAL**

I, Barend Jacobus du Plessis, Minister of Finance, hereby make known, under the powers vested in me in the definition of "regional services levy" and "regional establishment levy", respectively, in section 1 of the Regional Services Councils Act, 1985 (Act 109 of 1985), that the Regional Services Council established under Administrator's Notice 1581 dated 21 October 1987 for the Northern Transvaal

Noord-Transvaalstreek met my instemming die tarief vir die berekening van—

(a) die streeksdiensteheffing in sy streek, op 0,25 persent van die bedrag waarop sodanige streeksdiensteheffing ingevolge die kennisgewing bedoel in artikel 12 (1) (b) van genoemde Wet bereken moet word; en

(b) die streeksvestigingsheffing in sy streek, op 0,1 persent van die bedrag waarop sodanige streeksvestigingsheffing aldus bereken moet word, bepaal het:

Met dien verstande dat waar so 'n bedrag betrekking het op 'n werknemer wat in diens is van 'n boerdery-onderneeming, of op 'n boerdery-onderneeming, na gelang van die geval, die betrokke tarief met 50 persent daarvan verminder word.

Hierdie kennisgewing tree op 1 April 1988 in werking.

B. J. DU PLESSIS,
Minister van Finansies.

No. 613

31 Maart 1988

13 PERSENT BINNELANDSE GEREGRISTREERDE EFFEKTE, 2005.—GESERTIFISEERDE SEKURITEITE-OORDRAGVORM 7550B VIR R1 000 000 UITGEREIK TEN GUNSTE VAN EIGHTY ONE MAIN STREET NOMINEES LTD

Aangesien daar by die Tesourie aansoek gedoen is om 'n duplikaat van bovemelde dokument wat verloor of verlê is, word hierby bekendgemaak dat, tensy die oorspronklike dokument binne vier weke na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing by die Tesourie, Privaatsak X115, Pretoria, ingelewer word, die verlangde duplikaat uitgereik sal word.

No. 625

31 Maart 1988

13 PERSENT BINNELANDSE GEREGRISTREERDE EFFEKTE 2005.—SERTIFIKAAT 8212 VIR R306 000 UITGEREIK TEN GUNSTE VAN MICHAEL COHN

Aangesien daar by die Tesourie aansoek gedoen is om 'n duplikaat van bovemelde dokument wat verloor of verlê is, word hierby bekendgemaak dat, tensy die oorspronklike dokument binne vier weke na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing by die Tesourie, Privaatsak X115, Pretoria, ingelewer word, die verlangde duplikaat uitgereik sal word.

DEPARTEMENT VAN HANDEL EN NYWERHEID

No. 579

31 Maart 1988

WET OP DIE HANDHAWING EN BEVORDERING VAN MEDEDINGING, 1979 (WET 96 VAN 1979)

INTREKKING VAN 'N REËLING TUSSEN DIE RAAD OP MEDEDINGING EN AECI BEPERK

Ek, Daniël Wynand Steyn, Minister van Ekonomiese Sake en Tegnologie, trek, kragtens artikel 13 (2) van die Wet op die Handhawing en Bevordering van Mededinging, 1979 (Wet 96 van 1979), Goewermentskennisgewing 1482 van 5 Julie 1985 hierby in.

D. W. STEYN,
Minister van Ekonomiese Sake en Tegnologie.

region has, with my concurrence, determined the rate for the calculation of—

(a) the regional services levy in its region, at 0,25 per cent of the amount on which such regional services levy is to be calculated in terms of the notice referred to in section 12 (1) (b) of the said Act; and

(b) the regional establishment levy in its region, at 0,1 per cent of the amount on which such regional establishment levy is to be so calculated:

Provided that where any such amount relates to an employee employed in a farming enterprise, or to a farming enterprise, as the case may be, the relevant rate shall be reduced by 50 per cent thereof.

This notice shall come into operation on 1 April 1988.

B. J. DU PLESSIS,
Minister of Finance.

No. 613

31 March 1988

13 PER CENT INTERNAL REGISTERED STOCK 2005.—CERTIFIED SECURITIES TRANSFER FORM 7550B FOR R1 000 000 ISSUED IN FAVOUR OF EIGHTY ONE MAIN STREET NOMINEES LTD

Application having been made to the Treasury for a duplicate of the above-mentioned document, the original having been lost or mislaid, notice is hereby given that unless the original document is produced at the Treasury, Private Bag X115, Pretoria, within four weeks from the date of publication of this notice, a duplicate as applied for, will be issued.

No. 625

31 March 1988

13 PER CENT INTERNAL REGISTERED STOCK 2005.—CERTIFICATE 8212 FOR R306 000 ISSUED IN FAVOUR OF MICHAEL COHN

Application having been made to the Treasury for a duplicate of the above-mentioned document, the original having been lost or mislaid, notice is hereby given that unless the original document is produced at the Treasury, Private Bag X115, Pretoria within four weeks from the date of publication of this notice, a duplicate as applied for, will be issued.

DEPARTMENT OF TRADE AND INDUSTRY

No. 579

31 March 1988

MAINTENANCE AND PROMOTION OF COMPETITION ACT, 1979 (ACT 96 OF 1979)

WITHDRAWAL OF AN ARRANGEMENT BETWEEN THE COMPETITION BOARD AND AECI LIMITED

I, Daniël Wynand Steyn, Minister of Economic Affairs and Technology, do hereby, in terms of section 13 (2) of the Maintenance and Promotion of Competition Act, 1979 (Act 96 of 1979), withdraw Government Notice 1482 of 5 July 1985.

D. W. STEYN,
Minister of Economic Affairs and Technology.

DEPARTEMENT VAN JUSTISIE**31 Maart 1988****No. 621****BYEENKOMSTE VERBIED KRAGTENS ARTIKEL 46 (3) VAN DIE WET OP BINNELANDSE VEILIGHEID, 1982**

Ek, Hendrik Jacobus Coetsee, Minister van Justisie, verbied hierby—

- (1) kragtens artikel 46 (3) (a) van die Wet op Binnelandse Veiligheid, 1982 (Wet 74 van 1982), enige byeenkoms in die Republiek gedurende die tydperk 1 April 1988 tot en met 31 Maart 1989, behalwe enige byeenkoms vir die doeleindeste van 'n *bona fide*-sportgeleentheid of wat in 'n begraafplaas plaasvind vir die doeleindeste van 'n begrafnis of wat binne 'n gebou gehou word; en
- (2) kragtens artikel 46 (3) (b) van genoemde Wet, enige byeenkoms in enige gebou waar ook al in die Republiek gedurende die tydperk in paragraaf (1) vermeld, indien daardie byeenkoms 'n byeenkoms is wat geheel, belê of gehou word of andersins teweeggebring word om—
 - (a) die nie-bywoning of verset teen die bywoning van enige skool, kollege, universiteit of ander opvoedkundige instigting deur enige persoon aan te raai, aan te moedig, te propageer, te bepleit of te bevorder; of
 - (b) behalwe vir sover dit nie ooreenkomsdig artikel 65 van die Wet op Arbeidsverhoudinge, 1956 (Wet 28 van 1956), belet word nie, enige persoon aan te raai, aan te moedig, aan te stig of aan te hits om sy werk of diens te verlaat of nie daarheen terug te keer nie of om dit te vertraag of te belemmer.

Die verbiedinge in paragrawe (1) en (2) vervat, is nie van toepassing nie op enige byeenkoms wat ek, of, behoudens die bepalings van artikel 46 (3) van die genoemde Wet, die landdros van die distrik waarin die byeenkoms gehou staan te word, te eniger tyd uitdruklik magtig.

H. J. COETSEE,
Minister van Justisie.

KANTOOR VAN DIE STAATSPRESIDENT**No. 631****31 Maart 1988****AANSTELLING VAN MINISTERS EN ADJUNK-MINISTERS**

Hierby word bekendgemaak dat die Staatspresident:

(A) Kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 24 van die Grondwet van die Republiek van Suid-Afrika, 1983 (Wet 110 van 1983), die volgende Ministers met ingang van 31 Maart 1988 aangestel het:

Kabinetministers

Dr. D. J. de Villiers LP—Minister vir Administrasie en Privatisering.

Dr. C. J. van der Merwe LP—Minister van Inligting, Uitsaaiwese en die Rolprentbedryf.

Dr. W. A. van Niekerk LP, Minister van Nasionale Gesondheid en Bevolkingsontwikkeling en Minister van Gesondheidsdienste in die Ministersraad van die Volksraad, behou die portefeuille Nasionale Gesondheid en Bevolkingsontwikkeling.

Ministers in die Ministersraad van die Volksraad

Mnr. P. J. Badenhorst LP—Minister van Gesondheidsdienste en Welsyn.

Mnr. K. D. S. Durr LP—Minister van Begroting en Werke.

DEPARTMENT OF JUSTICE**No. 621****31 March 1988****GATHERINGS PROHIBITED UNDER SECTION 46 (3) OF THE INTERNAL SECURITY ACT, 1982**

I, Hendrik Jacobus Coetsee, Minister of Justice, hereby—

- (1) under section 46 (3) (a) of the Internal Security Act, 1982 (Act 74 of 1982), prohibit any gathering in the Republic during the period 1 April 1988 up to and including 31 March 1989, except any gathering for the purposes of a *bona fide* sport occasion or which takes place in a cemetery for the purposes of a funeral or which is held within a building; and
- (2) under section 46 (3) (b) of the said Act, prohibit any gathering in any building wheresoever in the Republic during the period mentioned in paragraph (1), if such gathering is a gathering organized, convened or held or otherwise brought about—
 - (a) to advise, encourage, propagate, advocate or promote the non-attendance or opposition to the attendance of any school, college, university or other educational institution by any person; or
 - (b) to advise, encourage, instigate or incite, except in so far as it is not forbidden in terms of section 65 of the Labour Relations Act, 1956 (Act 28 of 1956), any person to leave his work or service or not to return to such work or service, or to delay or impede it.

The prohibitions contained in paragraphs (1) and (2) shall not apply to any gathering expressly authorised by me, or, subject to the provisions of section 46 (3) of the said Act, by the magistrate of the district in which the gathering is to be held.

H. J. COETSEE,
Minister of Justice.

STATE PRESIDENT'S OFFICE**No. 631****31 March 1988****APPOINTMENT OF MINISTERS AND DEPUTY MINISTERS**

It is hereby notified that the State President has:

(A) Under the powers vested in him by section 24 of the Republic of South Africa Constitution Act, 1983 (Act 110 of 1983), appointed the following persons with effect from 31 March 1988 as Ministers:

Cabinet Ministers

Dr D. J. de Villiers MP—Minister of Administration and Privatisation.

Dr C. J. van der Merwe MP—Minister of Information, Broadcasting Services and the Film Industry.

Dr W. A. van Niekerk MP, at present Minister of National Health and Population Development and Health Services in the Ministers' Council of the House of Assembly, retains the portfolio National Health and Population Development.

Ministers in the Ministers' Council of the House of Assembly

Mr P. J. Badenhorst MP—Minister of Health Services and Welfare.

Mr K. D. S. Durr MP—Minister of Budget and Works.

Mnr. A. A. Venter LP, Minister van Plaaslike Bestuur, Behuisings en Werke in die Ministersraad van die Volksraad, behou die portefeuille Plaaslike Bestuur en Behuisings in die Ministersraad van die Volksraad.

(B) Kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 27 van die Grondwet van die Republiek van Suid-Afrika, 1983 (Wet 110 van 1983), die volgende Adjunk-ministers met ingang van 31 Maart 1988 aangestel het:

Mnr. R. P. Meyer LP—Adjunk-minister van Staatkundige Ontwikkeling en Beplanning.

Mnr. L. Wessels—Adjunk-minister van Wet en Orde.

No. 633

31 Maart 1988

OPDRA VAN UITVOERING VAN WETTE

Die Staatspresident het kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 26 van die Grondwet van die Republiek van Suid-Afrika, 1983 (Wet 110 van 1983), die uitvoering van die ondergenoemde Wette wat bevoegdhede, pligte en werksaamhede aan die Minister van Ekonomiese Sake en Tegnologie toewys met ingang van 31 Maart 1988 aan die Minister vir Administrasie en Privatisering opgedra:

Wet op Handhawing en Bevordering van Mededinging, 1979 (Wet 96 van 1979).

Wet op die Suid-Afrikaanse Yster en Staal Industriële Korporasie, Beperk, 1979 (Wet 119 van 1979).

Eskomwet, 1987 (Wet 40 van 1987).

No. 634

31 Maart 1988

OPDRA VAN DIE UITVOERING VAN SEKERE BEPALINGS WAT BEPAALDE BEVOEGDHEDE, PLIGTE EN WERKSAAMHEDE VAN DIE MINISTER VAN BINNELANDSE SAKE TOEWYS AAN MINISTERS VAN DIE ONDERSKEIE MINISTERSRADE

Na aanleiding van die Staatspresident se beslissing kragtens artikel 16 van die Grondwet van die Republiek van Suid-Afrika, 1983 (Wet 110 van 1983), dat aangeleenthede wat gereël word deur die artikels van die Wet op Geestesgesondheid, 1973 (Wet 18 van 1973), soos hieronder uitgegesit 'n eie saak is, dra die Staatspresident kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 26 van die Grondwet van die Republiek van Suid-Afrika, 1983 (Wet 110 van 1983), met ingang van 1 April 1988, die uitvoering van 'n bepaling wat bevoegdhede, pligte en werksaamhede aan die Minister van Nasionale Gesondheid en Bevolkingsontwikkeling toegewys, en wat vervat is in, onderskeidelik, die omskrywing van "inrigting" en in die voorbehoudsbepaling by die omskrywing van "kind" in artikel 1, en artikel 71, van die Wet op Geestesgesondheid, 1973 (Wet 18 van 1973), vir sover sodanige bevoegdheid, plig of werksaamheid uitgeoefen of verrig staan te word met betrekking tot—

(1) die Blanke bevolkingsgroep, op aan die Minister van Begroting en Welsyn van die Ministersraad van die Volksraad;

(2) die Kleurling bevolkingsgroep, op aan die Minister van Gesondheidsdienste en Welsyn van die Ministersraad van die Raad van Verteenwoordigers;

(3) die Indiërs bevolkingsgroep, op aan die Minister van Gesondheidsdienste en Welsyn van die Ministersraad van die Raad van Afgevaardigdes.

Mr A. A. Venter MP, at present Minister of Local Government, Housing and Works in the Ministers' Council of the House of Assembly, retains the portfolio Local Government and Housing in the Ministers' Council of the House of Assembly.

(B) Under the powers vested in him by section 27 of the Republic of South Africa Constitution Act, 1983 (Act 110 of 1983), appointed the following persons with effect from 31 March 1988, as Deputy Ministers:

Mr R. P. Meyer MP—Deputy Minister of Constitutional Development and Planning.

Mr L. Wessels—Deputy Minister of Law and Order.

No. 633

31 March 1988

ASSIGNMENT OF ADMINISTRATION OF LAWS

The State President has, by virtue of the powers vested in him in terms of section 26 of the Republic of South Africa Constitution Act, 1983 (Act 110 of 1983) assigned, with effect from 31 March 1988, the administration of the undermentioned Acts which entrust powers, duties or functions to the Minister of Economic Affairs and Technology to the Minister for Administration and Privatisation:

Maintenance and Promotion of Competition Act, 1979 (Act 96 of 1979).

South African Iron and Steel Industrial Corporation, Limited, 1979 (Act 119 of 1979).

Escom Act, 1987 (Act 40 of 1987).

No. 634

31 March 1988

ASSIGNMENT OF THE ADMINISTRATION OF CERTAIN PROVISIONS ENTRUSTING CERTAIN POWERS, DUTIES OR FUNCTIONS OF THE MINISTER OF HOME AFFAIRS TO MINISTERS OF THE RESPECTIVE MINISTERS' COUNCILS

In pursuance of the State President's decision in terms of section 16 of the Republic of South Africa Constitution Act, 1983 (Act 110 of 1983), that matters ruled by the sections of the Mental Health Act, 1973 (Act 18 of 1973), as stated below are own affairs, the State President hereby assigned in terms of the powers vested in him by section 26 of the Republic of South Africa Constitution Act, 1983 (Act 110 of 1983), with effect from 1 April 1988, the administration of a provision that entrusts powers, duties and functions to the Minister of National Health and Population Development, and what is contained in the definition of "institution" and in the proviso of the definition of "child", respectively, in section 1, and section 71, of the Mental Health Act, 1973 (Act 18 of 1973), in so far as such power, duty or function is to be exercised with regard to—

(1) the White population group, to the Minister of the Budget and Welfare of the Ministers' Council of the House of Assembly;

(2) the Coloured population group, to the Minister of Health Services and Welfare of the Ministers' Council of the House of Representatives;

(3) the Indian population group, to the Minister of Health Services and Welfare of the Ministers' Council of the House of Delegates.

DEPARTEMENT VAN MINERAAL- EN ENERGIESAKE**No. 622****31 Maart 1988****WET OP STEENKOOL, 1983 (WET 32 VAN 1983)****KENNISGEWING VAN HEFFING OP STEENKOOL**

Ek, George Shepstone Bartlett, Adjunk-minister van Ekonomiese Sake en Tegnologie, handelende namens en uit hoofde van 'n opdrag deur die Minister van Ekonomiese Sake en Tegnologie, stel hierby elke steenkoolmyn, wat gedurende die vorige kalenderjaar nie minder nie as 10 000 metriekie ton steenkool voortgebring het, ingevolge artikel 8 (1) (a) van die Wet op Steenkool, 1983 (Wet 32 van 1983), in kennis dat ek, met die instemming van die Minister van Finansies, 'n heffing van 2,275 sent per metriekie ton oplê op alle steenkool wat die betrokke steenkoolmyn gedurende bedoelde kalenderjaar verkoop of vir enige nywerheidsdoel (behalwe vir die produksie van steenkool by die betrokke steenkoolmyn) gebruik het.

G. S. BARTLETT,
Adjunk-minister van Ekonomiese Sake en Tegnologie.
(30 Maart 1988)

No. 623**31 Maart 1988****WET OP DIAMANTE, 1986 (WET 56 VAN 1986)****VRYSTELLING VAN PERSONE (ARTIKEL 70)**

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 74 van die Wet op Diamante, 1986 (Wet 56 van 1986), stel ek hierby die volgende persone vry van die bepalings van artikel 70 van genoemde Wet:

- (a) 'n Persoon wat 'n geslypte diamant vanuit die Republiek vir 'n ander doel as handelsdoeleindes uitvoer;
- (b) 'n persoon wat 'n geslypte diamant, wat in juweliersware gemonteer is, en 'n massa van minder as een karaat het, vanuit die Republiek uitvoer; en
- (c) 'n persoon, uitgesonderd 'n slyper of sy bemarkingsorganisasie, wat 'n geslypte diamant vanuit die Republiek uitvoer na 'n land wat 'n lid van die Gemeenskaplike Monetêre Gebied is.

Kennisgewing 2706 van 24 Desember 1986 word hierby herroep.

D. W. STEYN,
Minister van Ekonomiese Sake en Tegnologie.
(17 Maart 1988)

No. 624**31 Maart 1988****WET OP DIAMANTE, 1986 (WET 56 VAN 1986)****HEFFINGS**

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 93 van die Wet op Diamante, 1986 (Wet 56 van 1986), lê ek hierby die volgende heffings op ten opsigte van produsente en lisensiehouers wat ongeslypte diamante, uitgesonderd sintiese diamante en diamante wat nie in die Republiek gevind is nie, vanuit die Republiek uitvoer:

- (a) Indien daardie diamante deur die Diamond Trading Company (Edms.) Bpk., of enige ander filiaal of geassosieerde maatskappy in die De Beers Groep uitgevoer word, 'n heffing van 0,50 persent van die billike markwaarde van daardie diamante soos in artikel 66 van genoemde Wet bedoel; en

DEPARTMENT OF MINERAL AND ENERGY AFFAIRS**No. 622****31 March 1988****COAL ACT, 1983 (ACT 32 OF 1983)****NOTICE OF LEVY ON COAL**

I, George Shepstone Bartlett, Deputy Minister of Economic Affairs and Technology, acting on behalf of, and in pursuance of an assignment by, the Minister of Economic Affairs and Technology, hereby inform each colliery, which produced not less than 10 000 metric tons of coal during the preceding calender year, in terms of section 8 (1) (a) of the Coal Act, 1983 (Act 32 of 1983), that I, with the concurrence of the Minister of Finance, impose a levy of 2,275 cents per metric ton on all coal sold or used for any industrial purpose (other than for the production of coal at the colliery in question) by the relevant colliery during such calender year.

G. S. BARTLETT,
Deputy Minister of Economic Affairs and Technology.
(30 March 1988)

No. 623**31 March 1988****DIAMONDS ACT, 1986 (ACT 56 OF 1986)****EXEMPTION OF PERSONS (SECTION 70)**

Under the powers vested in me by section 74 of the Diamonds Act, 1986 (Act 56 of 1986), I hereby exempt the following persons from the provisions of section 70 of the said Act:

- (a) A person exporting a polished diamond from the Republic for any other purpose than for the purpose of trade;
- (b) a person exporting from the Republic a polished diamond, which is set in jewellery and has a mass of less than one carat; and
- (c) a person, excluding a cutter or his marketing organisation, exporting a polished diamond from the Republic to a country which is a member of the Common Monetary Area.

Government Notice 2706 of 24 December 1986 is hereby repealed.

D. W. STEYN,
Minister of Economic Affairs and Technology.
(17 March 1988)

No. 624**31 March 1988****DIAMONDS ACT, 1986 (ACT 56 OF 1986)****LEVIES**

Under the powers vested in me by section 93 of the Diamonds Act, 1986 (Act 56 of 1986), I hereby impose the following levies in respect of producers and licensees who export unpolished diamonds, excluding synthetic diamonds and diamonds not won or found within the Republic, from the Republic:

- (a) If those diamonds are exported by the Diamond Trading Company (Pty) Ltd or any other subsidiary or associated company in the De Beers Group, a levy of 0,50 per cent of the fair market value of those diamonds as referred to in section 66 of the said Act; and

(b) indien daardie diamante deur 'n ander produsent of lisensiehouer as 'n produsent of lisensiehouer bedoel in paragraaf (a) uitgevoer word, 'n heffing van 0,15 persent van sodanige billike markwaarde van daardie diamante.

Sodanige heffings is vanaf 1 April 1988 betaalbaar en moet aan die Suid-Afrikaanse Diamantraad betaal word op die datum waarop die betrokke diamante ingevolge genoemde Wet vir uitvoer geregistreer word.

Goewermentskennisgewing 2704 van 24 Desember 1986 word hierby met ingang van 1 April 1988 herroep.

D. W. STEYN,
Minister van Ekonomiese Sake en Tegnologie.

(17 Maart 1988)

DEPARTEMENT VAN NASIONALE GESONDHEID EN BEVOLKINGS- ONTWIKKELING

No. 574 31 Maart 1988

AANSTELLING.—HOSPITAALRAAD, VALKENBERGHOSPITAAL, OBSERVATORY

Die Minister van Nasionale Gesondheid en Bevolkingsontwikkeling het kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 47 van die Wet op Geestesgesondheid, 1973 (Wet 18 van 1973), ondergenoemde persoon as lid van die Hospitaalraad, Valkenberg-hospitaal, Observatory, aangestel vir die oorblywende tydperk van die driejaartermyn wat op 30 Januarie 1989 verstryk:

Mnr. H. W. Wilken.

No. 575 31 Maart 1988

AANSTELLING.—HOSPITAALRAAD, KING GEORGE V-HOSPITAAL, DURBAN

Die Minister van Nasionale Gesondheid en Bevolkingsontwikkeling het kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 47 van die Wet op Geestesgesondheid, 1973 (Wet 18 van 1973), ondergenoemde persoon as lid van die Hospitaalraad, King George V-hospitaal, Durban, aangestel vir die oorblywende tydperk van die driejaartermyn wat op 30 Oktober 1989 verstryk:

Mnr. S. B. Garach.

No. 590 31 Maart 1988

UITSLUITING VAN MEDISYNE VAN DIE TOEPASSING VAN SEKERE BEPALINGS VAN DIE WET OP DIE BEHEER VAN MEDISYNE EN VERWANTE STOWWE, 1965 (WET 101 VAN 1965)

Ek, Willem Abraham van Niekerk, Minister van Nasionale Gesondheid en Bevolkingsontwikkeling, sluit hierby, op aanbeveling van die Medisynebeheerraad, kragtens artikel 36 van die Wet op die Beheer van Medisyne en Verwante Stowwe, 1965 (Wet 101 van 1965), die medisyne in die Bylae hiervan uiteengesit, uit van die toepassing van sekere bepalings van genoemde Wet.

BYLAE

1. In hierdie Bylae beteken "die Regulasies" die regulasies afgekondig by Goewermentskennisgewing R. 352 van 21 Februarie 1975, soos van tyd tot tyd gewysig.
2. Die medisyne hieronder gespesifiseer, naamlik—
 - 2.1 Registrasienommer: J/15.4/1.
 - 2.1.1 Naam van aansoeker: S & N Pharmaceuticals (Pty) Ltd.

(b) if those diamonds are exported by any producer or licensee other than a producer or licensee referred to in paragraph (a), a levy of 0,15 per cent of such fair market value of those diamonds.

Such levies are payable from 1 April 1988 and shall be paid to the South African Diamond Board on the date on which the relevant diamonds are registered for export in terms of the said Act.

Government Notice 2704 of 24 December 1986 is hereby repealed with effect from 1 April 1988.

D. W. STEYN,
Minister of Economic Affairs and Technology.

(17 March 1988)

DEPARTMENT OF NATIONAL HEALTH AND POPULATION DEVELOPMENT

No. 574 31 March 1988

APPOINTMENT.—HOSPITAL BOARD, VALKENBERG HOSPITAL, OBSERVATORY

The Minister of National Health and Population Development has, under and by virtue of the powers vested in him by section 47 of the Mental Health Act, 1973 (Act 18 of 1973), appointed the following person to be a member of the Hospital Board, Valkenberg Hospital, Observatory, for the remaining period of the three-year term which expires on 30 January 1989:

Mr H. W. Wilken.

No. 575 31 March 1988

APPOINTMENT.—HOSPITAL BOARD, KING GEORGE V HOSPITAL, DURBAN

The Minister of National Health and Population Development has, under and by virtue of the powers vested in him by section 47 of the Mental Health Act, 1973 (Act 18 of 1973), appointed the following person to be a member of the Hospital Board, King George V Hospital, Durban, for the remaining period of the three-year term which expires on 30 October 1989:

Mr S. B. Garach.

No. 590 31 March 1988

EXCLUSION OF MEDICINES FROM THE OPERATION OF CERTAIN PROVISIONS OF THE MEDICINES AND RELATED SUBSTANCES CONTROL ACT, 1965 (ACT 101 OF 1965)

I, Willem Abraham van Niekerk, Minister of National Health and Population Development, do hereby, on the recommendation of the Medicines Control Council and by virtue of the powers vested in me by section 36 of the Medicines and Related Substances Control Act, 1965 (Act 101 of 1965), exclude the medicines set out in the Schedule hereto from the operation of certain provisions of the said Act.

SCHEDULE

1. In this Schedule "the Regulations" shall mean the regulations published by Government Notice R. 352 of 21 February 1975, as amended from time to time.
2. The medicines specified below, namely—
 - 2.1 Registration number: J/15.4/1.
 - 2.1.1 Name of applicant: S & N Pharmaceuticals (Pty) Ltd.

- 2.1.2 Naam van medisyne: Simplene Oogdruppels.
 2.1.3 Aktiewe bestanddele: 0,075 g adrenalin / 7,5 mL.
 2.1.4 Bereidingsvorm: Oogdruppels.
 2.2 Registrasienommer: N/15.4/198.
 2.2.1 Naam van aansoeker: S & N Pharmaceuticals (Pty) Ltd.
 2.2.2 Naam van medisyne: Ganda 1 + 0,1 adrenalin 0,015 g / 7,5 mL.
 2.2.3 Aktiewe bestanddele: Guanetidienmonosulfaat 0,075 g / 7,5 mL.
 2.2.4 Bereidingsvorm: Oogdruppels.
 2.3 Registrasienommer: L/15.4/349.
 2.3.1 Naam van aansoeker: S & N Pharmaceuticals (Pty) Ltd.
 2.3.2 Naam van medisyne: Ganda 3 + 0,5 adrenalin 0,0475 g / 7,5 mL.
 2.3.3 Aktiewe bestanddele: Guanetidienmonosulfaat 0,225 g / 7,5 mL.
 2.3.4 Bereidingsvorm: Oogdruppels,

word hierby uitgesluit van die toepassing van die Regulasies sover dit betrekking het op—

- (a) die tweetaligheid van 'n onmiddellike houer-etiket en 'n buite-etiket bedoel in regulasie 9 (1) en (2) van die Regulasies; en
 (b) die vermelding van die besonderhede bedoel in regulasie 9 (1) (b), (l), (n) en (o) van die Regulasies, op die etiket aan 'n onmiddellike houer.

3. Die uitsluiting kragtens hierdie kennisgewing word verleen onderworpe aan die voorwaarde dat die registrasienommer en skeduleringsstatus van die medisyne en die naam van die aansoeker aangebring word op die etiket aan die buite-houer van die medisyne.

W. A. VAN NIEKERK,
Minister van Nasionale Gesondheid en
Bevolkingsontwikkeling.

No. 591

31 Maart 1988

UITSLUITING VAN MEDISYNE VAN DIE TOEPASSING VAN SEKERE BEPALINGS VAN DIE WET OP DIE BEHEER VAN MEDISYNE EN VERWANTE STOWWE, 1965 (WET 101 VAN 1965)

Ek, Willem Abraham van Niekerk, Minister van Nasionale Gesondheid en Bevolkingsontwikkeling, sluit hierby, op aanbeveling van die Medisynebeheerraad, kragtens artikel 36 van die Wet op die Beheer van Medisyne en Verwante Stowwe, 1965 (Wet 101 van 1965), die medisyne in die Bylae hiervan uiteengesit, uit van die toepassing van sekere bepalings van die genoemde Wet.

BYLAE

1. In hierdie Bylae beteken "die Regulasies" die regulasies aangekondig by Goewermentskennisgewing R. 352 van 21 Februarie 1975, soos van tyd tot tyd gewysig.

2. Die medisyne hieronder gespesifieer, naamlik—

2.1 Aansoeknommer: S 560/8/9.

2.1.1 Naam van aansoeker: French South African Trade Development Corp. (Pty) Ltd.

2.1.2 Naam van medisyne: TCK-1.

2.1.3 Aktiewe bestanddele: Pakket vir die bereiding van kolloïdale sulfied 99 m TC (RE).

2.1.4 Bereidingsvorm: Insputing.

2.2 Aansoeknommer: S 561.

- 2.1.2 Name of medicine: Simplene Eye Drops.
 2.1.3 Active ingredients: 0,075 g adrenaline / 7,5 mL.
 2.1.4 Form of preparation: Eye drops.
 2.2 Registration number: N/15.4/198.
 2.2.1 Name of applicant: S & N Pharmaceuticals (Pty) Ltd.
 2.2.2 Name of medicine: Ganda 1 + 0,2 adrenaline 0,015 g / 7,5 mL.
 2.2.3 Active ingredients: Guanethidine monosulphate 0,075 g / 7,5 mL.
 2.2.4 Form of preparation: Eye drops.
 2.3 Registration number: L/15.4/349.
 2.3.1 Name of applicant: S & N Pharmaceuticals (Pty) Ltd.
 2.3.2 Name of medicine: Ganda 3 + 0,5 adrenaline 0,0375 g / 7,5 mL.
 2.3.3 Active ingredients: Guanethidine monosulphate 0,225 g / 7,5 mL.
 2.3.4 Form of preparation: Eye drops,

are hereby excluded from the operation of the Regulations as far as they relate to—

- (a) the bilingualism requirements with regard to the label on any immediate and outer container referred to in regulation 9 (1) and (2) of the Regulations; and
 (b) the recording of the particulars referred to in regulation 9 (1) (b), (l), (n) and (o) of the Regulations, on the label on any immediate container.
 3. The exclusion in terms of this notice is granted subject to the conditions that the registration number and the scheduling status of the medicine and the name of the applicant shall be affixed to the label on the outer container of the medicine.

W. A. VAN NIEKERK,
Minister of National Health and
Population Development.

No. 591

31 March 1988

EXCLUSION OF MEDICINES FROM THE OPERATION OF CERTAIN PROVISIONS OF THE MEDICINES AND RELATED SUBSTANCES CONTROL ACT, 1965 (ACT 101 OF 1965)

I, Willem Abraham van Niekerk, Minister of National Health and Population Development, do hereby, on the recommendation of the Medicines Control Council and by virtue of the powers vested in me by section 36 of the Medicines and Related Substances Control Act, 1965 (Act 101 of 1965), exclude the medicines set out in the Schedule hereto from the operation of certain provisions of the said Act.

SCHEDULE

1. In this Schedule "the Regulations" shall mean the regulations published by Government Notice R. 352 of 21 February 1975, as amended from time to time.
 2. The medicines specified below, namely—
 2.1 Application number: S 560/8/9.
 2.1.1 Name of applicant: French South African Trade Development Corp. (Pty) Ltd.
 2.1.2 Name of medicine: TCK-1.
 2.1.3 Active ingredients: Kit for preparation of colloidal sulphide 99 m TC (RE).
 2.1.4 Form of preparation: Injection.
 2.2 Application number: S 561.

2.2.1 Naam van aansoeker: French South African Trade Development Corp. (Pty) Ltd.

2.2.2 Naam van medisyne: TCK-10.

2.2.3 Aktiewe bestanddele: Pakket vir die bereiding van glukonaat-(Sn)-kompleks geëtiketteer met 99 m TC.

2.2.4 Bereidingsvorm: Insputing.

2.3 Aansoeknommer: S562/70.

2.3.1 Naam van aansoeker: French South African Trade Development Corp. (Pty) Ltd.

2.3.2 Naam van medisyne: TCK-17.

2.3.3 Aktiewe bestanddele: Pakket vir die bereiding van kolloïdale (RE) sulfied geëtiketteer met 99 m TC.

2.3.4 Bereidingsvorm: Insputing.

2.4 Aansoeknommer: S559.

2.4.1 Naam van aansoeker: French South African Trade Development Corp. (Pty) Ltd.

2.4.2 Naam van medisyne: TCK-1.

2.4.3 Aktiewe bestanddele: Pakket vir die bereiding van DMSA-kompleks met 99-m-TC-insputing.

2.4.4 Bereidingsvorm: Insputing.

2.5 Registrasienommer: S555.

2.5.1 Naam van aansoeker: French South African Trade Development Corp. (Pty) Ltd.

2.5.2 Naam van medisyne TCK-5-5.

2.5.3 Aktiewe bestanddele: Pakket vir die bereiding van menslike serumalbumien-mikrosfere geëtiketteer met 99 m TC.

2.5.4 Bereidingsvorm: Insputing,
word hierby uitgesluit van die toepassing van die Regulasies sover dit betrekking het op—

- (a) die tweetaligheid van 'n etiket en voubiljet bedoel in regulasies 9 en 10 van die Regulasies; en
- (b) die vermelding van die besonderhede bedoel in regulasie 9 van die Regulasies.

W. A. VAN NIEKERK,
Minister van Nasionale Gesondheid en
Bevolkingsontwikkeling.

No. 592

31 Maart 1988

UITSLUITING VAN MEDISYNE VAN DIE TOEPASING VAN SEKERE BEPALINGS VAN DIE WET OP DIE BEHEER VAN MEDISYNE EN VERWANTE STOWWE, 1965 (WET 101 VAN 1965)

Ek, Willem Abraham van Niekerk, Minister van Nasionale Gesondheid en Bevolkingsontwikkeling, sluit hierby, op aanbeveling van die Medisynebeheerraad, kragtens artikel 36 van die Wet op die Beheer van Medisyne en Verwante Stowwe, 1965 (Wet 101 van 1965), die medisyne in die Bylae hiervan uiteengesit, uit van die toepassing van sekere bepalings van genoemde Wet.

BYLAE

1. In hierdie Bylae beteken "die Regulasies" die regulasies afgekondig by Goewermentskennisgewing R. 352 van 21 Februarie 1975, soos van tyd tot tyd gewysig.
2. Die medisyne hieronder gespesifieer, naamlik—
 - 2.1 Registrasienommer: T/15.4/87.
 - 2.1.1 Naam van aansoeker: S + N Pharmaceuticals (Pty) Ltd.
 - 2.1.2 Naam van medisyne: Fluorets.

2.2.1 Name of applicant: French South African Trade Development Corp. (Pty) Ltd.

2.2.2 Name of medicine: TCK-10.

2.2.3 Active ingredients: Kit for preparation of gluconate (sn) complex labelled with 99 m TC.

2.2.4 Form of preparation: Injection.

2.3 Application number: S562/70.

2.3.1 Name of applicant: French South African Trade Development Corp. (Pty) Ltd.

2.3.2 Name of medicine: TCK-17.

2.3.3 Active ingredients: Kit for preparation of colloidal (RE) sulphide labelled with 99 m TC.

2.3.4 Form of preparation: Injection.

2.4 Application number: S559.

2.4.1 Name of applicant: French South African Trade Development Corp. (Pty) Ltd.

2.4.2 Name of medicine: TCK-12.

2.4.3 Active ingredients: Kit for preparation of DMSA complex with 99 m TC injection.

2.4.4 Form of preparation: Injection.

2.5 Application number: S555.

2.5.1 Name of applicant: French South African Trade Development Corp. (Pty) Ltd.

2.5.2 Name of medicine: TCK-5-5.

2.5.3 Active ingredients: Kit for preparation of human serum albumin microspheres labelled with 99 m TC.

2.5.4 Form of preparation: Injection,

are hereby excluded from the operation of the Regulations as far as they relate to—

(a) requirements with regard to any label and package insert the bilingualism referred to in regulations 9 and 10 of the Regulations; and

(b) the recording of the particulars referred to in regulation 9 of the Regulations.

W. A. VAN NIEKERK,
Minister of National Health and
Population Development.

No. 592

31 March 1988

EXCLUSION OF MEDICINES FROM THE OPERATION OF CERTAIN PROVISIONS OF THE MEDICINES AND RELATED SUBSTANCES CONTROL ACT, 1965 (ACT 101 OF 1965)

I, Willem Abraham van Niekerk, Minister of National Health and Population Development, do hereby, on the recommendation of the Medicines Control Council and by virtue of the powers vested in me by section 36 of the Medicines and Related Substances Control Act, 1965 (Act 101 of 1965), exclude the medicine set out in the Schedule hereto from the operation of certain provisions of the said Act.

SCHEDULE

1. In this Schedule "the Regulations" shall mean the regulations published by Government Notice R. 352 of 21 February 1975, as amended from time to time.
2. The medicine specified below, namely—
 - 2.1 Registration number: T/15.4/87.
 - 2.1.1 Name of applicant: S + N Pharmaceuticals (Pty) Ltd.
 - 2.1.2 Name of medicine: Fluorets.

2.1.3 Aktiewe bestanddele: Papierstrokies geimpregneer met 1 mg natriumfluoresceïen

2.1.4 Bereidingsvorm: Papierstrokies,
word hierby uitgesluit van die toepassing van die Regulasies
sover dit betrekking het op—

(a) die tweetaligheid van 'n onmiddellike houer-etiket
bedoel in regulasie 9 (1) en (2) van die Regulasies; en

(b) die vermelding van die besonderhede bedoel in
regulasie 9 (1) (n), (p) en (r) van die Regulasies, op die
etiket aan 'n onmiddellike houer.

3. Die uitsluiting kragtens hierdie kennisgewing word
verleen onderworpe aan die voorwaarde dat die registrasienommer
en skeduleringsstatus van die medisyne en die naam
van die aansoeker aangebring word op die etiket aan die
onmiddellike houer van die medisyne.

W. A. VAN NIEKERK,
Minister van Nasionale Gesondheid en
Bevolkingsontwikkeling.

No. 593

31 Maart 1988

UITSLUITING VAN MEDISYNE VAN DIE TOEPASSING VAN SEKERE BEPALINGS VAN DIE WET OP DIE BEHEER VAN MEDISYNE EN VERWANTE STOWWE, 1965 (WET 101 VAN 1965)

Ek, Willem Abraham van Niekerk, Minister van Nasionale Gesondheid en Bevolkingsontwikkeling, sluit hierby, op aanbeveling van die Medisynebeheerraad, kragtens artikel 36 van die Wet op die Beheer van Medisyne en Verwante Stowwe, 1965 (Wet 101 van 1965), die medisyne in die Bylae hiervan uiteengesit, uit van die toepassing van sekere bepalings van genoemde Wet.

BYLAE

1. In hierdie Bylae beteken "die Regulasies" die regulasies afgekondig by Goewermentskennisgewing R. 352 van 21 Februarie 1975, soos van tyd tot tyd gewysig.

2. Die medisyne hieronder gespesifieer, naamlik—

2.1 Aansoeknommer: H2829.

2.1.1 Naam van aansoeker: Maybaker (SA) (Pty) Limited.

2.1.2 Naam van medisyne: Lipiodol Ultra-Vloeistof.

2.1.3 Aktiewe bestanddele: Vloeibare gejodeerde olie.

2.1.4 Bereidingsvorm: Inspuiting,

word hierby uitgesluit van die toepassing van die Regulasies
sover dit betrekking het op—

(a) die tweetaligheid van 'n onmiddellike houer-etiket
en 'n buite-etiket bedoel in regulasie 9 (1) en (2) van die
Regulasies; en

(b) die vermelding van die besonderhede bedoel in
regulasie 9 (1) (b), (l), (n), (o) en (r) van die Regulasies,
op die etiket aan 'n onmiddellike houer.

3. Die uitsluiting kragtens hierdie kennisgewing word
verleen onderworpe aan die voorwaarde dat die registrasienommer
en skeduleringsstatus van die medisyne en die naam
van die aansoeker aangebring word op die etiket aan die
buite-houer van die medisyne.

W. A. VAN NIEKERK,
Minister van Nasionale Gesondheid
en Bevolkingsontwikkeling.

2.1.3 Active ingredients: Paper strips impregnated
with 1 mg of fluorescein sodium.

2.1.4 Form of preparation: Paper strips,
is hereby excluded from the operation of the Regulations as
far as they relate to—

(a) the bilingualism requirements with regard to the
label on any immediate container referred to in regulation
9 (1) and (2) of the Regulations; and

(b) the recording of the particulars referred to in
regulation 9 (1) (n), (p) and (r) of the Regulations, on any
immediate container.

3. The exclusion in terms of this notice is granted subject
to the condition that the registration number and the sche-
duling status of the medicine and the name of the applicant
shall be affixed to the label on the immediate container of
the medicine.

W. A. VAN NIEKERK,
Minister of National Health and
Population Development.

No. 593

31 March 1988

EXCLUSION OF MEDICINES FROM THE OPERATION OF CERTAIN PROVISIONS OF THE MEDICINES AND RELATED SUBSTANCES CONTROL ACT, 1965 (ACT 101 OF 1965)

I, Willem Abraham van Niekerk, Minister of National Health and Population Development, do hereby, on the recommendation of the Medicines Control Council and by virtue of the powers vested in me by section 36 of the Medicines and Related Substances Control Act, 1965 (Act 101 of 1965), exclude the set out in the Schedule hereto from the operation of certain provisions of the said Act.

SCHEDULE

1. In this Schedule "the Regulations" shall mean the regulations published by Government Notice R.352 of 21 February 1975, as amended from time to time.

2. The medicine specified below, namely—

2.1 Application number: H2829.

2.1.1 Name of applicant: Maybaker (SA) (Pty) Ltd.

2.1.2 Name of medicine: Lipiodol Ultra-Fluid.

2.1.3 Active ingredients: Iodised oil fluid.

2.1.4 Form of preparation: Injection,

is hereby excluded from the operation of the Regulations as
far as they relate to—

(a) the bilingualism requirements with regard to the
label on any immediate and outer container referred to in
regulation 9 (1) and (2) of the Regulations; and

(b) the recording of the particulars referred to in regu-
lation 9 (1) (b), (l), (n), (o) and (r) of the Regulations, on
the label on any immediate container.

3. The exclusion in terms of this notice is granted subject
to the condition that the registration number and the sche-
duling status of the medicine and the name of the applicant
shall be affixed to the label on the outer container of the
medicine.

W. A. VAN NIEKERK,
Minister of National Health and
Population Development.

No. 594**31 Maart 1988**

UITSLUITING VAN MEDISYNE VAN DIE TOEPAS-SING VAN SEKERE BEPALINGS VAN DIE WET OP DIE BEHEER VAN MEDISYNE EN VERWANTE STOWWE, 1965 (WET 101 VAN 1965)

Ek, Willem Abraham van Niekerk, Minister van Nasionale Gesondheid en Bevolkingsontwikkeling, sluit hierby, op aanbeveling van die Medisynebeheerraad, kragtens artikel 36 van die Wet op die Beheer van Medisyne en Verwante Stowwe, 1965 (Wet 101 van 1965), die medisyne in die Bylae hiervan uiteengesit, uit van die toepassing van sekere bepalings van genoemde Wet.

BYLAE

1. In hierdie Bylae beteken "die Regulasies" die regulasies afgekondig by Goewermentskennisgewing R. 352 van 21 Februarie 1975, soos van tyd tot tyd gewysig.

2. Die medisyne hieronder gespesifiseer, naamlik—

2.1 Registrasienommer: B/2.5/571.

2.1.1 Naam van aansoeker: ICI South Africa (Pharmaceuticals) Limited.

2.1.2 Naam van medisyne: Mysoline Orale Suspensie.

2.1.3 Aktiewe bestanddele: Primidoon BP, 250 mg in 5 ml.

2.1.4 Bereidingsvorm: Orale suspensie,

word hierby uitgesluit van die toepassing van die Regulasies sover dit betrekking het op die tweetaligheid van 'n onmidellike houer-etiket en 'n buite-etiket bedoel in regulasie 9 (1) en (2) van die Regulasies.

3. Die uitsluiting kragtens hierdie kennisgewing word verleen onderworpe aan die voorwaarde dat die registrasienommer en skeduleringsstatus van die medisyne en die naam van die aansoeker aangebring word op die etiket aan die binne- sowel as die buite-houer van die medisyne.

W. A. VAN NIEKERK,
Minister van Nasionale Gesondheid en
Bevolkingsontwikkeling.

No. 595**31 Maart 1988**

UITSLUITING VAN MEDISYNE VAN DIE TOEPAS-SING VAN SEKERE BEPALINGS VAN DIE WET OP DIE BEHEER VAN MEDISYNE EN VERWANTE STOWWE, 1965 (WET 101 VAN 1965)

Ek, Willem Abraham van Niekerk, Minister van Nasionale Gesondheid en Bevolkingsontwikkeling, sluit hierby, op aanbeveling van die Medisynebeheerraad, kragtens artikel 36 van die Wet op die Beheer van Medisyne en Verwante Stowwe, 1965 (Wet 101 van 1965), die medisyne in die Bylae hiervan uiteengesit, uit van die toepassing van sekere bepalings van genoemde Wet.

BYLAE

1. In hierdie Bylae beteken "die Regulasies" die regulasies afgekondig by Goewermentskennisgewing R. 352 van 21 Februarie 1975, soos van tyd tot tyd gewysig.

2. Die medisyne hieronder gespesifiseer, naamlik—

2.1 Registrasienommer: UX/5.3/179.

2.1.1 Naam van aansoeker: Roche Products (Pty) Ltd.

2.1.2 Naam van medisyne: Mestinon 10 mg-tablette.

2.1.3 Aktiewe bestanddele: Elke tablet bevat 10 mg van die dimetielkarbamienester van 1-metiel-3-hidroksi-piridiniumbromied.

2.1.4 Bereidingsvorm: Tablet,

No. 594**31 March 1988**

EXCLUSION OF MEDICINES FROM THE OPERATION OF CERTAIN PROVISIONS OF THE MEDICINES AND RELATED SUBSTANCES CONTROL ACT, 1965 (ACT 101 OF 1965)

I, Willem Abraham van Niekerk, Minister of National Health and Population Development, do hereby, on the recommendation of the Medicines Control Council and by virtue of the powers vested in me by section 36 of the Medicines and Related Substances Control Act, 1965 (Act 101 of 1965), exclude the medicine set out in the Schedule hereto from the operation of certain provisions of the said Act.

SCHEDULE

1. In this Schedule "the Regulations" shall mean the regulations published by Government Notice R. 352 of 21 February 1975, as amended from time to time.

2. The medicine specified below, namely—

2.1 Registration number: B/2.5/571.

2.1.1 Name of applicant: ICI South Africa (Pharmaceuticals) Limited.

2.1.2 Name of medicine: Mysoline Oral Suspension.

2.1.3 Active ingredients: Primidone BP, 250 mg in 5 ml.

2.1.4 Form of preparation: Oral suspension,

is hereby excluded from the operation of the Regulations as far as they relate to the bilingualism requirements with regard to the label on any immediate and outer container referred to in regulation 9 (1) and (2) of the Regulations.

3. The exclusion in terms of this notice is granted subject to the condition that the registration number and scheduling status of the medicine and the name of the applicant shall be affixed to the label on the immediate as well as the outer container of the medicine.

W. A. VAN NIEKERK,
Minister of National Health and
Population Development.

No. 595**31 March 1988**

EXCLUSION OF MEDICINES FROM THE OPERATION OF CERTAIN PROVISIONS OF THE MEDICINES AND RELATED SUBSTANCES CONTROL ACT, 1965 (ACT 101 OF 1965)

I, Willem Abraham van Niekerk, Minister of National Health and Population Development, do hereby, on the recommendation of the Medicines Control Council and by virtue of the powers vested in me by section 36 of the Medicines and Related Substances Control Act, 1965 (Act 101 of 1965), exclude the medicine set out in the Schedule hereto from the operation of certain provisions of the said Act.

SCHEDULE

1. In this Schedule "the Regulations" shall mean the regulations published by Government Notice R. 352 of 21 February 1975, as amended from time to time.

2. The medicine specified below, namely—

2.1 Registration number: UX/5.3/179.

2.1.1 Name of applicant: Roche Products (Pty) Ltd.

2.1.2 Name of medicine: Mestinon 10 mg tablets.

2.1.3 Active ingredients: Each tablet contains 10 mg of the dimethylcarbamate ester of 1-methyl-3-hydroxypyridinium bromide.

2.1.4 Form of preparation: Tablet,

word hierby uitgesluit van die toepassing van die Regulاسies sover dit betrekking het op die vermelding van die besonderhede bedoel in regulasie 9 (1) (b), (l), (o), (p) en (r) van die Regulاسies, op die etiket aan 'n onmiddellike houer.

3. Die uitsluiting kragtens hierdie kennisgewing word verleen onderworpe aan die voorwaarde dat die registrasienommer en skeduleringsstatus van die medisyne en die naam van die aansoeker aangebring word op die etiket aan die buite-houer van die medisyne.

W. A. VAN NIEKERK,
Minister van Nasionale Gesondheid en
Bevolkingsontwikkeling.

No. 596

31 Maart 1988

UITSLUITING VAN MEDISYNE VAN DIE TOEPASSING VAN SEKERE BEPALINGS VAN DIE WET OP DIE BEHEER VAN MEDISYNE EN VERWANTE STOWWE, 1965 (WET 101 VAN 1965)

Ek, Willem Abraham van Niekerk, Minister van Nasionale Gesondheid en Bevolkingsontwikkeling, sluit hierby, op aanbeveling van die Medisynebeheerraad, kragtens artikel 36 van die Wet op die Beheer van Medisyne en Verwante Stowwe, 1965 (Wet 101 van 1965), die medisyne in die Bylae hiervan uitgeengesit, uit van die toepassing van sekere bepalings van genoemde Wet.

BYLAE

1. In hierdie Bylae beteken "die Regulاسies" die regulasies afgekondig by Goewermentskennisgewing R. 352 van 21 Februarie 1975, soos van tyd tot tyd gewysig.
2. Die medisyne hieronder gespesifieer, naamlik—
 - 2.1 Registrasienommer: H/14.2/3003.
 - 2.1.1 Naam van aansoeker: S & N Pharmaceuticals (Pty) Ltd.
 - 2.1.2 Naam van medisyne: Flamazine 50 g-buise.
 - 2.1.3 Aktiewe bestanddele: Silwersulfadiasien 0,01 g/gram room.
 - 2.1.4 Bereidingsvorm: Room,

word hierby uitgesluit van die toepassing van die Regulاسies sover dit betrekking het op die tweetaligheid van 'n onmiddellike houer-etiket bedoel in regulasie 9 (1) en (2) van die Regulاسies.

3. Die uitsluiting kragtens hierdie kennisgewing word verleen onderworpe aan die voorwaarde dat die registrasienommer en skeduleringsstatus van die medisyne en die naam van die aansoeker aangebring word op die etiket aan die onmiddellike houer van die medisyne.

W. A. VAN NIEKERK,
Minister van Nasionale Gesondheid en
Bevolkingsontwikkeling.

No. 597

31 Maart 1988

UITSLUITING VAN MEDISYNE VAN DIE TOEPASSING VAN SEKERE BEPALINGS VAN DIE WET OP DIE BEHEER VAN MEDISYNE EN VERWANTE STOWWE, 1965 (WET 101 VAN 1965)

Ek, Willem Abraham van Niekerk, Minister van Nasionale Gesondheid en Bevolkingsontwikkeling, sluit hierby, op aanbeveling van die Medisynebeheerraad, kragtens artikel 36 van die Wet op die Beheer van Medisyne en Verwante Stowwe, 1965 (Wet 101 van 1965), die medisyne in die Bylae hiervan uiteengesit, uit van die toepassing van sekere bepalings van genoemde Wet.

is hereby excluded from the operation of the Regulations as far as they relate to the recording of the particulars referred to in regulation 9 (1) (b), (l), (o), (p) and (r) of the Regulations on the label of any immediate container.

3. The exclusion in terms of this notice is granted subject to the condition that the registration number and scheduling status of the medicine and the name of the applicant shall be affixed to the label on the outer container of the medicine.

W. A. VAN NIEKERK,
Minister of National Health and
Population Development.

No. 596

31 March 1988

EXCLUSION OF MEDICINES FROM THE OPERATION OF CERTAIN PROVISIONS OF THE MEDICINES AND RELATED SUBSTANCES CONTROL ACT, 1965 (ACT 101 OF 1965)

I, Willem Abraham van Niekerk, Minister of National Health and Population Development, do hereby, on the recommendation of the Medicines Control Council and by virtue of the powers vested in me by section 36 of the Medicines and Related Substances Control Act, 1965 (Act 101 of 1965), exclude the medicine set out in the Schedule hereto from the operation of certain provisions of the said Act.

SCHEDULE

1. In this Schedule "the Regulations" shall mean the regulations published by Government Notice R. 352 of 21 February 1975, as amended from time to time.
2. The medicine specified below, namely—
 - 2.1 Registration number: H/14.2/3003.
 - 2.1.1 Name of applicant: S & N Pharmaceuticals (Pty) Ltd.
 - 2.1.2 Name of medicine: Flamazine 50 g tubes.
 - 2.1.3 Active ingredients: Silver sulphadiazine 0,01 g/gram of cream.
 - 2.1.4 Form of preparation: Cream,

is hereby excluded from the operation of the Regulations as far as they relate to the bilingualism requirements with regard to the label on any immediate container referred to in regulation 9 (1) and (2) of the Regulations.

3. The exclusion in terms of this notice is granted subject to the condition that the registration number and the scheduling status of the medicine and the name of the applicant shall be affixed to the label on the immediate container of the medicine.

W. A. VAN NIEKERK,
Minister of National Health and
Population Development.

No. 597

31 March 1988

EXCLUSION OF MEDICINES FROM THE OPERATION OF CERTAIN PROVISIONS OF THE MEDICINES AND RELATED SUBSTANCES CONTROL ACT, 1965 (ACT 101 OF 1965)

I, Willem Abraham van Niekerk, Minister of National Health and Population Development, do hereby, on the recommendation of the Medicines Control Council and by virtue of the powers vested in me by section 36 of the Medicines and Related Substances Control Act, 1965 (Act 101 of 1965), exclude the medicines set out in the Schedule hereto from the operation of certain provisions of the said Act.

BYLAE

1. In hierdie Bylae beteken "die Regulasies" die regulasies afgekondig by Goewermentskennisgewing R. 352 van 21 Februarie 1975, soos van tyd tot tyd gewysig.
2. Die medisyne hieronder gespesifieer, naamlik—
 - 2.1 Aansoeknommer: G2831.
 - 2.1.1 Naam van aansoeker: Lennon Limited.
 - 2.1.2 Naam van medisyne: Xylestesin-S.
 - 2.1.3 Aktiewe bestanddele: Lignokaïenhidrochloried 0,02 g/ml; Noradrenalien 0,00002 g/ml; Adrenalien 0,00002 g/ml.
 - 2.1.4 Bereidingsvorm: Inspuiting.
 - 2.2 Aansoeknommer: G2832.
 - 2.2.1 Naam van aansoeker: Lennon Limited.
 - 2.2.2 Naam van medisyne: Xylestesin-F.
 - 2.2.3 Aktiewe bestanddele: Lignokaïenhidrochloried 0,03 g/ml; Noradrenalien 0,00004 g/ml.
 - 2.2.4 Bereidingsvorm: Inspuiting.
 - 2.3 Registrasienommer: G2833.
 - 2.3.1 Naam van aansoeker: Lennon Limited.
 - 2.3.2 Naam van medisyne: Mepivastesin.
 - 2.3.3 Aktiewe bestanddele: Mepivakaïenhidrochloried 0,03 g/ml.
 - 2.3.4 Bereidingsvorm: Inspuiting,

word hierby uitgesluit van die toepassing van die Regulasies sover dit betrekking het op—

- (a) die tweetaligheid van 'n onmiddellike houer-etiket bedoel in regulasie 9 (1) en (2) van die Regulasies; en
- (b) die vermelding van die besonderhede bedoel in regulasie 9 (1) (k), (n) en (o) van die Regulasies, op die etiket aan 'n onmiddellike houer.

W. A. VAN NIEKERK,
Minister van Nasionale Gesondheid en
Bevolkingsontwikkeling.

No. 598**31 Maart 1988**
UITSLUITING VAN MEDISYNE VAN DIE TOEPASSING VAN SEKERE BEPALINGS VAN DIE WET OP DIE BEHEER VAN MEDISYNE EN VERWANTE STOWWE, 1965 (WET 101 VAN 1965)

Ek, Willem Abraham van Niekerk, Minister van Nasionale Gesondheid en Bevolkingsontwikkeling, sluit hierby, op aanbeveling van die Medisynebeheerraad, kragtens artikel 36 van die Wet op die Beheer van Medisyne en Verwante Stowwe, 1965 (Wet 101 van 1965), die medisyne in die Bylae hiervan uiteengesit, uit van die toepassing van sekere bepalings van genoemde Wet.

BYLAE

1. In hierdie Bylae beteken "die Regulasies" die regulasies afgekondig by Goewermentskennisgewing R. 352 van 21 Februarie 1975, soos van tyd tot tyd gewysig.
2. Die medisyne hieronder gespesifieer, naamlik—
 - 2.1 Registrasienommer: KX/5.2/230.
 - 2.1.1 Naam van aansoeker: Smith, Kline & French (Pty) Ltd.
 - 2.1.2 Naam van medisyne: Dibenyline Inspuiting.
 - 2.1.3 Aktiewe bestanddele: Elke ml bevat 50 mg fenoksibensamienhidrochloried.
 - 2.1.4 Bereidingsvorm: Inspuiting.
 - 2.2 Aansoeknommer: G3186.

SCHEDULE

1. In this Schedule "the Regulations" shall mean the regulations published by Government Notice R. 352 of 21 February 1975, as amended from time to time.
2. The medicines specified below, namely—
 - 2.1 Application number: G2831.
 - 2.1.1 Name of applicant: Lennon Limited.
 - 2.1.2 Name of medicine: Xylestesin S.
 - 2.1.3 Active ingredients: Lignocainehydrochloride 0,02 g/ml; Adrenaline 0,00002 g/ml; Noradrenaline 0,00002 g/ml.
 - 2.1.4 Form of preparation: Injection.
 - 2.2 Application number: G2832.
 - 2.2.1 Name of applicant: Lennon Limited.
 - 2.2.2 Name of medicine: Xylestesin F.
 - 2.2.3 Active ingredients: Lignocainehydrochloride 0,03 g/ml; Noradrenaline 0,00004 g/ml.
 - 2.2.4 Form of preparation: Injection.
 - 2.3 Application number: G2833.
 - 2.3.1 Name of applicant: Lennon Limited.
 - 2.3.2 Name of medicine: Mepivastesin.
 - 2.3.3 Active ingredients: Mepivacainehydrochloride 0,03 g/ml.
 - 2.3.4 Form of preparation: Injection,

are hereby excluded from the operation of the Regulations as far as they relate to—

- (a) bilingualism requirements with regard to the label on any immediate container referred to in regulation 9 (1) and (2) of the Regulations; and
- (b) the recording of the particulars referred to in regulation 9 (1) (k), (n) and (o) of the Regulations on the label on any immediate container.

W. A. VAN NIEKERK,
Minister of National Health and
Population Development.

No. 598**31 March 1988**
EXCLUSION OF MEDICINES FROM THE OPERATION OF CERTAIN PROVISIONS OF THE MEDICINES AND RELATED SUBSTANCES CONTROL ACT, 1965 (ACT 101 OF 1965)

I, Willem Abraham van Niekerk, Minister of National Health and Population Development, do hereby, on the recommendation of the Medicines Control Council and by virtue of the powers vested in me by section 36 of the Medicines and Related Substances Control Act, 1965 (Act 101 of 1965), exclude the set out in the Schedule hereto from the operation of certain provisions of the said Act.

SCHEDULE

1. In this Schedule "the Regulations" shall mean the regulations published by Government Notice R. 352 of 21 February 1975, as amended from time to time.
2. The medicines specified below, namely—
 - 2.1 Registration number: KX/5.2/230.
 - 2.1.1 Name of applicant: Smith, Kline & French (Pty) Limited.
 - 2.1.2 Name of medicine: Dibenyline Injection.
 - 2.1.3 Active ingredients: Each ml contains 50 mg phenoxybenzamine hydrochloride.
 - 2.1.4 Form of preparation: Injection.
 - 2.2 Application number: G3186.

2.2.1 Naam van aansoeker: Donmed Pharmaceuticals (Pty) Ltd.

2.2.2 Naam van medisyne: Humegon Inspuiting.

2.2.3 Aktiewe bestanddele: Menslike menopause-gonadotrofien (HMG) 75 IE FSH.

2.2.4 Bereidingsvorm: Inspuiting.

2.3 Aansoeknommer: G3201/2/3.

2.3.1 Naam van aansoeker: Donmed Pharmaceuticals (Pty) Ltd.

2.3.2 Naam van medisyne: Pregnyl 500 IE/1 500 IE/5 000 IE.

2.3.3 Aktiewe bestanddele: 500, 1 500 of 5 000 IE chorioniese gonadotrofien.

2.3.4 Bereidingsvorm: Inspuiting.

2.4 Aansoeknommer: H2901.

2.4.1 Naam van aansoeker: Donmed Pharmaceuticals (Pty) Ltd.

2.4.2 Naam van medisyne: Cotazym Kapsules.

2.4.3 Aktiewe bestanddele: Elke kapsule bevat pankreasiese poeier wat ooreenstem met die volgende ensiematiese aktiwiteite: Lipase—nie minder as 14 000 FIP-eenhede nie; protease—nie minder as 500 FIP-eenhede nie; amilase—nie minder as 10 000 FIP-eenhede nie.

2.4.4 Bereidingsvorm: Kapsule.

2.5 Registrasienommer: G/19/39.

2.5.1 Naam van aansoeker: Upjohn (Pty) Ltd.

2.5.2 Naam van medisyne: Prostin F2 Alpha.

2.5.3 Aktiewe bestanddele: Dinoprost 5 mg/ml (prostaglandien-F2-alfa).

2.5.4 Bereidingsvorm: Inspuiting.

2.6 Aansoeknommer: T47.

2.6.1 Naam van aansoeker: Upjohn (Pty) Ltd.

2.6.2 Naam van medisyne: Cytosar 500 mg.

2.6.3 Aktiewe bestanddele: 500 mg sitarabien/flessie.

2.6.4 Bereidingsvorm: Steriele poeier.

2.7 Registrasienommer: J/19/8.

2.7.1 Naam van aansoeker: Upjohn (Pty) Ltd.

2.7.2 Naam van medisyne: Prostin E2 Tablette.

2.7.3 Aktiewe bestanddele: 0,5 mg dinoprostone/toon/tablet.

2.7.4 Bereidingsvorm: Tablet.

2.8 Registrasienommer: Q/7.1/32.

2.8.1 Naam van aansoeker: Upjohn (Pty) Ltd.

2.8.2 Naam van medisyne: Prostin VR.

2.8.3 Aktiewe bestanddele: 0,5 mg alprostadil (prostaglandien-E1)/ml.

2.8.4 Bereidingsvorm: Steriele oplossing;

word hierby uitgesluit van die toepassing van die Regulasies sover dit betrekking het op die hertoetsing van ingevoerde produkte soos bedoel in Aanhengsel 9A van regulasie 15 van die Regulasies.

3. Die uitsluiting kragtens hierdie kennisgewing word verleen onderworpe aan die voorwaarde—

- (a) dat 'n geldige analisesertifikaat vir elke ingevoerde lot verkry word; en
- (b) dat bewys van die handhawing van die gespesifieerde vervoer- en bergingstemperature vir elke ingevoerde lot verkry word.

W. A. VAN NIEKERK,
Minister van Nasionale Gesondheid en
Bevolkingsontwikkeling.

2.2.1 Name of applicant: Donmed Pharmaceuticals (Pty) Ltd.

2.2.2 Name of medicine: Humegon Injection.

2.2.3 Active ingredients: Human menopausal gonadotrophin (HMG) 75 IU FSH.

2.2.4 Form of preparation: Injection.

2.3 Application number: G3201/2/3.

2.3.1 Name of applicant: Donmed Pharmaceuticals (Pty) Ltd.

2.3.2 Name of medicine: Pregnyl 500 IU/1 500 IU/5 000 IU.

2.3.3 Active ingredients: 500, 1 500 or 5 000 IU of chorionic gonadotrophin.

2.3.4 Form of preparation: Injection.

2.4 Application number: H2901.

2.4.1 Name of applicant: Donmed Pharmaceuticals (Pty) Ltd.

2.4.2 Name of medicine: Cotazym Capsules.

2.4.3 Active ingredients: Each capsule contains pancreas powder corresponding to the following enzymatic activities: Lipase—not less than 14 000 FIP units; protease—not less than 500 FIP units; amylase—not less than 10 000 FIP units.

2.4.4 Form of preparation: Capsule.

2.5 Registration number: G/19/39.

2.5.1 Name of applicant: Upjohn (Pty) Ltd.

2.5.2 Name of medicine: Prostin FZ Alpha.

2.5.3 Active ingredients: Dinoprost 5 mg/ml (prostaglandin FZ alpha).

2.5.4 Form of preparation: Injection.

2.6 Registration number: T47.

2.6.1 Name of applicant: Upjohn (Pty) Ltd.

2.6.2 Name of medicine: Cytosar 500 mg.

2.6.3 Active ingredients: 500 mg cytarabine/vial.

2.6.4 Form of preparation: Sterile powder.

2.7 Registration number: J/19/8.

2.7.1 Name of applicant: Upjohn (Pty) Ltd.

2.7.2 Name of medicine: Prostin EZ Tablets.

2.7.3 Active ingredients: 0,5 mg dinoprostone/tablet.

2.7.4 Form of preparation: Tablet.

2.8 Registration number: Q/7.1/32.

2.8.1 Name of applicant: Upjohn (Pty) Ltd.

2.8.2 Name of medicine: Prostin VR.

2.8.3 Active ingredients: 0,5 mg alprostadil (prostaglandin E1)/ml.

2.8.4 Form of preparation: Sterile solution;

are hereby excluded from the operation of the Regulations as far as they relate to the reanalysis of imported products as referred to in Annexure 9A of regulation 15 of the Regulations.

3. The exclusion in terms of this notice is granted subject to the condition—

- (a) that a valid certificate of analysis shall be obtained for each imported lot; and
- (b) that certification of the maintenance of the prescribed transport and storage temperatures shall be obtained for each imported lot.

W. A. VAN NIEKERK,
Minister of National Health and
Population Development.

DEPARTEMENT VAN NASIONALE OPVOEDING

No. 583 **31 Maart 1988**

WET OP NASIONALE GEDENKWAARDIGHED, No. 28 VAN 1969

VOORLOPIGE VERKLARING VAN 'N NASIONALE GEDENKWAARDIGHEID.—DIE OU PLAASOPSTAL, DIE BUITEGRABOUE EN BEGRAAFPLAAS, GELEË OP DIE PLAAS WOLHUTERSKOP-ZUID, DISTRIK BETHLEHEM

Kragtens artikel 5 (1) (c) van die Wet op Nasionale Gedenkwaardighede, 1969 (Wet 28 van 1969), verklaar die Raad vir Nasionale Gedenkwaardighede hierby die ou plaasopstal, tesame met die buitegebou en ou begraafplaas, geleë op die plaas Wolhuterskop-Zuid 670, in die distrik Bethlehem, soos hieronder beskryf, voorlopig tot nasionale gedenkwaardigheid.

Beskrywing

Die ou plaasopstal, tesame met die buitegeboue en die nabyleë begraafplaas, geleë op 'n gedeelte van sekere plaas genaamd Wolhuterskop-Zuid 670, in die distrik Bethlehem.

Transportakte 1680/1914, gedateer 8 Junie 1914.

C. J. LOEDOLFF,

Direkteur: Raad vir Nasionale Gedenkwaardighede.

No. 614 **31 Maart 1988**

BURO VIR HERALDIEK

REGISTRASIE VAN HERALDIESE VOORSTELLINGS

Die Buro vir Heraldiek gee hierby ingevolge artikel 10 van die Heraldiekwet, 1962 (Wet 18 van 1962), soos gewysig, kennis dat die ondergenoemde by die Buro vir Heraldiek, Privaatsak X236, Pretoria, 0001, geregistreer is.

H4/3/1/2779.—Die kenteken van die **Colchester United Voetbalklub**, soos by Goewermentskennisgiving 171 van 28 Januarie 1983 gepubliseer.

H4/3/1/2829.—Die wapen van die **Atvos-klub, Pretoria**, soos by Goewermentskennisgiving 2858 van 31 Desember 1987 gepubliseer.

H4/3/1/3098.—Die wapen van die **Mooiplaasdolomietmyn**, soos by Goewermentskennisgiving 2639 van 27 November 1987 gepubliseer.

H4/3/1/3106.—Die wapen van die **Frere-verplegingskollege**, soos by Goewermentskennisgiving 2639 van 27 November 1987 gepubliseer.

H4/3/1/3116.—Die wapen van die **Tegniese Sekondêre Skool Hodisa**, soos by Goewermentskennisgiving 2639 van 27 November 1987 gepubliseer.

H4/3/1/3123.—Die wapen van die **Laerskool Emfuleni-park**, soos by Goewermentskennisgiving 2639 van 27 November 1987 gepubliseer.

H4/3/1/3138.—Die wapen van die **Sutherland High School**, soos by Goewermentskennisgiving 1951 van 11 September 1987 gepubliseer.

H4/3/1/3157.—Die wapen van die **Suid-Afrikaanse Instituut van Boukundepraktisyens**, soos by Goewermentskennisgiving 46 van 15 Januarie 1988 gepubliseer.

H4/3/1/3161.—Die wapen van die **Petra Meisieskool**, soos by Goewermentskennisgiving 46 van 15 Januarie 1988 gepubliseer.

DEPARTMENT OF NATIONAL EDUCATION

No. 583 **31 March 1988**

NATIONAL MONUMENTS ACT, No. 28 OF 1969

PROVISIONAL DECLARATION OF A NATIONAL MONUMENT.—THE OLD FARM STEAD, OUTBUILDINGS AND CEMETERY SITUATED ON THE FARM WOLHUTERSKOP-ZUID, DISTRICT OF BETHLEHEM

In terms of section 5 (1) (c) of the National Monuments Act, 1969 (Act 28 of 1969), the National Monuments Council hereby provisionally declares the old Homestead, together with the outbuildings and old cemetery, situated on the farm Wolhuterskop-Zuid 670, in the District of Bethlehem, as described below, to be a national monument.

Description

The old farmstead, together with the outbuildings and the cemetery situated nearby, situate on a portion of certain farm named Wolhuterskop-Zuid 670, in the District of Bethlehem.

Deed of Transfer 1680/1914, dated 8 June 1914.

C. J. LOEDOLFF,

Direktor: National Monuments Council.

No. 614

31 March 1988

BUREAU OF HERALDRY

REGISTRATION OF HERALDIC REPRESENTATIONS

The Bureau of Heraldry hereby gives notice in terms of section 10 of the Heraldry Act, 1962 (Act 18 of 1962), as amended, that the undermentioned have been registered with the Bureau of Heraldry, Private Bag X236, Pretoria, 0001.

H4/3/1/2779.—The badge of the **Colchester United Football Club**, as published under Government Notice 171 of 28 January 1983.

H4/3/1/2829.—The arms of the **Atvos Club, Pretoria**, as published under Government Notice 2858 of 31 December 1987.

H4/3/1/3098.—The arms of the **Mooiplaas Dolomite Mine**, as published under Government Notice 2639 of 27 November 1987.

H4/3/1/3106.—The arms of the **Frere Nursing College**, as published under Government Notice 2639 of 27 November 1987.

H4/3/1/3116.—The arms of the **Hodisa Technical Secondary School**, as published under Government Notice 2639 of 27 November 1987.

H4/3/1/3123.—The arms of the **Emfulenipark Primary School**, as published under Government Notice 2639 of 27 November 1987.

H4/3/1/3138.—The arms of the **Sutherland High School**, as published under Government Notice 1951 of 11 September 1987.

H4/3/1/3157.—The arms of the **South African Institute of Building Science Practitioners**, as published under Government Notice 46 of 15 January 1988.

H4/3/1/3161.—The arms of the **Petra Girls' School**, as published under Government Notice 46 of 15 January 1988.

H4/3/1/3171.—Die wapen van die **Primère Skool Fontaine**, soos by Goewermentskennisgewing 2858 van 31 Desember 1987 gepubliseer.

H4/3/1/3183.—Die wapen van die **Willowridge High School**, soos by Goewermentskennisgewing 46 van 15 Januarie 1988 gepubliseer.

H4/3/2/359.—Die wapen van die **Munisipaliteit van Frankfort**, soos by Goewermentskennisgewing 2639 van 27 November 1987 gepubliseer.

H4/3/2/394.—Die wapen van die **Seretse-dorpskomitee**, soos by Goewermentskennisgewing 2639 van 27 November 1987 gepubliseer.

H4/3/2/407.—Die wapen van die **Ugie-munisipaliteit**, soos by Goewermentskennisgewing 2639 van 27 November 1987 gepubliseer.

H4/3/2/409.—Die wapen van die **Dorpsraad van Kuisembond**, soos by Goewermentskennisgewing 2639 van 27 November 1987 gepubliseer.

H4/3/2/415.—Die wapen van die **Dorpsraad van Melodring**, soos by Goewermentskennisgewing 46 van 15 Januarie 1988 gepubliseer.

H4/3/4/297.—Die wapen van **Frans Marthinus Johannes de Waal**, soos by Goewermentskennisgewing 46 van 15 Januarie 1988 gepubliseer.

H4/3/4/297.—Die wapen van **Nigel Brett Döhne**, soos by Goewermentskennisgewing 46 van 15 Januarie 1988 gepubliseer.

H4/3/4/307.—Die wapen van **Richard Edward Foxton**, soos by Goewermentskennisgewing 2639 van 27 November 1987 gepubliseer.

DEPARTEMENT VAN OMGEWINGSAKE No. 577

31 Maart 1988

HEFFING OP HOUT EN INGEVOERDE HOUT-DERIVATE

Ek, Gert Jeremias Kotzé, Minister van Omgewingsake en van Waterwese, vaardig hierby kragtens artikel 55 (1) van die Boswet, 1984 (Wet 122 van 1984), die kennisgewing in die Bylae hierby vervat, uit.

G. J. KOTZÉ,
Minister van Omgewingsake en Waterwese.

BYLAE

1. WOORDOMSKRYWING

In hierdie regulasies, tensy uit die samehang anders blyk, het 'n uitdrukking waarin daar in die Boswet, 1984 (Wet 122 van 1984), en die regulasies soos gepubliseer in Goewermentskennisgewing R. 602 van 27 Maart 1986, 'n betekenis geheg is, dieselfde betekenis.

2. HEFFINGS BETAALBAAR OP HOUT IN DIE REPUBLIEK GEKWEEK

Met ingang van 1 April 1988 is die heffings uitgegesit in paragrawe 2.1.1, 2.1.2 en 2.1.3 hieronder betaalbaar op alle hout in die ronde maat wat in die Republiek van Suid-Afrika gekweek word en wat in die Republiek verkoop, gekoop of andersins van die hand gesit word.

2.1.1 Die Staat:

2.1.1.1 Die Staat betaal 'n heffing van dertien (13) cent per m³ op hout in die ronde maat wat uit 'n Staatsbos van die hand gesit word.

H4/3/1/3171.—The arms of the **Primère Skool Fontaine**, as published under Government Notice 2858 of 31 December 1987.

H4/3/1/3183.—The arms of the **Willowridge High School**, as published under Government Notice 46 of 15 January 1988.

H4/3/2/359.—The arms of the **Municipality of Frankfort**, as published under Government Notice 2639 of 27 November 1987.

H4/3/2/394.—The arms of the **Seretse Town Committee**, as published under Government Notice 2639 of 27 November 1987.

H4/3/2/407.—The arms of the **Ugie Municipality**, as published under Government Notice 2639 of 27 November 1987.

H4/3/2/409.—The arms of the **Town Council of Kuisembond**, as published under Government Notice 2639 of 27 November 1987.

H4/3/2/415.—The arms of the **Melodring Town Council**, as published under Government Notice 46 of 15 January 1988.

H4/3/4/255.—The arms of **Frans Marthinus Johannes de Waal**, as published under Government Notice 46 of 15 January 1988.

H4/3/4/297.—The arms of **Craig Patrick Döhne**, as published under Government Notice 46 of 15 January 1988.

H4/3/4/297.—The arms of **Nigel Brett Döhne**, as published under Government Notice 46 of 15 January 1988.

H4/3/4/307.—The arms of **Richard Edward Foxton**, as published under Government Notice 2639 of 27 November 1987.

DEPARTMENT OF ENVIRONMENT AFFAIRS

No. 577

31 March 1988

LEVY ON TIMBER AND IMPORTED TIMBER DERIVATIVES

I, Gert Jeremias Kotzé, Minister of Environment Affairs and of Water Affairs, hereby, in terms of section 55 (1) of the Forest Act, 1984 (Act 122 of 1984), issue the notice contained in the Annexure hereto.

G. J. KOTZÉ,
Minister of Environment Affairs and of Water Affairs.

ANNEXURE

1. INTERPRETATION

In this notice, unless the context otherwise indicates, every expression to which a meaning has been assigned in the Forest Act, 1984 (Act 122 of 1984), and in the regulations published under Government Notice R. 602 of 27 March 1986 shall have the same meaning.

2. LEVIES PAYABLE ON TIMBER PRODUCED IN THE REPUBLIC

From 1 April 1988 the levies set out in paragraphs 2.1.1, 2.1.2 and 2.1.3 hereunder shall be payable on all timber in the round produced in the Republic of South Africa and which is sold, purchased or otherwise disposed of in the Republic.

2.1.1 The State:

2.1.1.1 The State shall pay a levy of thirteen (13) cents per m³ on timber disposed of from a State forest.

| | |
|--|--|
| 2.1.1.2 Die Staat betaal 'n heffing van ses (6) sent per m ³ op hout in die ronde maat wat in 'n Staatsaagmeul of Staatshoutverduursamingsinstallasie verwerk word. | 2.1.1.2 The State shall pay a levy of six (6) cents per m ³ on timber in the round processed in State sawmills or State timber preservations plants. |
| 2.1.2 Houtkwekers: 'n Houtkweker betaal sewe komma sewe vyf (7,75) sent per m ³ op hout in die ronde maat wat deur hom van die hand gesit word en hierdie heffing word ingevorder soos voorgeskryf in paraaf 5. | 2.1.2 Timber growers: A timber grower shall pay seven comma seven five (7,75) cents per m ³ on timber in the round disposed of by him and this levy shall be collected as prescribed in paragraph 5. |
| 2.1.3 Kopers of uitvoerders van hout: 'n Koper of uitvoerder van hout in die ronde maat betaal ses (6) sent per m ³ op hout in die ronde maat deur hom verkry, insluitend hout wat vanaf 'n Staatsbos aangekoop is. | 2.1.3 Purchasers or exporters of timber: A purchaser or exporter of timber in the round shall pay six (6) cents per m ³ on timber in the sound procured by him including that purchased from a State forest. |
| 2.2 Bykomende heffings Benewens die heffings betaalbaar ingevolge paragrawe 2.1.1, 2.1.2 en 2.1.3 moet die volgende heffings ook betaal word: | 2.2 Additional levies Apart from the levies payable in terms of paragraphs 2.1.1, 2.1.2 and 2.1.3 the following additional levies shall be payable: |
| 2.2.1 Houtkwekers: Elke houtkweker, uitgesonderd die Staat, betaal 'n heffing van veertien komma agt (14,8) sent per m ³ op hout in die ronde maat wat deur hom van die hand gesit word en hierdie heffing word ingevorder soos voorgeskryf in paraaf 5. | 2.2.1 Timber growers: Each timber grower, with the exemption of the State, shall pay a levy of fourteen comma eight (14,8) cents per m ³ on timber in the round disposed of by him and this levy shall be collected as prescribed in paragraph 5. |
| 2.2.2 Saagmeuleaars: Elke persoon in beheer van 'n saagmeul, uitgesonderd die Staat, betaal— | 2.2.2 Sawmillers: Each person in charge of a sawmill, with the exemption of the State, shall pay— |
| 2.2.2.1 'n heffing van sewe (7) sent per m ³ op aankope van hout in die ronde maat, insluitend dié aangekoop van 'n Staatsbos; en | 2.2.2.1 a levy of seven (7) cents per m ³ on timber in the round purchased, including that purchased from a State forest; and |
| 2.2.2.2 'n heffing van een persent (1%) van die netto faktuurprys, diengelde en versekeringskoste uitgesluit, en na aftrekking van enige afslag, ten opsigte van alle verkoop van Suid-Afrikaans gekweekte gesaaide naaldhout. | 2.2.2.2 a levy of one per cent (1 %) of the net invoice price, excluding service charges and insurance costs, and after deducting any discount, in respect of all South African produced softwood sawn timber sales. |
| 2.2.3 Mynhoutvervaardigers: 2.2.3.1 Elke verwerker van mynhout betaal 'n heffing van twaalf (12) sent per m ³ op hout in die ronde maat voorsien aan 'n verwerkingsaanleg of depot, waarvan mynhout, insluitende mynpale, vervaardig sal word. | 2.2.3 Mining timber manufacturers: 2.2.3.1 Each processor of mining timber shall pay a levy of 12 (twelve) cents per m ³ on timber in the round supplied to a processing plant or depot, from which mining timber, including mining poles, will be produced. |
| 3. HEFFINGS BETAALBAAR OP INGEVOERDE HOUT | 3. LEVIES PAYABLE ON IMPORTED TIMBER |
| 3.1 Met ingang van 1 April 1988 is die heffings uitengesit in paragrawe 3.1.1 en 3.1.2 hieronder betaalbaar op alle hout of houtderivate in die Republiek van Suid-Afrika ingevoer, ongeag of dit in die ronde maat, gesaag, gekloof, gekap, geskaaf of op 'n ander wyse bewerk of verwerk is. | 3.1 From 1 April 1988 the levies as set out in paragraphs 3.1.1 and 3.1.2 shall be payable on all timber or timber derivatives imported into the Republic of South Africa whether in the round, sawn, split, hewn, planed or otherwise fashioned or processed. |
| 3.1.1 Lande binne die Republiek se Tolunie of selfregerende Swart state: Ses (6) sent per m ³ op hout in die ronde maat of op die berekende rondegoutekwivalent. | 3.1.1 Countries within the Republican Customs Union or selfgoverning Black States: Six (6) cents per m ³ on timber in the round or on the calculated roundwood equivalent. |
| 3.1.2 Ander lande: Die hoogste van die bykomende heffings soos uitengesit in paraaf 2.2 en vyf-en-twintig (25) sent per m ³ op hout in die ronde maat of op die berekende rondegoutekwivalent. | 3.1.2 Other countries: The highest of the additional levies as set out in paragraph 2.2 and twenty-five (25) cents per m ³ on timber in the round or on the calculated roundwood equivalent. |
| 3.2 Aanspreeklikheid vir die heffings Die persoon wat hout of houtderivate invoer en wie se naam op die invoerdokumente verskyn, moet die heffing soos uiteengesit in paragrawe 3.1.1 en 3.1.2 betaal. | 3.2 Liability for the levies The person importing timber or timber derivatives and whose name appears on the import documents shall pay the levies set out in paragraphs 3.1.1 and 3.1.2. |

| | | | |
|---------|--|---------|--|
| 4. | OMSETTINGSAKTORE Die volgende omsettingsfaktore geld vir die doel om die heffings vas te stel wat betaalbaar is op hout wat per massa verkoop word of die rondehoutekwivalent van geprosesseerde produkte wat in die land ingevoer word: | 4. | CONVERSION FACTORS For the purpose of determining the levies payable on timber sold by mass, or the roundwood equivalent of processed products imported into the country, the following conversion factors shall apply: |
| 4.1 | Plaaslik gekweekte hout | 4.1 | Locally-produced timber |
| 4.1.1 | Saag- en fineerblokke: Alle keëldraende soorte en <i>Eucalyptus grandis/saligna</i> : 1 ton (nat) = 0,94 m ³ . Ander <i>Eucalyptus</i> -soorte en wattle: 1 ton (nat) = 0,78 m ³ . | 4.1.1 | Sawlogs and veneer logs: All coniferous species and <i>Eucalyptus grandis/saligna</i> : 1 ton (wet) = 0,94 m ³ . Other <i>Eucalyptus</i> species and wattle: 1 ton (wet) = 0,78 m ³ . |
| 4.1.2 | Pulphout en hout wat gebruik word vir bordvervaardiging: Alle keëldraende soorte: 1 ton = 1,0 m ³ . <i>Eucalyptus grandis/saligna</i> : 1 ton = 1,47 m ³ . Ander loofhoutsoorte: 1 ton = 1,25 m ³ . Wattle: 1 ton = 1,19 m ³ . | 4.1.2 | Pulpwood and timber used for the manufacture of boards: All coniferous species: 1 ton = 1,0 m ³ . <i>Eucalyptus grandis/saligna</i> : 1 ton = 1,47 m ³ . Other hardwood species: 1 ton = 1,25 m ³ . Wattle: 1 ton = 1,19 m ³ . |
| 4.1.3 | Mynhout: <i>Eucalyptus grandis/saligna</i> : 1 ton = 1,47 m ³ . Ander <i>Eucalyptus</i> -soorte: 1 ton = 1,25 m ³ . Wattle: 1 ton = 1,19 m ³ . | 4.1.3 | Mining timber: <i>Eucalyptus grandis/saligna</i> : 1 ton = 1,47 m ³ . Other <i>Eucalyptus</i> species: 1 ton = 1,25 m ³ . Wattle: 1 ton = 1,19 m ³ . |
| 4.1.4 | Pale (uitgesonderd smelterpale), latte en spanpaaltjies: Alle soorte: 1 ton = 1,56 m ³ . | 4.1.4 | Poles (excluding smelter poles), laths and dropers: All species: 1 ton = 1,56 m ³ . |
| 4.1.5 | Vuurhoutjiehout: 1 ton (nat) = 1,03 m ³ . | 4.1.5 | Matchwood: 1 ton (wet) = 1,03 m ³ . |
| 4.1.6 | Brandhout, insluitende hout vir houtskool: Alle soorte: 1 ton = 1,25 m ³ . | 4.1.6 | Firewood, including wood for charcoal: All species: 1 ton = 1,25 m ³ . |
| 4.1.7 | Hout vir metallurgiese doeleindes, byvoorbeeld smelterpale en -hout vir koper- en kwartssmelteryre: Alle soorte: 1 ton (nat) = 0,94 m ³ . | 4.1.7 | Wood for metallurgical purposes, e.g. smelter poles and wood for copper and quartz foundries: All species: 1 ton (wet) = 0,94 m ³ . |
| 4.1.8 | Hout in die ronde maat wat uitgevoer word: Werklike volume. | 4.1.8 | Timber in the round for export: Actual volume. |
| 4.2 | Ingevoerde hout en houtderivate | 4.2 | Imported timber and timber derivatives |
| 4.2.1 | Gesaag, geskaaf of op ander wyse bewerk: | 4.2.1 | Sawn, planed or otherwise fashioned: |
| 4.2.1.1 | Keëldraende soorte: 1 m ³ van die produk verteenwoordig 1,67 m ³ hout in die ronde maat. | 4.2.1.1 | Coniferous species: 1 m ³ of the product represents 1,67 m ³ of timber in the round. |
| 4.2.1.2 | Loofhoutsoorte: 1 m ³ van die produk verteenwoordig 1,82 m ³ hout in die ronde maat. | 4.2.1.2 | Hardwood species: 1 m ³ of the product represents 1,82 m ³ of timber in the round. |
| 4.2.2 | Fineerhout: 1 m ³ van die produk verteenwoordig 1,9 m ³ hout in die ronde maat. | 4.2.2 | Veneer: 1 m ³ of the product represents 1,9 m ³ of timber in the round. |
| 4.2.3 | Laaghout en blokbord: 1 m ³ van die produk verteenwoordig 2,3 m ³ hout in die ronde maat. | 4.2.3 | Plywood and blockboard: 1 m ³ of the product represents 2,3 m ³ of timber in the round. |
| 4.2.4 | Meganiese houtpulp: 1 ton verteenwoordig 2,3 m ³ hout in die ronde maat. | 4.2.4 | Mechanical woodpulp: 1 ton represents 2,3 m ³ of timber in the round. |
| 4.2.5 | Chemiese houtpulp: 1 ton verteenwoordig 4,9 m ³ in die ronde maat. | 4.2.5 | Chemical woodpulp: 1 ton represents 4,9 m ³ of timber in the round. |
| 4.2.6 | Partikelbord: 1 m ³ verteenwoordig 1,6 m ³ in die ronde maat. | 4.2.6 | Particle board: 1 m ³ represents 1,6 m ³ of timber in the round. |
| 4.2.7 | Papier, alle soorte ingesluit in Subhoofstuk I van Hoofstuk 48 van die Wet op Doeane en Aksyns, 1964 (Wet 91 van 1964), sowel as dekbord en afvalpapier: 1 ton verteenwoordig 7,0 m ³ hout in die ronde maat. | 4.2.7 | Paper, all types included in Sub-chapter I of Chapter 48 of the Customs and Excise Act, 1964 (Act 91 of 1964), as well as liner board and waste paper: 1 ton represents 7,0 m ³ of timber in the round. |
| 4.2.8 | Hout in die ronde maat: Werklike volume. | 4.2.8 | Timber in the round: Actual volume. |
| 5. | INVORDERING VAN HEFFING | 5. | COLLECTION OF LEVIES |
| 5.1 | Behoudens die bepalings van paragraaf 5.3 moet die heffing betaalbaar in terme van paragraawe 2 en 3 soos volg namens die Bosbouraad ingevorder word: | 5.1 | Subject to the provisions of paragraph 5.3 the levies prescribed in terms of paragraphs 2 and 3 shall be collected on behalf of the Forestry Council as follows: |
| 5.1.1 | Saag- en fineerblokke: Deur die saagmeulenaar wat die blokke aankoop of verwerk. | 5.1.1 | Sawlogs and veneer logs: By the sawmiller purchasing or converting the sawlogs. |

| | | | |
|-------|--|-------|---|
| 5.1.2 | Pulphout en hout wat gebruik word vir bordvervaardiging: Deur die persoon in beheer van die verwerkingsinstallasie wat die hout verkry. | 5.1.2 | Pulpwood and timber used for the manufacture of boards: By the person operating the manufacturing plant procuring the timber. |
| 5.1.3 | Mynhout: Deur die aanvanklike aankoper van die hout in die ronde maat. | 5.1.3 | Mining timber: By the initial purchaser of the timber in the round. |
| 5.1.4 | Pale (uitgesonderd smelterpale), latte en sparre: Deur die agent, vervaardiger of handelaar wat die verkoop van die hout hanteer. | 5.1.4 | Poles (excluding smelter poles), lathes and dropers: By the agent, manufacturer or merchant handling the sale of the timber. |
| 5.1.5 | Vuurhoutjiehout: Deur die persoon in beheer van die fabriek wat die hout verwerk. | 5.1.5 | Matchwood: By the person operating the factory converting the timber. |
| 5.1.6 | Brandhout, insluitende hout vir houtskool: Deur die agent, handelaar of verwerker wat die verkoop van die hout hanteer. | 5.1.6 | Firewood, including wood for charcoal: By the agent, merchant or manufacturer handling the sale of the timber. |
| 5.1.7 | Hout vir metallurgiese doeleinades, byvoorbeeld smelterpale en -hout vir koper- en kwartssmelteryre: Deur die agent, handelaar of verwerker wat die verkoop van die hout hanteer. | 5.1.7 | Wood for metallurgical purposes, e.g. smelter poles and wood for copper and quartz foundries: By the agent, merchant or manufacturer handling the sale of the timber. |
| 5.1.8 | Ingevoerde hout en produkte van hout gelys in paragraaf 4.2: Deur die persoon wat sodanige hout en produkte invoer. | 5.1.8 | Imported timber and products derived from timber listed in paragraph 4.2: By the person importing such timber and products. |
| 5.1.9 | Hout in die ronde maat wat uitgevoer word: Deur die persoon wat sodanige hout uitvoer. | 5.1.9 | Timber in the round for export: By the person exporting such timber. |
| 5.2 | Betaling Behoudens die bepalings van paragraaf 5.3 moet die klasse persone beskryf in paragraaf 5.1 hierbo die heffings betaalbaar deur houtkwekers af trek van die bedrae verskuldig aan die houtkweker vir houtaankope of -ontvangste voordat betaling aan die houtkweker gemaak word vir die gelewerde hout. | 5.2 | Payment Subject to the provisions of paragraph 5.3 the classes of persons described in paragraph 5.1 shall deduct the levies payable by timber growers from the amounts due in respect of timber purchased or received by them from such timber grower before making payment to the timber grower in respect of the delivered timber. |
| 5.3 | Betaling deur die Staat Die Staat betaal die heffing ingevolge paragraaf 2.1.1 direk aan die Bosbouraad. | 5.3 | Payment by the State The State shall pay the levies in terms of paragraph 2.1.1 directly to the Forestry Council. |
| 5.4 | Ouditcertifikate Die klasse persone beskryf in paragraaf 5.1, uitgesonderd die Staat, moet aan mnre. Coopers en Lybrand, Posbus 2536, Johannesburg, 2000, 'n jaarlikse ouditsertifikaat en/of geouditeerde balansstate, rekeningstate en aantekeninge wat die Voorsitter van die Bosbouraad mag vereis ten opsigte van hout waarop heffings betaalbaar is, voorlê voor 'n datum deur die Voorsitter van die Bosbouraad bepaal. | 5.4 | Audit certificates The classes of persons described in paragraph 5.1, excluding the State, shall submit to Messrs Coopers and Lybrand, P.O. Box 2536, Johannesburg, 2000, an annual audit certificate and/or audited statement, balance sheets, accounts and records which the Chairman of the Forestry Council may require in respect of the said timber before a date set by the Chairman of the Forestry Council. |
| 5.5 | Tjeks Tjeks ter betaling van die heffings moet uitgemaak word aan die Bosbounywerheidsfonds en moet gestuur word aan mnre. Coopers en Lybrand, Posbus 2536, Johannesburg, 2000. | 5.5 | Cheques Cheques in payment of the levies shall be made out to the Forestry Industry Fund and shall be forwarded to Messrs Coopers and Lybrand, P.O. Box 2536, Johannesburg, 2000. |
| 6. | REGISTRASIE, REKORD HOU EN INDIEN VAN OPGAWES EN TARIEWE | 6. | REGISTRATION, KEEPING OF RECORDS AND SUBMISSION OF RETURNS AND LEVIES |
| 6.1 | Hout in die Republiek gekweek Vanaf 1 April 1988 moet elke handelaar, agent of koper van hout in die ronde maat en elke saagmeulenaar of prosesseerde van hout in die ronde maat by die Direkteur-generaal: Omgewingsake, Private bags X447, Pretoria, 0001, registreer en moet die aldus geregistreerde persone rekord hou van alle aankope, ontvangste en verkope van hout volgens Aanhangsel A. Sodanige persoon moet voorts 'n afskrif van genoemde rekord voor of op die 25ste dag van elke maand tesame met die bedrag | 6.1 | Timber produced in the Republic From 1 April 1988 every merchant, agent or buyer of timber in the round and every sawmiller or processor of timber in the round shall register with the Director-General: Environment Affairs, Private Bag X447, Pretoria, 0001, and such registered persons shall keep a record of all purchases, receipts and sales of timber as per Schedule A. Such persons shall further transmit a copy of the said record on or before the 25th of each month together with the remittance in respect of the levies payable on |

| | |
|---|---|
| betaalbaar aan heffings op die hout aan mnre. Coopers en Lybrand, Posbus 2536, Johannesburg, 2000, stuur ten opsigte van hout aangekoop of ontvang deur die saagmeulenaar of prosesseerdeur. Sodanige opgaaf moet binne sestig (60) dae na die 25ste van die maand waarin die hout ontvang of aangekoop is, ingedien word. | the said timber to Messrs Coopers and Lybrand, P.O. Box 2536, Johannesburg, 2000, in respect of timber purchased or received by such sawmiller or processor. Such return must be submitted within sixty (60) days after the 25th of the month during which the timber was purchased or received. |
| 6.2 | Imported timber |
| Ingevoerde hout Vanaf 1 April 1988 moet enige persoon wat die produkte gelys in paragraaf 4.2 van hierdie kennisgewing invoer, by die Direkteur-generaal: Omgewingsake, Privaatsak X447, Pretoria, 0001, regstreer en sodanige geregistreerde persone moet 'n rekord volgens Aanhangel B hou van alle produkte gelys in paragraaf 4.2 van hierdie kennisgewing wat ingevoer is. Sodanige persone moet voorts 'n afskrif van die betrokke rekord van invoere voor of op die 25ste van elke maand tesame met die bedrag ten opsigte van die heffings betaalbaar op die ingevoerde hout of houtderivate aan mnre. Coopers en Lybrand, Posbus 2536, Johannesburg, 2000, stuur ten opsigte van die hout of houtderivate wat in die Republiek ingevoer is. Sodanige opgaaf moet binne sestig (60) dae na die 25ste van die maand waarin die hout ingevoer is, ingedien word. | From 1 April 1988 every person importing the products listed in paragraph 4.2 of this notice shall register with the Director-General: Environment Affairs, Private Bag X447, Pretoria, 0001, and such registered person shall keep a record of all products listed in paragraph 4.2 of this notice imported as per Schedule B. Such person shall further transmit a copy of the said record of imports on or before the 25th of each month together with the remittance in respect of the levies payable on the said imported timber or timber derivatives to Messrs Coopers and Lybrand, P.O. Box 2536, Johannesburg, 2000, in respect of the timber or timber derivatives imported into the Republic. Such return must be submitted within sixty (60) days after the 25th of the month during which the timber was imported. |
| 7. | LEVIES IN ARREAR |
| 7.1 | Interest |
| AGTERSTALLIGE HEFFINGS Rente Die klasse persone soos omskryf in paragraaf 5.1 moet rente betaal op alle heffings wat nie binne die sestig (60) dae in paragrawe 6.1 en 6.2 toegelaat, betaal is nie teen 'n koers gebaseer op die prima rentekoers op daardie datum plus vyf persent (5 %). | The classes of persons described in paragraph 5.1 shall pay interest on all levies not paid within the sixty (60) days allowed in terms of paragraphs 6.1 and 6.2 at a rate based on the prime interest rate on that date plus five per cent (5 %). |
| 7.2 | Costs |
| Koste Die klasse persone soos omskryf in paragraaf 5.1 is aanspreeklik vir die betaling van alle uitgawes en kostes wat die Bosbouraad aangegaan het in verband met die verhaling van agterstallige heffings. | The classes of persons described in paragraph 5.1 are liable for all expenses and costs incurred by the Forestry Council in connection with the recovery of levies in arrear. |
| 8. | OFFENCES AND PENALTIES |
| MISDRYWE EN STRAWWE Enige persoon wat die bepaling van hierdie kennisgewing oortree of versuim om daaraan te voldoen, is aan 'n misdryf skuldig en by skuldigbevinding strafbaar met 'n boete van hoogstens R500 of gevangenisstraf vir 'n tydperk van hoogstens ses maande of met daardie boete sowel as daardie gevangenisstraf. | Any person who contravenes or fails to comply with any provision of this notice is guilty of an offence and liable on conviction to a fine not exceeding R500 or to imprisonment for a period not exceeding six months or to both such fine and such imprisonment. |
| 9. | REPEAL |
| HERROEPING Goewermentskennisgewing 2149 van 27 Oktober 1978, soos gewysig by Goewermentskennisgewings 1213 van 8 Junie 1979, 2805 van 31 Desember 1982, 489 van 1 Julie 1983, 1283 van 14 Junie 1985, 550 van 27 Maart 1986 en 1274 van 27 Junie 1986, word hierby herroep. | Government Notice 2149 of 27 October 1978, as amended by Government Notices 1213 of 8 June 1979, 2805 of 31 December 1982, 489 of 1 July 1983, 1283 of 14 June 1985, 550 of 27 March 1986 and 1274 of 27 June 1986, is hereby repealed. |

AANHANGSEL/SCHEDULE A**REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA/REPUBLIC OF SOUTH AFRICA****BOSBOURAAD/FORESTRY COUNCIL**

Data verstrek deur

Data supplied by

(Koper van hout in die ronde maat/Purchaser of timber in the round)

(adres)

(address).....

MAANDELIKSE AANKOPE EN ONTVANGSTE VAN HOUT IN DIE RONDE MAAT vir die doel om dit te saag, te sny, te behandel, te skil, te kerf of te verwerk in die vorm van blokke, pale, pulphout, brandhout en ander ronde seksies soos dit van dooie of lewendige bome gesaag of gesny word.

MONTHLY PURCHASES AND RECEIPTS OF TIMBER IN THE ROUND for purposes of sawing, cutting, treating, peeling slicing or processing in the form of logs, poles, pulpwood, firewood and other round sections as they are sawn or cut from dead or living trees.

Soliедe volume, aangekoop of ontvang gedurende die kalendermaand
Solid volume, purchased or received during the calender month of..... 19

A. Verkry uit eie en/of private bronre
Obtained from own and/or private sources

| Kategorie Category | Eenheid Unit | Heffing betaal- baar Levy payable | Keëldraend Coniferous | | | Nie-keëldraend Non-coniferous | |
|--|-----------------|---|--------------------------|------------------|--------------|----------------------------------|------------------|
| | | | Volume | Bedrag Amount | Kode Code | Volume | Bedrag Amount |
| Saagblomme en blomme vir dwarsleers (insluitende kleinmaatsaaghout)/Sawlogs and logs for sleepers (including small-sized sawlogs)..... | m ³ | | | | 011 | | |
| Fineerblokke/Veneer logs..... | m ³ | | | | 022 | | |
| Pulphout (vir pulp, papier en bord)/Pulpwood (for pulp, paper and board) | ton | | | | 032 | | |
| Mynhout/Mining timber | ton | | | | 042 | | |
| Pale, latte en spanpaaltjies/Poles, laths and droppers | m ³ | | | | 062 | | |
| Vuurhoutjiehout/Matchwood..... | ton | | | | 052 | | |
| Brandhout (insluitende hout vir houtskool)/Fuelwood (including wood for charcoal)..... | ton | | | | 072 | | |
| Totale/Totals..... | | | | | | | |

B. Verkry uit staatsbosse
Obtained from state forests

| Kategorie Category | Eenheid Unit | Heffing betaal- baar Levy payable | Keëldraend Coniferous | | | Nie-keëldraend Non-coniferous | |
|--|-----------------|---|--------------------------|------------------|--------------|----------------------------------|------------------|
| | | | Volume | Bedrag Amount | Kode Code | Volume | Bedrag Amount |
| Saagblomme en blomme vir dwarsleers (insluitende kleinmaatsaaghout)/Sawlogs and logs for sleepers (including small-sized sawlogs)..... | m ³ | | | | 014 | | |
| Fineerblokke/Veneer logs..... | m ³ | | | | 024 | | |
| Pulphout (vir pulp, papier en bord)/Pulpwood (for pulp, paper and board) | ton | | | | 034 | | |
| Mynhout/Mining timber | ton | | | | 044 | | |
| Pale, latte en spanpaaltjies/Poles, laths and droppers | m ³ | | | | 064 | | |
| Vuurhoutjiehout/Matchwood..... | ton | | | | 054 | | |
| Brandhout (insluitende hout vir houtskool)/Fuelwood (including wood for charcoal)..... | ton | | | | 074 | | |
| Totale/Totals..... | | | | | | | |

Voltooide opgaaf moet gestuur word aan:

Mnre. Coopers en Lybrand
Posbus 2536
JOHANNESBURG
2000

Completed return to be sent to:

Messrs Coopers and Lybrand
P.O. Box 2536
JOHANNESBURG
2000

Ek certifiseer hierby dat die besonderhede in hierdie opgaaf deur my verstrekk, na die beste van my wete en vertroue korrek is. Vind asseblief ingesluit my tjeek vir betaling van die heffings betaalbaar ten opsigte van die hout wat volgens die opgaaf deur my gehanteer is.

I hereby certify that the particulars as given by me in this return are correct to the best of my knowledge and belief. Enclosed please find my cheque in settlement of the levies payable in respect of the timber handled by me as per this return.

Datum
Date..... Handtekening
Signature.....

(Eienaar, bestuurder of sekretaris.)
(Proprietor, manager or secretary.)

Plek
Place

Registrasie No.
Registration No..... Navrae: Naam
Enquiries: Name

Telefoon
Telephone

AANHANGSEL/SCHEDULE B
REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA/REPUBLIC OF SOUTH AFRICA
BOSBOURAAD/FORESTRY COUNCIL

Data verstrek deur van
 Data supplied by of
 (Invoerder/Importer) (Adres/Address)

MAANDELIKSE INVOERE VAN HOUT, HOUTPULP, PAPIER, DEKBORD EN AFVALPAPIER
MONTHLY IMPORTS OF TIMBER, WOODPULP, PAPER, LINER BOARD AND WASTEPAPER

Soliede volume uitgedruk in die rondehoutekwivalent ingevoer gedurende die kalendermaand 19.....
 Solid volume in terms of roundwood equivalent imported during the calender month of

| Produk Product | Eenheid Unit | Heffing betaalbaar Levy payable | Heffing betaalbaar bereken op die rondehoutekwivalent Levy payable calculated on roundwood equivalent | | | |
|--|-----------------|------------------------------------|--|------------------|--------------|-------------------------|
| | | | Hoeveelheid Quantity | Bedrag Amount | Kode Code | Hoeveelheid Quantity |
| Saagblokke en blokke vir dwarsleers (insluitende kleinmaatsaaghout)/Sawlogs and logs for sleepers (including small-sized sawlogs)..... | m ³ | | | | 016 | |
| Fineerblokke/Veneer logs..... | m ³ | | | | 026 | |
| Vuurhoutjiehout/Matchwood..... | ton | | | | 056 | |
| Hout, gesaag of geskaaf of op 'n ander wyse bewerk/Timber, sawn or planed or otherwise fashioned..... | m ³ | | | | 086 | |
| Mynhout/Mining timber | ton | | | | 046 | |
| Pale, latte en spanpaaltjies/Poles, laths and droppers | m ³ | | | | 066 | |
| Houtpulp/Woodpulp..... | ton | | | | 096 | |
| Pulphout/Pulpwood..... | ton | | | | 036 | |
| Fineerhout/Veneer | m ³ | | | | 106 | |
| Laaghout (insluitende blokbord)/Plywood (including blockboard) | m ³ | | | | 116 | |
| Veselbord (harde en isoleerbord)/Fibreboard (hard-board and insulating) | m ³ | | | | 126 | |
| Partikelbord (spaanderbord)/Particle board (chip-board)..... | m ³ | | | | 136 | |
| Papier en pa pierbord/Paper and paperboard | ton | | | | 146 | |
| Produkte vervaardig uit papier en papierbord/Products manufactured from paper and paperboard | ton | | | | 156 | |
| Ander (spesifiseer)/Other (specify):..... | | 165 165 | | | 166 166 | |
| Totale/Totals..... | | | | | | |

Voltooide opgaaf moet gestuur word aan:

Completed return to be sent to:

Mnre. Coopers en Lybrand
 Posbus 2536
 Johannesburg
 2000

Messrs Coopers and Lybrand
 P.O. Box 2536
 Johannesburg
 2000

Ek sertifiseer hierby dat die besonderhede in hierdie opgaaf deur my verstrek, na die beste van my wete en vertroue korrek is. Vind asseblief ingesluit my tuk vir betaling van die heffings betaalbaar ten opsigte van die hout wat volgens die opgaaf deur my gehanteer is.

I hereby certify that the particulars as given by me in this return are correct to the best of my knowledge and belief. Enclosed please find my cheque in settlement of the levies payable in respect of the timber handled by me as per this return.

Datum
 Date:

Handtekening:
 Signature

(Eienaar, bestuurder of sekretaris.)
 (Proprietor, manager or secretary.)

Plek
 Place

Registrasie No.
 Registration No.....

Navrae: Naam
 Enquiries: Name

Telefoon
 Telephone

Omsettungsfaktore:

Conversion factors:

| | | | | |
|--|--|-------|-----------|---------------------|
| Saagblokke/Sawlogs..... | Keëldraend/Coniferous..... | 1 ton | (nat/wet) | 0,94 m ³ |
| | <i>Eucalyptus grandis/saligna</i> | 1 ton | (nat/wet) | 0,94 m ³ |
| | Ander Eucalyptus-soort/Other Eucalyptus species.... | 1 ton | (nat/wet) | 0,78 m ³ |
| Mynhout/Mining timber | <i>Eucalyptus grandis/saligna</i> | 1 ton | | 1,47 m ³ |
| Pulphout/Pulpwood..... | Ander Eucalyptus-soort/Other Eucalyptus species | 1 ton | | 1,25 m ³ |
| | Wattel/Wattle..... | 1 ton | | 1,19 m ³ |
| Vuurhoutjehout/Matchwood..... | Keëldraend/Coniferous..... | 1 ton | | 1,0 m ³ |
| Brandhout/Firewood..... | <i>Eucalyptus grandis/saligna</i> | 1 ton | | 1,47 m ³ |
| Pale, latte en spanaaltjies/Poles, laths and drop-pers..... | Ander Eucalyptus-soort/Other Eucalyptus species.... | 1 ton | | 1,25 m ³ |
| Telefoon- en kraglynspale/Telephone and transmis-sion poles..... | Wattel/Wattle..... | 1 ton | | 1,19 m ³ |
| | | 1 ton | (nat/wet) | 1,03 m ³ |
| | | 1 ton | | 1,25 m ³ |
| | | 1 ton | | 1,56 m ³ |
| | | 1 ton | | 1,25 m ³ |

| | Eenheid ingevoer Unit imported | Rondehoutekwivalent Equivalent of timber in the round |
|--|-----------------------------------|---|
| Gesaag, geskaaf of op ander wyse bewerk: Sawn, planed or otherwise fashioned: | | |
| Keëldraende soorte/Coniferous species..... | 1m ³ | 1,67 m ³ |
| Loofhoutsoorte/Hardwood species | 1m ³ | 1,82 m ³ |
| Fineerhout/Veneer | 1m ³ | 1,90 m ³ |
| Laaghout en blokbord/Plywood and blockboard..... | 1m ³ | 2,30 m ³ |
| Meganiese houtpulp/Mechanical woodpulp..... | 1ton | 2,30 m ³ |
| Chemiese houtpulp/Chemical woodpulp | 1ton | 4,9 m ³ |
| Partikelbord/Particle board | 1ton | 1,6 m ³ |
| Papier, koerantpapier, kraftpapier, dekbord en afvalpapier/Paper, newsprint, kraft paper, linerboard and waste paper | 1ton | 7,0 m ³ |

DEPARTEMENT VAN ONTWIKKELINGS-BEPLANNING

No. 587

31 Maart 1988

ONTBINDING VAN DIE ZIBULA-STAMOWERHEID IN DIE DISTRIK STUTTERHEIM

Hierby word bekendgemaak dat die Staatspresident die Zibula-stamowerheid in die distrik Stutterheim, ingestel kragtens artikel 2 (1) (a) van die Wet op Swart Owerhede, 1951 (Wet 68 van 1951), met ingang van 14 September 1987 ontbind het.

No. 626

31 Maart 1988

AANWYSING EN AFSONDERING VAN GROND AS 'N ONTWIKKELINGSGBIED IN DIE DISTRIK BETHAL

Ek, Petrus Johannes Badenhorst, handelende namens en in opdrag van die Minister van Staatkundige Ontwikkeling en Beplanning, maak hierby ingevolge artikel 33 (3) van die Wet op die Ontwikkeling van Swart Gemeenskappe, 1984 (Wet 4 van 1984), soos gewysig, bekend dat die grond in die Bylae hiervan omskryf ingevolge artikel 33 (1) van genoemde Wet as 'n ontwikkelingsgebied aangewys is.

**P. J. BADENHORST,
Adjunk-minister van Ontwikkelingsbeplanning.**

(Lêer A6/5/2/K76)

BYLADE

'n Sekere stuk grond, groot 358,2634 ha, synde 'n Proklamasiegebied oor die plaas Rietkuil 558 IS, Transvaal, soos aangewees op LG-diagram 571/88.

DEPARTMENT OF DEVELOPMENT PLANNING

No. 587

31 March 1988

DISESTABLISHMENT OF THE ZIBULA TRIBAL AUTHORITY IN THE DISTRICT OF STUTTERHEIM

It is hereby made known that the State President has disestablished the Zibula Tribal Authority in the District of Stutterheim, established under section 2 (1) (a) of the Black Authorities Act, 1951 (Act 68 of 1951), with effect from 14 September 1987.

No. 626

31 March 1988

**DESIGNATION AND SETTING ASIDE OF LAND AS A
DEVELOPMENT AREA IN THE DISTRICT OF
BETHAL**

I, Petrus Johannes Badenhorst, acting on behalf and by direction of the Minister of Constitutional Development and Planning, do hereby in terms of section 33 (3) of the Black Communities Development Act, 1984 (Act 4 of 1984), as amended, make known that the land defined in the Schedule hereto has been designated as a development area in terms of section 33 (1) of the said Act.

P. J. BADENHORST,
Deputy Minister of Development Planning.

(File A6/5/2/K76)

SCHEDULE

A certain area of land, 358,2634 ha in extent, being a Proclamation area over the farm Rietkuil 558 IS, Transvaal, as shown on Diagram SG 571/88.

DEPARTEMENT VAN WATERWESE**No. 565****31 Maart 1988**

NGOTWANE-MARICO-LIMPOPORIVIER - STAATSWATERBEHEERGEBIED, DISTRIKTE MARICO, RUSTENBURG, THABAZIMBI, WATERBERG, POTGIETERSRUS, SOUTPANSBERG EN MESSINA, PROVINSIE TRANSVAAL.—UITSLUITING VAN SEKERE GEBIED

Ek, Jacob Albertus van Wyk, Adjunk-minister van Waterwese, handelende namens die Minister van Waterwese kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 59 (1) van die Waterwet, 1956 (Wet 54 van 1956), wysig hierby met ingang van die datum van publikasie hiervan die grense van die Nogtwane-Marico-Limpoporivier-staatwaterbeheergebied deur die uitsluiting van die eiendomme wat in die Bylae hiervan beskryf word, uit die Nogtwane-Marico-Limpoporivier-staatwaterbeheergebied.

J. A. VAN WYK,
Adjunk-minister van Waterwese.

BYLAE

EIENDOMME WAT UIT DIE NGOTWANE-MARICO-LIMPOPORIVIER - STAATSWATERBEHEERGEBIED, DISTRIKTE MARICO, RUSTENBURG, THABAZIMBI, WATERBERG, POTGIETERSRUS, SOUTPANSBERG EN MESSINA, PROVINSIE TRANSVAAL UITGESLUIT WORD

Die volgende please met alle onderverdelings:

Beaufort 27 KP.
Buffelsdraai 19 KP.
Derdepoort 84 KP.
Inmalkaar 11 KP.
Jackalskraal 45 KP.
Klipdrift 85 KP.
Laaste Poort van Marico 86 KP.
London 29 KP.
Louisiana 43 KP.
Marico 20 KP.
Marico 63 KP.
Maricos Draai 148 KP.
Maricos Drift 46 KP.
Marico Stroom 64 KP.
Marico Water 32 KP.
Mooiplaats 65 KP.
Schoongezicht 62 KP.
Twee 31 KP.
Tweestroom 149 KP.
Welgevonden 28 KP.
Welgewaagd 150 KP.
Zanddrift 44 KP.

No. 566**31 Maart 1988**

BENEDE – MARICORIVIER-STAATSWATERBEHEERGEBIED, DISTRIKTE MARICO EN THABAZIMBI, PROVINSIE TRANSVAAL.—INSTELLING

Ek, Jacob Albertus van Wyk, Adjunk-minister van Waterwese, handelende namens die Minister van Waterwese kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 59 (1) van die Waterwet, 1956 (Wet 54 van 1956), verklaar hierby dat met ingang van die datum van publikasie hiervan, die gebied wat in die Bylae hiervan beskryf en in die bygaande kaart aangedui word, vir die

DEPARTMENT OF WATER AFFAIRS**No. 565****31 March 1988**

NGOTWANE-MARICO-LIMPOPO RIVER GOVERNMENT WATER CONTROL AREA, DISTRICTS OF MARICO, RUSTENBURG, THABAZIMBI, WATERBERG, POTGIETERSRUS, SOUTPANSBERG AND MESSINA, PROVINCE OF THE TRANSVAAL.—EXCLUSION OF CERTAIN AREA

I, Jacob Albertus van Wyk, Deputy Minister of Water Affairs, acting on behalf of the Minister of Water Affairs under the powers vested in him by section 59 (1) of the Water Act, 1956 (Act 54 of 1956), hereby alter, from the date of publication hereof, the boundaries of the Nogtwane-Marico-Limpopo River Government Water Control Area by the exclusion of the properties which are described in the Annexure hereto from the Nogtwane-Marico-Limpopo River Government Water Control Area.

J. A. VAN WYK,
Deputy Minister of Water Affairs.

ANNEXURE

PROPERTIES TO BE EXCLUDED FROM THE NGOTWANE-MARICO-LIMPOPO RIVER GOVERNMENT WATER CONTROL AREA, DISTRICTS OF MARICO, RUSTENBURG, THABAZIMBI, WATERBERG, POTGIETERSRUS, SOUTPANSBERG AND MESSINA, PROVINCE OF THE TRANSVAAL

The following farms, with all sub-divisions:

Beaufort 27 KP.
Buffelsdraai 19 KP.
Derdepoort 84 KP.
Inmalkaar 11 KP.
Jackalskraal 45 KP.
Klipdrift 85 KP.
Laaste Poort van Marico 86 KP.
London 29 KP.
Louisiana 43 KP.
Marico 20 KP.
Marico 63 KP.
Maricos Draai 148 KP.
Maricos Drift 46 KP.
Marico Stroom 64 KP.
Marico Water 32 KP.
Mooiplaats 65 KP.
Schoongezicht 62 KP.
Twee 31 KP.
Tweestroom 149 KP.
Welgevonden 28 KP.
Welgewaagd 150 KP.
Zanddrift 44 KP.

No. 566**31 March 1988**

LOWER MARICO RIVER GOVERNMENT WATER CONTROL AREA, DISTRICTS OF MARICO AND THABAZIMBI, PROVINCE OF THE TRANSVAAL.—ESTABLISHMENT

I, Jacob Albertus van Wyk, Deputy Minister of Water Affairs, acting on behalf of the Minister of Water Affairs under and by virtue of the powers vested in him by section 59 (1) of the Water Act, 1956 (Act 54 of 1956), hereby declare that, from the date of publication hereof, the area described in Annexure hereto and shown on the accompanying map shall be a Government water control area for the

doeleindes van artikel 59 (1) (b) van genoemde Wet 'n Staatswaterbeheergebied is met betrekking tot die Maricorivier met uitsluiting van al die sytakke daarvan en dat die gebied as die Benede-Maricorivier-staatswaterbeheergebied bekendstaan.

J. A. VAN WYK,
Adjunk-minister van Waterwese.

BYLAE

EIENDOMME WAT DIE BENEDE-MARICORIVIER-STAATSWATERBEHEERGEGBIED, GELEË IN DIE DISTRIKTE MARICO EN THABAZIMBI, TRANSVAAL, UITMAAK

Die volgende eiendomme met alle onderverdelings:

- Beaufort 27 KP.
- Buffelsdraai 19 KP.
- Derdepoort 84 KP.
- Eersteport 136 KP.
- Inmalkaar 11 KP.
- Jackalskraal 45 KP.
- Klipdrift 85 KP.
- Krokodildrift 87 KP.
- Kromdraai 114 KP.
- Laaste Poort van Marico 86 KP.
- London 29 KP.
- Lotteringskop 115 KP.
- Louisiana 43 KP.
- Marico 20 KP.
- Marico 63 KP.
- Maricos Draai 148 KP.
- Maricos Drift 46 KP.
- Marico Stroom 64 KP.
- Marico Water 32 KP.
- Middelpoort 93 KP.
- Mooiplaats 65 KP.
- Mooiplaats 94 KP.
- Nooitgedacht 90 KP.
- Nooitgedacht 146 KP.
- Onverwacht 89 KP.
- Schoongezicht 62 KP.
- Twee 31 KP.
- Tweedepoort 113 KP.
- Tweestroom 149 KP.
- Welgevonden 28 KP.
- Welgevonden 140 KP.
- Welgewaagd 150 KP.
- Wolwehoek 135 KP.
- Zanddrift 44 KP.

purposes of section 59 (1) (b) of the said Act with regard to the Marico River excluding all the tributaries thereof and that the area shall be known as the Lower Marico River Government Water Control Area.

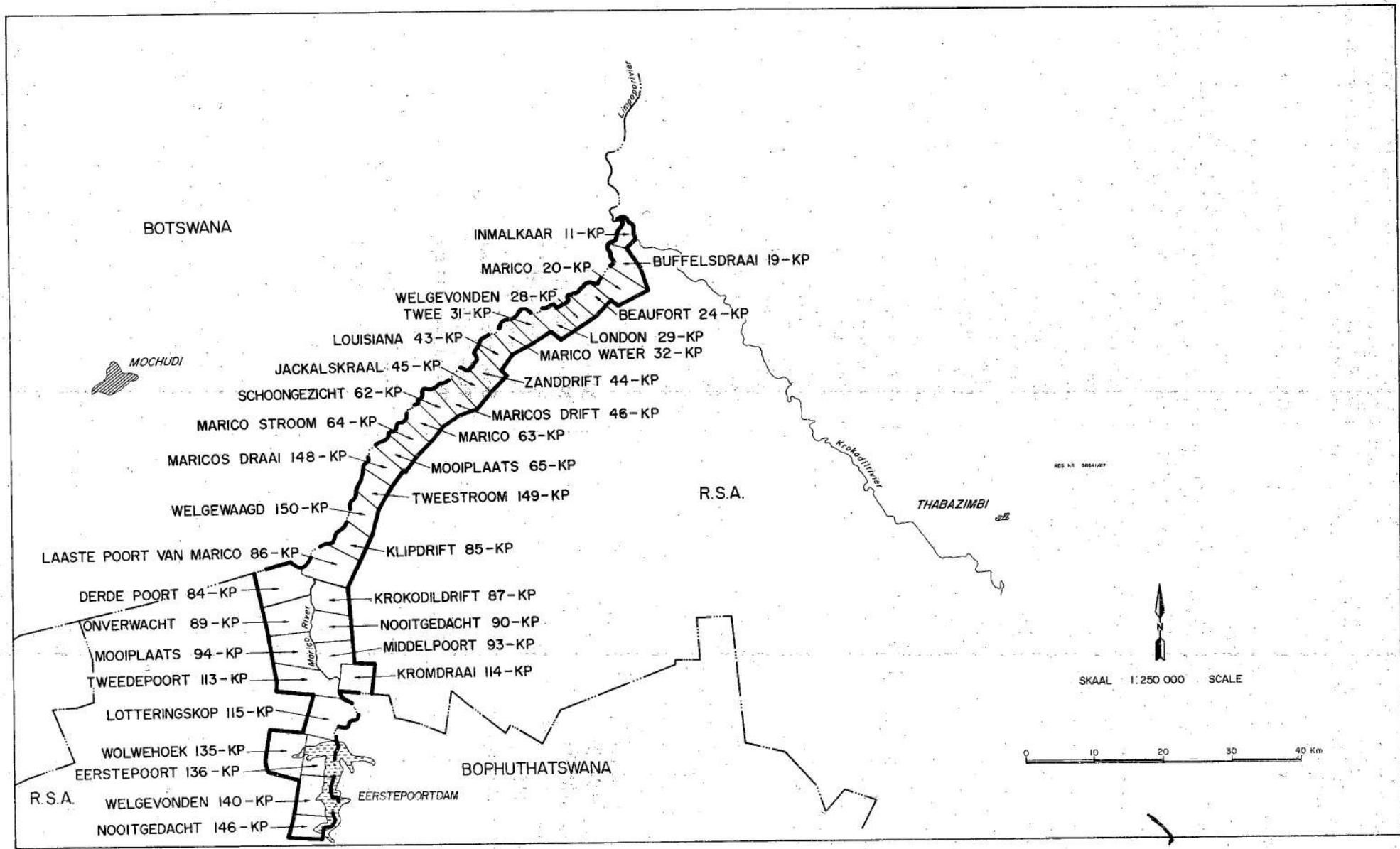
J. A. VAN WYK,
Deputy Minister of Water Affairs.

ANNEXURE

PROPERTIES COMPRISING THE LOWER MARICO RIVER GOVERNMENT WATER CONTROL AREA SITUATED IN THE DISTRICTS OF MARICO AND THABAZIMBI, PROVINCE OF THE TRANSVAAL

The following properties with all subdivisions:

- Beaufort 27 KP.
- Buffelsdraai 19 KP.
- Derdepoort 84 KP.
- Eersteport 136 KP.
- Inmalkaar 11 KP.
- Jackalskraal 45 KP.
- Klipdrift 85 KP.
- Krokodildrift 87 KP.
- Kromdraai 114 KP.
- Laaste Poort van Marico 86 KP.
- London 29 KP.
- Lotteringskop 115 KP.
- Louisiana 43 KP.
- Marico 20 KP.
- Marico 63 KP.
- Maricos Draai 148 KP.
- Maricos Drift 46 KP.
- Marico Stroom 64 KP.
- Marico Water 32 KP.
- Middelpoort 93 KP.
- Mooiplaats 65 KP.
- Mooiplaats 94 KP.
- Nooitgedacht 90 KP.
- Nooitgedacht 146 KP.
- Onverwacht 89 KP.
- Schoongezicht 62 KP.
- Twee 31 KP.
- Tweedepoort 113 KP.
- Tweestroom 149 KP.
- Welgevonden 28 KP.
- Welgevonden 140 KP.
- Welgewaagd 150 KP.
- Wolwehoek 135 KP.
- Zanddrift 44 KP.



No. 576**31 Maart 1988**

OLIFANTS RIVIER (VANRHYNSDORP) - STAATS-WATERBEHEERGEBIED.—AFDELINGS CLANWILLIAM, VANRHYNSDORP EN CERES, KAAP-PROVINSIE.—WYSIGING VAN DIE BEPALING VAN DIE MAKSIMUM OMVANG VAN GROND WAT BESPROEI KAN WORD

Ek, Jacob Albertus van Wyk, Adjunk-minister van Waterwese, handelende namens die Minister van Waterwese kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 63 (2) (a) saamgelees met artikel 63 (2A) van die Waterwet, 1956 (Wet 54 van 1956), wysig hierby Goewerments-kennisgewing 755 van 15 April 1983, deur in paragraaf 1 (b) die woorde vanaf en insluitende "plus" tot en met "bepaal" te skrap.

J. A. VAN WYK,
Adjunk-minister van Waterwese.

No. 576**31 March 1988**

OLIFANTS RIVER (VANRHYNSDORP) GOVERNMENT WATER CONTROL AREA.—DIVISIONS OF CLANWILLIAM, VANRHYNSDORP AND CERES, CAPE PROVINCE.—AMENDMENT OF THE DETERMINATION OF THE MAXIMUM EXTENT OF LAND THAT MAY BE IRRIGATED

I, Jacob Albertus van Wyk, Deputy Minister of Water Affairs, acting on behalf of the Minister of Water Affairs by virtue of the powers vested in him by section 63 (2) (a) read with section 63 (2A) of the Water Act, 1956 (Act 54 of 1956), hereby amend Government Notice 755 of 15 April 1983, by deleting the words as from and including "plus" up to and including "above" in paragraph 1 (b).

J. A. VAN WYK,
Deputy Minister of Water Affairs.

ALGEMENE KENNISGEWINGS**GENERAL NOTICES****KENNISGEWING 201 VAN 1988****SUID-AFRIKAANSE RESERWEBANK**

Staat van Bates en Laste op die 29ste dag van Februarie 1988

| Laste | R |
|----------------------------------|---------------------------|
| Kapitaal | 2 000 000,00 |
| Reserwfonds..... | 45 524 804,00 |
| Note in omloop..... | 5 871 672 289,00 |
| Deposito's: | |
| Regering..... | 2 369 108 546,45 |
| Provinciale administrasies | 365 403 233,42 |
| Bankiers..... | 607 924 673,64 |
| Andere..... | 87 180 543,64 |
| Ander laste..... | 2 572 013 195,12 |
| | R11 920 827 285,27 |

| Bates | R |
|--|---------------------------|
| Goud | 4 965 682 788,19 |
| Buitelandse: | |
| Wissels | — |
| Beleggings | 108 740 790,87 |
| Ander bates | 1 105 016 559,35 |
| Totaal aan goud en buitelandse bates | 6 179 440 138,41 |
| Binnelandse: | |
| Gediskonterde wissels | 743 500 000,00 |
| Lenings en voorskotte: | |
| Regering | — |
| Andere | 1 413 788 147,46 |
| Sekuriteite: | |
| Regering | 150 295 815,76 |
| Andere | 350 532 498,20 |
| Ander bates | 3 083 270 685,44 |
| | R11 920 827 285,27 |

Verhouding van goudreserves tot verpligte teenoor die publiek min buitelandse bates: 66,4 persent.

Die goudreserves soos op 29 Februarie 1988 is teen R816,98 per fyn ons gewaardeer, vergeleke met die waardasieprys van R837,67 per fyn ons soos op 31 Januarie 1988.

Pretoria, 7 Maart 1988.

C. J. SWANEPOEL, Hoofbestuurder.

NOTICE 201 OF 1988
SOUTH AFRICAN RESERVE BANK
Statement of Assets and Liabilities on the 29th day of February 1988

| Liabilities | R |
|----------------------------------|---------------------------|
| Capital | 2 000 000,00 |
| Reserve Fund | 45 524 804,00 |
| Notes in circulation | 5 871 672 289,00 |
| Deposits: | |
| Government | 2 369 108 546,45 |
| Provincial administrations | 365 403 233,42 |
| Bankers | 607 924 673,64 |
| Other | 87 180 543,64 |
| Other liabilities | 2 572 013 195,12 |
| | R11 920 827 285,27 |

| Assets | R |
|-------------------------------------|---------------------------|
| Gold | 4 965 682 788,19 |
| Foreign: | |
| Bills | — |
| Investments | 108 740 790,87 |
| Other assets | 1 105 016 559,35 |
| Total gold and foreign assets | 6 179 440 138,41 |
| Domestic: | |
| Bills discounted | 743 500 000,00 |
| Loans and advances: | |
| Government | — |
| Other | 1 413 788 147,46 |
| Securities: | |
| Government | 150 295 815,76 |
| Other | 350 532 498,20 |
| Other assets | 3 083 270 685,44 |
| | R11 920 827 285,27 |

Ratio of gold reserves to liabilities to the public less foreign assets: 66,4 per cent.

The gold reserves as at 29 February 1988 were valued at R816,98 per fine ounce, compared with the valuation price of R837,67 per fine ounce as at 31 January 1988.

Pretoria, 7 March 1988.

(31 Maart 1988)/(31 March 1988)

C. J. SWANEPOEL, General Manager.

KENNISGEWING 202 VAN 1988**DEPARTEMENT VAN MANNEKRAM****WET OP ARBEIDSVERHOUDINGE, 1956****INTREKKING VAN REGISTRASIE VAN 'N VAK-
VERENIGING**

Ek, Gerrit Petrus van den Berg, Assistent-nywerheidsregister, maak hierby kragtens artikel 14 (1) van die Wet op Arbeidsverhoudinge, 1956, bekend dat aangesien ek rede het om te vermoed dat die Kaffraria Divisional Council Employees Association nie as vakvereniging funksioneer nie, sy registrasie ingetrek sal word, tensy redes daarteen binne 'n tydperk van 30 dae vanaf die datum van publikasie van hierdie kennisgewing aangevoer word.

G. P. VAN DEN BERG,
Assistent-nywerheidsregister.
(31 Maart 1988)

KENNISGEWING 203 VAN 1988**DEPARTEMENT VAN MANNEKRAM****WET OP ARBEIDSVERHOUDINGE, 1956****INTREKKING VAN REGISTRASIE VAN 'N VAK-
VERENIGING**

Ek, Gerrit Petrus van den Berg, Assistent-nywerheidsregister, maak hierby kragtens artikel 14 (1) van die Wet op Arbeidsverhoudinge, 1956, bekend dat aangesien ek rede het om te vermoed dat die SA Spoorwegpolisiepersoneelvereniging nie as vakvereniging funksioneer nie, sy registrasie ingetrek sal word, tensy redes daarteen binne 'n tydperk van 30 dae vanaf die datum van publikasie van hierdie kennisgewing aangevoer word.

G. P. VAN DEN BERG,
Assistent-nywerheidsregister.
(31 Maart 1988)

KENNISGEWING 204 VAN 1988**SUID-AFRIKAANSE REGSKOMMISSIE**

Die Suid-Afrikaanse Regskommissie stel ondersoek in na die **Beskerming van 'n koper van effekte en ontvang graag**, voor 30 Mei 1988, gemotiveerde skriftelike voorstelle vir die ontwikkeling, verbetering, modernisering of hervorming van dié faset van die reg.

'n Werkstuk wat as agtergrondinligting kan dien, is op aanvraag gratis by die Kommissie verkrybaar.

Die Kommissie se kantore is op die Agtste Verdieping, Nederduitse Gereformeerde Kerk, Sinodale Sentrum, Visagiestraat 228, Pretoria. Korrespondensie moet gerig word aan:

Die Sekretaris
Suid-Afrikaanse Regskommisie
Privaatsak X668
Pretoria 0001
Telefoon: (012) 322-6441. (Mev. A. S. Deetlefs).

(31 Maart 1988)

NOTICE 202 OF 1988**DEPARTMENT OF MANPOWER****LABOUR RELATIONS ACT, 1956****CANCELLATION OF REGISTRATION OF A TRADE UNION**

I, Gerrit Petrus van den Berg, Assistant Industrial Registrar, hereby notify, in terms of section 14 (1) of the Labour Relations Act, 1956, that as I have reason to believe that the Kaffraria Divisional Council Employees Association is not functioning as a trade union its registration will be cancelled unless cause to the contrary is shown within a period of 30 days from the date of publication of this notice.

G. P. VAN DEN BERG,
Assistant Industrial Registrar.
(31 March 1988)

NOTICE 203 OF 1988**DEPARTMENT OF MANPOWER****LABOUR RELATIONS ACT, 1956****CANCELLATION OF REGISTRATION OF A TRADE UNION**

I, Gerrit Petrus van den Berg, Assistant Industrial Registrar, hereby notify, in terms of section 14 (1) of the Labour Relations Act, 1956, that as I have reasons to believe that the SA Spoorwegpolisiepersoneelvereniging is not functioning as a trade union its registration will be cancelled unless cause to the contrary is shown within a period of 30 days from the date of publication of this notice.

G. P. VAN DEN BERG,
Assistant Industrial Registrar.
(31 March 1988)

NOTICE 204 OF 1988**SOUTH AFRICAN LAW COMMISSION**

The South African Law Commission is conducting an investigation into the **Protection of a purchaser of securities** and would like to receive, before 30 May 1988, reasoned suggestions in writing for the development, improvement, modernisation or reform of this facet of the law.

A working paper which may serve as background information may be obtained free of charge from the Commission on request.

The Commission's offices are on the Eighth Floor, Nederduitse Gereformeerde Kerk, Sinodale Sentrum, 228 Visagie Street, Pretoria, Correspondence should be addressed to:

The Secretary
South African Law Commission
Private Bag X668
Pretoria 0001
Telephone: (012) 322-6440. (Mrs A. S. Deetlefs).
(31 March 1988)

KENNISGEWING 205 VAN 1988**DEPARTEMENT VAN POS- EN TELEKOMMUNIKASIEWESE****WYSIGING VAN TARIEFLYS VIR VOORKEURPOS-STUKKE NA DIE BUITELAND**

Hiermee word ingevolge artikel 2B (3A) van die Poswet, 1958 (Wet 44 van 1958), bekendgemaak dat die Posmeester-generaal, handelende kragtens artikel 2B (1) (e) van genoemde Wet, die Tarieflys vir Voorkeurposstukke na die Buiteland gewysig het soos in die onderstaande Bylae uitgegesit.

BYLAE

Die Tarieflys vir Voorkeurposstukke na die Buiteland aangekondig by Goewermentskennisgewing 384 van 12 Junie 1987, soos gewysig by Goewermentskennisgewing 95 van 19 Februarie 1988, word hierby met ingang van 1 April 1988 verder gewysig deur die volgende nuwe inskrywing alfabeties in sub-item 1 van item 2.0 in te voeg:

"Italië 40..... 20"

(31 Maart 1988)

KENNISGEWING 208 VAN 1988**DEPARTEMENT VAN MANNEKRAG****WET OP ARBEIDSVERHOUDINGE, 1956****REGISTRASIE AS 'N VAKVERENIGING**

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat die Vleisraad-Werkersvereniging met ingang van 22 Maart 1988 ingevolge artikel 4 (7) van die Wet op Arbeidsverhoudinge, 1956, as 'n vakvereniging geregistreer is ten opsigte van alle persone in diens in die Vleisbedryf, soos hieronder omskryf, soos onderneem deur die Vleisraad in die landdrosdistrikte Pretoria en Wonderboom.

"Vleisbedryf" beteken die bedryf waarin werkgewers en werknemers met mekaar geassosieer is met die doel om beheer uit te oefen oor die tovoer van slagvee na beheerde gebiede asook oor die registrasie van slagters en huide- en vellehandelaars om as 'n besigheid handel te dryf in beheerde en buitegebiede.

(31 Maart 1988)

KENNISGEWING 209 VAN 1988**DOEANE- EN AKSYNSTARIEFAANSOEKE.—
LYS 9/88**

Onderstaande aansoeke betreffende die Doeane- en Aksonstarief is deur die Raad van Handel en Nywerheid ontvang. Enige beswaar teen of kommentaar op hierdie vertoë moet binne ses weke na die datum van hierdie kennisgewing aan die Raad van Handel en Nywerheid, Privaatsak X753, Pretoria, 0001, gerig word.

Verhoging van die reg op:

1. Mikrogolfoonde, indeelbaar by tariefsubpos 8516.50, van 30 persent *ad valorem* tot 30 persent *ad valorem* of R120 elk.

[RHN-verw. T5/2/16/3/7 (B20/88)]

Applicant:

Tek Corporation Beperk, Posbus 512, Parklands, 2121.

Opmerking: Die gevraagde beskerming op mikrogolfoonde sal vir 'n tydperk van 36 maande as beskerming van die kleuternywerheid dien, waarna dit outomaties tot 25 persent *ad valorem* verlaag sal word.

NOTICE 205 OF 1988**DEPARTMENT OF POSTS AND TELECOMMUNICATIONS****AMENDMENT OF TARIFF FOR PRIORITY-MAIL ARTICLES TO FOREIGN COUNTRIES**

It is hereby made known in terms of section 2B (3A) of the Post Office Act, 1958 (Act 44 of 1958), that the Postmaster General, acting under section 2B (1) (e) of the said Act, has amended the Tariff for Priority-Mail Articles to Foreign Countries as detailed in the undermentioned Schedule.

SCHEDULE

The Tariff for Priority-Mail Articles to Foreign Countries promulgated under Government Notice 384 of 12 June 1987, as amended by Government Notice 95 of 19 February 1988, is hereby further amended with effect from 1 April 1988 by inserting the following new entry alphabetically in sub-item 1 of item 2.0:

"Italy 40..... 20"
(31 March 1988)

NOTICE 208 OF 1988**DEPARTMENT OF MANPOWER****LABOUR RELATIONS ACT, 1956****REGISTRATION AS A TRADE UNION**

It is hereby notified for general information that the Vleisraad-Werkersvereniging has with effect from 22 March 1988 in terms of section 4 (7) of the Labour Relations Act, 1956, been registered as a trade union in respect of all persons employed by the Meat Trade, as defined below, as undertaken by the Meat Board in the Magisterial Districts of Pretoria and Wonderboom.

"Meat Trade" means the trade in which employers and employees are associated with each other for the purpose of exercising control over the supply of slaughter stock to controlled areas and over the registration of butchers and hides and skins merchants to trade as a business in meat and the by-products thereof in controlled and uncontrolled areas.

(31 March 1988)

NOTICE 209 OF 1988**CUSTOMS AND EXCISE TARIFF APPLICATIONS.—
LIST 9/88**

The following applications concerning the Customs and Excise Tariff have been received by the Board of Trade and Industry. Any objections to or comments on these representations must be submitted to the Board of Trade and Industry, Private Bag X753, Pretoria, 0001, within six weeks of the date of this notice.

Increase in the duty on:

1. Microwave ovens, classifiable under tariff subheading 8516.50, from 30 per cent *ad valorem* to 30 per cent *ad valorem* or R120 each.

[BTI Ref. T5/2/16/3/7 (B20/88)]

Applicant:

Tek Corporation Limited, P.O. Box 512, Parklands, 2121.

Note: The protection requested on microwave ovens will serve as protection for the infant industry for a period of 36 months, after which the duty will automatically be reduced to 25 per cent *ad valorem*.

Ten einde vir korting van die reg op onderdele vir vervaardiging van mikrogolfoonde te kwalifiseer moet die vervaardiger aan die volgende voldoen:

(a) Plaaslike inhoud

(Plaaslike inhoud word gedefinieer as die fabrieksverkoopprys van die eindproduk minus die ingevoerde inhoud uitgedruk as 'n persentasie van die fabrieksverkoopprys.)

Die minimum voorgeskrewe vlak van plaaslike inhoud op die onderskeie datums is soos volg:

| Datum | Persentasie plaaslike inhoud |
|-----------------------|------------------------------|
| 1 Augustus 1989 | 25% |
| 1 Augustus 1990 | 45% |
| 1 Augustus 1991 | 65% |

Vervaardigers wat nie daarin slaag om die bogenoemde vlakke van plaaslike inhoud by die onderskeie datums te bereik nie, sal outomates van verdere deelname aan die skema uitgesluit word.

(b) Belegging

Die minimum voorgeskrewe belegging in toets-, montere- en vervaardigingstoerusting op die onderskeie datums is soos volg:

| Datum | Belegging |
|------------------------|--------------|
| 31 Desember 1988 | R0,5 miljoen |
| 1 Julie 1989 | R1,0 miljoen |
| 31 Desember 1989 | R1,5 miljoen |

Dokumentêre bewyse van bogenoemde belegging moet jaarliks op die genoemde datums voorgelê word.

(c) Tegnologie

Vervaardigers moet in besit wees van 'n ondertekende tegnologiese ooreenkoms met 'n oorsese bron of 'n oorsese vervaardiger van mikrogolfoonde of bewyse voorlê van plaaslike ontwerp en ontwikkelingsvermoë.

2. Vlekvrye staalboute met geen skroefdraad, indeelbaar by tariefsubpos 7318.29, van 3 persent *ad valorem* tot 30 persent *ad valorem* af 500c per kg.

[RHN-verw. T5/2/15/2/1 (B3/88)]

Opmerking: Hierdie aansoek word as dringend behandel en kommentaar moet die Raad binne vier weke na die datum van hierdie kennisgewing bereik.

Applicant:

National Bolts Limited, Posbus 6297, Dunswart, 1508.

3. Sitroensuur, indeelbaar by tariefsubpos 2918.14, van 15 persent *ad valorem* of 126c per kg min 85 persent *ad valorem* tot 15 persent *ad valorem* of 360c per kg min 85 persent *ad valorem*.

[RHN-verw. T5/2/6/2/1 (B15/88)]

Applicant:

Butakem (Pty) Ltd, Posbus 191, Butterworth, Republic of Transkei.

Opmerking: Hierdie aansoek vorm deel van die aansoek om verhoging van die reg op appelsuur wat in Lys 7/88 by Algemene Kennisgewing 169 in Staatskoerant 11188 van 18 Maart 1988 gepubliseer is en moet daarmee saamgelees word.

Hierdie aansoek word as dringend behandel en kommentaar moet die Raad binne vier weke na die datum van hierdie kennisgewing bereik.

Verlaging van die reg op:

Vervoerbandmateriaal vir mynboudoeleindes met 'n dikte van meer as 33 mm of meer met staalkoord versterk en met 'n breeksterkte van 4 500 N/mm of meer, indeelbaar by tariefsubpos 4010.99.10.

[RHN-verw. T5/2/7/5/1 (C15/88)]

In order to qualify for rebate of the duty on parts for the manufacture of microwave ovens manufacturers should comply with the following:

(a) Local content

(Local content is defined as the ex-factory selling price of the end product less imported content expressed as a percentage of the ex-factory selling price.)

The minimum prescribed level of local content at the respective dates is as follows:

| Date | % Local content |
|---------------------|-----------------|
| 1 August 1989 | 25% |
| 1 August 1990 | 45% |
| 1 August 1991 | 65% |

Manufacturers who fail to comply with the above-mentioned levels of local content at the respective dates will automatically be excluded from further participation in the scheme.

(b) Investment

The prescribed investment in test, assembly and manufacturing equipment at the respective dates is as follows:

| Date | Investment |
|------------------------|--------------|
| 31 December 1988 | R0,5 million |
| 1 July 1989 | R1,0 million |
| 31 December 1989 | R1,5 million |

Documentary evidence of the above-mentioned investment to be submitted yearly on the dates shown.

(c) Technology

Manufacturers must be in possession of a signed technology agreement with an overseas source or an overseas manufacturer of microwave ovens, or provide proof of a local design and development capability.

2. Unthreaded stainless steel bolts, classifiable under tariff subheading 7318.29, from 3 per cent *ad valorem* to 30 per cent *ad valorem* or 500c per kg.

[BTI Ref. T5/2/15/2/1 (B3/88)]

Note: This application is being dealt with as a matter of urgency and comments should reach the Board within four weeks of the date of this notice.

Applicant:

National Bolts Limited, P.O. Box 6297, Dunswart, 1508.

3. Citric acid, classifiable under tariff subheading 2918.14, from 15 per cent *ad valorem* or 126c per kg less 85 per cent *ad valorem* to 15 percent *ad valorem* or 360c per kg less 85 per cent *ad valorem*.

[BTI Ref. T5/2/6/2/1 (B15/88)]

Applicant:

Butakem (Pty) Ltd, P.O. Box 191, Butterworth, Republic of Transkei.

Note: This application forms part of the application for increase in the duty on malic acid as it was published in List 7/88 under General Notice 169 in *Government Gazette* 11188 of 18 March 1988 and should be read in conjunction therewith.

This application is being dealt with as a matter of urgency and comments should reach the Board within four weeks of the date of this notice.

Reduction in the duty on:

Conveyor belts or belting for mining purposes, of a thickness of 33 mm or more and reinforced with steel cord having a breaking strength of 4 500 N/mm or more, classifiable under tariff subheading 4010.99.10.

[BTI Ref. T5/2/7/5/1 (C15/88)]

Applicant:

Rand Mines (Mining & Services) Limited, P.O. Box 62370, Marshalltown, 2107.

Korting van die reg (in Bylae 3) op:

Onderdele, indeelbaar by tariefsubpos 8516.50, vir die vervaardiging van mikrogolfoonde, onder 'n vervaardigingsprogram wat deur die Minister van Ekonomiese Sake en Tegnologie op aanbeveling van die Raad van Handel en Nywerheid goedgekeur is.

[RHN-verw. T5/2/16/3/7 (D26/88)]

Applicant:

Tek Corporation Beperk, Posbus 512, Parklands, 2121.
Lys 8/88 is by Algemene Kennisgewing 198 van 25 Maart 1988 gepubliseer.

(31 Maart 1988)

KENNISGEWING 210 VAN 1988**DOEANE- EN AKSYNSTARIEFAANSOEKE.—
LYS 14/87**

A. Die volgende aansoeke wat deur die Raad van Handel en Nywerheid gedurende die tydperk 1 Desember 1987 tot 31 Desember 1987 oorweeg is, is nie gesteun nie:

(a) Verhoging van die reg op:

Poliamide en superpoliamide in vloeistof, pasta, blokke, stukke, poeiers, korrels, vlokke en dergelike massavorms. (Lys 41/86, T.A.K. 182/86) (Verslag 2623)

(b) Verlaging van die reg op:

1. Naaigaring, alleenlik van sellulosiese vesels (Lys 16/87, T.A.K. 88/87) (Verslag 2633).
2. Gewere en pistole.

(c) Korting van die reg (in Bylae 3) op:

1. (a) Plate, velle, reep film en foelie van vinielchloried-polimere of kopolimere;
- (b) plastiekskuim (uitsluitend die met 'n integrale membraan op een vlak) met 'n dikte van hoogstens 8 mm; en
- (c) plastiekskuim met 'n dikte van meer as 8 mm vir die vervaardiging van sonskerms, deurpanele en sitplekke vir motorvoertuie. (Lys 17/87, T.A.K. 102/87) (Verslag 2624).
2. Weefstowwe van poliamiedvesels (kontinu) met 'n massa meer as 50 g/m² maar hoogstens 80 g/m² vir die vervaardiging van slaapsakke. (Lys 17/87, T.A.K. 103/87) (Verslag 2625).
3. Preparate wat amines bevat vir die vervaardiging van koek-teenmiddels. (Lys 28/87, T.A.K. 172/87) (Verslag 2626).
4. Dimetielamien vir die vervaardiging van polidimetiel-aminometielakrielamied. (Lys 26/87, T.A.K. 164/87) (Verslag 2629).

(d) Intrekking van die kortingsfasiliteteite ten opsigte van:

Naatlose buise en pype van aluminium, rond met 'n buitedeursnee van hoogstens 8,05 mm, wat volens massa 0,9 persent of meer maar hoogstens 1,5 persent mangaan bevat, vir die vervaardiging van enjinverkoelers en hitte-uitstralers vir warmlugverspreidingsseenhede (Item 317.06.76.06). (Lys 16/87, T.A.K. 91/87) (Verslag 2618)

B. Die volgende aansoeke aan die Raad van Handel en Nywerheid is gedurende die tydperk 1 Desember 1987 tot 31 Desember 1987 teruggetrek of nie mee voortgegaan nie:

(a) Algemeen:

Hersiening van die doeanereg op epoksiehars in vloeibare en pastavorm. (Lys 4/87, T.A.K. 20/87).

Applicant:

Rand Mines (Mining & Services) Limited, P.O. Box 62370, Marshalltown, 2107.

Rebate of the duty (in Schedule 3) on:

Parts, classifiable under tariff subheading 8516.50, for the manufacture of microwave ovens, under a manufacturing programme approved by the Minister of Economic Affairs and Technology on the recommendation of the Board of Trade and Industry.

[BTI Ref. T5/2/16/3/7 (D26/88)]

Applicant:

Tek Corporation Limited, P.O. Box 512, Parklands, 2121.

List 8/88 was published under General Notice 198 of 25 March 1988.

(31 March 1988)

NOTICE 210 OF 1988**CUSTOMS AND EXCISE TARIFF APPLICATIONS.—
LIST 14/87**

A. The following applications considered by the Board of Trade and Industry during the period 1 December 1987 to 31 December 1987 have not been supported:

(a) Increase in the duty on:

Polyamides and superpolyamides in liquid, pasty, blocks, lumps, powders, granules, flakes and similar bulk forms. (List 41/86, T.A.C. 182/86) (Report 2623).

(b) Reduction in the duty on:

1. Sewing yarn, solely of cellulosic fibres. (List 16/87, T.A.C. 88/87) (Report 2633).
2. Guns and pistols

(c) Rebate of the duty (in Schedule 3) on:

1. (a) Plates, sheets, strip, film on foil, of vinyl chloride polymers or copolymers;

(b) foam plastic (excluding that with an integral skin on one surface) of a thickness not exceeding 8 mm; and

(c) foam plastic of a thickness exceeding 8 mm, for the manufacture of sunvisors, door panels and seats for motor vehicles. (List 17/87, T.A.C. 102/87) (Report 2624).

2. Woven fabrics of polyamide fibres (continuous) of a mass exceeding 50 g/m² but not exceeding 80 g/m² for the manufacture of sleeping bags. (List 17/87, T.A.C. 103/87) (Report 2625).

3. Preparations containing amines for the manufacture of anti-caking agents. (List 28/87, T.A.C. 172/87) (Report 2626).

4. Dimethylamine, for the manufacture of polydimethylaminomethylacrylamide. (List 26/87, T.A.C. 164/87) (Report 2629).

(d) Withdrawal of the rebate facilities in respect of:

Seamless tubes and pipes of aluminium, round, with an outside diameter not exceeding 8,05 mm, containing by mass 0,9 per cent or more but not more than 1,5 per cent manganese for the manufacture of engine radiators and radiators for hot air distributing units (Item 317.06.76.06). (List 16/87, T.A.C. 91/87) (Report 2618).

B. The following applications to the Board of Trade and Industry were withdrawn during the period 1 December 1987 to 31 December 1987 or have not been proceeded with:

(a) General:

Revision of the customs duty on resin being epoxides in liquid or pasty form. (List 4/87, T.A.C. 20/87).

(b) Korting van die reg (in Bylae 3) op:

1. Snylemmes, vir die vervaardiging van groentesnyers. (Lys 23/87, T.A.K. 136/87). 2. Juweelmonterstukke, vir die vervaardiging van juwele. (Lys 24/87, T.A.K. 147/87).

3. Prikvilt polipropyleentapytrolle, vir die vervaardiging van motorvoertuigmattes. (Lys 38/87, T.A.K. 227/87).

C. Die volgende aansoeke om korting van die reg kragtens item 470.03 wat gedurende die tydperk 1 Desember 1987 tot 31 Desember 1987 deur die Raad van Handel en Nywerheid oorweeg is, is gesteun:

1. Dimetielglioksien gebruik by die prosessering van platinum vir uitvoer

2. Gedraaide poliamiedtwyn vir die vervaardiging van nette vir uitvoer

3. Tekstielstowwe gelamelleer met kunsplastiekstof vir die vervaardiging van sakke vir uitvoer

4. Weefstowwe van poliéstervesels vir die vervaardiging van manslangbroeke vir uitvoer

5. Afvallappe vir die vervaardiging van poleerders vir uitvoer

6. Boordjies en mou-opslae vir die vervaardiging van klerasie

7. Tekstielstowwe gelamelleer met kunsplastiekstof vir die vervaardiging van sakke vir uitvoer

8. Pienk rosa-afstrykglass vir die vervaardiging van gelamelleerde veiligheidsglas vir uitvoer

9. Warmgewalte buise van legeringstaal vir die vervaardiging van vraghouders vir uitvoer

10. Weefstowwe van polipropileen vir die vervaardiging van tapyte vir uitvoer

11. Weefstowwe van garing van verskillende kleure vir die vervaardiging van damesblouse vir uitvoer

12. Weefstowwe van poliéster, sellulosiese en katoenvesels, weefstowwe van garing van verskillende kleure, metaalknope en skuifsluitingkettings gebruik by die vervaardiging van skooldrag vir uitvoer

13. Kraftpapier en bord vir die vervaardiging van houers vir sagtevrugte vir uitvoer

14. Herwinne polivinylchloried vir die vervaardiging van kleppe vir mediese en oorlewingstoerusting vir uitvoer

15. Weefstowwe van poliéster- en katoenvesels en geweefde hempboordjies vir die vervaardiging van manshemde vir uitvoer

16. Onderdele gebruik by die vervaardiging van slotte vir uitvoer

Lys 13/87 is by Algemene Kennisgewing 152 van 11 Maart 1988 gepubliseer.
(31 Maart 1988)

(b) Rebate of the duty (in Schedule 3) on:

1. Cutting blades for the manufacture of vegetable slicers. (List 23/87, T.A.C. 136/87).

2. Jewellery fittings for the manufacture of jewellery. (List 24/87, T.A.C. 147/87).

3. Needle-punched polypropylene carpet rolls for the manufacture of motor vehicle mats. (List 38/87, T.A.C. 27F/87)

C. The following applications for rebate of the duty in terms of item 470.03 considered by the Board of Trade and Industry during the period 1 December 1987 to 31 December 1987 have been supported:

1. Dimethyl glyoxine used in the processing of platinum for export

2. Twisted polyamide twine for the manufacture of nets for export

3. Textile fabrics laminated with artificial plastic material used in the manufacture of bags for export

4. Woven fabrics of polyester fibres for the manufacture of men's trousers for export

5. Used rags used in the manufacture of polishing buffs for export

6. Collars and cuffs used in the manufacture of clothing

7. Textile fabrics laminated with artificial plastic material used in the manufacture of bags for export

8. Pink rosa float glass used in the manufacture of laminated safety glass

9. Hot rolled tubes of alloy steel used in the manufacture of containers for export

10. Woven polypropylene used in the manufacture of carpets for export

11. Fabrics woven from yarns of different colours for the manufacture of ladies' blouses for export.

12. Woven fabrics of polyester, cellulose and cotton fibres, fabrics woven from yarns of different colours, buttons of metal and slide fasteners used in the manufacture of schoolwear for export

13. Craft paper and board for the manufacture of deciduous fruit for export

14. Regained polyvinylchloride for the manufacture of valves for medical or survival equipment for export

15. Woven fabrics of polyester and cotton fibres and woven shirt collars used in the manufacture of men's shirts for export

16. Components used in the manufacture of locks for export

List 13/87 was published under general notice 152 of 11 March 1988.

(31 March 1988)

KENNISGEWING 211 VAN 1988**DEPARTEMENT VAN POS- EN TELEKOMMUNIKASIEWESE****WYSIGING VAN DIE TARIEFLYS VIR TELEKOMMUNIKASIEWESE**

Hiermee word ingevolge artikel 2B (3A) van die Poswet, 1958 (Wet 44 van 1958), bekendgemaak dat die Posmeester-generaal, handelende kragtens artikel 2B (1) (e) van bogenoemde Wet, bepaal het dat die gelde, tariewe of koste uiteengesit in die onderstaande Bylae ten opsigte van die betrokke dienste geëis of ontvang moet word.

BYLAE

1.0 In hierdie Bylae beteken die uitdrukking, "die Tarieflys" die Tarieflys vir Telekommunikasiedienste aangekondig by Goewernentskennisgewing 1192 van 1 Julie 1977, soos gewysig.

NOTICE 211 OF 1988**DEPARTMENT OF POSTS AND TELECOMMUNICATIONS****AMENDMENT OF THE TARIFF FOR TELECOMMUNICATION SERVICES**

It is hereby made known, in terms of section 2B (3A) of the Post Office Act, 1958 (Act 44 of 1958), that the Postmaster General, acting under section 2B (1) (e) of the said Act, has determined that the fees, rates or charges set out in the Schedule below are to be demanded or received in respect of the services concerned.

SCHEDULE

1.0 In this Schedule the expression "the Tariff" means the Tariff for Telecommunication Services promulgated under Government Notice 1192 of 1 July 1977, as amended.

2.0 Die Tarieflys word hiermee verder gewysig deur die invoeging in alfabetiese volgorde van die volgende besonderhede onder items 34.1, 37.0 en 38.1:

34.1 OPERATEURBEHEERDE OPROEPE:

| Dienst na | Grondtarief | | Persoonlike Oproepgeld |
|-------------------------------------|-------------|--------|---------------------------|
| | 3 min | 1 min | |
| Mayotte, Franse Departement van.... | R 14,25 | R 4,75 | — |

37.0 TELEGRAMTARIEWE:

| Bestemming | Gewone tarief per woord | |
|-------------------------------------|-------------------------|--|
| | c | |
| Mayotte, Franse Departement van.... | 46 | |

38.1 TELEKSTARIEWE:

| Bestemming | Minimum koste vir 3 min | Tarief per minuut |
|--|----------------------------|----------------------|
| | R | R |
| Mayotte, Franse Departement van.... (31 Maart 1988) | 11,10 | 3,70 |

2.0 The Tariff is hereby further amended by the insertion of the following particulars in alphabetical order under items 34.1, 37.0 and 38.1:

34.1 OPERATOR-CONTROLLED CALLS:

| Service to | Basic Rate | | Personal Call fee |
|------------------------------------|------------|--------|----------------------|
| | 3 min | 1 min | |
| Mayotte, French Department of..... | R 14,25 | R 4,75 | — |

37.0 TELEGRAM RATES:

| Destination | Ordinary rate per word | |
|------------------------------------|------------------------|--|
| | c | |
| Mayotte, French Department of..... | 46 | |

38.1 TELEX RATES:

| Destination | Minimum charge for 3 min | Rate per minute |
|---|-----------------------------|--------------------|
| | R | |
| Mayotte, French Department of..... (31 March 1988) | 11,10 | 3,70 |

KENNISGEWING 212 VAN 1988—NOTICE 212 OF 1988

DEPARTEMENT VAN POS- EN TELEKOMMUNIKASIEWESE DEPARTMENT OF POST AND TELECOMMUNICATIONS

STAAT VAN INKOMSTE EN UITGawe: FEBRUARIE 1988 STATEMENT OF REVENUE AND EXPENDITURE: FEBRUARY 1988

| | Begroting Estimates 1987-88 | Maand van Februarie Month of February | | Totaal: April tot Februarie Total: April to February | | |
|---|-----------------------------------|--|-------------|---|----------------|--|
| | | 1988 | 1987 | 1987/88 | 1986/87 | |
| Bedryfsuitgawe: | R | R | R | R | R | Operating Expenditure: |
| Pos-, Geldoordrag-, Agentskap- en Telekommunikasiedienste | 3 890 861 000* | 289 733 030 | 220 429 784 | 3 119 868 545† | 2 851 218 821† | Postal, Money transfer, Agency and Telecommunications services. |
| Kapitaaluitgawe: | | | | | | Capital Expenditure: |
| Telekommunikasie..... | 1 374 376 000 | 154 497 952 | 112 949 474 | 1 142 121 806 | 1 212 026 617 | Telecommunications. |
| Grond, Geboue en Behuisings | 161 000 000 | 7 945 939 | 8 934 327 | 111 929 165 | 120 386 445 | Land, Buildings and Housing. |
| Voertuie | 42 900 000 | 4 187 294 | 1 614 142 | 30 337 586 | 30 814 531 | Vehicles. |
| Kantoor-, Dataverwerkings-, Poshanterings- en Voorraadtoerusting | 41 724 000 | 4 998 478 | 1 986 331 | 27 782 050 | 27 442 169 | Office, Data Processing, Mail handling and Stores Equipment. |
| Totaal | 1 620 000 000 | 171 629 663 | 125 484 274 | 1 312 170 607† | 1 390 669 762† | Total. |
| Bedrae wat uit die bedryfsurplus aangewend staan te word: | | | | | | Amounts to be appropriated from the operating surplus: |
| Voorsiening vir Leningsdelging en effek van wisselkoersverandering..... | 273 000 000 | — | — | 273 000 000 | — | Provision for redemption of Loans and effect of exchange rate changes. |
| Personellebehuisings-skema..... | 1 000 000 | — | — | — | 10 000 000 | Staff Housing Scheme. |
| Verhoging van Standardvoorraadkapitaal | 60 000 000 | — | — | 60 000 000 | 38 000 000 | Increase of Standard Stock Capital. |
| Bydrae tot Saswitch..... | 500 000 | — | 9 000 | 74 000 | 234 190 | Contribution to Saswitch. |
| Totaal | 334 500 000* | — | 9 000 | 333 074 000† | 48 234 190† | Total. |
| Inkomste: | | | | | | Revenue: |
| Telefoon dienste | 3 207 450 000 | 294 317 587 | 229 052 788 | 3 091 774 570 | 2 555 748 156 | Telephone services. |
| Telexdienste | 182 800 000 | 12 772 964 | 12 409 484 | 148 198 358 | 144 951 959 | Telex services. |
| Genteksdienste | 48 555 000 | 3 232 171 | 8 935 249 | 39 620 550 | 33 506 958 | Gentex services. |
| Huurverbindings | 143 650 000 | 12 472 185 | 9 728 475 | 135 572 825 | 111 406 201 | Leased circuits. |
| Posdienste | 443 430 000 | 45 050 014 | 31 090 030 | 399 107 743 | 352 268 494 | Postal services. |
| Geldoordragdienste | 27 518 000 | 2 362 757 | 1 910 316 | 25 487 627 | 22 709 781 | Money transfer services. |
| Agentskapdienste | 16 038 000 | 1 119 730 | 1 171 258 | 19 748 850 | 13 082 578 | Agency services. |
| Nie-bedryfsinkomste | 194 322 000 | -(11 443 629 Dr) | 8 413 051 | 136 506 476 | 193 240 124 | Non-operating revenue. |
| Totaal | 4 263 763 000* | 359 883 779 | 302 710 651 | 3 996 016 999† | 3 426 914 251† | Total. |

Drukkersnota: Items stem ooreen met die 1987/88 gedrukte begroting.
 Printer's note: Items correspond to 1987/88 printed estimates.

* Interne heffings nie ingesluit nie.
 Internal charges not included.

† Nog inkomste nòg besteding is gelykmatig oor die boekjaar versprei. Sekere groot bedryfsuitgawebetalings geskied kwartaalliks, halfjaarlik of jaarlik, terwyl kapitaaluitgawebetalings saamhang met die uitvoering van bepaalde kort- en langtermynkontrakte.

Neither revenue nor expenditure is evenly spread over the financial year. Certain large operating expenditure payments are made quarterly, half yearly or annually, whilst capital expenditure payments are related to the execution of specific short and long term contracts.

(31 Maart 1988)/(31 March 1988)

KENNISGEWING 213 VAN 1988
ADMINISTRASIE: VOLKSRAAD
DEPARTEMENT VAN LANDBOU EN
WATERVOORSIENING

KENNISGEWING VAN VERGADERING VAN SKULD-EISERS KRAFTENS ARTIKEL 22 (1) VAN DIE WET OP LANDBOUKREDIET, 1966

Hierby word 'n vergadering van ondergenoemde applikant en sy skuldeisers op die plek en datum hieronder genoem, belê, met die doel om skuldeisers in staat te stel om hul vorderings teen die applikant te bewys en 'n skikkingsvoorstel van die Landboukredietraad te oorweeg.

J. H. RADEMEYER,
 Direkteur: Direktoraat Finansiële Bystand, Departement van Landbou en Watervoorsiening.

NOTICE 213 OF 1988
ADMINISTRATION: HOUSE OF ASSEMBLY
DEPARTMENT OF AGRICULTURE AND
WATER SUPPLY

NOTICE OF MEETING OF CREDITORS IN TERMS OF SECTION 22 (1) OF THE AGRICULTURAL CREDIT ACT, 1966

Meeting of the undermentioned applicant and his creditors is hereby convened at the place and date mentioned hereunder for the purpose of enabling creditors to prove their claims against the applicant and of considering a proposal for compromise by the Agricultural Credit Board.

J. H. RADEMEYER,
 Director: Directorate Financial Assistance, Department of Agriculture and Water Supply.

| Aansoek van/Application by | Plek van byeenkoms/Place of meeting | Datum en tyd/Date and time |
|--|--|----------------------------------|
| Andries Johannes Kruger, Posbus/P.O. Box 626, Heidelberg, 2400 | Kantoor van die Landdros/Magistrate's Office, Heidelberg | 1 Junie/1 June 1988 om/at 10h00. |

(31 Maart 1988)/(31 March 1988)

KENNISGEWING 214 VAN 1988
ADMINISTRASIE: VOLKSRAAD
DEPARTEMENT VAN LANDBOU EN
WATERVOORSIENING

KENNISGEWING VAN VERGADERING VAN SKULD-EISERS KRAFTENS ARTIKEL 22 (1) VAN DIE WET OP LANDBOUKREDIET, 1966

Hierby word 'n vergadering van ondergenoemde applikant en sy skuldeisers op die plek en datum hieronder genoem, belê, met die doel om skuldeisers in staat te stel om hul vorderings teen die applikant te bewys en 'n skikkingsvoorstel van die Landboukredietraad te oorweeg.

J. H. RADEMEYER,
 Directeur: Direktoraat Finansiële Bystand, Departement van Landbou en Watervoorsiening.

NOTICE 214 OF 1988
ADMINISTRATION: HOUSE OF ASSEMBLY
DEPARTMENT OF AGRICULTURE AND
WATER SUPPLY

NOTICE OF MEETING OF CREDITORS IN TERMS OF SECTION 22 (1) OF THE AGRICULTURAL CREDIT ACT, 1966

Meeting of the undermentioned applicant and his creditors is hereby convened at the place and date mentioned hereunder for the purpose of enabling creditors to prove their claims against the applicant and of considering a proposal for compromise by the Agricultural Credit Board.

J. H. RADEMEYER,
 Director: Directorate Financial Assistance, Department of Agriculture and Water Supply.

| Aansoek van/Application by | Plek van byeenkoms/Place of meeting | Datum en tyd/Date and time |
|--|---|----------------------------------|
| Josias Jacobus Wessels, Privaatsak/Private Bag B772, Vryburg, 8600 | Kantoor van die Landdros/Magistrate's Office, Vryburg | 6 Junie/6 June 1988 om/at 09h00. |

(31 Maart 1988)/(31 March 1988)

RAADSKENNISGEWING

RAADSKENNISGEWING 19 VAN 1988
DIE SUID-AFRIKAANSE RAAD VIR WAAR-DEERDERS

REËLS KRAFTENS DIE WET OP WAARDEERDERS, 1982 (WET 23 VAN 1982)

Die volgende regstelling aan die kennisgewing ingevolge die bepalings van artikel 22 van die Wet op Waardeerders, 1982 (Wet 23 van 1982), wat in *Staatskoerant* 11173 van 11 Maart 1988 verskyn word vir algemene inligting gepubliseer:

In paragraaf 2.1 van Bylae 2 van die Engelse teks, vervang "R12-00" aan die begin van die eerste lyn deur "R120,00".

(31 Maart 1988)

BOARD NOTICE

BOARD NOTICE 19 OF 1988
THE SOUTH AFRICAN COUNCIL FOR VALUERS
RULES IN TERMS OF THE VALUERS' ACT, 1982
(ACT 23 OF 1982)

The following correction to the notice in terms of section 22 (1) of the Valuers' Act, 1982 (Act 23 of 1982), which appears in *Government Gazette* 11173 of 11 March 1988 is published for general information.

In paragraph 2.1 of Schedule 2 of the English text substitute "R12-00" for "R12-00" at the beginning of the first line.

(31 March 1988)

VOORWAARDES VIR DIE PUBLIKASIE VAN WETLIKE KENNISGEWINGS CONDITIONS FOR THE PUBLICATION OF LEGAL NOTICES

Sluitingstye vir die aanname van kennisgewings

1. Die *Staatskoerant* word weekliks op Vrydag gepubliseer en die sluitingstyd vir die aanname van kennisgewings wat op 'n bepaalde Vrydag in die *Staatskoerant* moet verskyn, is 15h00 op die voorafgaande Vrydag. Indien enige Vrydag saamval met 'n openbare vakansiedag, verskyn die *Staatskoerant* op 'n datum en is die sluitingstye vir die aanname van kennisgewings soos van tyd tot tyd in die *Staatskoerant* bepaal.

2. (1) Wanneer 'n aparte *Staatskoerant* verlang word moet dit drie kalenderweke voor publikasie ingediend word.

(2) Kopie van kennisgewings wat na sluitingstyd ontvang word, sal oorgehou word vir plasing en die eersvolgende *Staatskoerant*.

(3) Wysiging van of verandering in die kopie van kennisgewings kan nie onderneem word nie tensy opdragte daarvoor ontvang is voor 15h30 op Maandae.

(4) Kopie van kennisgewings vir publikasie of wysigings van oorspronklike kopie kan nie oor die telefoon aanvaar word nie en moet per brief, per telegram of per hand bewerkstellig word.

(5) In geval van kanselliasie sal die terugbetaling van die koste van 'n kennisgewingoorveeg word slegs as die opdrag om te kanselleer op of voor die vasgestelde sluitingstyd soos in paraagraaf 1 hierboven aangedui, ontvang is.

Goedkeuring van kennisgewings

3. Kennisgewings, behalwe wetlike kennisgewings, is onderworpe aan die goedkeuring van die Staatsdrukker wat kan weier om enige kennisgewing aan te neem of verder te publiseer.

Vrywaring van die Staatsdrukker teen aanspreeklikheid

4. Die Staatsdrukker aanvaar geen aanspreeklikheid vir—

- (1) enige vertraging by die publikasie van 'n kennisgewing of vir die publikasie daarvan op 'n ander datum as dié deur die adverteerde bepaal;
- (2) die foutiewe klassifikasie van 'n kennisgewing of die plasing daarvan onder 'n ander afdeling of opskrif as die afdeling of opskrif wat deur die adverteerde aangedui is;
- (3) enige redigering, hersiening, weglatting, tipografiese foute of foute wat weens dowsie of onduidelike kopie mag ontstaan.

Aanspreeklikheid van adverteerde

5. Die adverteerde word aanspreeklik gehou vir enige skadevergoeding en koste wat ontstaan uit enige aksie wat weens die publikasie van 'n kennisgewing teen die Staatsdrukker ingestel mag word.

Kopie

6. Die kopie van kennisgewings moet slegs op een kant van die papier getik wees en mag nie deel van enige begeleidende brief of dokument uitmaak nie.

7. Bo aan die kopie, en weg van die kennisgewing, moet die volgende aangedui word:

(1) Die aard van die kennisgewing;

Let Wel.—Voornemende adverteerders word hierby dringend versoek om **duidelik aan te duif** onder watter hofie hul advertenties of kennisgewings geplaas moet word om te verhoed dat genoemde advertenties/kennisgewings verkeerd geplaas word.

(2) die opskrif waaronder die kennisgewing geplaas moet word;

(3) die tarief (bv. "Vaste tarief", of "Woordetal-tarief") wat op die kennisgewing van toepassing is, en die koste verbonden aan die plasing daarvan.

8. Alle eename en familienaam moet duidelik leesbaar wees en familienaam moet ondersteep of in hoofletters getik word. Indien 'n naam verkeerd gedruk word as gevolg van onduidelike skrif, sal die kennisgewing alleen na betaling van die koste van 'n nuwe plasing weer gepubliseer word.

Betaling van koste

9. Geen kennisgewing word vir publikasie aanvaar nie tensy die koste van die plasing(s) daarvan vooruit betaal is deur middel van ongekanselleerde inkomsteseëls.

Frankeermasjien-afdrukke op kopie is aanvaarbaar mits afdrukke duidelik is. Frankeermasjien-afdrukke op enige ander wyse aangebring bv. op los papier wat op kopie geplak word is nie aanvaarbaar nie.

Closing times for the acceptance of notices

1. The *Government Gazette* is published every week on Friday, and the closing time for the acceptance of notices which have to appear in the *Government Gazette* on any particular Friday, is 15h00 on the preceding Friday. Should any Friday coincide with a public holiday, the date of publication of the *Government Gazette* and the closing time of the acceptance of notices will be published in the *Government Gazette*, from time to time.

2. (1) The copy for a separate *Government Gazette* must be handed in not later than three calendar weeks before date of publication.

(2) Copy of notices received after closing time will be held over for publication in the next *Government Gazette*.

(3) Amendment or changes in copy of notices cannot be undertaken unless instructions are received before 15h30 on Mondays.

(4) Copy of notices for publication or amendments of original copy cannot be accepted over the telephone and must be brought about by letter, by telegram or by hand.

(5) In the case of cancellations a refund of the cost of a notice will be considered only if the instruction to cancel has been received on or before the stipulated closing time as indicated in paragraph 1 above.

Approval of notices

3. Any notices other than legal notices are subject to the approval of the Government Printer, who may refuse acceptance or further publication of any notice.

The Government Printer indemnified against liability

4. The Government Printer will assume no liability in respect of—

- (1) any delay in the publication of a notice or publication of such notice on any date other than that stipulated by the advertiser;
- (2) erroneous classification of a notice, or the placement of such notice in any section or under any heading other than the section or heading stipulated by the advertiser;
- (3) any editing, revision, omission, typographical errors or errors resulting from faint or indistinct copy.

Liability of advertiser

5. Advertisers will be held liable for any compensation and costs arising from any action which may be instituted against the Government Printer in consequence of the publication of any notice.

Copy

6. Copy of notices must be typed on one side of the paper only and may not constitute part of any covering letter or document.

7. At the top of any copy, and set well apart from the notice the following must be stated:

(1) The kind of notice;

Please note.—Prospective advertisers are urgently requested to **clearly indicate** under which headings their advertisements or notices should be inserted in order to prevent such notices/advertisements from being wrongly placed.

(2) the heading under which the notice is to appear;

(3) the rate (e.g. "Fixed tariff rate", or "Word count rate") applicable to the notice, and the cost of publication.

8. All proper names and surnames must be clearly legible, surnames being underlined or typed in capital letters. In the event of a name being incorrectly printed as a result of indistinct writing, the notice will be republished only upon payment of the cost of a new insertion.

Payment of cost

9. No notice will be accepted for publication unless the cost of the insertion(s) is prepaid by way of uncancelled revenue stamps.

Frankeermasjien-afdrukke op kopie is aanvaarbaar mits afdrukke duidelik is. Frankeermasjien-afdrukke op enige ander wyse aangebring bv. op los papier wat op kopie geplak word is nie aanvaarbaar nie.

10. (1) Die koste van 'n kennisgewing moet deur die adverteerder bereken word in ooreenstemming met—

- (a) die lys van vaste tariewe; of
- (b) indien die vaste tariewe nie van toepassing is nie, die woordetal-tariewe.

(2) In gevalle van twyfel oor die koste verbonde aan die plasing van 'n kennisgewing en in die geval van kopie met meer as 1 600 woorde, moet 'n navraag, vergesel van die betrokke kopie, voor publikasie aan die Advertensie-afdeling, Staatsdrukery, Privaatsak X85, Pretoria, 0001, gerig word.

11. Ongekanselleerde inkomsteseëls wat die juiste bedrag van die koste van 'n kennisgewing of die totaal van die koste van meerder kennisgewings verteenwoordiges, moet op die kopie geplak word.

Die volgende seëls is nie aanvaarbaar nie:

- (i) Inkomsteseëls van die ou reeks.
- (ii) Inkomsteseëls van ander state.
- (iii) Posseëls.

12. Oorbetalings op grond van 'n foutiewe berekening van die koste verbonde aan die plasing van 'n kennisgewing deur die adverteerder word nie terugbetaal nie tensy die adverteerder voldoende redes aantoon waarom 'n foutiewe berekening gemaak is. In die geval van onderbetalings sal die verskil van die adverteerder verhaal word en geen plasing sal geskied voordat die volle koste verbonde aan die plasing van die kennisgewing(s) deur middel van ongekanselleerde inkomsteseëls betaal is nie.

13. Die Staatsdrukker behou horn die reg voor om 'n bykomende bedrag te hef in gevalle waar kennisgewings, waarvan die koste in ooreenstemming met die lys van vaste tariewe bereken word, later uitermatig lank blyk te wees of buitensporige of ingewikkeld tabellwerk bevat.

Bewys van publikasie

14. Eksemplare van die *Staatskoerant* wat nodig mag wees ter bewys van publikasie van 'n kennisgewing kan teen 50c verkoopbelasting uitgesluit in die vorm van ongekanselleerde inkomsteseëls per eksemplaar van die Staatsdrukker bestel word. Geen aanspreklikheid word aanvaar vir die versuim om sodanige *Staatskoerant*(e)s te pos of vir vertraging in die versending daarvan nie.

Geklassifiseerde wetlike kennisgewings moet op die voorgeskrewe vorm ingedien word; kyk die volgende bladsye. Hierdie vorms mag vryelik gereproduseer word onder 'n algemene kopieregvergunning wat die Staatsdrukker hiervoor verleen. Waar vorms getik word, moet by die uitleg, styl en in besonder die nommering gehou word. Seëls moet asseblief vasgeplak word.

10. (1) The cost of a notice must be calculated by the advertiser in accordance with—

- (a) the list of fixed tariff rates; or
- (b) where the fixed tariff rate does not apply, the word count rate.

(2) Where there is any doubt about the cost of publication of a notice, and in the case of copy in excess of 1 600 words, an enquiry, accompanied by the relevant copy should be addressed to the Advertising Section, Government Printing Works, Private Bag X85, Pretoria, 0001, before publication.

11. Uncancelled revenue stamps representing the correct amount of the cost of publication of a notice, or the total of the cost of publication of more than one notice, must be affixed to the copy.

The following stamps are not acceptable:

- (i) Revenue stamps of the old series.
- (ii) Revenue stamps of other states.
- (iii) Postage stamps.

12. Overpayments resulting from miscalculation on the part of the advertiser of the cost of publication of a notice will not be refunded, unless the advertiser furnishes adequate reasons why such miscalculation occurred. In the event of underpayments, the difference will be recovered from the advertiser, and the notice(s) will not be published until such time as the full cost of such publication has been duly paid in uncancelled revenue stamps.

13. The Government Printer reserves the right to levy an additional charge in cases where notices, the cost of which has been calculated in accordance with the list of fixed tariff rates, are subsequently found to be excessively lengthy or to contain overmuch or complicated tabulation.

Proof of publication

14. Copies of the *Government Gazette* which may be required as proof of publication may be ordered from the Government Printer at 50c sales tax excluded, payment to be effected by way of uncancelled revenue stamps. The Government Printer will assume no liability for any failure to post such *Government Gazette*(s) or for any delay in dispatching it/them.

Classified legal advertisements must be submitted on the prescribed form; vide the following pages. These forms may be freely reproduced under a general copyright authority granted for this purpose by the Government Printer. Where forms are typed, the lay-out, style and especially the numbering must be adhered to. Stamps must be affixed, please.

LYS VAN VASTE TARIEWE EN VOORWAARDES VIR DIE PUBLIKASIE VAN WETLIKE KENNISGEWINGS IN DIE STAATSKOERANT VANAF 1 APRIL 1987

LIST OF FIXED TARIFF RATES AND CONDITIONS FOR THE PUBLICATION OF LEGAL NOTICES IN THE GOVERNMENT GAZETTE FROM 1 APRIL 1987

LYS VAN VASTE TARIEWE

| <i>Gestandardiseerde kennisgewings</i> | Tarief per plasing |
|---|--------------------|
| | R |
| Besigheidskennisgewings | 8,00 |
| Boedelwettekennisgewings: Vorms J 297, J 295, J 193 en J 187 | 3,50 |
| Derdeparty-assuransie-eise om skadevergoeding Vorm MVA | 4,00 |
| Insolvensywet- en maatskappywettekennisgewings: J 28, J 29, Vorms 1 tot 9 | 7,00 |
| L.W.—Vorms 2 en 9—bykomstige verklarings volgens woordtal-tabel, toegevoeg tot die basiese tarief. | 35,00 |
| Naamsverandering (twee plasings) | 35,00 |
| Onopgeeiste geld—slegs in die buitegewone <i>Staatskoerant</i> , sluitingsdatum 15 Januarie (per inskrywing van 'n "naam, adres en bedrag") | 1,50 |
| Slagterskennisgewings..... | 8,00 |
| Slumopruimingshofkennisgewings, per taal, per perseel... | 7,00 |
| Verlore lewensversekeringspolisse Vorm VL..... | 3,50 |

LIST OF FIXED TARIFF RATES

| <i>Standardised notices</i> | Rate per insertion |
|--|--------------------|
| Administration of Estates Acts notices: Forms J 297, J 295, J 193 and J 187 | R 3,50 |
| Business notices | 8,00 |
| Butcher's notices | 8,00 |
| Change of name (two insertions) | 35,00 |
| Insolvency Act and Company Acts notices: J 28, J 29, Forms 1 to 9 | 7,00 |
| <i>N.B.</i> —Forms 2 and 9—additional statements according to word count table, added to the basic tariff. | |
| Lost life insurance policies Form VL | R 3,50 |
| Slum Clearance Court notices, per language per premises | 7,00 |
| Third party insurance claims for compensation Form MVA | 4,00 |
| Unclaimed moneys—only in the extraordinary <i>Government Gazette</i> , closing date 15 January (per entry of "name, address and amount") | 1,50 |

| Nie-gestandardiseerde kennisgewings | Tarief per plasing R | Non-standardised notices | Rate per insertion R |
|---|---------------------------------|---|---------------------------------|
| Dranklisensie-kennisgewings in buitengewone Staatskoerant: | | Company notices: | |
| (i) Transvaal verskyn voorlaaste Vrydag in Junie. Sluitingsdatum vir indiening eerste Vrydag in Junie. | 11,50 | Short notices: Meetings, resolutions, offer of compromise, conversion of company, voluntary windings-up; closing of transfer or members' registers and/or declaration of dividends..... | 17,00 |
| (ii) Kaap, verskyn voorlaaste Vrydag in November. Sluitingsdatum vir indiening eerste Vrydag in November | 11,50 | Declaration of dividend with profit statements, including notes..... | 39,50 |
| (iii) OVS verskyn voorlaaste Vrydag in Januarie. Sluitingsdatum vir indiening eerste Vrydag in Januarie..... | 11,50 | Long notices: Transfer, changes with respect to shares or capital, redemptions, resolutions, voluntary liquidations..... | 60,00 |
| (iv) Natal verskyn voorlaaste Vrydag in April. Sluitingsdatum vir indiening eerste Vrydag in April | 11,50 | Liquidator's and other appointees' notices..... | 11,50 |
| Laat aansoeke vir plasing in gewone Staatskoerant..... | 79,50 | Liquor Licence notices in extraordinary Gazette: | |
| Geregtelike en ander openbare verkope: | | (i) Transvaal appear on last Friday but one in June. Closing date for acceptance first Friday in June..... | 11,50 |
| Geregtelike verkope..... | 29,50 | (ii) Cape appear on last Friday but one in November. Closing date for acceptance first Friday in November..... | 11,50 |
| Openbare veilings, verkope en tenders: | | (iii) OFS appear on last Friday but one in January. Closing date for acceptance first Friday in January..... | 11,50 |
| Tot 75 woorde..... | 9,00 | (iv) Natal appear on last Friday but one in April. Closing date for acceptance first Friday in April | 11,50 |
| 76 tot 250 woorde..... | 24,00 | Late applications for publication in ordinary Government Gazette | 79,50 |
| 251 tot 350 woorde (meer as 350 woorde bereken volgens woordetal-tabel) | 37,00 | Orders of the Court: | |
| Handelsmerke in Suidwes-Afrika (volgens sentimeter tarief vir departemente) | | Provisional and final liquidations or sequestrations | 22,50 |
| Likwidateurs en ander aangesteldes se kennisgewings ... | 11,50 | Reductions or changes in capital, mergers, offer of compromise..... | 60,00 |
| Maatskappykennisgewings: | | Judicial managements, <i>curator bonus</i> and similar and extensive rules <i>nisi</i> | 60,00 |
| Kort kennisgewings: Vergaderings, besluite, aanbod van skikking, omskepping van maatskappy, vrywillige likwidasies, ens.; sluiting van oordrag- of lederegisters en/of verklaring van dividende | 17,00 | Extension of return date | 7,00 |
| Verklaring van dividende met profytstate, notas ingesluit..... | 39,50 | Supersessions and discharge of petitions (J 158) | 7,00 |
| Lang kennisgewings: Oordragte, veranderings met betrekking tot aandele of kapitaal, aflossings, besluite, vrywillige likwidasies | 60,00 | Sales in executions and other public sales: | |
| Orders van die Hof: | | Sales in execution | 29,50 |
| Voorlopige en finale likwidasies of sekwestrasies | 22,50 | Public auctions, sales and tenders: | |
| Verlagings of veranderings in kapitaal, samesmeltings, aanbod van skikking..... | 60,00 | Up to 75 words..... | 9,00 |
| Geregtelike besture, <i>kurator bonis</i> en soortgelyke en uitgebreide bevele <i>nisi</i> | 60,00 | 76 to 250 words | 24,00 |
| Verlenging van keerdatum..... | 7,00 | 251 to 350 words (more than 350 words—calculate in accordance with word count table) | 37,00 |
| Tersydestelling en awysings van petisies (J 158) | 7,00 | Trade Marks in South West Africa (according to centimetre tariff for department) | |

WOORDETAL-TABEL

Vir algemene kennisgewings wat nie onder bovemelde opskrifte met vaste tariewe ressorteer nie en wat 1 600 of minder woorde beslaan, moet die tabel van woordetal-tariewe gebruik word. Kennisgewings met meer as 1 600 woorde, of waar twyfel bestaan, moet vooraf ingestuur word soos in die Voorwaardes par. 10 (2), voorgeskryf:

WORD COUNT TABLE
 For general notices which do not belong under above-mentioned headings with fixed tariff rates and which comprise 1 600 or less words, the rates of the word count table must be used. Notices with more than 1 600 words, or where doubt exists, must be sent in before publication as prescribed in par. 10 (2) of the Conditions.

| Aantal woorde in kopie Number of words in copy | Een plasing One insertion | Twee plasings Two insertions | Drie plasings Three insertions |
|---|------------------------------|---------------------------------|-----------------------------------|
| | R | R | R |
| 1– 100..... | 11,50 | 18,50 | 27,50 |
| 101– 150..... | 17,00 | 24,00 | 37,00 |
| 151– 200..... | 23,00 | 31,00 | 46,00 |
| 201– 250..... | 29,00 | 38,00 | 55,00 |
| 251– 300..... | 34,50 | 45,00 | 64,50 |
| 301– 350..... | 40,00 | 52,00 | 73,50 |
| 351– 400..... | 46,00 | 58,50 | 83,00 |
| 401– 450..... | 52,00 | 65,50 | 92,00 |
| 451– 500..... | 57,50 | 72,50 | 101,00 |
| 501– 550..... | 63,00 | 79,50 | 110,50 |
| 551– 600..... | 69,00 | 86,00 | 119,50 |
| 601– 650..... | 75,00 | 93,00 | 129,00 |
| 651– 700..... | 80,50 | 100,00 | 138,00 |
| 701– 750..... | 86,00 | 107,00 | 147,00 |
| 751– 800..... | 92,00 | 114,00 | 156,50 |
| 801– 850..... | 98,00 | 121,00 | 165,50 |
| 851– 900..... | 103,50 | 127,50 | 175,00 |
| 901– 950..... | 109,00 | 134,50 | 184,00 |
| 951– 1 000..... | 115,00 | 141,50 | 193,00 |
| 1 001– 1 300..... | 149,50 | 183,00 | 248,50 |
| 1 301– 1 600..... | 184,00 | 224,00 | 303,50 |

AANSOEK OM OPENBARE PADVERVOERPERMITTE**Sluitingstye vir die aanname van kennisgewings**

Kennisgewings moet nie later as 15h00 op die Vrydag, twee kalenderweke voor datum van publikasie, ingedien word nie.

APPLICATIONS FOR PUBLIC ROAD CARRIER PERMITS**Closing times for the acceptance of notices**

Notices must be handed in not later than 15h00 on the Friday, two calendar weeks before the date of publication.

DIE STAATSDRUKKER
AMPTELIKE PUBLIKASIES ONTVANG
GEDURENDE JANUARIE 1988

(Alle binelandse pryse is onderhewig aan algemene verkoopbelasting)

DIVERSE VERSLAE

PR 1/1983—Verslag van die Wetenskapkomitee van die Presidentsraad oor Demografiese Tendense in Suid-Afrika. ISBN 0 621 07656 2. Plaaslik R7,40, buiteland R8,65.

Patentoerbaal (insluitende Handelsmerke, Modelle en Outeursreg in Rolprente). Januarie 1988, Volume 21, No. 1. ISSN 0031-286 X. Plaaslik R1, buiteland R1,25.

Gebinde *Staatskoerante* vir die maand Oktober 1987. Plaaslik R25, buiteland R31.

Departement van Mineraal- en Energiesake:

Annale van die Geologiese Opname, Volume 20 (1986). ISBN 0 621 10802 2. Plaaslik R2, buiteland R2,50.

“Bibliography and Subject Index of South African Geology, 1984”. ISBN 0 621 11247 X. Plaaslik R2, buiteland R2,50.

Jaarverslag van die Hoofdirekteur van die Geologiese Opname, 1986. Herdruk uit die Jaarverslag van die Departement van Mineraal- en Energiesake. ISBN 0 621 11246 1. Plaaslik R2, buiteland R2,25.

Geologiese Opname: Dundee. Toelighting: Blad 2830 (Skaal 1:250 000). ISBN 0 621 11072 8. Plaaslik R2, buiteland R2,50.

Geologiese Opname: Vryheid. Toelighting: Blad 2730 (Skaal 1:250 000). ISBN 0 621 11240 2. Plaaslik R2, buiteland R2,50.

STATISTIEKE VERSLAE

Verslag No. 07-07-04—Lopende Bevolkingsopname: Kleurlinge, Asiërs en Swartes, 1986. ISBN 0 621 11030 2. Plaaslik R2,10, buiteland R2,50.

Verslag No. 30-01-05 (1982)—Register van Produkte in Suid-Afrika Vervaardig, 1982. ISBN 0 621 113441. Plaaslik R2,10, buiteland R2,50.

Verslag No. 50-01-01 (1982)—Sensus van Dorpsontwikkeling, 1985. ISBN 0 621 11328 X. Plaaslik R2,10, buiteland R2,50.

Verslag No. 83-04-01 (1985)—Sensus van Dorpsontwikkeling, 1985. ISBN 0 621 11038 8. Plaaslik R2,10, buiteland R2,50.

Verslag No. 91-05-01 (1985)—Statistieke van Plaaslike Owerhede, 1984/1985. ISBN 0 621 11295 X. Plaaslik R2,10, buiteland R2,50.

Sentrale Statistiekdiens: Bulletin van Statistieke vir die kwartaal geëindig Desember 1987. Volume 21, No. 4. Plaaslik R4,20, buiteland R5.

KAARTE

(Gedruk vanaf 25 Desember 1987 tot 22 Januarie 1988)

1:50 000

| Nuwe uitgawes | Utgawe | Datum van inligting |
|--------------------------|---------------|----------------------------|
| 2431AB—Roodekrans | Tweede | 1986 |
| 2431AD—Orpen | Tweede | 1986 |
| 2829BC—Besters | Tweede | 1986 |
| 3218BB—Clanwilliam | Tweede | 1986 |
| 3321AD—Ladismith | Tweede | 1987 |

1:50 000

| Topografies herdrukke | | |
|------------------------------|--------|------|
| 2732BC & BD—Sibayi | Tweede | 1980 |
| 3320CC—Montagu | Tweede | 1975 |

1:500 000

| Lug oordrukke | | |
|---|--------|------|
| 2526—Johannesburg: Luginligting, Oktober 1987 | Eerste | 1982 |
| 2928—Durban: Luginligting, Oktober 1987 | Eerste | 1983 |
| 3317—Cape Town: Luginligting, September 1987 | Eerste | 1982 |

1:1 000 000

| Lug oordrukke | | |
|---|-------|------|
| 3300—Johannesburg: Luginligting, Oktober 1987 | Derde | 1980 |

Diverse

Katalogus van kaarte: Januarie 1988

Lugfoto Indeks: January 1988

THE GOVERNMENT PRINTER
OFFICIAL PUBLICATIONS RECEIVED
DURING JANUARY 1988

(All local prices are subject to general sales tax)

MISCELLANEOUS REPORTS

PC 1/183—Report of the Science Committee of the President's Council on Demographic Trends in South Africa. ISBN 0 621 07657 0. Local R7,40, other countries R8,65.

Patent Journal (including Trade Marks, Designs and Copyright in Cinematograph Films). January 1988, Volume 21, No. 1. ISSN 0031-286 X. Local R1, other countries R1,25.

Bound Volume of October *Government Gazettes*. Local R25, other countries R31,30.

Department of Mineral and Energy Affairs:

Annals of the Geological Survey, Volume 20 (1986). ISBN 0 621 10802 2. Local R2, other countries R2,50.

Bibliography and Subject Index of South African Geology, 1984. ISBN 0 621 11247 X. Local R2, other countries R2,50.

Annual Report of the Chief Director of the Geological Survey, 1986. Reprinted from the Annual Report for 1986 of the Department of Mineral and Energy Affairs. ISBN 0 621 11245 3. Local R2, other countries R2,50.

Geological Survey: Dundee. Explanation: Sheet 2830 (Scale 1/250 000). ISBN 0 621 11072 8. Local R2, other countries R2,50.

Geological Survey: Vryheid. Explanation: Sheet 2730 (Scale 1:250 000). ISBN 0 621 11240 2. Local R2, other countries R2,50.

STATISTICAL REPORTS

Report No. 07-07-04—Current Population Survey: Coloureds, Asians and Blacks, 1986. ISBN 0 621 11030 2. Local R2,10, other countries R2,50.

Report No. 30-01-05 (1982)—Register of Products Manufactured in South Africa, 1982. ISBN 0 621 11344 1. Local R2,10, other countries R2,50.

Report No. 50-01-01 (1982)—Census of Construction, 1982. ISBN 0 621 11328 X. Local R2,10, other countries R2,50.

Report No. 83-04-01 (1985)—Census of Township Development, 1985. ISBN 0 621 11038 8. Local R2,10, other countries R2,50.

Report No. 91-05-01 (1985)—Local Government Statistics, 1984/1985. ISBN 0 621 11295 X. Local R2,10, other countries R2,50.

Central Statistical Service: Bulletin of Statistics for the quarter ended December 1987. Volume 21, No. 4. Local R4,20, other countries R5.

MAPS

(Printed from 25 December 1987 to 22 January 1988)

1:50 000

| New editions | Edition | Date of information |
|--------------------------|----------------|----------------------------|
| 2431AB—Roodekrans | Second | 1986 |
| 2431AD—Orpen | Second | 1986 |
| 2829BC—Besters | Second | 1986 |
| 3218BB—Clanwilliam | Second | 1986 |
| 3321AD—Ladismith | Second | 1987 |

1:50 000

| Topographic reprints | | |
|-----------------------------|--------|------|
| 2732BC & BD—Sibayi | Second | 1980 |
| 3320DD—Montagu | Second | 1975 |

1:500 000

| Aeronautical reprints | | |
|---|-------|------|
| 2526—Johannesburg: Aeronautical Information, October 1987 | First | 1982 |
| 2928—Durban: Aeronautical Information, October 1987 | First | 1983 |
| 3317—Cape Town: Aeronautical Information, September 1987 | First | 1982 |

1:1 000 000

| Aeronautical reprints | | |
|---|-------|------|
| 3300—Johannesburg: Aeronautical Information, October 1987 | Third | 1980 |

Miscellaneous

Catalogue of maps: January 1988

1988

Aerial Photography Index: January 1988

1988

**BELANGRIKE
AANKONDIGING**
**SLUITINGSTYE VIR WETLIKE KENNISGEWINGS EN
GOEWERMENTSKENNISGEWINGS**
1988

Die sluitingstyd is stiptelik 15h00 op die volgende dae:

- 29 Maart, Dinsdag, vir die uitgawe van Vrydag 8 April.
- 28 April, Donderdag, vir die uitgawe van Donderdag 5 Mei.
- 4 Mei, Woensdag, vir die uitgawe van Vrydag 13 Mei.
- 26 Mei, Donderdag, vir die uitgawe van Vrydag 3 Junie.
- 6 Oktober, Donderdag, vir die uitgawe van Vrydag 14 Oktober.
- 8 Desember, Donderdag, vir die uitgawe van Donderdag 15 Desember.
- 22 Desember, Woensdag, vir die uitgawe van Vrydag 30 Desember.
- 29 Desember, Donderdag, vir die uitgawe van Vrydag 6 Januarie.

Laat kennisgewings sal in die daaropvolgende uitgawe geplaas word. Indien 'n laat kennisgewing wel, onder spesiale omstandighede aanvaar word, sal 'n dubbeltarief gehef word.

Wanneer 'n aparte Staatskoerant verlang word moet die kopie drie kalenderweke voor publikasie ingedien word.

**IMPORTANT
ANNOUNCEMENT**

**CLOSING TIMES FOR LEGAL NOTICES AND
GOVERNMENT NOTICES**

1988

The closing time is 15h00 sharp on the following days:

- 29 March, Tuesday, for the issue of Friday 8 April.
- 28 April, Thursday, for the issue of Thursday 5 May.
- 4 May, Wednesday, for the issue of Friday 13 May.
- 26 May, Thursday, for the issue of Friday 3 June.
- 6 October, Thursday, for the issue of Friday 14 October.
- 8 December, Thursday, for the issue of Thursday, 15 December.
- 22 December, Wednesday, for the issue of Friday 30 December.
- 29 December, Thursday, for the issue of Friday 6 January.

Late notices will be published in the subsequent issue. If, under special circumstances, a late notice is being accepted, a double tariff will be charged.

The copy for a separate Government Gazette must be handed in not later than three calendar weeks before date of publication.

PHYTOPHYLACTICA

Hierdie publikasie bevat artikels oor plantpatologie, mikrobiologie, entomologie, nematologie en ander dierkundige plantplae. Vier dele van die tydskrif word per jaar gepubliseer.

Verdienstelike landboukundige bydraes van oorspronklike wetenskaplike navorsing word vir plasing in hierdie tydskrif verwelkom. Voorskrifte vir die opstel van sulke bydraes is verkrygbaar van die Directeur, Landbou-inligting, Privaatsak X144, Pretoria, aan wie ook alle navrae in verband met die tydskrif gerig moet word.

Die tydskrif is verkrybaar van bogenoemde adres teen R5 plus AVB per eksemplaar of R20 per jaar, posvry (Buitelands R6,25 per eksemplaar of R25 per jaar).

PHYTOPHYLACTICA

This publication deals with plant pathology, mycology, microbiology, entomology, nematology, and other zoological plant pests. Four parts of the journal are published annually.

Contributions of scientific merit on agricultural research are invited for publication in this journal. Directions for the preparation of such contributions are obtainable from the Director, Agricultural Information, Private Bag X144, Pretoria, to whom all communications in connection with the journal should be addressed.

The journal is obtainable from the above-mentioned address at R5 plus GST per copy or R20 per annum, post free (Other countries R6,25 per copy or R25 per annum).

BESIGHEIDSKENNISGEWINGS • BUSINESS NOTICES

VERVREEMDING, VERKOPE, VERANDERINGS VAN VENNOOTSKAP, NAAM, ADRES, ENS.

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 34 (1) van die Insolvencieswet, No. 24 van 1936, aan belanghebbende partye en skuldeisers van voorgenome vervreemding van besighede en/of klandisie, goedere of eiendom wat 'n deel vorm van besighede, na 'n tydperk van 30 dae vanaf die laaste publikasie van betrokke advertensies, en van aksies, omstandighede of voorwaarde wat op besighede of partye of skuldenaars, soos daarin genoem, betrekking het.

Die inligting word, waar van toepassing, verstrek in die volgorde: (1) Dorpsgebied of distrik, afdeling, county; (2) verkoper, handelaar, vennootskap; (3) besigheid of handel, soort, naam en/of styl, en adres waar gedryf; (4) doel en voorname (vervreemding, verkoop, oorgawe, verandering of ontbinding van vennootskap, verhuis of adresverandering, naamverandering, kanselliasie van verkoop, ens.); voorwaarde, en datum of tydperk indien anders as 30 dae; (5) koper, nuwe besitter en/of eienaar of venoot, of kontrakterende party; (6) besigheid en adres, indien anders as onder (3); opmerkings, kommentaar; (7) adverteerde en/of agent, adres en datum.

ALIENATION, SALES, CHANGES OF PARTNERSHIP, NAME, ADDRESS, ETC.

Notice is hereby given in terms of section 34 (1) of the Insolvency Act, No. 24 of 1936, to interested parties and creditors of the intention of alienation of business and/or goodwill, goods or property forming part of businesses, after a period of 30 days from the last publication of relevant advertisements, and of actions, circumstances or conditions pertaining to businesses or parties or debtors, as mentioned therein.

The information, where applicable, is given in the following order: (1) Township or district, division, county; (2) seller, trader, partnership; (3) business or trade, kind, name and/or style, and the address at which carried on; (4) purpose and intent (alienation, sale, abandonment, change or dissolution of partnership, removal or change of address, change of name, cancellation of sale, etc.); conditions, and date or period of time if other than 30 days; (5) purchaser, new proprietor and/or owner or partner, or contracting party; (6) business and address, if other than under (3); notes, comment; (7) advertiser and/or agent, address and date.

TRANSVAAL

Stilfontein, distrik Klerksdorp. (2) Hendrik Stephanus Pretorius. (3) Slagtersbesigheid bekend as Kontant Slaghuis. (4) Verkoop van besigheid. (5) Jacobus Alwyn van der Merwe Louw. (6) Winkel No. 1, Denphil Gebou, Bloemstraat, Stilfontein. (7) Van Staden, Engela & Vermaak, Posbus 282, Stilfontein.

Johannesburg. (2) Michael Demetriou. (3) Windsor Cafe, 36 Gantner Street, Haddon, Johannesburg. (4) Sale. (5) Neville George Randolph (junior) and Philippos Michael. (6)—. (7) A. Xenophontos, P.O. Box 19145, Fishershill, 1408.

Benoni. (2) Helen Themistocleous. (3) Rynfield Fish and Chips, 178a Pretoria Road, Rynfield, Benoni. (4) Sale. (5) Antonio da Silva Baptista Dias. (6)—. (7) A. Xenophontos, P.O. Box 19145, Fishershill, 1408.

Johannesburg. (2) Peter Moungos. (3) Eve's Fontana, 64 Jorissen Street, Braamfontein. (4) Sale. (5) Mary Robin. (6)—. (7) A. Xenophontos, P.O. Box 19145, Fishershill, 1408.

Germiston. (2) Demetrios Tsoureklis. (3) Fair & Quick Bulk Sale, 8 Odendaal Street, Germiston. (4) Sale. (5) George Giannoulakis. (6)—. (7) A. Xenophontos, P.O. Box 19145, Fishershill, 1408.

Johannesburg. (2) Christos Valarakis. (3) Take-Away Foods, Discount Deli, cnr. Nugget and Main Streets, City and Suburban, Johannesburg. (4) Sale of business. (5) Jose Manuel Rodrigues Ferreira and Sotirios Vassiliou. (6)—. (7) John Tsalavoutas, P.O. Box 9370, Johannesburg, 2000, 16 March 1988.

Verwoerdburg. (2) David J. Kriel. (3) Optometric Practice, David J. Kriel at 103 Hemar Medical Centre, Koedoe Street 177, Wierda Park, Verwoerdburg. (4) Sale. (5) David Lowe. (6)—. (7) J. B. Hugo & Cronje, Attorneys for the parties, Allied House, Second Floor, c/r Human and Market Streets, Krugersdorp, 22 March 1988.

Vereeniging, Extension 2. (2) (Pitt-Stop Roadhouse) Bruce Kleinschmidt. (3) Pitt-Stop Roadhouse, 62 Barrage Road, Vereeniging. (4) Sale. (5) Michael Raymond Pollard and Noel Petley. (6)—. (7) Snijman & Smullen, P.O. Box 38, Vereeniging.

VERKOOP VAN BESIGHEID

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge artikel 34 van Wet 24 van 1936 soos gewysig, dat **José Chadinha Luiz** wie handel drywe te Golf Park Shopping Sentrum 382, Winkel No. 3, Meyerton, onder die naam van **Mini Market**, die besigheid insluitend alle bates daarvan aan **Tolentina da Costa** 30 (dertig) dae na die 14de dag van Maart, 1988, sal verkoop en oorhandig vanaf welke datum hy die besigheid onder dieselfde naam en adres sal voortsit vir sy eie rekening en voordeel.

Gedateer te Alberton hierdie 16de dag van Maart, 1988.

Klopper, Jonker & Vennotte, Prokureurs vir die partye, Eerste Vloer, Terrace Gebou, Eaton Terrace 1, New Redruth, Posbus 6, Alberton.

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24/1936 as amended, that it is the intention of **Barry Norman Moyle** carrying on business under the name and style of **Rapid Product Services CC** at 49 Sydney Road, Judiths Paarl, Johannesburg to disperse of the said business after the expiration of thirty (30) days from the last day of publication hereof to **James Shaun Ross Bescoby** who will carry on the said business at the same address for his/her own benefit and account.

Johannesburg. (2) Precious Gem Products (Pty) Ltd. (3) The Blarney Stone, Killarney Mall, Killarney, Johannesburg. (4) Sale, including the goodwill and goods, excluding creditors and debtors. (5) Bakul Patel who will trade under the same name, The Blarney Stone. (6)—. (7) Precious Gem Products, P.O. Box 87139, Houghton. Tel. No.: 440-7394.

Johannesburg. (2) Antonio Paiva Teixeira and Luis Paiva Teixeira. (3) Snappy Snax, 264 Bree Street, Johannesburg. (4) Sale. (5) Jose Afonso Gomes. (6)—. (7) A. Vranas, Third Floor, Metropolitan Homes Trust Building 108, Fox Street, Johannesburg, 2000. Tel. No.: 646-4453.

NOTICE IN TERMS OF SECTION 34 OF THE INSOLVENCY ACT, NO. 24 OF 1936

Notice is hereby given in terms of section 34 of the Insolvency Act, No. 24 of 1936, read with section 340 of the Companies Act No. 61 of 1973, that it is the intention of **Metmak (Proprietary) Limited** trading as such, to dispose of the business carried on at 25 Industrial Road, Micor, Crown Mines, Johannesburg, to **M & R Mining & Industrial (Proprietary) Limited**, after the expiry of 30 days from the date of this notice, form which date **M & R Mining and Industrial (Proprietary) Limited** will carry on the said business under the same name and at the same address for its own benefit and account.

Edward Nathan & Friedland Inc., 23rd Floor, Sanlamsentrum, Jeppe Street, Johannesburg, P.O. Box 3370, Johannesburg. Tel. No.: 337-2100.

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 (1) of the insolvency act No. 24 of 1936 as amended that **Manuel Camacho E Silva** carrying on business known as "El Toro Cafe and Supermarket" and trading under the style of "El Toro Cafe and Supermarket" at Lambton Gardens, Wadeville, Germiston, intends disposing of the said business together with all the assets thirty (30) days after the expiration of these advertisements to **Odysseus Christacopoulos** who will conduct the said business at the said address under the same style for his own benefit and account.

Hirschowitz & Boshoff, Attorneys for the parties, Second Floor, Heilet House, Leeupoort Street, P.O. Box 185, Boksburg. Tel. No.: 52-4517.

Vereeniging. (2) Anna Dorothea van Aswegen. (3) Phenanonate, Voortrekkerstraat 32, Vereeniging, 1930. (4) Vervreemding. (5) Venootskap van Daniël Kruger en Dirk Johannes van Dijk Redelinghuys. (6)—. (7) Du Plessis Pienaar & Swart, Tweede Vloer, Ekspasentrum, Attie Fouriestraat, Vanderbijlpark, Privaatsak X035, Vanderbijlpark.

Pretoria. (2) Anne Elize Venter. (3) L. Heymann Ladies Fashions, Thomsonstraat 137, Colbyn, Pretoria. (4) Verkoop. (5) Christian Johannes Veldman. (6)—. (7) MacRobert, De Villiers & Hitge Ingelyf, Posbus 276, Pretoria, 24/3/88.

Sandton. (2) Lamson Engineering South Africa (Proprietary) Limited. (3) Certain medical equipment, 757 Sixth Street, Wynberg. (4) Sale. (5) Ramedia Medical (Proprietary) Limited. (6) 49 Lilian Road, Fordsburg. (7) Joffe, Kobrin, Jacob & Lang, P.O. Box 52689, Saxonwold, 2132.

KAAP • CAPE

Barkly East. (2) Wilhelmina Magdalena Rust. (3) General dealer The Linen Cottage, 7 Cole Street, Barkly East. (4) Sale with effect 1 April 1988. (5) Emmerentia Sandra Frewen. (6)—. (7) Greyvenstein & Spence, 15 Cole Street, Barkly East.

Claremont. (2) Agis Avtjoglou and G. H. van Alphen. (3) Taylors Motors, Chichester Road, Claremont. (4) Sale. (5) Storey & Veal (Pty) Ltd. (6)—. (7) Mostert & Bosman, 204 Groote Kerk Building, Adderley Street, Cape Town, 8001.

Atlantis, Cape Town. (2) Arsene Roger Durler. (3) A. R. D. Concrete, Louwtjie Rothman Crescent, Atlantis. (4) Sale. (5) Ebrahem Slamang. (6)—. (7) Buchanan Boyes & Klossers, P.O. Box 395, Cape Town, 8000.

Mowbray. (2) Filkar (Pty) Ltd. (3) Garrett's Grill, 27 Main Road, Mowbray. (4) Sale. (5) Fotis Galanakis. (6)—. (7) A. R. van der Lith & Co., P.O. Box 3090, Cape Town, 8000.

Newlands and Sea Point. (2) Jennifer Sangster. (3) Movie Town, Metro Centre, Main Road, Sea Point and Ashley Cooper House, Main Road, Newlands. (4) Sale. (5) Dr John Gage and Beverley Gage. (6)—. (7) Maurice Phillips Goddard, 1501 Reserve Bank Building 30, Hout Street, Cape Town, 8001.

NOTICE

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act No. 24 of 1936 as amended that **Northern Cape Refrigeration (Proprietary) Limited** has sold its business known as **Northern Cape Refrigeration** carried on at 75 De Beers Road, Kimberley as a going concern to **Reineke & Son Refrigeration & Air Conditioning CC** who will trade under its own name at the same address. The sale will take place on expiry of 30 (thirty) days after the last publication of this notice.

Dated at Kimberley this 21st day of March 1988.

Hertog Moult Horn Kriel & Co., Second Floor, NBS Building, 60/64 Jones Street, Kimberley.

KENNISGEWING VAN VERKOOP VAN BESIGHEID OOREENKOMSTIG ARTIKEL 34 VAN WET 24 VAN 1936

Kennis geskied hiermee kragtens artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat **Kostas Hatzidarellis** van voorneme is om sy besigheid bekend as **Park Gate Supermarket** te Westernweg 63, Sentraal, Port Elizabeth aan **Patrick Fransiscus Janssen en Marthinus Brink Schoeman** te verkoop en oor te dra wat die besigheid sal voortsit by dieselfde adres en onder dieselfde naam en styl vir hulle uitsluitlike voordeel en rekening vanaf 1 April 1988.

Bester & Odendaal, Pioneer Fordgebou, Mainstraat 664a, North End, Posbus 2240, North End, Port Elizabeth, 6056. Tel. No.: (041) 54-1491.

NOTICE OF SALE OF BUSINESS IN TERMS OF SECTION 34 OF ACT 24 OF 1936

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that **Kostas Hatzidarellis** intends selling his business known as **Park Gate Supermarket** at 63 Western Road, Central, Port Elizabeth to **Patrick Fransiscus Janssen en Marthinus Brink Schoeman** who will carry on business at the same address for their sole benefit and account under the same name and style as from 1 April 1988.

Bester & Odendaal, Pioneer Ford Building, 664a Main Street, North End, P.O. Box 2240, North End, Port Elizabeth, 6056. Tel. No.: (041) 54-1491.

NATAL

Ixopo. (2) Joe Hutchon Kirk. (3) Ixopo tyres, Main Road, Ixopo. (4) Sale of business. (5) Peter Frank Mare. (6)—. (7) McCann & Nicholson, P.O. Box 4, Ixopo, 14/3/88.

Klip River. (2) Eric Douglas Aitken. (3) Le Club Restaurant and Take Away, 39 Queen Street, Ladysmith. (4) Sale of business. (5) Jacobus Petrus le Roux and Fareed Mahomed Soobrathie. (6)—. (7) Rajen Kallideen & Company, 102 Forbes Street.

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given pursuant to section 34 (1) of Act 24 of 1936 (as amended) that the business conducted by **Anthony Karel Crosland, t/a Art & Framing** at Shop 3, Escombe Street, Lot 442, Port Shepstone, South Coast, Natal has been sold and will after a period of thirty (30) days after the date of last publication hereof, be transferred to **Hermanus Johannes Pretorius** who will continue to conduct the said business for their own account and from the same address under the style and name of **Art & Framing**.

Dated at Port Shepstone on this the 14th day of March 1988.

Barry Botha & Breytenbach, Attorneys for parties, 8 Archibald Street, Port Shepstone.

Amanzimtoti. (2) W. Stopforth. (3) Lagoon Pharmacy & Medicine Depot, 359 Kingsway, Amanzimtoti. (4) Verkoop. (5) G. M. B. Wilson. (6)—. (7) Lagoon Pharmacy & Medicine Depot.

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 (1) of Act 24 of 1936, that it is the intention of **Lesley-Ann Chadband** to sell the business carried on by her under name **Let's Pet Around** at Shop 12, Sanlam Centre, Araucaria Road, Winklespruit, Natal, to **Patricia Elaine Maskell**.

Dated at Amanzimtoti this 15th day of March 1988.

Meumann & White, Third Floor, S.A. Perm Building, Amanzimtoti.

Durban. (2) Care Free Travel (Natal) (Pty) Ltd. (3) Care Free Travel at 281 Florida Road, Durban. (4) Sale. (5) Care Free Travel (Natal) CC. (6)—.
 (7) Woodhead, Bicby & Irving.

Durban. (2) Franz Urs Baungartner. (3) Level One Coffee Bar, Shops 18 and 18a, Nedbank Circle, 577 Point Road, Durban. (4) Sale of business.
 (5) Nirvana (Pty) Ltd. (6)—. (7) Stanmore Estates (Pty) Ltd, 220 Berea Road, Durban, 4001.

ORANJE-VRYSTAAT • ORANGE FREE STATE

Kroonstad. (2) The Chick Inn CC. (3) Kafeehouer, Cross-straat 86, Kroonstad. (4) Verkoping. (5) Susarah Aletta Venter, getroud buite gemeenskap van goedere met Albertus Johannes Venter. (6)—. (7) Botha Yazbek & Jooste, Posbus 51, Kroonstad.

Welkom. (2) Anthony Henry Emmerich. (3) Cheveaux Hairstylists, Erf 145, 54 Bok Street, Civic Centre, Welkom. (4) Sale. (5) Concetta Serraiocco. (6)—. (7) Wessels & Smith, P.O. Box 721, Welkom, 9460.

Tseki, Qwaqwa. (2) Maluti Liquor Cellars (Eiendoms) Beperk. (3) Maluti Liquor Cellars. (4) Verkoping. (5) Volman Steenwerke (Eiendoms) Beperk. (6) Tseki Inkoopsentrum, Tseki Qwaqwa. (7) Breytenbach, Van der Merwe & Botha, Posbus 693, Bethlehem.

Bloemfontein. (2) Gavin John Sorour. (3) Gavin Superette, Plot 55, Dewetsdorp Road, Grootvlei, District of Bloemfontein. (4) Sale. (5) Antonio da Silva. (6)—. (7) Van der Merwe & Sorour, Attorneys, United Building, P.O. Box 1062, Bloemfontein.

MAATSKAPPYKENNISGEWINGS • COMPANY NOTICES

TRANSVAAL

EDWARD L. BATEMAN LIMITED

REG. No. 05/02553/06

Closing of Ordinary and Preference Share Registers

Notice is hereby given that the transfer books and register of shareholders will be closed for the period stipulated, both dates inclusive, for the purposes of determining shareholders entitled to participate in the following dividends:

1. Ordinary Dividend No. 80—From 9 April 1988 to 16 April 1988.
2. Preference Dividend No. 74—From 2 May 1988 to 9 May 1988.

By Order of the Board.—W. B. van de Laar, Company Secretary.

TOLLGATE HOLDINGS LIMITED

Reg. No. 05/33690/06

ORDINARY DIVIDEND No. 61

Notice is hereby given that an interim dividend of 10 cents per share has been declared payable on or about 31 March 1988 to all ordinary shareholders registered in the books of the company at the close of business on 18 March 1988.

Non-resident shareholders' tax of 15 % will be deducted by the company from dividends payable to shareholders whose addresses in the register of members are outside the Republic.

By Order of the Board.—I. A. Bocock, Secretary. Transfer office: Central Registrars Limited, 154 Market Street, Johannesburg, 2001; P.O. Box 4844, Johannesburg, 2000, 29 February 1988.

LAND- EN LANDBOUBANK VAN SUID-AFRIKA

SLUITING VAN OORDRAGBOEKЕ

Hiermee word bekendgemaak dat die oordragboeke van die volgende Landbankobligasies vir die ondergemelde tydperke (beide dae ingesluit), gesluit sal wees en dat die rente betaalbaar op 15/5/88 en 16/5/88 aan die obligasiehouers wat op datum van sluiting van die oordragboeke geregistreer is, betaal sal word:

- 16,00 % Landbankobligasies—1988 Lening 71/85 (Tydperk 16/4/88–15/5/88).
- 15,00 % Landbankobligasies—1989 Lening 82/86 (Tydperk 16/4/88–15/5/88).
- 14,00 % Landbankobligasies—1988 Lening 83/86 (Tydperk 17/4/88–16/5/88).

LAND AND AGRICULTURAL BANK OF SOUTH AFRICA

CLOSING OF TRANSFER BOOKS

Notice is hereby given that the transfer books of the undermentioned Land Bank Debentures will be closed as follows (both days inclusive), and that the interest due on 15/5/88 and 16/5/88 will be paid to the debenture holders registered at the date of closing of the transfer books:

- 16,00 % Land Bank Debentures—1988 Loan 71/85 (Period 16/4/88–15/5/88).
- 15,00 % Land Bank Debentures—1989 Loan 82/86 (Period 16/4/88–15/5/88).
- 14,00 % Land Bank Debentures—1988 Loan 83/86 (Period 17/4/88–16/5/88).

SOUTH AFRICAN JEWELLERS ASSOCIATION LIMITED

REG. No. 05/15701/06

Notice is hereby given in terms of Section 356 (2) (b) of the Companies Act, No. 63 of 1973, as amended, that the company South African Jewellers Association Limited, No. 05/15701/06 be wound up voluntary as a members voluntary winding up as from 2 March 1988 in terms of Sections 350 (1) and 351 (1) of the Companies Act, No. 63 of 1973, as amended.

Timothy George Davidson, Liquidator, c/o W. A. Davidson (Pty) Ltd, 106 Diamond Exchange Building, 85 De Villiers Street, Johannesburg, 2001.

SUID-AFRIKAANSE RESERWEBANK

Kennis word hiermee gegee dat die Direksie van die Suid-Afrikaanse Reserwebank 'n finale dividend van vyf persent verklaar het vir die ses maande geëindig 31 Maart 1988.

Die dividendbewyse sal op 16 Mei 1988 te Pretoria gepos word aan persone wat by sluiting van sake op 29 April 1988 in die boeke van die Bank geregistreer is.

Op las van die Direksie.—C. J. Swanepoel, Sekretaris, Pretoria, 24 Maart 1988.

SOUTH AFRICAN RESERVE BANK

Notice is hereby given that the Board of the South African Reserve Bank have declared a final dividend of five per cent for the six months ended 31 March 1988.

The dividend warrants will be posted at Pretoria on 16 May 1988, to persons registered in the books of the Bank at the close of business on 29 April 1988.

By Order of the Board.—C. J. Swanepoel, Secretary, Pretoria, 24 March 1988.

KHYBER VIEW (PTY) LIMITED**NOTICE OF SPECIAL RESOLUTION TO WIND UP VOLUNTARY**

Notice is hereby given in terms of Section 356 (2) (b) of the Companies Act, 1973, as amended, that at a general meeting of shareholders held on 29 February 1988, a special resolution was passed placing the company into voluntary liquidation.

John Louis Carter Fourie, Liquidator, for Arthur Young Trust & Management Company (Pty) Limited, P.O. Box 3398, Johannesburg, 2000.

KAAP • CAPE**CARGO DISTRIBUTORS (PTY) LIMITED****(IN VOLUNTARY LIQUIDATION)****NOTICE OF SPECIAL RESOLUTION TO WIND UP VOLUNTARILY**

Notice is hereby given that pursuant to Section 356 (2) (b) of the Companies Act, 1973, as amended; at a General Meeting of Shareholders of the above Company held on 26th January 1988, at Cape Town, the following Special Resolutions were passed:

1. That the company be Voluntarily Liquidated by its members in terms of Section 349 of the Companies Act, 1973.
2. That David John Cudlipp, Chartered Accountant (S.A.), P.O. Box 221, Cape Town, 8000, be appointed Liquidator in terms of Section 356 (2) (a) of the Companies Act, 1973; and that subject to the subsequent confirmation of his appointment by the Master in terms of Section 369 (1) of the Companies Act, 1973, he be invested with all powers and authority conferred and allowed by the said Act.
3. That the Liquidator be exempt from the necessity of furnishing security to the Master in terms of Section 375 (a) of the Companies Act, 1973.
4. That in terms of Section 384 (1) the remuneration of the Liquidator be fixed at R1 500,00 (One Thousand Five Hundred Rand).
5. That in terms of Section 422 (1) (b) of the Companies Act, 1973, the Liquidator be authorised to destroy all books and documents of the Company on completion of the liquidation.

Friedberg, Miller, Gruft & Co., P.O. Box 221, Cape Town, 8000, 14th March 1988.

H.B.T. HOLDINGS (PTY) LIMITED**(IN VOLUNTARY LIQUIDATION)****NOTICE OF SPECIAL RESOLUTION TO WIND UP VOLUNTARILY**

Notice is hereby given that pursuant to Section 356 (2) (b) of the Companies Act, 1973, as amended; at a General Meeting of Shareholders of the above Company held on 26th January, 1988, at Cape Town, the following Special Resolutions were passed:

1. That the company be Voluntarily Liquidated by its members in terms of Section 349 of the Companies Act, 1973.
2. That David John Cudlipp, Chartered Accountant (S.A.), P.O. Box 221, Cape Town, 8000, be appointed Liquidator in terms of Section 356 (2) (a) of the Companies Act, 1973; and that subject to the subsequent confirmation of his appointment by the Master in terms of Section 369 (1) of the Companies Act, 1973, he be invested with all powers and authority conferred and allowed by the said Act.
3. That the Liquidator be exempt from the necessity of furnishing security to the Master in terms of Section 375 (a) of the Companies Act, 1973.
4. That in terms of Section 384 (1) the remuneration of the Liquidator be fixed at R1 500,00 (One Thousand Five Hundred Rand).
5. That in terms of Section 422 (1) (b) of the Companies Act, 1973, the Liquidator be authorised to destroy all books and documents of the Company on completion of the liquidation.

Friedberg, Miller, Gruft & Co., P.O. Box 221, Cape Town, 8000, 14th March 1988.

WALTHORP ESTATES (PROPRIETARY) LIMITED**VOLUNTARY WINDING-UP**

Notice is hereby given in terms of Section 356 (2) (b) of the Companies Act, 1973, that on 22 November 1987 the members passed a Special Resolution that the Company be wound up voluntarily by its members.

Findlay & Tait Incorporated, Attorneys for the Company, 10th Floor, SA Reserve Bank Building, 30 Hout Street, Cape Town, 8001.

SURGUY (PROPRIETARY) LIMITED**VOLUNTARY LIQUIDATION**

Notice is hereby given in terms of section 356 (2) (b) of the Companies Act, 1973, as amended, it was unanimously resolved at a meeting of shareholders held on 11th January 1988—

- (a) That the Company be wound up voluntarily in terms of section 349 of the Companies Act, 1973, as amended; and

- (b) That the winding-up be conducted in accordance with the provisions of section 350 of the Companies Act, 1973, as amended, and be referred to as a "Members' Voluntary Winding-Up"; and
- (c) That David Alexander Morris be appointed Liquidator of the Company and that the Liquidator be exempted from furnishing security to the Master of the Supreme Court in terms of section 375 (1) of the Companies Act, 1973, as amended; and
- (d) That the Liquidator be authorised to destroy the books and papers of the Company six months after the confirmation of a Liquidation and Distribution Account by the Master of the Supreme Court.

Fisher Hoffman Stride, P.O. Box 1552, Port Elizabeth, 6000.

LIKWIDATEURS EN ANDER AANGESTELDES SE KENNISGEWINGS LIQUIDATORS' AND OTHER APPOINTEES' NOTICES

Kennisgewings deur likwidateurs en ander aangesteldes soos eksekuteurs, geregtelike bestuurders, trustees, kurators of voogde, van aanstellings, vergaderings, rekening, eise, verlof, vrystellings, ens.

Notices by liquidators and other appointees such as executors, judicial managers, trustees, curators or tutors, of appointments, meetings, accounts, claims, leave of absence, releases, etc.

TRANSVAAL

VOLHAND AND MOLENAAR CC

T113/87/ASRI

Pursuant to section 375 (5) of the Companies Act, 1973 as amended, I hereby give notice that I was appointed Liquidator of the Corporation in terms of a Certificate of Appointment issued by the Master of the Supreme Court, Pretoria on the 17th February 1988. Nicolaas Jacobus van Schaikwyk, c/o D'Archy-Herrman and Company, P.O. Box 397, Tzaneen, 0850.

LOT 9060 RICHARDS BAY (PROPRIETARY) LIMITED

Master's Reference No. T2847/87

Notice is hereby given that Andrew David Wilkins of Deloitte Haskins & Sells Trust (Pty) Limited, P.O. Box 1009, Johannesburg, 2000, has been appointed Liquidator of the abovementioned Company.

KAAP • CAPE

LAS PLAYAS LANDGOED (EDMS.) BPK.

Registration No. 70/15150/07

(Voluntary Liquidation)

Notice is hereby given that Charles Brian Musto has been appointed as Liquidator of Las Playas Landgoed (Edms.) Bpk. Ernst & Whinney Management Services Limited, Third Floor, Readers' Digest House, 130 Strand Street, Cape Town, 8001.

POGGIBONSI (PTY) LTD

Registration No. 69/04735/07

(Voluntary Liquidation)

Notice is hereby given that Charles Brian Musto has been appointed as Liquidator of Poggibonsi (Pty) Ltd. Ernst & Whinney Management Services Limited, Third Floor, Readers' Digest House, 130 Strand Street, Cape Town, 8001.

ORDERS VAN DIE HOF • ORDERS OF THE COURT

Transvaalse Provinciale Afdeling, Pretoria

Transvaal Provincial Division, Pretoria

Sak 690/88

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN BRITS GEHOU TE BRITS
(Transvaalse Provinciale Afdeling)

In die saak tussen Michiel Andries Broodryk, Applikant, en Orbit Besproeiing BK, Respondent

Na aanhoor van die aansoek, word beveel:

1. Dat Orbit Besproeiing BK hiermee onder voorlopige likwidasié geplaas word in die hande van die Meester van die Hooggereghof.
2. Dat 'n bevel *Nisi* uigereik word waarin die Respondent opgeroep word om redes, indien enige, aan te voer voor hierdie Agbare Hof op 11/4/88 om 09h00, waarom die Respondent nie finaal gelikwideoor sal word nie;
3. dat 'n afskrif van hierdie bevel *Nisi* beteken word op die Respondent by sy geregistreerde adres en gepubliseer word eenmaal in die *Staatskoerant* en in die *Beeld*;
4. dat 'n afskrif van hierdie bevel *Nisi* beteken word op alle bekende Skuideisers deur geregistreerde pos.

Deur die Klerk van die Hof, Brits.

Mnr. Paul Landsaat, Kleynhans & Kie, Plaza van Heerden Nr 11, Van Veldenstraat, Brits. Verw.: Mnr. Kleynhans.

ORDERS VAN DIE HOF (vervolg) • ORDERS OF THE COURT (continued)

Witwatersrandse Plaaslike Afdeling, Johannesburg
Witwatersrand Local Division, Johannesburg

Case 23820/87

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 23rd day of February 1988 before the Honourable Mr Justice Hattingh (Acting)

In the matter between **Sharon Otten**, Applicant, and **The Registrar of Companies** (1st) Respondent, **The Receiver of Revenue** (2nd) Respondent, **The Minister of Finance** (3rd) Respondent, **The Minister of Public Works & Land Affairs** (4th) Respondent, **The Registrar of Deeds** (5th) Respondent

Having heard Counsel for the Applicant and having read the documents filed of record:

It is Ordered:

1. That **East Road Investments (Proprietary) Limited** (hereinafter referred to as the be restored on the Register of Companies the first Respondent, and that the company be deemed to have continued in existence as it had not been deregistered in terms of the provisions of s.73(6) of the Companies Act, 61 of 1973.
2. That the property owned by the company known as 67b East Road, Morningside, Sandton be declared not to be *bona vacantia*;
3. That the company lodge all necessary notices and annual returns with the first Respondent within twenty-one (21) days from the date of this order.
4. That the company pay all outstanding annual duties to the first Respondent within twenty-one (21) days from the date of this order.
5. That the order to be publish in the "*Government Gazette*" and in the "*The Star*".

By the Court.—A. E. Fourie, Asst. Registrar.

Fluxman Rabinowitz & Rubenstein. Tel.: 331-4481.

Case 88/04000

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 15th day of March 1988 before the Honourable Mr Justice Spoelstra

In the matter between **Douglas John McFarlane**, Applicant, and **Rent-A-Compressor (Pty) Limited**, having its principal place of business at 211 Bosworth Street, Alrode South, Alrode, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant and having read the application:

It is Ordered:

1. That the abovementioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.
2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 5th day of April 1988 at 10h00 am, why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up Order.
3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.
4. That a copy of this Rule *Nisi* be served on all known creditors by registered post.

N.B. Any creditor who requires further information regarding this matter should communicate with the attorney/s reflected at the foot of this Order and/or with the Master of the Supreme Court, Private Bag X60, Pretoria, 0001. [Tel.: (012) 28-6521.]

By the Court.—D. G. Llewellyn, Asst. Registrar. /ws

Shane & Stoler. Tel. 402 4980/1/2/3/4. Ref. Mr Stoler.

Case 5087/88

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 22nd day of March 1988 before the Honourable Mr Justice Hattingh

In the *ex parte* application of **Siobhan Esnouf**, born Mannion (1st) Applicant, and **Patrick Maurice Amand Esnouf** (2nd) Applicant

Having heard Counsel for the Applicant and having read the documents filed of record:

It is Ordered:

1. That a Rule *Nisi* issue in terms whereof the creditors of the Applicants, a list whereof is attached hereto marked "A", including any other creditor, may show cause on the 19th day of April 1988 in this Court why it should not be ordered that:
 - 1.1 The Applicants be given leave in terms of Section 21 (1) of Act No. 88 of 1984 to change the matrimonial property system which applies to their marriage by the execution and registration of a notarial contract, a draft whereof is annexed to the First Applicant's affidavit marked "D" and which contract, after registration thereof, will regulate their future property system;
 - 1.2 The Registrar of Deeds is authorised to register the notarial contract;
 - 1.3 This order:
 - 1.3.1 will lapse if the notarial contract is not registered by the Registrar of Deeds within four (4) months of confirmation thereof; and
 - 1.3.2. will not prejudice the rights of any creditor of the Applicants as at date of registration of the contract.
2. That this order be served by registered post on each of the creditors whose names appear on Annexure "A".
3. That this order, including Annexure "A", be published in the *Government Gazette*.

ORDERS VAN DIE HOF (vervolg) • ORDERS OF THE COURT (continued)**ANNEXURE "A"****LIST OF CREDITORS****FIRST APPLICANT'S CREDITORS**

1. Standard Bank of South Africa Limited
Address: Eloff Street Branch
(Attention: Mr George Anderson - Manager)
Eloff Street
JOHANNESBURG
Amount: Account Number 001044435
R8 776,08 (as at 25 February 1988).

SECOND APPLICANT'S CREDITORS

1. SHADDON MARY SHAW
Address: 30 Eland Road
Robin Hills
Randburg
Amount: R95 800,00

PROSPECTIVE CREDITOR

2. ANGLO AMERICAN CORPORATION OF SOUTH AFRICA LIMITED

Address: 47 Main Street
Johannesburg
P.O. Box 61587
MARSHALLTOWN
2107
Amount: R112 300,00, a loan to be secured by a mortgage bond over Stand 706, Parkhurst, such bond to be registered on the passing of transfer of ownership of Stand 706 Parkhurst from Shaddon Mary Shaw to the Second Applicant.

By the Court.—D. G. Llewellyn, Asst. Registrar. /hm.

Keith Lister. Tel.: 834-4462/3. Ref.: Mr. K. S. Lister.

Case 3954/88

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 8th day of March 1988 before the Honourable Mr Justice Kuper

In the *ex parte* application of Kevin Johnson Fah, 1st Applicant, and Kim Donna Fah, born Jones, 2nd Applicant

After hearing Applicants' Counsel and reading the Application,

It is Ordered:

1. That a Rule *Nisi* issue in terms whereof the creditors of the Applicants may show cause on 26 April 1988 in this Court why it should not be ordered:

1.1 That the Applicants be given leave in terms of Section 21 (1) of Act 88 of 1984 to change the Matrimonial Property System which applies to their marriage by the execution and registration of a Notarial Contract, a draft whereof is annexed to the 1st Applicant's Supporting Affidavit, marked "D", and which Contract, after registration thereof, will regulate their future property system.

1.2 That the registrar of Deeds is authorised to register the Notarial Contract.

1.3 That this Order:

1.3.1 will lapse if the Notarial Contract is not registered by the Registrar of Deeds within 4 (four) months of confirmation thereof, and

1.3.2 will not prejudice the rights of any creditor of the Applicants as at date of registration of the Contract.

2. That this Order be served by registered post on each of the creditors whose names appear on Annexure "C".

3. That this Order, including Annexure "C", be published in the *Government Gazette*.

By the Court.—D. G. Llewellyn, Asst. Registrar. /hm.

Van Hulsteys.

Case 88/04622

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 8th day of March 1988 before the Honourable Mr Justice Kirk-Cohen

In the *ex parte* application of **Buchman Investments (Pty) Limited**, having its registered office at 6th Floor, Aspern House, 54 De Korte Street, Braamfontein, Johannesburg, Applicant

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the abovementioned Applicant Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.
2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 26th day of April 1988 at 10.00 am, why the said Applicant Company should not be placed under final winding-up Order.

ORDERS VAN DIE HOF (vervolg) • ORDERS OF THE COURT (continued)

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Applicant Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

4. That a copy of this Rule *Nisi* be served on all known creditors by registered post.

By the Court.—D. G. Llewellyn, Asst. Registrar. /ws.

Fluxman Rabinowitz & Rubenstein. Tel. 331-4481. Ref. Mr J. Rabinowitz.

Case 20549/87

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA (Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 9th day of February 1988 before the Honourable Mr Justice Preiss.

In the matter between **Harnesco Investment CC**, Applicant, and **M W M Advertising (Proprietary) Limited**, having its registered office at c/o **J C Barnard & Partners**, Chartered Accountants, of 21 Merriman Avenue, Vereeniging. The principal place of business of the Respondent is No 9 Lyme Street, Sunnyside, Johannesburg, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the abovementioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master;
2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 15th day of March 1988 at 10h00 am, why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up Order;
3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

By the Court.—F. Fourie, Asst. Registrar. /hm.

Harvey Nossel & Company. Tel.: 331-8434. Ref.: Mr Cowan.

Case 88/05448

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA (Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 15th day of March 1988 before the Honourable Mr Justice Levy (Acting)

In the matter between **Robert Michael Dobson Abrahams**, Applicant, and **Compufax Office Services (Pty) Limited**, having its registered office at 2nd Floor, Eastgate Office Tower, Eastgate Shopping Centre, Bedfordview, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the abovementioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master;
2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 5th day of April 1988 at 10h00 am, why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up Order;
3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

By the Court.—D. G. Llewellyn, Asst. Registrar. /ws.

Ramsay Webber & Company. Tel. 838-4041. Ref. Mr Webber.

Noord-Kaapse Afdeling, Kimberley Northern Cape Division, Kimberley

Saak 1279/1988

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN KIMBERLEY GEHOU TE KIMBERLEY

In die *ex parte* aansoek van **B.M. Kontrakteurs BK** (Registrasienommer CK 86/20513/23), Applikant

Na aanhoor van Mn. P. Horn namens die Applikant en na deurlees van die betrokke stukke gelisseeer in hierdie aansoek:

Gelas die Hof:

1. Dat die Applikant Beslote Korporasie hiermee in voorlopige likwidasie geplaas word.
2. Dat 'n bevel *nisi* hiermee uitgereik word wat alle belanghebbende persone oproep om in hierdie hof op Dinsdag 12 April 1988 om 14h00 redes, indien enige, aan te voer, waarom die Applikant Beslote Korporasie nie in finale likwidasie geplaas word nie;
3. Dat hierdie bevel *nisi* en 'n afskrif van die Kennisgewing van Aansoek met aanhangsels aan die Applikant Beslote Korporasie se geregistreerde kantoor beteken word asook dat hierdie bevel *nisi* gepubliseer word een keer in die *Staatskoerant* en een keer in die *Diamond Fields Advertiser* koerant.

Gedateer te Kimberley hierdie 16de dag van Maart 1988.

Deur die Hof.—Klerk van die Hof.

Hertog Moult Horn Kriel & Kie., Applikant se Prokureurs, NBS Gebou, Jonesstraat 60/64, Kimberley.

ORDERS VAN DIE HOF (vervolg) • ORDERS OF THE COURT (continued)

Natalse Provinciale Afdeling, Pietermaritzburg
Natal Provincial Division, Pietermaritzburg

Case 561/88

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Natal Provincial Division)

In the matter of **Southsands Shareblock (Proprietary) Limited**, Applicant, and in the matter of an application for the removal of a restrictive condition of title

To: All interested parties:

In terms of an Order of this Honourable Court dated the 14th March 1988 the Applicant hereby publishes the following notice:

- That the Application be postponed to 09h30 on the 20th April 1988, or so soon thereafter as Counsel may be heard, on which date this Court will decide whether or not to grant an Order in the following terms:

The Registrar of Deeds (Natal) is authorised and directed to delete from the title deeds from the piece of land known as Lot 251 Clanmore, situate in the Munster Health Committee area and in the lower South Coast Regional Water Services Area, County of Alfred, Province of Natal, the conditions of title reading as follows:

"Except with the consent of the Administrator, the Lot shall not be used for any purpose other than for residential purposes, or a boarding house or a block of residential flats, provided that no row of tenement houses and not more than one dwelling house or one boarding house or one block of residential flats as the case may be with the necessary outbuildings shall be allowed or erected on the lot".

- That any person claiming to have an interest which entitles such person (hereinafter called the "objector") to object to the grant of the said Order, and who intends to object thereto, shall (without incurring any liability for costs merely by filing such notification) notify the Registrar of this Court and the Applicant's Attorneys, Messrs Shepstone and Wylie Tomlinson Francis, 20 Chancery Lane, Pietermaritzburg, in writing of such objection on or before the 18th April 1988 and such notification shall state the full residential address of such objector.

and be pleased to take notice that a copy of the application papers upon which this Order is to be granted are available for inspection by all interested parties during normal office hours at the following addresses:

(a) The Registrar of the Supreme Court, Church Street, Pietermaritzburg;

(b) The Munster Health Committee.

(c) Messrs Shepstone and Wylie Tomlinson Francis, Applicant's Attorneys, 20 Chancery Lane, Pietermaritzburg, Natal.

Will all interested parties kindly take notice accordingly.

Dated at Pietermaritzburg this 17th day of March 1988.

K. C. Anderson, for Shepstone & Wylie Tomlinson Francis, Applicant's Attorneys, 20 Chancery Lane, Pietermaritzburg.

Plaaslike Afdeling Durban en Kus, Durban
Durban and Coast Local Division, Durban

Case 1216/88

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Durban and Coast Local Division)

Durban, the 16th day of March 1988 before the Honourable Mr Justice Howard (Deputy Judge President)

In the matter between **Feltex Foam and Automotive Products (Pty) Limited**, Applicant, and **Foam Supplies (Pty) Limited** (3rd Floor, Harbour View, 47 Victoria Embankment, Durban), Respondent

Upon the Motion of Counsel for the Applicant and upon reading the Notice of Motion and the other documents filed of record:

It is Ordered:

- That **Foam Supplies (Pty) Limited** ("the Respondent") and all other interested persons be and they are hereby called upon to show cause, if any, to this Honourable Court on the 15th day of April 1988 at 9.30 a.m. or so soon thereafter as Counsel may be heard why the Respondent should not be wound up;
- That this Order operate as an Order provisionally winding up the Respondent;
- That this order be served on the Respondent and that the Order be published once in the *Government Gazette* and once in a daily newspaper published and circulating in the Durban area on or before the 8th day of April 1988.

By Order of the Court.—A. E. Grobbelaar, Act. Asst., Registrar.

Bowens Garlicke & Bousfield (40/lr).

TERSYDESTELLINGS EN AFWYSINGS VAN AANSOEKE

Kennis word hiermee deur die Meester van die Hooggereghof van Suid-Afrika, soos vermeld, gegee van die tersydestelling van voorlopige bevele van sekwestrasie/likwidasié en die afwysing van aansoeke.

Die inligting word verstrek in die volgorde: Boedelnommer; die applicant; die verweerde; die datum van uitreiking van die voorlopige bevel; die Afdeling van die Hooggereghof; die datum van die afwysingsbevel.

SUPERSESSIONS AND DISCHARGE OF PETITIONS

Notice is hereby given by the Master of the Supreme Court of South Africa, as stated, of the supersession of provisional orders of sequestration/liquidation and the discharge of petitions.

The information is given in the following order: Estate number; the applicant; the respondent; the date of the provisional order granted; the Supreme Court Division; the date of the discharge order.

- N522/87—**Natal Irrigation and Slurry (Pty) Limited**, Applicant; **Johannes Petrus Nel**, Respondent; 22/12/87, Natal Provincial; 17/2/88.
 T300/88—**Geoffrey Mark Peter Lynch**, Applicant; **Van Schalkwyk & Liebenberg CC**, Respondent; 23/12/87, Witwatersrand Local; 15/2/88.
 T2433/87—**Pioneer Ready Mixed Concrete (Pty) Ltd**, Applicant; **Dare Property Holdings (Pty) Ltd**, t/a as **Dare Manufacturing**, Respondent; 29/9/87, Transvaal Provincial; 22/10/87.
 T3563/87/ASR 1—**Cradle Care (Pty) Ltd**, t/a **Baby World**, *ex parte*; 15/12/87, Transvaal Provincial; 1/3/88.

GEREGTELIKE EN ANDER OPENBARE VERKOPE SALES IN EXECUTION AND OTHER PUBLIC SALES

GEREGTELIKE VERKOPE • SALES IN EXECUTION

TRANSVAAL

Case 00034/88

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Witwatersrand Local Division)

In the matter between **South African Permanent Building Society**, Plaintiff, and **Karen Diane Lund**, Defendant

In execution of a Judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in this suit, a sale without reserve will be held at the office of the Deputy Sheriff, Elna Randhof, corner of Selkirk Avenue and Blairgowrie Drive, Randburg, at 10 o'clock on 19 April 1988 in the forenoon, of the undermentioned property of the Defendant on Conditions to be read out by the Auctioneer at the time of the sale and which may be inspected at the office of the Deputy Sheriff prior to the sale:

Certain Portion 5 (a Portion of Portion 4) of the Holding 589, Glen Austin Agricultural Holdings Extension 1, Registration Division J.R., Transvaal.

Area: 8 800 square metres.

Situation: Potgieter Street, Glen Austin Agricultural Holdings Extension 1.

Improvements (not guaranteed): "A vacant land".

Terms: 10 % of the purchase price in cash on the day of the sale; the balance and interest on the full purchase price at current bond rates payable against registration of transfer, to be secured by a bank, building society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 days from the date of sale. Auctioneer's charges are payable on the day of the sale and calculated at 5 % on the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 and thereafter 2½ %, to a maximum fee of R5 000,00 and a minimum of R30,00.

Dated at Johannesburg on 17 March 1988.

S. E. van Zyl, for E. F. K. Tucker Inc., Plaintiff's Attorneys, 48th Floor, Carlton Centre, Commissioner Street, Johannesburg. Tel.: 331-7211. Ref.: Foreclosures/SAPE 7110-333.

Saak 1161/88

IN DIE HOOGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA

(Transvalse Proviniale Afdeling)

In the saak tussen **Eastern Province Building Society**, Eiser, en **Frans Stephanus Maritz**, Verweerde

Ter uitwinning van 'n Vonnis van die Hoogereghof van Suid-Afrika (Transvalse Proviniale Afdeling) in bogemelde saak sal 'n verkooping sonder reserweprys gehou word by die kantore van die Adjunk-Balju, te Strubenstraat 142, Pretoria, op Woensdag die 20ste dag van April 1988 om 10h00 van die ondervermelde eiendom van die Verweerde, onderworpe aan die Voorwaardes wat deur die Adjunk-Balju gelees sal word ten tye van die verkooping en welke voorwaarde by die kantoor van die Adjunk-Balju, voor die verkooping ter insae sal lê.

Eiendom: Deel 33 in die gebou bekend as Bregnon, soos meer volledig sal blyk uit Deelplan met Nommer SS 53/87.

Groot: 40 Vierkante meter.

Beter bekend as: Bregnonwoonstelle 403, Pretoriusstraat 640, Arcadia, Pretoria.

Bestaande uit: 1 Kamer, kombuis, badkamer en toilet.

(Geen waarborg word in hierdie verband deur ons gegee nie.)

Voorwaardes: 10 % van die koopprys en afslersgelde in kontant op die dag van die verkooping en die balans teen registrasie van die transport.

Ten opsigte van die balans moet 'n Bankwaarborg of ander aanneembare waarborg binne 14 (veertien) dae vanaf die datum van die verkooping aan die Adjunk-Balju verskaf word.

Gerhard Botha & Vennote Ing., Suite 11.18, Debruynparkgebou, Vermeulenstraat, Pretoria. (Verwysing: Mn. Niemann/mev. Müller/HC 708/87).

Case 6735/87

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Witwatersrand Local Division)

In the matter between **South African Permanent Building Society**, Plaintiff, and **Theo Engels**, Defendant

In execution of a Judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in this suit, a sale without reserve will be held at the office of the Deputy Sheriff, No. 6 Elna Randhof Corner, corner of Blairgowrie Drive and Selkirk Avenue, Blairgowrie, Randburg, at 10h00 on 19 April 1988 in the forenoon, of the undermentioned property of the Defendant on Conditions to be read out by the Auctioneer at the time of the sale and which may be inspected at the office of the Deputy Sheriff prior to the sale:

Certain Erf 191, Strijdom Park Extension 1 Township, Registration Division I.Q., Transvaal.

Situation: 5 Tsessebe Place, Strijdom Park Extension 1.

Area: 1 548 (one thousand five hundred and forty-eight) square metres.

Improvements (not guaranteed): A vacant residential stand.

Terms: 10 % of the purchase price in cash on the day of the sale; the balance and interest on the full purchase price at current bond rates payable against registration of transfer, to be secured by a bank, building society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 (fourteen) days from the date of sale. Auctioneer's charges are payable on the day of the sale and calculated at 5 % on the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 and thereafter 2½ %, to a maximum fee of R5 000,00 and a minimum of R30,00.

Dated at Johannesburg on this the 14th day of March 1988.

A. Lowndes, for Smit & Lowndes, Plaintiff's Attorneys, 10th Floor, SA Centre, 253 Bree Street, P.O. Box 8274, Johannesburg. Tel.: 337-6015. Ref.: Mr Lowndes/SAP103.AGL.

Case 17443/87

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

In the matter between Pretoria Property and Farm (Pty) Ltd, Plaintiff, and Nicolaas Johannes Hendrik van Eeden, Defendant

In execution of a Judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in the above-mentioned suit, a sale with a reserve price of R123 000,00 will be held at the office of the Deputy Sheriff, Randburg, 6 Elna Randhof, corner of Blairgowrie Drive and Selkirk Avenue, Blairgowrie, Randburg, on Tuesday, the 19th day of April 1988, at 10.00 a.m., of the undermentioned property of the Defendant on the Conditions to be read out by the Auctioneer at the time of the Sale, which Conditions will lie for inspection, prior to the sale, at the offices of the Deputy Sheriff, Randburg:

Plot 400, Fontainbleau, Registration Division I.Q., Transvaal; measuring 1 784 (one thousand seven hundred and eighty-four) square metres, held by Nicolaas Johannes Hendrik van Eeden by virtue of Deed of Transfer No. T 39809/83 and Deed of Transfer No. T 39810/83.

The following information is furnished re the improvements, though in this respect nothing is guaranteed:

Brick with tiled roof; 3 bedrooms; 1 diningroom; 1 lounge; bar, kitchen, passage, 2 bathrooms.

Outbuildings: Double garage; servant's room with toilet; flatlet consisting of 1 bedroom; small lounge; kitchen and bathroom.

Terms: 10 % (ten per cent) of the purchase price in cash on the day of the sale; the balance payable against registration of Transfer to be secured by a bank or building society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 (fourteen) days from the date of sale.

Auctioneer's charges, payable on the day of the sale, to be calculated as follows:

5 % (five per cent) of the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 (ten thousand rand) and thereafter 2½ % (two and a half per cent) up to a maximum fee of R5 000,00 (five thousand rand), minimum charge R30,00 (thirty rand).

Date: 1988-03-17.

B. Alberts, for Alberts van Biljon & Schickerling, Plaintiff's Attorneys, c/o Nathanson Bowman & Nathan, Sixth Floor, Burlington House, Rissik Street, P.O. Box 1301, Johannesburg.

Case 47795/87

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PRETORIA, HELD AT PRETORIA

In the matter between United Building Society Limited, Plaintiff, and Jan Frederik Joubert, Defendant

A sale in execution of the property described hereunder will be held in front of the Magistrate's Court, Pretorius Street, Pretoria, at 11h00 on 18 April 1988:

Portion 1 of Erf 116, situate in the Township of Mountain View, Registration Division JR, Transvaal.

Measuring: 1 276 square metres.

The following particulars are furnished but not guaranteed:

This property, known as 1344 Leonide Street, Mountain View, Pretoria, is situated in a White residential area.

Improvements comprise:

1. Brick under iron roof dwelling consisting of a lounge, kitchen, diningroom, 3 bedrooms and 1 bathroom. Construction includes "Compo" board ceilings, carpeted floors and a hot water system.

A substantial Building Society bond can be arranged for an approved purchaser.

The conditions of sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court (Pretoria West), Olivetti House, corner of Schubart and Pretorius Streets, Pretoria.

J. A. Alheit, c/o MacRobert, De Villiers & Hitge Inc., 501 United Building, 263 Andries Street, Pretoria. Tel.: 28-6770. Ref.: N1/149516/JAA/he. 21 March 1988.

Case 54482/87

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PRETORIA HELD AT PRETORIA

In the matter between United Building Society Limited, Plaintiff, and Jacobus Johannes Croucamp, First Defendant, and Louisa Catharina Croucamp, Second Defendant

A sale in execution of the property described hereunder will be held in front of the Magistrate's Court, Pretorius Street, Pretoria, at 11h00 on 18 April 1988:

Portion 28 of Lot 32, situate in the Township of Daspoort, Pretoria, Registration Division JR, Transvaal.

Measuring: 650 square metres.

The following particulars are furnished but not guaranteed:

This property, situated 841 Da Gama Street, Daspoort, is situated in a White residential area.

Improvements comprise:

1. Brick under tile, lounge, diningroom, kitchen, 3 bedrooms, 1 bathroom.

Construction includes "Compo" board, carpeted floors, built-in cupboards and a hot water system.

2. Single garage and toilet.

A substantial Building Society bond can be arranged for an approved purchaser.

The conditions of sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court (Pretoria West), 601–606 Olivetti House, corner of Pretorius and Schubart Streets, Pretoria.

J. A. Alheit, for MacRobert, De Villiers & Hitge Inc., 501 United Building, 263 Andries Street, Pretoria. Tel.: 28-6770. Ref. N1/151692/JAA/md. 21 March 1988.

Sak 13341/87

**IN DIE HOOGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Transvaalse Proviniale Afdeling)**

In die saak tussen Boland Bank Beperk, Eiser, en The Graham Bunyard Family Trust, Verweerde

Ter uitwinning van 'n Vonnis van die Hoogereghof van Suid-Afrika (Transvaalse Proviniale Afdeling) in bogemelde saak, sal 'n verkoping sonder 'n reserweprys gehou word ten kantore van die Adjunk-balju, voor die Landdrokantoor, Besterstraat, Nelspruit, op Vrydag, die 15de dag van April 1988, om 10h00 voormiddag van die ondervermelde eiendom van die Verweerde op die voorwaardes wat deur die Vendusie-afslaer gelees sal word ten tye van die verkoping en welke voorwaardes by die kantore van die Adjunk-balju, Nelspruit, voor die verkoping ter insae sal lê (kort beskrywing van eiendom, ligging, straatnommer, ens.):

Die Resterende Gedeelte van Gedeelte 123 van die plaas Roodewal 251, Registrasie Afdeling J.T., Transvaal, groot 425,1140 hektaar, gehou deur Verweerde kragtens Akte van Transport No. 4444/84.

Die volgende inligting word verskaf insake verbeterings, alhoewel geen waarborg in verband daarmee gegee kan word nie:

15 Hektaar onder besproeiing, 238 hektaar bewerkbare droë land, 17 hektaar onder bome, balans van 155,1140 hektaar weiding, plus minus 480 avokado bome, 3 000 koejewel bome, 60 litchie bome en ook die volgende verbeterings: Drie handstroom tabakoonde, werkswinkel van steen en sink, diptenk, twee woonhuise, groot huis met drie slaapkamers, kleiner huis, rondawel, motorhuis, tien baksteen huisies (hostels), drie baksteen opgaardamme, vier gronddamme, plaas geheel omhein.

Van der Merwe Du Toit & Fuchs, Prokureurs vir die Eiser, 14de Verdieping, Sanlamsentrum, Andriesstraat 252, Pretoria. 12 Februarie 1988.

Sak 16054/86

**IN DIE HOOGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Transvaalse Proviniale Afdeling)**

In die saak tussen Boland Bank Beperk, Eiser, en C. J. Reynecke Eiendomme (Edms.) Beperk, Eerste Verweerde, G. J. Reynecke Beherende Maatskappy (Edms.) Bpk., Tweede Verweerde, Sembrick (Edms.) Beperk, Derde Verweerde, Hester Maria Charlotte Reynecke, Vierde Verweerde, en Gerhardus Jacobus Reynecke, Vyfde Verweerde

Ter uitwinning van 'n vonnis van die Hoogereghof van Suid-Afrika (Transvaalse Proviniale Afdeling) in bogemelde saak, sal 'n verkoping sonder 'n reserweprys gehou word voor die Landdrokantoor te Sealeneweg, Phalaborwa, op 15 April 1988 om 10h00 van die ondervermelde eiendom van die Verweerders op die voorwaardes wat die vendu-afslaer gelees sal word ten tye van die verkoping en welke voorwaardes by die adjunk-balju, Mediese Sentrum 16, Tambotiestraat 60, Phalaborwa, voor die verkoping ter insae sal lê:

Kort beskrywing van eiendom, ligging, straatnommer ens.:

Erf 1338, Phalaborwa-uitbreiding II, Registrasie Afdeling L.I., Transvaal, Theronstraat 3; groot 1 426 vierkante meter. Gehou deur die Tweede Verweerde kragtens Akte van Transport No. T.35440/75.

Die volgende inligting word verskaf insake verbeterings, alhoewel geen waarborg in verband daarmee gegee kan word nie:

Woonhuis bestaande uit drie slaapkamers, antrekkamer, twee badkamers, ingangsportaal, eetkamer, sitkamer, studeerkamer, buitegeboue, bedien-dekamer met latrine en stort, stoorkamer en garage.

Terme.—Die koper sal tien persent (10 %) van die koopprys en die afslaersgelde in kontant betaal op die dag van die verkoping en die balans is betaalbaar by wyse van 'n bank- of bougenootskapwaarborg binne dertig (30) dae vanaf datum van verkoping.

Datum: 30 April 1987.

Van der Merwe, Du Toit & Fuchs, Eiser se Prokureurs, 14de Verdieping, Sanlamsentrum, Andriesstraat 252, Pretoria. (Mnr. Van der Merwe/RS/E.86 0176.)

Case 5934/87

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF KEMPTON PARK HELD AT KEMPTON PARK**Between SA Permanent Building Society, Plaintiff, and Carlos Alberto de Assuncao Garcia, Defendant**

In pursuance of the Judgment in the court of the Magistrate, Kempton Park, and a Warrant of Execution, dated the 15th of February 1988, the property listed hereunder will be sold in execution on the 21st day of April 1988 at 10.00 a.m. in front of the Messenger of Court's Offices, 10 Park Street, Kempton Park:

Erf 384, Glen Marais Township, Registration Division I.R., Transvaal.

Also known as 24 Rietfontein Road, Glen Marais, Kempton Park.

The Property shall be sold "voetsrots" to the highest bidder, without reserve, and the sale shall be subject to the provisions of the Magistrate's Court Act, No. 32 of 1944, as amended, and the Rules made thereunder.

The purchase price shall be paid as to a deposit of 10 % (ten percentum) on the date of sale and the unpaid balance together with interest thereon subject to current Building Societies' lending rates from the date of sale to date of payment thereof, shall be paid or secured by an approved Bank or Building Society Guarantee within 14 (fourteen) days of the date of sale.

The following improvements are situated on the property although nothing in this respect is guaranteed:

- (a) A dwelling house consisting of a lounge, diningroom, 5 bedrooms with toilets, TV room, study.
- (b) Outbuildings consisting of 2 garages and a swimming pool.

The Conditions of Sale will be read out immediately prior to the sale and may be inspected at the office of the Messenger of the Court, Kempton Park.

Schumann V.d. Heever & Slabbert, Plaintiff's Attorneys, Permanent Plaza, Voortrekker Street, P.O. Box 67, Kempton Park. [L.212/87 (S.1506)].

Case 5673/86

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF KEMPTON PARK HELD AT KEMPTON PARK

Between SA Permanent Building Society, Plaintiff, and Tseleng Josiah Namane, Defendant

In pursuance of the Judgment in the court of the Magistrate, Kempton Park, and a Warrant of Execution, dated the 12th day of August 1986, the right of leasehold in respect of the undermentioned property will be sold in execution on the 21st day of April 1988 at 10.00 a.m. in front of the Messenger of Court's Offices at 10 Park Street, Kempton Park:

Erf 174, Sedibeng, General Plan L Number 224/84. Situate in the jurisdiction of the Chief Commissioner, Witwatersrand.

The Right of Leasehold shall be sold to the highest bidder, without reserve, and the sale shall be subject to the provisions of the Magistrate's Court Act, No. 32 of 1944, as amended, and the Rules made thereunder.

The purchase price shall be paid as to a deposit of 10 % (ten per centum) on the date of sale and the unpaid balance together with interest thereon subject to current Building Societies' lending rates from the date of sale to date of payment thereof, shall be paid or secured by an approved Bank or Building Society Guarantee within 14 (fourteen) days of the date of sale.

The following improvements are situate on the property although nothing in this respect is guaranteed:

- (a) A dwelling house consisting of 4 rooms, kitchen, bathroom.
- (b) Outbuildings.

The Conditions of Sale will be read out immediately prior to the sale and may be inspected at the office of the Messenger of the Court, Kempton Park.

Schumann v.d. Heever & Slabbert, Plaintiff's Attorneys, Permanent Plaza, Voortrekker Street, P.O. Box 67, Kempton Park. [L.306/86 (S.777)].

Case 1190/88

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

In the matter between Allied Building Society Limited, Plaintiff, and Antonie Stefanus de Bruto, Defendant

In terms of a Judgment of the Supreme Court of South Africa, dated the 16th February 1988, in the above-mentioned matter, a sale by public auction will be held by the Deputy Sheriff, Pretoria, at his office at 142 Struben Street, Pretoria, on Wednesday, the 20th day of April 1988 at 10h00 to the highest bidder without a reserve price, the sale to be subject to the approval of the Plaintiff, on conditions which may now be inspected at the office of the Deputy Sheriff, Pretoria, and which will be read by him before the sale, of the following property owned by the Defendant:

Certain Unit 35, Rider Haggard, situate in the Township of Pretoria, Registration Division JR, Transvaal, measuring 63 square metres, known as 507 Rider Haggard, 31 Tulleken Street, Berea Park, Pretoria.

Held under Deed of Transfer No. 16/1981(35) (unit), dated 24 October 1986.

Improvements: Flat consisting of one and a half bedrooms, diningroom/lounge, kitchen, bathroom and toilet.

Outbuildings: None.

Nothing in this respect is guaranteed.

Terms: Ten per cent (10 %) of the purchase price and the auctioneer's charges of 5 % up to R10 000,00 and thereafter 2½ % on the balance of the purchase price, in cash on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a Bank or Building Society or other acceptable guarantee to be furnished to the Deputy sheriff.

Klagsbruns, Attorneys for Plaintiff, Third Floor, Corporate Place, 287 Struben Street, Pretoria. (A 2114/VR).

Case 22190/87

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Witwatersrand Local Division)

In the matter between Goodman-North, Plaintiff, and T. J. Modise, Defendant

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in the above-mentioned suit, a sale with a reserve price of R98 000,00 will be held at the Deputy Sheriff's Office, 131 Marshall Street, Johannesburg, on Monday, the 21st day of April 1988 at 10h00 of the undermentioned property of the Defendant on the Conditions to be read out by the Auctioneer at the office of the Deputy Sheriff, Johannesburg, prior to the sale.

Certain: 2532 Protea North, Soweto, Johannesburg.

Measuring: Measuring 350 (three five zero) square metres.

Terms: 10 % (ten per centum) of the purchase price in cash on the day of sale, the balance payable against registration of transfer, to be secured by a Bank or Building Society or other acceptable guarantee to be furnished within 30 (thirty) days from the date of sale.

Auctioneer's charges, payable on the day of sale, to be calculated as follows:

5 % (five per centum) on the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 (ten thousand rand) and thereafter 2,5 % (two comma five per centum) up to a maximum fee of R5 000,00 (five thousand rand). Minimum charge R30,00 (thirty rand).

Dated at Johannesburg on this the 14th day of March 1988.

H. North, for Goodman—North Inc., Plaintiff's Attorneys, 25th Floor, Southern Life Centre, 45 Commissioner Street, P.O. Box 2507, Johannesburg. Tel.: 833-7222. Ref.: Mr H. North/SJ.

Case 19453/86

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG HELD AT JOHANNESBURG

In the matter between Sandton Finance (Pty) Limited, Plaintiff, and David John van Rensburg, Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg and a Warrant of Execution, dated the 10th day of July 1986, the following property will be sold in execution of the 20 day of April 1988 at 10h00 at Johriahof, 4 Du Plessis Road, Florentia, Alberton, to the highest bidder:

Certain Erf 749, Brackendowns, measuring 1 160 square metres, known as 23 Pendoring Street, Brackendowns, Alberton.

Conditions of sale:

1. The Property shall be sold without reserve and to the highest bidder and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the Rules made thereunder, and of the title deeds, insofar as these are applicable.

2. The following improvements on the property have been reported, but nothing is guaranteed:

A dwelling house with usual outbuildings. Zoned special residential. White Group Area.

3. *Terms:* The purchase price shall be paid as to ten per centum (10 %) thereof of the signing of the Conditions of Sale and the unpaid balance together with interest thereon at the rate stipulated in the 1st Mortgage Bond registered against the property to date of payment, within fourteen (14) days to be paid or secured by an approved Bank or Building Society Guarantee.

4. *Conditions:* The full Conditions of Sale which will be read by the Messenger of the Court, Germiston, immediately prior to the sale, may be inspected at his office, Germiston, and at the offices of Messrs Bredell Murray & Ronbeck, 17th Floor, Kine Centre, 141 Commissioner Street, Johannesburg.

Dated at Johannesburg on this 14th day of April 1988.

E. A. Ronbeck, for Bredell Murray & Ronbeck, 17th Floor, Kine Centre, 141 Commissioner Street, Johannesburg, 2000.

Case 30543/87

IN THE MAGISTRATES COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG HELD AT JOHANNESBURG

In the matter between Sandton Finance (Pty) Limited, Plaintiff, and L. J. P. van Berkel, Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg and a Warrant of Execution, dated the 15th day of July 1987 the following property will be sold in execution on the 21st day of April 1988 at 10h00 at the Messenger's Offices, 10 Park Street, Kempton Park, to the highest bidder:

Certain 620 Kempton Park West, measuring 602 square metres, known as 92 Handel Street, Kempton Park West.

Conditions of sale:

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the Rules made thereunder, and of the title deeds, insofar as these are applicable.

2. The following improvements on the property have been reported, but nothing is guaranteed:

A dwelling house with the usual outbuildings. Zoned special residential. White Area.

3. *Terms:* The purchase price shall be paid as to ten per centum (10 %) thereof on the signing of the conditions of sale and the unpaid balance together with interest thereon at the rate stipulated in the 1st Mortgage Bond registered against the property to date of payment within 14 (fourteen days) to be paid or secured by an approved Bank or building society guarantee.

4. *Conditions:* The full conditions of sale which will be read by the Messenger of the Court, Kempton Park, immediately prior to the sale, may be inspected at his office, Kempton Park, and at the offices of Messrs Bredell Murray & Ronbeck, 17th Floor, Kine Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

Dated at Johannesburg on this 11th day of March 1988.

E. A. Ronbeck, for Bredell Murray & Ronbeck, Plaintiff's Attorneys, 17th Floor, Kine Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

Case 38871/87

IN THE MAGISTRATES COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG HELD AT JOHANNESBURG

In the matter between Sandton Finance (Pty) Limited, Plaintiff, and G. P. Vermaak, Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg and a Warrant of Execution, dated the 26th day of November 1987 the following property will be sold in execution on the 26th day of April 1988 at 10h00 at the Magistrates Office, President Street, Germiston, to the highest bidder:

Certain Erf 22, Witfield, measuring 5 336 square metres, known as 28 De Villiers Street, Marlands, Germiston.

Conditions of sale:

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the Rules made thereunder, and of the title deeds, insofar as these are applicable.

2. The following improvements on the property have been reported, but nothing is guaranteed:

A dwelling house with the usual outbuildings. Zoned special residential. White Area.

3. *Terms:* The purchase price shall be paid as to ten per centum (10 %) thereof on the signing of the conditions of sale and the unpaid balance together with interest thereon at the rate stipulated in the 1st Mortgage Bond registered against the property to date of payment within 14 (fourteen days) to be paid or secured by an approved Bank or building society guarantee.

4. *Conditions:* The full conditions of sale which will be read by the Messenger of the Court, Germiston, immediately prior to the sale, may be inspected at his office, Germiston, and at the offices of Messrs Bredell Murray & Ronbeck, 17th Floor, Kine Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

Dated at Johannesburg on this 11th day of March 1988.

E. A. Ronbeck, for Bredell Murray & Ronbeck, Plaintiff's Attorneys, 17th Floor, Kine Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

Saak 11226/87

IN DIE HOOGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA

(Transvaalse Proviniale Afdeling)

In die saak tussen Boland Bank Beperk, Eiser, en M. W. Pretorius, Verweerde

Ter uitwinning van 'n vonnis van die Hoogereghof van Suid-Afrika (Transvaalse Proviniale Afdeling) in bogemelde saak, sal 'n verkooping met 'n reserweprys van R45 000,00 gehou word ten kantore van die Adjunk-balju, voor die Landdroshof, hoek van Van Riebeeck- en De Klerkstraat, op Donderdag, die 21ste dag van April 1988, om 10h00 van die ondervermelde eiendom van die Verweerde op die voorwaardes wat deur die Vendusiesafslaer gelees sal word ten tye van die verkooping en welke voorwaardes by die kantore van die Adjunk-balju, Ermelo, voor die verkooping ter insae sal lê (kort beskrywing van eiendom, ligging, straatnommer, ens.).

Gedeelte 2 van Erf 629, geleë in die dorp Ermelo, Registrasie Afdeling IT, Transvaal; groot 1 427 vierkante meter; gehou kragtens Akte van Transport No. T33401/74; geleë te Voortrekkerstraat 27, Ermelo.

Die volgende inligting word verskaf insake verbeterings, alhoewel geen waarborg in verband daarmee gegee kan word nie:

'n Woonhuis bestaande uit vier slaapkamers, sitkamer, 'n kombuis, eetkamer, 1½ badkamers, motorhuis.

Van der Merwe Du Toit & Fuchs, Prokureurs vir die Eiser, Sanlamsentrum, 14de Verdieping, Andriesstraat 252, Pretoria. 9 Maart 1988.

Saak 13650/87

IN DIE HOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA

(Transvaalse Proviniale Afdeling)

In dié saak tussen Saambou Nasionale Bouvereniging, Eiser, en Coopusamy Moonsamy Naidoo, Verweerde

Kennis word hiermee gegee dat ingevolge 'n uitspraak van die Hooggereghof van Suid-Afrika, Transvaalse Proviniale Afdeling, in bogemelde saak op die 8ste dag van September 1988 en ter uitvoering van 'n lasbrief tot uitwinning sal die Adjunk-Balju op die 20ste dag van April 1988 om 10h00 te die kantore van die Adjunk-Balju, Strubenstraat 142, Pretoria, verkoop:

Sekere Erf 1047, geleë in die dorpsgebied Laudium, Registrasie Afdeling J.R., Transvaal, met straatadres te Cinnamonstraat 355, Laudium, groot 535 (vyfhonderd vyf-en-dertig) vierkante meter.

Die eiendom is verbeter, dubbel verdieping huis bestaande uit stene onder teëls met 7 slaapkamers, eetkamer, 2 sitkamers, kombuis, 3 badkamers, 3 toilette, 2 bedienende kamers, toilet, 2 motorhuise en binnehof.

Die koper moet 'n deposito van 10 % van die koopprys, Adjunk-Balju se fooie en agterstallige belastings betaal op die dag van die verkoping, die balans betaalbaar teen transport en verseker te word deur 'n waarborg van 'n Bank of Bouvereniging wat deur die Eiser se prokureur goedgekeur is, die waarborg aan die Adjunk-Balju binne 14 (veertien) dae na datum van die verkoping verstrek te word.

Gemelde eiendom sal verkoop word op die voorwaardes wat uitgelees sal word deur die Adjunk-Balju ten tye van die verkoping, welke verkoping nagegaan kan word by die kantore van die Adjunk-Balju.

Geteken te Pretoria hierdie 3de dag van Maart 1988.

Dyason Odendaal & Van Eeden, Prokureurs vir Eiser, Tweede Verdieping, Leopontgebou, Kerkstraat-Oos 451, Pretoria. (Verw.: Mn. Willemse/ed.) (Tel.: 325-2600.)

Saak 1101/88

IN DIE HOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA

(Transvaalse Proviniale Afdeling)

In die saak tussen Saambou Nasionale Bouvereniging, Eiser, en Nicholas Cornelius van Onselen, Verweerde

Kennis word hiermee gegee dat ingevolge 'n uitspraak van die Hooggereghof van Suid-Afrika, Transvaalse Proviniale Afdeling, in bogemelde saak op die 16de dag van Februarie 1988 en ter uitvoering van 'n lasbrief tot uitwinning sal die Adjunk-Balju op die 20ste dag van April 1988 om 10h00 te die kantore van die Adjunk-Balju, Strubenstraat 142, Pretoria, verkoop:

Sekere Deel No. 53 soos getoon en vollediger beskryf op Deelplan No. SS 5/1986, in die gebou of geboue bekend as Stratis Heights met straatadres te Stratis Heights 48, Du Toitstraat, Arcadia, Pretoria, groot 68 (agt-en-sestig) vierkante meter.

Die eiendom is verbeter, woonstelleenheid met 1 en ½ slaapkamers, eetkamer/sitkamer, kombuis, badkamer en toilet.

Die koper moet 'n deposito van 10 % van die koopprys, Adjunk-Balju se fooie en agterstallige belastings betaal op die dag van die verkoping, die balans betaalbaar teen transport en verseker te word deur 'n waarborg van 'n Bank of Bouvereniging wat deur die Eiser se prokureur goedgekeur is, die waarborg aan die Adjunk-Balju binne 14 (veertien) dae na datum van die verkoping verstrek te word.

Gemelde eiendom sal verkoop word op die voorwaardes wat uitgelees sal word deur die Adjunk-Balju ten tye van die verkoping, welke verkoping nagegaan kan word by die kantore van die Adjunk-Balju.

Geteken te Pretoria hierdie 29ste dag van Februarie 1988.

Dyason Odendaal & Van Eeden, Prokureurs vir Eiser, Tweede Verdieping, Leopontgebou, Kerkstraat-Oos 451, Pretoria. (Verw.: Mn. Willemse/AN.) (Tel.: 322-8600.)

Saak 15845/86

IN DIE HOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA

(Transvaalse Proviniale Afdeling)

In die saak tussen: Santambank Beperk, Eiser, en Erf 84 Mayville (Edms.) Beperk, 1ste Verweerde

Kennis Word Hiermee Gegee dat ingevolge 'n uitspraak van die Hooggereghof van Suid-Afrika, Transvaalse Proviniale afdeling in die bogemelde saak op die 10de November 1986 en ter uitvoering van 'n lasbrief tot uitwinning sal die Adjunk-balju van Pretoria op 20 April 1988 om 10h00 by die kantoor van die Adjunk-balju, Strubenstraat 142, Pretoria verkoop;

1. Gedeelte 15 van Erf 84, Mayville Dorpsgebied, Registrasie Afdeling J.R. Transvaal.

Groot 1118 (Eenduisend Eenhonderd en Agtien) Vierkante Meter.

Gehou kragtens Akte van Transport No. T44870/84;

Gemelde onroerende eiendom is geleë te die straatadres Paul Krugerstraat 834, Pretoria, en is die eiendom verbeter met 'n woonhuis bestaande uit 'n sitkamer, kombuis, twee slaapkamers en 'n badkamer asook buitegeboue bestaande uit 'n motorhuis, bedienendekamer en toilet.

2. Gedeelte II van Erf 84, Mayville Dorpsgebied, Registrasie Afdeling J.R. Transvaal.

Groot 1118 (Eenduisend Eenhonderd en Agtien) vierkante Meter.

Gehou kragtens Akte van Transport No. T41138/84.

Gemelde onroerende eiendom is geleë te die straatadres Paul Krugerstraat 838, Pretoria, en is verbeter met 'n losstaande woonhuis bestaande uit 'n woonhuis, eetkamer, kombuis, drie slaapkamers en 'n badkamer en met buitegeboue bestaande uit 'n motorhuis, bedienekamer, toilet en stort.

3. Gedeelte 13 van Erf 84, Mayville Dorpsgebied, Registrasie Afdeling J.R. Transvaal.

Groot 1118 (Eenduisend Eenhonderd en Agtien) Vierkante Meter.

Gehou kragtens Akte van Transport No. T45110/84.

Gemelde onroerende eiendom is geleë te die straatadres Paul Krugerstraat 842 en is verbeter met 'n losstaande woonhuis bestaande uit 'n sitkamer, eetkamer, kombuis, drie slaapkamers en 'n badkamer en met buitegeboue bestaande uit 'n motorhuis, bedienekamer, toilet en stort.

Geliewe Kennis Te Neem dat die verkoopsvoorwaardes ter insae lê en ingesien kan word gedurende kantoorure by die kantoor van die Adjunk-balju, Strubenstraat 142, Pretoria.

Geteken te Pretoria hierdie 4de dag van Maart 1988.

D. Mills, vir Gildenhuys Van der Merwe Ing., 15de Vloer, Sanlam Plaza-Oos, Schoemanstraat 285, Pretoria, Verw: Mn. Mills/ldj, Telefoon No. 322-8534.

Case 00038/88

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

In the matter between: **South African Permanent Building Society**, Plaintiff, and **Jan Hendrik Olivier**, First Defendant and **Johanna Petronella Olivier**, Second Defendant

In Execution Of A Judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in this suit, a sale without reserve will be held at the office of the Deputy Sheriff, 131 Marshall Street, Johannesburg at 10 o'clock on 21st April 1988 in the forenoon, of the undermentioned property of the Defendants on Conditions to be read out by the Auctioneer at the time of the sale and which may be inspected at the office of the Deputy Sheriff prior to the sale.

Certain: Erf 599 Newlands (JHB) Township, Registration Division I.R., Transvaal.

Area: 248 square metres.

Situation: 31 Eighth Street, Newlands, Johannesburg.

Improvements (not guaranteed): "A house under corrugated iron roof, consisting of 2 bedrooms, bathroom, lounge, kitchen and brickwalls around the property".

Terms: 10% of the purchase price in cash on the day of the sale; the balance and interest on the full purchase price at current bond rates payable against registration of transfer, to be secured by a bank, building society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 days from the date of sale. Auctioneer's charges are payable on the day of the sale and calculated at 5% on the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 and thereafter 2½%, to a maximum fee of R5 000,00 and a minimum of R30,00.

Dated at Johannesburg on 8th March 1988.

S. E. van Zyl, for E. F. K. Tucker Inc., Plaintiff's Attorneys, 48th Floor, Carlton Centre, Commissioner Street, Johannesburg, Tel: 331/7211, Ref: Foreclosures/SAPE 7110-328.

Case 7011/87

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

In the matter between: **South African Permanent Building Society**, Plaintiff, and **Mziwakhe James Makhubu**, First Defendant and **Sibongile Winnie Makhubu**, Second Defendant

In Execution Of A Judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in this suit, a sale without reserve will be held at the office of the Deputy Sheriff, 131 Marshall Street, Johannesburg at 10 o'clock on 21st April 1988 in the forenoon, of the undermentioned property of the Defendants on Conditions to be read out by the Auctioneer at the time of the sale and which may be inspected at the office of the Deputy Sheriff prior to the sale.

Certain: Right of leasehold in respect of Lot 1486 Dhlamini Township.

Area: 257 square metres.

Situation: 1486 Dhlamini.

Improvements (not guaranteed): "A house under corrugated iron roof, consisting of 2 bedrooms, lounge, vinyl flooring with walls around property".

Terms: 10% of the purchase price in cash on the day of the sale; the balance and interest on the full purchase price at current bond rates payable against registration of transfer, to be secured by a bank, building society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 days from the date of sale. Auctioneer's charges are payable on the day of the sale and calculated at 5% on the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 and thereafter 2½%, to a maximum fee of R5 000,00 and a minimum of R30,00.

Dated at Johannesburg on 10th March 1988.

S. E. van Zyl, for E. F. K. Tucker Inc., Plaintiff's Attorneys, 48th Floor, Carlton Centre, Commissioner Street, Johannesburg, Tel: 331/7211, Ref: Foreclosures/SAPE 7110-022.

Case 24271/87

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

In the matter between: **South African Permanent Building Society**, Plaintiff, and **Aletta Prinsloo**, Defendant

In Execution Of A Judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in this suit, a sale without reserve will be held at the office of the Deputy Sheriff, Elna Randhof, Cnr. Selkirk Avenue and Blairgowrie Drive, Randburg at 10 o'clock on 19th April 1988 in the forenoon, of the undermentioned property of the Defendants on Conditions to be read out by the Auctioneer at the time of the sale and which may be inspected at the office of the Deputy Sheriff prior to the sale.

Certain: Erf 5, Ferndale Township, Registration Division I.Q., Transvaal.

Area: 4194 square metres.

Situation: 520 Long Avenue, Ferndale.

Improvements (not guaranteed): "A house under iron roof, consisting of 3 bedrooms, (main-en-suite), 2 bathrooms, lounge, diningroom, family room, fitted carpets, double garage, swimmingpool and walls around the property".

Terms: 10% of the purchase price in cash on the day of the sale; the balance and interest on the full purchase price at current bond rates payable against registration of transfer, to be secured by a bank, building society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 days from the date of sale. Auctioneer's charges are payable on the day of the sale and calculated at 5% on the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 and thereafter 2½%, to a maximum fee of R5 000,00 and a minimum of R30,00.

Dated at Johannesburg on 7th March 1988.

S. E. van Zyl, for E. F. K. Tucker Inc., Plaintiff's Attorneys, 48th Floor, Carlton Centre, Commissioner Street, Johannesburg, Tel: 331/7211, Ref: Foreclosures/SAPE 7110-309.

Case 23714/87

**IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)**

In the matter between: **South African Permanent Building Society, Plaintiff, and James McQuatter, First Defendant and Joyce Helen McQuatter, Second Defendant**

In Execution Of A Judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in this suit, a sale without reserve will be held at the office of the Deputy Sheriff, Elna Randhof, cnr. Selkirk Avenue and Blairgowrie Drive, Randburg at 10 o'clock on 19th April 1988 in the forenoon, of the undermentioned property of the Defendants on Conditions to be read out by the Auctioneer at the time of the sale and which may be inspected at the office of the Deputy Sheriff prior to the sale.

Certain: Erf 415 Bromhof Extension 16 Township, Registration Division I.Q., Transvaal.

Area: 778 square metres.

Situation: 415 Laksman Place, Bromhof, Ext 16.

Improvements (not guaranteed): "A house under tiled roof consisting of 3 bedrooms, bathroom, lounge, fitted carpets and wire fencing around the property".

Terms: 10% of the purchase price in cash on the day of the sale; the balance and interest on the full purchase price at current bond rates payable against registration of transfer, to be secured by a bank, building society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 days from the date of sale. Auctioneer's charges are payable on the day of the sale and calculated at 5% on the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 and thereafter 2½%, to a maximum fee of R5 000,00 and a minimum of R30,00.

Dated at Johannesburg on 4th March 1988.

S. E. van Zyl, for E. F. K. Tucker Inc., Plaintiff's Attorneys, 48th Floor, Carlton Centre, Commissioner Street, Johannesburg, Tel: 331/7211, Ref: Foreclosures/SAPE 7110-309.

Case 00628/88

**IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)**

In the matter between: **South African Permanent Building Society, Plaintiff, and City Towing and Recovery Services CC, Defendant**

In Execution Of A Judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in this suit, a sale without reserve will be held at the office of the Deputy Sheriff, 1st Floor, Volkskas Building, 88 President Street, Germiston at 10 o'clock on 21st April 1988 in the forenoon, of the undermentioned property of the Defendants on Conditions to be read out by the Auctioneer at the time of the sale and which may be inspected at the office of the Deputy Sheriff prior to the sale.

Certain: Erf 1095 Primrose Township, Registration Division I.R., Transvaal.

Area: 1009 square metres.

Situation: 20 Mulberry Road, Primrose.

Improvements (not guaranteed): "A house under corrugated iron roof, consisting of 3 bedrooms, 1 bathroom, lounge, diningroom, family room, fitted carpets, garage, servants quarters and brick walls around property".

Terms: 10% of the purchase price in cash on the day of the sale; the balance and interest on the full purchase price at current bond rates payable against registration of transfer, to be secured by a bank, building society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 days from the date of sale. Auctioneer's charges are payable on the day of the sale and calculated at 5% on the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 and thereafter 2½%, to a maximum fee of R5 000,00 and a minimum of R30,00.

Dated at Johannesburg on 4th March 1988.

S. E. van Zyl, for E. F. K. Tucker Inc., Plaintiff's Attorneys, 48th Floor, Carlton Centre, Commissioner Street, Johannesburg, Tel: 331/7211, Ref: Foreclosures/SAPE 7110-338.

Case 97/88

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

In the matter between: **Allied Building Society Limited, Plaintiff, and Madalene Francina Catharina Botha, Defendant**

In terms of a Judgment of the Supreme Court of South Africa dated the 9th February 1988 in the above-mentioned matter, a sale by public auction will be held by the Deputy Sheriff, Cullinan in front of the Magistrates Court, Cullinan, on Friday the 22nd April 1988 at 11h00 to the highest bidder without a reserve price, the sale to be subject to the approval of the Plaintiff, on conditions which may now be inspected at the office of the Deputy Sheriff, Cullinan, and which will be read by him before the sale, of the following property owned by the Defendant:

Certain Portion 69 (a portion of portion 21) of the Farm Rietfontein 366, Registration Division J R Transvaal;

Measuring 8,565 Hectares;

Known As Portion 69 (portion of portion 21) of the Farm Rietfontein 366.

Held under Deed of Transfer No. T32733/87 dated 10th July 1987;

Improvements

Dwelling house consisting of three bedrooms, two bathrooms lounge/diningroom and kitchen. (House of brick with corrugated iron roof).

Outbuildings Rondavel with thatched roof. Storeroom with brick walls and iron roof. Swimming pool. Borehole. Property fenced. Nothing in this respect is guaranteed.

Terms:

Ten percent (10%) of the purchase price and the auctioneer's charges of 5% up to R10 000,00 and thereafter 2½% on the balance of the purchase price, in cash on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a Bank or Building Society or other acceptable guarantee to be furnished to the Deputy Sheriff.

Klagsbruns, Attorneys for Plaintiff, 3rd Floor, Corporate Place, 287 Struben Street, Pretoria. (A 2084/VR).

Case 127/88

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

In the matter between: **Allied Building Society Limited**, Plaintiff, and **Jacob Paul Ryk Roux**, Defendant

In terms of a Judgment of the Supreme Court of South Africa dated the 16th February 1988 in the above-mentioned matter, a sale by public auction will be held by the Deputy Sheriff, Pretoria at his office at 142 Struben Street, Pretoria, on Wednesday the 20th April 1988 at 10h00 to the highest bidder without a reserve price, the sale to be subject to the approval of the Plaintiff, on conditions which may now be inspected at the office of the Deputy Sheriff, Pretoria, and which will be read by him before the sale, of the following property owned by the Defendant:

Certain Erf 1103 situate in the Township of Heuweloord Extension 2, Registration Division J R Transvaal;

Measuring 1059 Square Metres;

Known As 88 Koorsboom Avenue, Heuweloord Extension 2, Verwoerdburg;

Held under Deed of Transfer No. T14754/87 dated 7 April 1987;

Improvements

Dwelling house of brick under tiles consisting of: Two bedrooms, diningroom/lounge, kitchen, bathroom and shower, toilet (garage converted into a TV room).

Outbuildings toilet, sun-porch. Nothing in this respect is guaranteed.

Terms:

Ten percent (10%) of the purchase price and the auctioneer's charges of 5% up to R10 000,00 and thereafter 2½% on the balance of the purchase price, in cash on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a Bank or Building Society or other acceptable guarantee to be furnished to the Deputy Sheriff.

Klagsbruns, Attorneys for Plaintiff, 3rd Floor, Corporate Place, 287 Struben Street, Pretoria. (A 2086/VR).

Saak 16504/86

IN DIE HOOGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Transvaalse Provinciale Afdeling)

In die saak tussen: **Boland Bank Beperk**, Eiser, en **G. J. Reynecke Eiendomme (Edms.) Bpk.**, 1ste Verweerde, **G. J. Reynecke Beherende Maatskappy (Edms.) Bpk.**, 2de Verweerde, **Sembrick (Edms.) Bpk.**, 3de Verweerde, **Hester Maria Charlotte Reynecke**, 4de Verweerde en **Gerhardus Jacobus Reynecke**, 5de Verweerde

Ter Uitwinning van 'n vonnis van die Hoogereghof van Suid-Afrika (Transvaalse Provinciale Afdeling) in bogemelde saak, sal 'n verkooping sonder 'n reserweprys gehou word ten kantore van die Adjunk-balju, voor die Landdroskantoor, Selenaweg, Phalaborwa op Vrydag die 15de dag van April 1988 om 10h00 in die voormiddag van die ondervermelde eiendom van die Tweede Verweerde op die voorwaardes wat deur die vendusie-afslaer gelees sal word ten tye van die verkooping en welke voorwaardes by die kantore van die Adjunk-balju, Phalaborwa voor die verkooping ter insae sal lê.

Kort beskrywing van eiendom, ligging, straatnommer ens:

Erf 4469, Phalaborwa Uitbreiding 1 Dorpsgebied, Registrasie Afdeling L. U., Transvaal,

Groot 3271 vierkante meter,

gehou deur G. J. Reynecke Beherende Maatskappy onder Akte van Transport No. T47098/84 en met straatadres Leysstraat, Phalaborwa.

Die volgende inligting word verskaf insake verbeterings, alhoewel geen waarborg in verband daarmee gegee kan word nie:

Lige nywerheidspersel met werkswinkels en kantore.

Datum: 15 Februarie 1988.

Van der Merwe, Du Toit & Fuchs, Eiser se Prokureurs, Sanlamsentrum, 14de Vloer, Andriesstraat 252, Pretoria (Mnr. van der Merwe/RS/E.86 0178).

Case 22751/87

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

In the matter between: **Eastern Province Building Society**, Plaintiff, and **Dudley Basil de Bruyn**, First Defendant and **Dailina Johanna de Bruyn**, Second Defendant

In Execution of a Judgement of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in the above-mentioned suit a Sale Without Reserve will be held at the office of the Magistrate, at Adderley Street, Boksburg on the 22nd day of April 1988 at 11h15 of the undermentioned property of the Defendants on the Conditions to be read out by the Auctioneer at the offices of the Magistrate at Adderley Street, Boksburg prior to the sale. Such conditions may be inspected at the offices of the Magistrate, Boksburg (short description of property, situation, and street number):

Erf 154 Freeway Park Township, Registration Division I. R. Transvaal,

Measuring 1 586 square metres and held under Deed of Transfer No. T8973/1978, and situate at 68 Morgenster Road, Freeway Park, Boksburg.

The following information is furnished re the improvements, though in this respect nothing is guaranteed: 1 lounge; 1 diningroom; 1 study; 3 bedrooms; 2 bathrooms; 2 WC's; 1 shower; 1 kitchen; 2 garages; 1 servant's room with WC.

Terms; 10% (Ten percent) of the purchase price in cash on the day of the sale, the balance payable against registration of Transfer, to be secured by a Bank or Building Society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 (fourteen) days from the date of sale.

Auctioneers charges, payable on the day of sale, to be calculated as follows: 5% (Five percent) on the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 (Ten Thousand Rand) and thereafter 2½% (two and a half percent) up to a maximum fee of R5 000,00 (Five Thousand Rand). Minimum charges R30,00 (Thirty Rand).

Date: March 1988.

Max Cohen, Plaintiff's Attorneys, 410 Delbree House, 300 Bree Street, Johannesburg, P.O. Box 4184, Johannesburg, Tel: 23-004/23-0210.

Saak 14882/87

**IN DIE HOOGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Transvaalse Provinciale Afdeling)**

In die saak tussen: **Volkskas Beperk, Eiser, en Barend Jacobus Lombard, Verweerde**

Ten uitvoerlegging van 'n Vonnis in die bogemeld Agbare Hof, gedateer die 6de dag van Oktober 1987 en 'n Lasbrief vir Eksekusie word die volgende eiendom in eksekusie verkoop op die 20ste dag van April 1988 om 10h00 by die kantoor van die Adjunk-balju, Strubenstraat 142, Pretoria aan die hoogste bieder.

Gedeelte 1 van Erf 1743 geleë in die dorp Villieria, Registrasie Afdeling J.R. Transvaal;

Groot 1276 vierkante meter;

Gehou kragtens Akte van Transport T 17829/1981;

geleë te 21ste Laan 372, Villieria, Pretoria.

Daar is geen reserweprys nie.

Die eiendom bestaan uit 'n woonhuis van stene onder yster met 3 slaapkamers, eetkamer, sitkamer, kombuis, 2 badkamers, 2 toilette, bedienekamer, toilet, dubbel motorhuis, swembad en binnehof. Geen waarborg word in hierdie verband gegee nie.

Terme en Voorwaardes

Terme

Die koopprys sal wees 10% (Tien Persent) daarvan by verkoping en die balans moet binne 10 dae verseker word by wyse van 'n Bank- of Bouvereniging waarborg.

Voorwaardes

Die volle voorwaardes van verkoping wat deur die Adjunk-balju van Pretoria onmiddellik voor die verkoping uitgelees sal word, ter insae lê by die kantoor van die Adjunk-balju, Strubenstraat 142, Pretoria.

Geteken te Pretoria op hierdie 7de dag van Maart 1988.

Tim du Toit & Kie Ingelyf, Prokureurs vir Eiser, Volkskasgebou 1920, Strijdomplein, Pretoria (Mnr de Vos/mvz) (Tel: 325-2277/88).

Case 40371/87

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PRETORIA HELD AT PRETORIA

In the matter between **The Controlling Body of Beswill, Execution Creditor, and G. H. Buys, Execution Debtor**

Be pleased to take notice that, pursuant to a Warrant of Execution issued by the above Honourable Court, that the fixed property of the Execution Debtor, being Sectional Title Unit Number 23 as shown and more fully described on Sectional Title Plan Number ST87/80 in the building or buildings known as Beswill, measuring 77 square metres, and an undivided share in the common property in respect of the erf and building or buildings as shown and more fully described in the said Sectional Title Plan, situated at 108 Beswill Flats, 295 Elsa Street, Pretoria Gardens, Pretoria and held by Gert Hermanus Buys and Anna Louisa Buys under Certificate of Registered Sectional Title ST87/80 (23).

The fixed property consists out of the following:

2½ bedrooms;

1 kitchen;

1 bathroom;

1 lounge cum diningroom.

The above-mentioned property will be sold by the Messenger of Court, Pretoria West, on Monday, the 25th day of April 1988 at 11h00 in front of the Magistrate's Court, Pretorius Street, Pretoria. The sale shall be by way of public auction and a 10 % deposit shall be payable in cash or by way of bank guaranteed cheque, the purchaser to pay the auctioneer's charges and the balance to be guaranteed within 30 days. The Conditions of Sale may be inspected at the offices of the Messenger of Court, Pretoria West, 6th Floor, Olivetti House, Schubart Street, Pretoria.

Signed at Pretoria on this the 23rd day of March 1988.

Ben McDonald (Incorporating—Heyns & McDonald), Attorney for Execution Creditor, 502 City Centre, 272 Pretorius Street, Pretoria. Ref.: B1948/87. Tel.: 286331/2.

Case 1667/87

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF ALBERTON HELD AT ALBERTON

In the matter between **United Building Society Limited, Plaintiff, and Pieter Johannes de Klerk, Defendant**

Be pleased to take notice that a sale in Execution in the above matter will take place on the 18th May 1988 at 10.00 a.m., at:

The offices of the Messenger of the Court, Alberton, being Johria Court, 4 Du Plessis Street, Florentia, Alberton.

Of the following:

Erf 113 Mayberry Park.

Registration Division I.R. Transvaal, situated at:

30 Apiesdoring Street, Mayberry Park Alberton in a good residential area. The following information is furnished re improvements, though in this respect nothing is guaranteed.

Improvements: North facing brick under tile dwelling comprising: Entrance hall, lounge, diningroom, 3 bedrooms, 2 bathrooms/wc, kitchen, attached single garage/servants wc, swimmingpool/paving and precast walls.

Zoning: Residential area.

The property hereby sold is in a White Group area.

Terms:

1. Ten per centum (10 %) of the purchase price shall be paid at the time of the sale and the following shall be secured by a Bank or Building Society guarantee in a form acceptable to the Plaintiff's conveyancers:

1.1 The full balance of the purchase price; and

1.2 Interest on the amount of the Plaintiff's claim, calculated at the current rate referred to in the Warrant of Execution (and in the event of there being any other preferent creditor than the interest payable upon such preferent creditors claim) from the date of sale to the date of transfer.

The guarantee shall be delivered by the purchaser to the Plaintiff's conveyancers within fourteen (14) days of the date of sale and shall provide for the payment of the full balance and any such interest payable as aforesaid provided that if the Plaintiff be the purchaser then no deposit or guarantee will be necessary and the Plaintiff shall pay the full purchase price plus interest to the Messenger of the Court in cash against transfer.

Signed and dated at Alberton on this the 21st March 1988.

(Sgd.) J. Sherman, for Jack Sherman, Plaintiff's Attorneys, 2nd Floor, United Building, 24 Voortrekker Road, Alberton.

To: The Clerk of the Court, Alberton.

Case 213/88

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF ALBERTON HELD AT ALBERTON

In the matter between **United Building Society Limited**, Plaintiff, and **Frederik Johannes Botha**, Defendant

Be pleased to take notice that a sale in Execution in the above matter will take place on the 18th May 1988 at 10.00 a.m., at:

The offices of the Messenger of the Court, Alberton, being Johria Court, 4 Du Plessis Street, Florentia, Alberton.

Of the following:

Erf 1757 Brackenhurst Ext. 2.

Registration Division I.R. Transvaal, situated at:

177 Delphinium Street, Brackenhurst, Alberton in a good residential area. The following information is furnished *re* improvements, though in this respect nothing is guaranteed.

Improvements: South facing semi double storey brick under tile dwelling comprising: Lounge, diningroom, 2 bedrooms, 1 bathroom/wc, separate wc, study, kitchen, upstairs 1 bedroom, bathroom/shower/wc and study, attached double garage/servants' wc, brick paving, swimmingpool, precast walls.

Zoning: Residential area.

The property hereby sold is in a White Group area.

Terms:

1. Ten per centum (10 %) of the purchase price shall be paid at the time of the sale and the following shall be secured by a Bank or Building Society guarantee in a form acceptable to the Plaintiff's conveyancers:

1.1 The full balance of the purchase price; and

1.2 Interest on the amount of the Plaintiff's claim, calculated at the current rate referred to in the Warrant of Execution (and in the event of there being any other preferent creditor than the interest payable upon such preferent creditors claim) from the date of sale to the date of Transfer.

The guarantee shall be delivered by the purchaser to the Plaintiff's conveyancers within fourteen (14) days of the date of sale and shall provide for the payment of the full balance and any such interest payable as aforesaid provided that if the Plaintiff be the purchaser then no deposit or guarantee will be necessary and the Plaintiff shall pay the full purchase price plus interest to the Messenger of the Court in cash against transfer.

Signed and dated at Alberton on this the 21st March 1988.

(Sgd.) J. Sherman, for Jack Sherman, Plaintiff's Attorneys, 2nd Floor, United Building, 24 Voortrekker Road, Alberton.

Case 4403/87

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Transvaal Provincial Division)

In the matter between **United Building Society Limited**, Plaintiff, and **Christiaan Christoffel Meyer**, Defendant

Pursuant to a Judgment of this Court and Writ of Execution dated 20 May 1987 the undermentioned property will be sold in execution on Friday, 29 April 1988 at 10h00, in front of the offices of the Magistrate's Court, Swartruggens, to the highest bidder:

Erf 506 situate in the town Rodeon.

Registration Division JP Transvaal;

Measuring: 1 487 square metres;

Held by the Defendants under Deed of Transfer T36514/68;

The following particulars are furnished but not guaranteed:

This property, known as 39 Van Riebeeck Street, Swartruggens, is a brick dwelling under pitched iron roof comprising of lounge, family room, diningroom, kitchen, 6 bedrooms, 2 bathrooms, 2 showers and a toilet.

Outbuildings consist of double garage, servant's room and toilet.

Construction includes "Compo-board" ceilings, vinyl tile and carpeted floors, built-in cupboards and a hot water system.

A substantial Building Society bond can be arranged for an approved purchaser.

The conditions of sale which will be read immediately prior to the sale are lying for inspection at the offices of the Deputy Sheriff, Swartruggens. Such conditions inter alia contain the following conditions:

a) The Purchaser shall pay a deposit of ten per centum of the purchase price in cash on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a Bank or Building Society guarantee, to be approved by the Plaintiff's attorneys, to be furnished within fourteen (14) days after the date of sale.

b) The purchaser shall pay auctioneer's charges on the day of the sale.

J. A. Alheit, for MacRobert, De Villiers & Hitge Inc., Plaintiff's Attorney, of 501 United Building, 263 Andries Street, Pretoria. Tel.: 28-6770. N1/133318/mw.

Sak 1232/87

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN PHALABORWA GEHOU TE PHALABORWA

In die saak tussen **United Bouvereniging, Eksekusieskuldeiser, en Erf Een Nege Sewe Vier Phalaborwa, 1ste Eksekusieskuldenaar; en Gerhardus Jacobus Reynecke, 2de Eksekusieskuldenaar**

Ten uitvoerlegging van die Vonnis en Bevel hierin toegestaan gedateer 1 September 1987 en die daaropvolgende kennismassing van Beslaglegging gedateer 8 September 1987 en Bevel gedateer 18 Januarie 1988 sal die onderstaande eiendom verkoop word deur die Geregsbode, Phalaborwa op 15 April 1988, om 10h00 en te die Landdroskantoor, Phalaborwa.

Beskrywing: Sekere Erf 1974, Phalaborwa, geleë in die dorpsgebied van Phalaborwa, Groot 3 146 meter, waarop 'n Sakekompleks opgerig is, asook kantoorblok.

Voorwaardes:

1. Die verkoping sal onderhewig wees aan die bepalings van die Landdroshewe Wet 32 van 1944 van die Reëls daaronder uitgevaardig, die voorwaardes bevat soos in die Akte van Transport en sal verkoop word aan die hoogste bieder.
2. Die Koper sal aan die Geregsbode 10 % van die koopprys betaal onmiddellik na die ondertekening van die Verkoopsvoorwaardes en hom ook voorsien van 'n Bank of Bouverenigingwaarborg binne veertien (14) dae vanaf die datum van die verkoping vir die balans van die koopprys.
3. Die Eksekusieskuldeiser sal die verskaffing van 'n lening tot hoogstens 90 % van die Verkoopprys van die eiendom aan 'n goedgekeurde Koper gunstig oorweeg, en reëlings moet met die Eksekusieskuldeiser getref word voor die verkoping.
4. Die volledige verkoopsvoorwaardes kan ter insae geneem word by die kantoor van die Geregsbode, Phalaborwa gedurende kantoorure en sak ook uitgelees word voor die eiendom opgeveil word.

Geteken te Phalaborwa op hierdie 18de dag van Maart 1988.

P. L. Avenant, vir Paul Avenant, Proukureur, Wilgerlaan 15, Posbus 805, Phalaborwa. Verwysing: Mev Van Rensburg: CUE 957. Tel.: (01524) 3355.

Case 13878/87

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Transvaal Provincial Division)

In the matter between **United Building Society Ltd, Plaintiff, and Leon Quartus Geyer, Defendant**

Pursuant to a Judgment of this Court and Writ of Execution dated 12 January 1987, the undermentioned property will be sold in execution on Friday, 29 April 1988, at 10h00, in front of the Magistrate's Court, President Street, Zeerust, to the highest bidder:

Portion 1 of Erf 718, in the town Zeerust, Registration Division J.P. Transvaal;

Measuring: 2 855 square metres;

Held by the Defendant under Deed of Transfer No. T52375/86.

The following particulars are furnished but not guaranteed:

Known as 8 Zee Street, Zeerust, comprises a flat roofed dwelling consisting of a lounge, diningroom, T.V. room, kitchen, 3 bedrooms, bathroom, toilet, double garage and outside toilet.

A substantial Building Society bond can be arranged for an approved purchaser.

The conditions of sale which will be read immediately prior to the sale are lying for inspection at the offices of the Deputy Sheriff, Zeerust. Such conditions inter alia contain the following conditions:

- a) The Purchaser shall pay a deposit of ten per centum of the purchase price in cash on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a Bank or Building Society guarantee, to be approved by the Plaintiff's attorneys, to be furnished within fourteen (14) days after the date of sale.
- b) The Purchaser shall pay auctioneer's charges on the day of sale.

J. A. Alheit, for MacRobert, De Villiers & Hitje Inc, Plaintiff's Attorney, 501 United Building, 263 Andries Street, Pretoria. Tel.: 28-6770. N1/145243/JA/Kf.

Sak 14894/87

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA

(Transvaalse Provinciale Afdeling)

In die saak tussen **Die Standard Bank van Suid-Afrika Beperk, Eiser, en Jean Khoury, Verweerde**

Ingevolge 'n Vonnis van die Hooggereghof van Suid-Afrika (Transvaalse Provinciale Afdeling), in die bovenoemde saak, sal die volgende eiendom met reserwe, in eksekusie verkoop word aan die hoogste bieér op Vrydag die 22ste dag van April 1988, om 10h00 uur voor die Landros Kantoor, Delvillestraat, Witbank.

1. Gedeelte 80 ('n gedeelte van Gedeelte 16), van die plaas Leeupoort 283, Registrasie Afdeling J.S. Transvaal.

Groot 21,4133 hektaar.

Gehou deur die Verweerde kragtens Akte van Transport No. T42612/1981.

2. Gedeelte 82 ('n gedeelte van Gedeelte 16) van die plaas Leeupoort 283, Registrasie Afdeling J.S. Transvaal.

Groot 21,4133 hektaar.

Gehou deur die Verweerde kragtens Akte van Transport T7463/1982.

Eiendomme geleë ± 12 km vanaf Witbank op die Zaaihoek Pad.

Die verbeterings op die eiendom is as volg, sonder om dit te waarborg: Moderne woning van ± 140 vierkante meter, buite geboue bestaande uit dubbel motorhuis, waskamer en bediende kamer met toilet ± 70 vierkante meter, stal, huis vir Swart werker, stoorkamer en koelkamer, 4 boorgate en 'n groot sement dam. Die plaas is goed uitgelê met vrugtebome, druiwestokke sepresbome en ± 20 hektaar land.

Terme: Tien persent van die koopprys sal betaalbaar wees op die dag van die verkoping en die balans van die koopprys betaalbaar teen registrasie van Transport, welke bedrag gewaarborg sal word deur 'n goedgekeurde Bank of Bougenootskapswaarborg, gelever binne dertig (30) dae vanaf datum van verkoping.

Voorwaardes: Die voorwaardes van die Verkoping sal ter insae lê by hierdie kantoor en by die kantoor van die Adjunk-Balju te Witbank.

Lunnon & Tindall, 3de Vloer, Standard Bank Sentrum, Kerkstraat 291, Pretoria. (Tel.: 325 1501).

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Transvaal Provincial Division)

In the matter between **The Standard Bank of South Africa Limited**, Plaintiff, and **Johannes Petrus Steyn**, Defendant

In execution of a Judgment of the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division) in the abovementioned suit, the following property with a reserve will be sold in execution to the highest bidder, to be held at 10h00 on Friday the 22nd day of April 1988, in front of the Magistrate's Office, Delville Street, Witbank.

Erf 416 situate in the township Del Judor, Registration Division J.S. Transvaal.

Measuring 1 195 square metres.

Held by the Defendant under Deed of Transfer T6357/80.

Situate at 18 De Klerk Street, Del Judor, Witbank.

The following information is furnished, though in this respect nothing is guaranteed:

A dwelling house of bricks under tile roof with three bedrooms, two bathrooms, lounge, diningroom, kitchen, laundry, two garages and a swimming pool.

Terms: Ten per cent of the purchase price in cash on the day of the sale, the balance against Transfer, to be secured by a Bank or Building Society Guarantee, to be furnished to the Deputy Sheriff within thirty (30) days after the date of the sale.

Conditions: The conditions of sale may be inspected at this office or at the Office of the Deputy Sheriff.

Lunnon & Tindall (3251501), 3rd Floor, Standard Bank Centre, 291 Church Street, Pretoria.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Transvaal Provincial Division)

In the matter between **United Building Society Ltd**, Plaintiff, and **Nicolaas Johannes Erasmus**, 1st Defendant; **Catherine Patricia Erasmus**, 2nd Defendant

Pursuant to a Judgment of this Court and Writ of Execution dated 4th January 1988, the undermentioned property will be sold in execution on Friday, 29th April 1988, at 10h00, in front of the Magistrate's Court, Kruger Street, Bronkhurstspruit to the highest bidder:

Erf 40 Riamarpark, Bronkhurstspruit Registration Division JR Transvaal;

Measuring: 1 200 square metres;

Held by the Defendant under Deed of Transfer T26747/86.

The following particulars are furnished but not guaranteed:

Known as 35 Protea Road, Riamarpark, Bronkhurstspruit this dwelling comprises a tile roofed dwelling consisting of a lounge, diningroom, kitchen, 3 bedrooms, 2 bathrooms and servant's room.

A substantial Building Society bond can be arranged for an approved purchaser.

The conditions of sale which will be read immediately prior to the sale are lying for inspection at the offices of the Deputy Sheriff, Bronkhurstspruit. Such conditions inter alia contain the following conditions.

a) The Purchaser shall pay a deposit of ten per centum of the purchase price in cash on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a Bank or Building Society guarantee, to be approved by the Plaintiff's attorneys, to be furnished within fourteen (14) days after the date of sale.

b) The Purchaser shall pay auctioneer's charges on the day of sale.

J. A. Alheit, MacRobert, De Villiers & Hitge Inc., Plaintiff's Attorney, of 501 United Building, 263 Andries Street, Pretoria. Tel.: 28-6770. N1/154053/JA Alheit/mh.

KAAP • CAPE

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(South-Eastern Cape Local Division)

In the matter between: **South African Permanent Building Society**, Plaintiff, and **Christiaan Arnoldus Jacobus Els**, 1st Defendant and **Rauna Ellenor Els**, 2nd Defendant

In pursuance of a judgment of the above Honourable Court dated 2 March 1988 and an attachment in execution dated 2 March 1988 the following property will be sold in the basement of A A Mutual Building, 15 Rink Street, Port Elizabeth, by public auction on Friday 15 April 1988 at 2.15 p.m.

(a) Section 10 as shown and more fully described on Sectional Plan No. SS 33/1979 in the building or buildings known as Ardaso Court of which the floor area, according to the said Sectional Plan is 81 (eighty one) square metres in extent; and

(b) An undivided share in the common property in the land and building or buildings as shown and more fully described in the said section in accordance with the participation quota of the said section.

Situate at 10 Ardaso Court, Fettes Road, North End, Port Elizabeth.

While nothing is guaranteed, it is understood that on the property is a semi-detached brick dwelling under a tiled roof.

A substantial building society bond can be arranged for an approved purchaser.

The Conditions of Sale will be read prior to the sale and may be inspected at the Office of the Deputy Sheriff, A A Mutual Building, 15 Rink Street, Port Elizabeth or at Plaintiff's attorneys.

Further details can be obtained from the offices of Plaintiff at 81 Main Street, Port Elizabeth, telephone 2-7001.

Terms: 10% and Deputy Sheriff's charges of 5% on the first R10 000.00 and 2,5% on the balance on the date of sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee, to be approved of by Plaintiff's attorneys, to be furnished to the Deputy Sheriff within twenty-one (21) days from the date of the sale.

Dated at Port Elizabeth this 2nd day of March 1988.

Jonathan Connellan, Plaintiff's Attorneys, Kohlberg House, 26 Bird Street, Central, Port Elizabeth (per: M C White: Tel 52-1416).

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN GOODWOOD GEHOU TE GOODWOOD

In die saak tussen: **William Andries Hendricks, Eiser, en Henry John Hendricks, Verweerde**

Kragtens 'n uitspraak van bovermelde Agbare Hof en Lasbrief tot Eksekusie, sal die ondervermelde onroerende eiendom per Openbare Veiling verkoop word op Woensdag, die 13de dag van April 1988 om 11h00 by die perseel te 21ste Laan 6, Elsiesrivier.

Die onroerende eiendom verkoop te word, staan bekend as:

1. Seker: Erf 11340 Goodwood, Plaaslike Gebied Elsiesrivier, Afdeling Kaap.

Groot: 991 (Negehonderd Een en Negentig) Vierkante Meter;

Gehou: Kragtens Transportakte No. T38158/1975 gedateer 4 Desember 1975.

Veilingsvoorraarde

1. Die veiling is onderworpe aan die voorwaarde en bepalings van die Wet op Landdroshofe No. 32 van 1944, soos gewysig. Die eiendom word voetsluit verkoop, onderworpe aan die voorwaarde van die bestaande Titelakte. Die hoogste bieder sal die koper wees, onderworpe aan die bepalings van Artikel 66 van voormalige Wet.

2. Een-tiende (1/10) van die koopprys moet kontant of deur middel van 'n bankgewaarborgde thek betaal word onmiddellik nadat die eiendom as verkoop verklaar is en die res van die koopprys, tesame met rente moet teen registrasie van oordrag betaal word binne 14 (veertien) dae na die veilingsdatum deur middel van 'n Bank- of Bougenootskapwaborg, gewaarborg word.

3. Die aandag word gevestig op die bepalings van die Groepsgebiede Wet No. 36 van 1966, soos gewysig, asook die Gemeenskapsontwikkelingswet No. 3 van 1966, soos gewysig, en dit is die Koper se plig om die nodige bewys of permit binne 14 (veertien) dae na datum van die veiling te verkry, waarkragtens die Koper gemagtig word om die eiendom te bekom.

4. Verdermeer, onderworpe aan sodanige voorwaarde wat tydens die veiling voorgelê sal word en wat ter insae sal wees by die kantoor van die Geregsbode.

Geteken te Bellville, 1988.

Van Reenen & Vennote, Tygerbergsentrum 301, Voortrekkerweg, Bellville.

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN PORT ELIZABETH GEHOU TE TODDKAMERS, TODDSTRAAT,
PORT ELIZABETH

In die saak tussen: **Kolektor (Edms.) Bpk., Eiser, en Marthinus Jacobus Nel, Verweerde**

Ten Uitvoering van 'n Vonnis van die Landdroshof vir die distrik van Port Elizabeth en 'n Eksekusie Lasbrief gedateer 7 Januarie 1988 sal die ondergemelde eiendom verkoop word op Woensdag, 20 April 1988 om 11h00 by Erf 563, Colchester, distrik Alexandria sonder reservé aan die hoogste bieder, onderhewig aan die verkoopsvoorraarde wat tydens die veiling voorgelê sal word en wat ter insae lê by die kantoor van die Geregsbode, Alexandria.

Erf 563, Colchester, distrik Alexandria, met onvoltooide woonhuis.

Ook Bekend As: Plot 563, Colchester.

Gedateer te Port Elizabeth, 1988.

Van der Linde Greyvenstein & Myers, 17de Vloer, Santambankgebou, Hoofstraat 140, Port Elizabeth (Verw: R. Greyvenstein/rb).

Aan: Die Geregsbode, Alexandria.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Cape of Good Hope Provincial Division)

In the matter between: **Loammi Cornelia Kruger, Plaintiff, and Strand Extension Twenty-Nine (Proprietary) Limited, Defendant**

In execution of a Judgment of the Supreme Court of South Africa (Cape of Good Hope Provincial Division) in the above-mentioned suit a Sale Without Reserve will be held at Erf 12731, The Strand, situate in Lancaster Road, in the Municipality of the Strand on the 16th day of April 1988 at 10h00 of the undermentioned property of the defendant on conditions to be read out by the Deputy Sheriff's Auctioneer immediately prior to the sale:

Erf 12731 The Strand situate in Lancaster Road, in the Municipality of The Strand, Division of Stellenbosch.

Measuring 1863 (One Thousand Eight Hundred and Sixty Three) Square Metres.

And the following 24 erven:

Erven 11585 to (and including) 11597; and

Erven 11675 to (and including) 11685, all The Strand, in the Municipality of The Strand, Division of Stellenbosch, situate in San Angelo Avenue, and in Wentworth Walk; and

Measuring in total 13073 (Thirteen Thousand and Seventy Three) Square Metres.

The following information is furnished, although nothing is guaranteed:

Erven 11585–11597 and 11675–11685 are unimproved erven, for which housing developments are intended, which have been zoned for single building developments and which are situated in an area proclaimed to be a Coloured Group Area. Erf 12731 is in a controlled area and has an undefined status.

Terms: 10% (Ten per cent) of the purchase price and auctioneers charges in cash on the day of the sale, the balance on transfer to be secured by a Bank or Building Society within 14 days after the date of sale.

Date: 28 February 1988.

Tenant & Company, Plaintiff's Attorneys, 86 St George's Street, Cape Town, 8001, Telephone (021) 239260 (W. de Beer—Reference).

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF WYNBERG HELD AT WYNBERG

In the matter between: **The Municipality of the City of Cape Town**, Plaintiff, and **Khalil (Pty) Limited**, Defendant

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate for the district of Wynberg dated 7 April 1987 and Writ of Execution dated 12 January 1988 the following will be sold in execution at 11h00 on the 19 April 1988 at the site being:

Certain Land situate at Bonteheuwel in the City of Cape Town, Cape Division, known as Erf 101543 Cape Town at Bonteheuwel.

Measuring 397 (Three Hundred and Ninety Seven) Square metres.

Held under Deed of Transfer No: 48180 dated 25.09.1984.

Also Known As Bonteheuwel Avenue, Bonteheuwel.

Conditions of Sale

1. The property shall be sold to the highest bidder subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the rules made thereunder and of the title deed in so far as these are applicable.

2. The following improvements on the property are reported, but nothing is guaranteed: Unknown.

3. *Payment*:

3.1. Ten per centum (10%) of the purchase price shall be paid in cash to or by means of a bank or building society guaranteed cheque to the Messenger of the Court or the auctioneer may arrange;

3.2. the unpaid balance shall be paid on registration of transfer in a form acceptable to the execution creditor's conveyancers;

3.3. interest shall be paid on—

3.3.1. the amount of Plaintiff's claim at the rate of 28% per annum for each month or part thereof from the date of sale to date of registration of transfer;

3.3.2. interest shall further be paid on any preferent creditors claim at the applicable rate from the date of sale to date of registration of transfer.

3.4. All the amounts mentioned in paragraphs 3.2. and 3.3. above are to be secured by the purchaser by approved banker's or building society guarantee to be delivered within fourteen (14) days of the sale to the execution creditor's conveyancers.

4. *Full Conditions of Sale*:

The full Conditions of Sale which will be read out by the Messenger of the Court or the auctioneer, immediately prior to the sale, may be inspected at either the Messenger of the Court or the auctioneer's office.

C. L. Faure, for Silberbauers, Plaintiff's Attorneys, United Building, 118 St George's Street, Cape Town.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF WYNBERG HELD AT WYNBERG

In the matter between **Western Cape Regional Services Council**, Execution Creditor, and **M. L. Lambert**, Execution Debtor

In execution of a Judgment of the Magistrate's Court for the District of Wynberg on 23rd December 1987 and pursuant to a Warrant of Execution issued on 23rd December 1987, the property described hereunder will be sold subject to the rights of the bondholder/s in terms of Section 66 (2) (c) of Act 32 of 1944 as amended and Rules promulgated thereunder and subject also to the provisions of the Group Areas Act No. 36 of 1966, as amended, on site at 10h00 on Wednesday the 1st June 1988.

Erf 5816 Grassy Park, situate in the Municipality of Wynberg.

Measuring 303 square metres.

Held under Deed of Transfer T6583/87 and also known as 53—3rd Avenue, Lotus River.

The property will be sold to the highest bidder, voetstoots and without warranty of occupation, the price being payable as to 10% (ten per centum) of the price in cash on sale unless otherwise agreed to by the Execution Creditor and Messenger of the Court, and the balance against transfer together with interest thereon from date of sale at the prevailing Building Society Bond Interest Rate, such balance to be secured by an approved guarantee for payment thereof within twenty-one (21) days of sale.

The Purchaser shall—

- (a) Pay the auctioneers charges, costs of advertising, and all other costs, charges and arrear rates, if any, necessary to enable transfer to be given;
- (b) obtain within twenty-one (21) days of sale, if necessary a permit under the Group Areas Act;
- (c) be liable on cancellation in case of default for damages including wasted costs.

The full conditions of sale will be announced at the sale and may be inspected at the office of the Messenger of the Court or at the office of the Auctioneer. The sale will be subject to the terms of the Magistrate's Court Act No. 32 of 1944.

The property to be sold comprises: One maisonette. Brick walls under an asbestos roof, 2 bedrooms, kitchen, lounge, bathroom and toilet.

Dated at Cape Town on this the 16th day of March 1988.

Syfret Godlonton-Fuller Moore Inc., per N. W. M. (R. Turner), 15th Floor, Cartwrights Corner, Adderley Street, Cape Town. [Ref. COLLS/WW/66234 (38).]

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Cape of Good Hope Provincial Division)

In the matter between: **Bank of South West Africa/Namibia Limited**, Execution Creditor, and **Anthony Albert Henry Fullex**, Execution Debtor

In execution of a Judgment of the above Honourable Court a sale without reserve will be held at the undermentioned property on 13th April 1988 at 11h00 in the forenoon on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of the sale and which conditions may be inspected at the offices of the Deputy Sheriff, Bellville prior to the Sale:

Certain piece of land, namely Erf 162 Eversdal situate in the Municipality of Bellville.

Measuring 1 317 square metres.

Held By Deed of Transfer T51519/86;

and also known as 34 Kendal Road, Eversdal, and consisting of separate lounge and dining-room, 3 bedrooms with built-in cupboards, main bedroom ensuite, 1 bedroom with no cupboards, kitchen with built-in cupboards, study, workroom, family room, bathroom with separate toilet, double garage and swimming pool,

Dated at Cape Town this 18th day of March 1988.

Findlay & Tait Inc., Plaintiff's attorneys, 30 Hout Street, Cape Town, Ref: P. Whelan.

Saak 1104/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK RIVERSDAL GEHOU TE RIVERSDAL

In die saak tussen: **Standard Krediet Korporasie Beperk, Eiser, en P. J. de Jager, Verweerde**

Geliewe kennis te neem dat ter uitvoering van 'n Vonnis in die bostaande saak sal die eiendom hierna vermeld per openbare veiling verkoop word aan die hoogste bieder op Vrydag, 29 April 1988 om 10h00 voor die Landdroskantoor van Riversdal:

Restant van Gedeelte 6 van die Plaas Zwarte Jongersfontein No. 489, Afdeling Riversdal;

Groot: 68,0937 Hektaar.

Gehou kragtens Transportakte No. T 32985/1986.

Die volgende inligting word verstrek maar nie gewaarborg nie.

Die verbeterings bestaan uit 'n vier-vertrek houthuis met losstaande pakkamer en 'n boorgat met windpomp.

Voorwaardes:

- (1) Die verkoop sal voetstoots geskied en is onderhewig aan die voorwaardes van die Landdroshowewet en titelakte.
- (2) 10% van die koopprys en die afslaerskommissie is in kontant betaalbaar op die dag van die veiling en die balans teen registrasie van transport.

Die volledige verkoopsvoorwaardes lê ter insae by die Geregsbode van Riversdal en Mnre. Hofmeyr en Seun.

Hofmeyr en Seun, Eiser se Prokureurs, Robertsonstraat 6, Riversdal.

NATAL

Case 47/88

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF LOWER TUGELA HELD AT STANGER

In the matter between **The South African Permanent Building Society, Execution Creditor, and Loganathan Naidoo, 1st Execution Debtor and Mayawathee Naidoo, 2nd Execution Debtor**

In pursuance of a Judgment of the Magistrate's Court of the District of Lower Tugela, held at Stanger and a Writ of Execution issued thereafter, the immovable property listed hereunder will be sold in execution on the 29th day of April 1988, at 10.00 a.m. at the front of the Magistrate's Court, Couper Street, Stanger.

Description: Lot 2116 Stanger (Extension No. 19) situate in the borough of Stanger, Administrative District of Natal, in extent eight hundred and ninety four (894) square metres.

Postal address: 5 Freesia Road, Stanger Manor.

Group Area: Indian.

Improvements: Brick under tile house consisting of 4 bedrooms, 1 fully fitted kitchen, 1 dining room, 2 tiled bathrooms and 2 toilets; fully carpeted, basement: 4 rooms, 1 toilet, 1 bathroom.

Zoning: Residential. (But nothing is guaranteed in respect thereof).

1. The sale shall be subject to the Magistrate's Court Act No. 32 of 1944 (as amended) and the rules made thereunder.
2. No bid will be accepted by or on behalf of a person who is not a member of the Indian Group, and the Purchaser (other than the execution creditor) shall pay a deposit of ten per cent (10%) of the purchase price and the Auctioneer's charges in cash at the time of the sale.
3. The balance of the purchase price is payable against the transfer to be secured by a Bank or Building Society Guarantee approved by the Execution Creditor's Attorneys and to be furnished within fourteen (14) days after the date of sale.
4. The purchaser shall be liable for payment of interest at the rate of (16,5%) per annum to the execution creditor from the date of sale to the date of registration and transfer.
5. The transfer shall be effected by Attorneys Laurie C. Smith and Seymour Inc. and the purchaser shall pay all transfer costs, including arrear and current rates, sewerage connection fees (if any), taxes and other charges necessary to effect transfer on request by the said Attorneys.
6. The full conditions of sale may be inspected at the offices of the Messenger of Court, Stanger and all interested parties are asked to contact the Execution Creditor who may be prepared to grant loan facilities to an approved purchaser.

Dated at Stanger on this 4th day of March 1988.

Messrs Laurie C. Smith & Seymour Inc., 22 Jackson Street, P.O. Box 46, Stanger. Ref: Mr Horton/RK/S.407/COL.

Case 2281/87

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Natal Provincial Division)

In the matter between **The Standard Bank of South Africa Limited, Plaintiff, and J. W. le Roux, Defendant**

In pursuance of a Judgment granted on the 17th day of September 1987 in the above Court and a warrant of execution issued thereon, the immovable property below mentioned will be sold in execution by the Deputy Sheriff at 09h00 on the 22nd day of April 1988, at the steps of his Office, No. 5 Court Yard, Derek Hall, 172 Loop Street, Pietermaritzburg:

1. Sub 11 of Lot 33 Pietermaritzburg Administrative District of Natal, in extent, 3068 square metres.

Physical address: 18 Marwick Road, Pietermaritzburg.

2. A one half share in Sub 378 of the farm Shortts Retreat, Number 1208, Administrative District of Natal, in extent 3967 square metres.

3. A one half share of the remainder of Sub 195 (of 1) of the farm Shortts Retreat Number 1208, Administrative District of Natal, in extent 3 061 square metres.

Improvements: Without in any way constituting a warranty of any nature whatsoever, the property consist of the following:

(a) A brick under part corrugated iron roof part asbestos roof, comprising a covered verandah, kitchen, lounge, bathroom, toilet, three bedrooms, hall, study, garage, storeroom, servant's quarters, swimming pool.

(b) and (c) representing the properties at Shortis Retreat are undeveloped land.

Nothing is guaranteed with regard to the above.

Zoning: Residential.

Group area: White.

Terms: 10% of the purchase price to be paid in cash on the day of sale and the balance against transfer to be secured by a bank or building Society guarantee to be furnished to the Deputy Sheriff within seven (7) days after the date of sale. Auctioneers charges are also to be paid on the day of sale and the property is sold voetstoots.

The full conditions may be inspected at the office of the Deputy Sheriff above-mentioned or at the office of Plaintiff's Attorneys belowmentioned.

Smythe & Company, First Floor, Naunlu Building, Buchanan Street, Pietermaritzburg. Ref: C. C. Smythe.

Saak 555/83

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN NEWCASTLE GEHOU TE NEWCASTLE

Tussen KwaZulu-Ontwikkelingskorporasie Beperk, Eksekusieskuldeiser, en Herbert Elliot Siphiwe Mbali, Eksekusieskuldenaar

Ingevolge uitspraak van bogenoemde Agbare Hof en 'n Lasbrief vir Eksekusie teen onroerende goed gedateer 23 Februarie 1988 word die ondervermelde eiendom om 10h00 op 20 April 1988 in die voorkamer van die Landdroshof, Newcastle geregelyk verkoop, nl:

Erf 2028, Osizweni, distrik Newcastle.

Die eiendom bestaan uit 'n woonhuis met verbeterings daarop maar niks word gewaarborg nie.

Die verkoopsvoorwaardes is ter insae by die kantore van die Geregsbode van Newcastle te Nedbanksentrum, Hardingstraat, Newcastle en is onder andere die volgende:

1. Die eiendom sal deur die Geregsbode van Newcastle by wyse van openbare veiling aan die hoogste bidder verkoop word, maar sodanige verkoping is onderhewig aan bekratiging deur die vonnisskuldeiser of sy prokureurs binne 10 dae vanaf datum van die verkoping.

2. Die Koper sal 'n deposito betaal van 10% van die koopprys op tekening van die verkoopsvoorwaardes en die balans van die koopprys plus rente teen 8,5% per jaar vanaf die datum van verkoping tot op datum van registrasie van transport sal gewaarborg word by wyse van 'n goedgekeurde Bank of Bouvereniging waarborg wat gelewer moet word aan die Eksekusieskuldeiser se prokureurs binne veertien dae vanaf die datum van verkoping.

3. Die eiendom is gesoneer vir bewoning deur swartes en word verkoop onderhewig aan die voorwaardes soos vervat in die titelakte daarvan.

Gedateer te Newcastle op hede die 15de dag van Maart 1988.

(Get) P. G. Steyn vir De Jager, Kloppers en Steyn, Prokureurs vir Eksekusieskuldeiser, Vierde Vloer, United Gebou, Scottstraat 52, Newcastle.

Saak 4658/87

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN NEWCASTLE GEHOU TE NEWCASTLE

In die saak tussen Suid-Afrikaanse Permanente Bouvereniging, Eiser, en A. K. Ghazi en P. K. Ghazi, Verweerders

Uit kragte van 'n vonnis van die Landdros van Newcastle en kragtens 'n lasbrief vir eksekusie gedateer 22 Februarie 1988 sal die volgende onroerende eiendom tesame met alle verbeterings daarop per publieke veiling op Woensdag die 20ste dag van April 1988 om 10h00 by die Landdroshof Newcastle aan die hoogste bieër verkoop word naamlik: Restant van ondervерdeling 1 van Erf 1112 Newcastle groot 1 228 vk meter, geleë te Boundaryweg 40, Newcastle.

Die voorwaardes van die verkoping mag geïnspekteer word by die kantore van die Geregsbode Newcastle en sal gelees word onmiddellik voor die verkoping.

Gedateer te Newcastle op hierdie 14de dag van Maart 1988.

L. W. Landman, Eerste Verdieping, Permanent Plaza, Scottstraat, Newcastle, Posbus 1095, Newcastle.

Saak 217/88

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN NEWCASTLE GEHOU TE NEWCASTLE

In die saak tussen Suid-Afrikaanse Permanente Bouvereniging, Eiser, en D. H. Zwane, Verweerde

Uit kragte van 'n vonnis van die Landdros van Newcastle en kragtens 'n lasbrief vir eksekusie gedateer 19 Februarie 1988 sal die volgende onroerende eiendom tesame met alle verbeterings daarop per publieke veiling op Woensdag die 20ste dag van April 1988 om 10h00 by die landdroshof, Newcastle aan die hoogste bieër verkoop word naamlik:

Eenhed 1795 Madadeni—F. Groot 450 vk meter.

Die voorwaardes van die verkoping mag geïnspekteer word by die kantore van die Geregsbode Newcastle en sal gelees word onmiddellik voor die verkoping.

Gedateer te Newcastle op hierdie 14de dag van Maart 1988.

L. W. Landman, Eerste Verdieping, Permanent Plaza, Scottstraat, Newcastle, Posbus 1095, Newcastle.

Saak 206/88

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN NEWCASTLE GEHOU TE NEWCASTLE

In die saak tussen KwaZulu Finance & Investment Corporation Limited, Eksekusieskuldeiser, en Ntombemhlophe Emmanuel Xaba, Eksekusieskuldenaar

Ingevolge uitspraak van bogenoemde Agbare Hof en 'n Lasbrief vir Eksekusie teen onroerende goed gedateer 23 Februarie 1988 word die ondervermelde eiendom om 10h00 op 20 April 1988 in die voorkamer van die Landdroshof, Newcastle geregelyk verkoop, nl:

Erf 3363, Seksie 3, Madadeni, distrik Newcastle.

Die eiendom bestaan uit 'n woonhuis met verbeterings daarop maar niks word gewaarborg nie.

Die verkoopsvoorwaardes is ter insae by die kantore van die Geregsbode van Newcastle te Nedbanksentrum, Hardingstraat, Newcastle en is onder ander die volgende:

1. Die eiendom sal deur die Geregsbode van Newcastle by wyse van openbare veiling aan die hoogste bieder verkoop word, maar sodanige verkooping is onderhewig aan bekratiging deur die vonmisskuldeiser of sy prokureurs binne 10 dae vanaf datum van die verkoping.
2. Die koper sal 'n deposito betaal van 10% van die koopprys op tekening van die verkoopsvoorwaardes en die balans van die koopprys plus rente teen 14,5% per jaar vanaf die datum van verkoping tot op datum van registrasie van transport sal gewaarborg word by wyse van 'n goedgekeurde Bank of Bouvereniging waarborg wat gelewer moet word aan die Eksekusieskuldeiser se prokureurs binne veertien dae vanaf die datum van verkoping.
3. Die eiendom is gesoneer vir bewoning deur swartes en word verkoop onderhewig aan die voorwaardes soos vervat in die titelakte daarvan.

Gedateer te Newcastle op hede die 14de dag van Maart 1988.

(Get) P. G. Steyn vir De Jager, Kloppers en Steyn, Prokureurs vir Eksekusieskuldeiser, Vierde Verdieping, United Gebou, Scottstraat 52, Newcastle.

Saak 11475/87

IN DIE HOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA

(Transvaalse Provinciale Afdeling)

In die saak tussen Boland Bank Beperk, Eiser, en Christoffel Francois Els, Verweerde

Ter uitwinning van 'n vonnis van die Hooggereghof van Suid-Afrika (Transvaalse Provinciale Afdeling) in bogemelde saak, sal 'n verkoping met 'n reserweprys van R85 000,00 gehou word deur die Adjunk-balju van Mtubatuba te die Plaas Emmanuel, Hluhluwe, Provincie Natal op Vrydag die 15de dag van April 1988, om 10h00 voormiddag van die ondervermelde eiendom van die Verweerde op die voorwaardes wat deur die Vendusie-afslaer gelees sal word ten tyde van die verkoping en welke voorwaardes by die kantore van die Adjunk-balju, Mtubatuba, voor die verkoping ter insae sal lê (kort beskrywing van eiendom, ligging, straatnommer, ens.):

1. Onderverdeling 8 (van 1) van Perseel H109 (No. 14109 geleë in die Noord-Oostelike Zoeloeland Streek Waterdiensgebied Administratiewe Distrik van Natal. Groot 20,7795 hektaar, gehou kragtens akte van transport No. T20076/86.
2. Onderverdeling 21 (van 10) van Perseel H109 No. 14109 geleë in die Noord-Oostelike Zoeloeland Streek Waterdiensgebied Administratiewe Distrik van Natal; Groot 20,3444 hektaar; gehou kragtens Akte van Transport T20076/86. Die volgende inligting word verskaf insake verbeterings, alhoewel geen waarborg in verband daarvan gegee kan word nie:

'n Woonhuis van plus minus 250 vierkante meter met ses vertrekke, dubbel garage en stoorkamer van plus minus 80 vierkante meter en 'n drie-kwart voltooide bedienekamer met 5 afdelings en plus minus 108 vierkante meter groot.

Van der Merwe Du Toit & Fuchs, Prokureurs vir die Eiser, Sanlamsentrum, 14de Vloer, Andriesstraat 252, Pretoria. Verw: Mev. Louw/E70102.

Saak 268/88

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN NEWCASTLE GEHOU TE NEWCASTLE

Tussen United Bouvereniging, Eksekusieskuldeiser, en Amanda Nichola Jacobos en Gideon Jacobus Pelser, Eksekusieskuldenaars

Ingevolge uitspraak van bogenoemde Agbare Hof en 'n Lasbrief vir Eksekusie teen onroerende goed gedateer 2 Maart 1988 word die onder vermelde eiendom om 10h00 op 20 April 1988 in die voorkamer van die Landdroshof, Newcastle geregelyk verkoop, nl:

Erf 3995, Newcastle.

Die eiendom bestaan uit 'n woonhuis met verbeterings daarop maar niks word gewaarborg nie.

Die verkoopsvoorwaardes is ter insae by die kantore van die Geregsbode van Newcastle te Nedbanksentrum, Hardingstraat, Newcastle en is onder ander die volgende:

1. Die eiendom sal deur die Geregsbode van Newcastle by wyse van openbare veiling aan die hoogste bieder verkoop word, maar sodanige verkooping is onderhewig aan bekratiging deur die vonmisskuldeiser of sy prokureurs binne 10 dae vanaf datum van die verkoping.
2. Die Koper sal 'n deposito betaal van 10% van die koopprys op tekening van die verkoopsvoorwaardes en die balans van die koopprys plus rente teen 13,5% per jaar vanaf die datum van die verkoping tot op datum van registrasie van transport sal gewaarborg word by wyse van 'n goedgekeurde Bank of Bouvereniging waarborg wat gelewer moet word aan die Eksekusieskuldeiser se prokureurs binne veertien dae vanaf die datum van verkoping.
3. Die eiendom is gesoneer vir bewoning deur blankes en word verkoop onderhewig aan die voorwaardes soos vervat in die titelakte daarvan.

Gedateer te Newcastle op hede die 10de dag van Maart 1988.

(Get) P. G. Steyn vir De Jager, Kloppers en Steyn, Prokureurs vir Eksekusieskuldeiser, Vierde Verdieping, United Gebou, Scottstraat 52, Newcastle.

Case 2345/87

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF DUNDEE HELD AT DUNDEE

In the matter between Standard Credit Corporation Limited, Plaintiff, and Johannes Hermanus Boonzaaijer, Defendant

In pursuance of judgment in the Court of the Magistrate of Dundee and Writ of Execution dated the 19th of May 1987 the following Property will be sold on Execution on Friday the 29th day of April 1988 at 10h00 in front of the Magistrate's Court, Gladstone Street, Dundee to the highest bidder; viz:

Sub 11 (of 1) of the farm Hartebeestfontein No. 2152 in extent 242,8116 hectares held under Deed of Transfer No. 7276/1982.

Conditions of sale:

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the Rules made thereunder, and of the title deeds, in so far as these are applicable.

2. The following improvements on the property have been reported, but nothing is guaranteed:

A dwelling house with the usual outbuildings. White Group Area.

3. Terms: The purchase price shall be paid as to ten per centum (10%) thereof on the signing of the Conditions of Sale and the unpaid balance together with interest thereon at the rate stipulated in the 1st Mortgage Bond registered against the property to date of payment, within fourteen (14) days to be paid or secured by an approved Bank or Financial Institution.

4. Conditions: The full conditions of sale which will be read by the Messenger of the Court, Dundee immediately prior to the sale, may be inspected at his office, Dundee and at the offices of Messrs De Wet & Van Niekerk, 70 Gladstone Street, Dundee.

Dated at Dundee on this the 18th day of March 1988.

De Wet & Van Niekerk, Plaintiff's Attorneys, 70 Gladstone Street, Dundee, 3000. Verw: Mnr. Dreyer: H660.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Natal Provincial Division)

In the matter between Development and Services Board, Applicant, and Daniel E. B. Celliers, Respondent

Be pleased to take notice that pursuant to an Order of the above Honourable Court dated the 29th day of July 1987 and an attachment by the Deputy Sheriff for the District of Pietermaritzburg dated the 3rd August 1987 in the above-mentioned case, the immovable property described below shall be sold in execution by the Deputy Sheriff for the District of Pinetown on Friday the 22nd April 1988 at the front entrance to the Magistrate's Court, Chancery Lane, Pinetown commencing at 10 o'clock:

Lot 306 Waterfall (extension No. 13) situate in the Development area of Waterfall and in the Pinetown Regional Water Services Area, Administrative District of Natal, in extent two thousand five hundred and sixty one (2 561) square metres. Daniel E. B. Celliers.

And be pleased to take notice further that the conditions of sale may be inspected at the offices of the Deputy Sheriff for the district of Pinetown, 14C Henwood Road, Pinetown.

Without guaranteeing the correctness of this information, prospective purchasers are advised that the property is unimproved.

Dated at Pietermaritzburg this 21st day of March 1988.

Shepstone and Wylie Tomlinson Francis, Plaintiff's Attorneys, 20 Chancery Lane, Pietermaritzburg.

Case 2693/87

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF DURBAN HELD AT DURBAN

In the matter between The Trust Bank of Africa Limited, Plaintiff, and Adriaan Johannes Roux, Defendant

In pursuance of a judgment granted on the 22nd April, 1988 in the Court of the Magistrate, Durban and under a Writ of Execution issued thereafter, the immovable property listed hereunder will be sold in Execution on the 27th day of November, 1987 at 10h30 at the front entrance of the Magistrate's Court, Scott Street, Scottburgh, on the highest bidder:

Description: Lot 379, situate in the Town Board Area of Hibberdene and in the Lower South Coast Regional Water Services Area, County of Alexandra, Province of Natal in extent 1 055 square metres.

Postal address: 379 Riviera Road, Hibberdene.

Improvements: vacant land.

Town planning Zoning: Residential.

Group areas act: Group entitled to occupy: White.

Nothing is guaranteed in these respects.

Material conditions:

1. The sale shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the Rules made thereunder.

2. The Purchaser shall pay a deposit of 10% of the purchase price in cash at the time of the sale, the balance against transfer to be secured by a Bank or Building Society Guarantee to be approved by the Plaintiff's Attorneys to be furnished to the Court Messenger within fourteen (14) days after the date of sale.

3. The attention of all prospective purchasers is directed to the provisions of the Group Areas Act.

4. If more than one property is to be sold, the properties may be purchased separately, unless this is precluded by the conditions of title or law.

The full conditions may be inspected at the offices of the Messenger at rear entrance of Barclays Western Bank, Buildings, Scott Street, of the Court, Scottburgh or at our offices.

M. L. Greenberg for Berkowitz Kirkel Cohen Wartski Greenberg, Plaintiff's Attorneys, 18th and Ninth Floors, 88 Field Street, Durban.

ORANJE-VRYSTAAT • ORANGE FREE STATE

Sak 3472/87

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK KROONSTAD GEHOU TE KROONSTAD

In die saak tussen: Allied Bouvereniging, Vonnisskuldeiser, en H. J. Wheeler, Vonnisskuldenaar

Ingevolge 'n Vonnis van die Landdros te Kroonstad en 'n Lasbrief vir Eksekusie gedateer 20 Oktober 1987 sal die volgende eiendom in Eksekusie verkoop word te die Hoofingang van die Landdroskantoor, Murraystraat, Kroonstad op die 15de April 1988 om 10h00 aan die hoogste bieder, naamlik: Sekere Erf geleë in die dorp Kroonstad, distrik Kroonstad.

Groot—1208 vierkante meter.

Beskrywing: Woonhuis met buitegeboue geleë te Strangstraat 32, Kroonstad.

Verkoopsvoorwaardes:

1. Die verkoping is onderworpe aan die terme en voorwaardes van die Landdroshewe, Wet No. 32/1944. Die eiendom word voetslote verkoop en is onderworpe aan die voorwaardes van die bestaande Transportakte.

2. Minstens 10% van die koopsom sal betaalbaar wees in kontant aan die Geregsbode direk na afloop van die veiling en die saldo van die koopprys tesame met rente teen 16% per jaar sal verseker word deur 'n goedgekeurde Bank of Bougenootskapwaarborg gelewer te word binne 10 (tien) dae.

3. Die volledige verkoopsvoorwaardes van die verkoping sal uitgelees word ten tye van die verkoping en lê ter insae by die Geregsbode, Murraystraat, Kroonstad.

Du Randt & Louw, Posbus 26, Presidentstraat 25, Kroonstad. 10 Maart 1988, 24275.

Sak 22/88

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK CLOCOLAN GEHOU TE CLOCOLAN

In die saak tussen: **Allied Bougenootskap, Eiser, en M. F. Coetze, Verweerde**

Ingevolge uitspraak van bogenoemde Agbare Hof en Lasbrief van Eksekusie gedateer 24 Februarie 1988 sal die volgende onroerende goed op 15 April 1988 om 10h00 voor die Landdroskantoor Clocolan deur die Geregsbode in Eksekusie aan die hoogste bieder verkoop word:

Sekere Erwe No. 518 en No. 527 geleë in die dorp en distrik Clocolan met woonhuis bestaande uit: 4 slaapkamers, 1 badkamer, eetkamer, sitkamer, kombuis en enkelmotorhuis met afdak en buitegeboue.

Voorwaardes

1. Die verkooping sal onderhewig wees aan die bepalings van die Landdroshuwet No. 32 van 1944 en die reëls daaronder uitgevaardig, die voorwaardes vervat in die Transportakte en sal voetslote verkoop word aan die hoogste bieder. Geen waarborg in verband met bogemelde verbeterings word gegee nie.

2. 'n Deposito van 10% van die koopprys is betaalbaar in kontant op datum van die verkooping.

3. Vir die balans koopprys moet 'n goedgekeurde bank of bougenootskapswaarborg binne 14 dae na datum van verkooping gelewer word.

Die verkoopsvoorwaardes lê ter insae by die kantoor van die geregsbode Clocolan gedurende Kantooreure.

Steinbach & Oelofse, Charl Cillierslaan 5, Posbus 5, Clocolan, 9735.

Sak 23/88

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK CLOCOLAN GEHOU TE CLOCOLAN

In die saak tussen: **Allied Bougenootskap, Eiser, en A. C. Naude, Verweerde**

Ingevolge uitspraak van bogenoemde Agbare Hof en Lasbrief van Eksekusie gedateer 3 Maart 1988 sal die volgende onroerende goed op 15 April 1988 om 10h00 voor die Landdroskantoor Clocolan deur die Geregsbode in Eksekusie aan die hoogste bieder verkoop word:

Sekere Erwe No. 281 en No. 279 geleë in die dorp en distrik Clocolan met woonhuis bestaande uit: 4 slaapkamers (twee slaapkamers met ingeboude kaste), 1 Badkamer, spens met kaste, kombuis met AGA stoof, sonkamer, sit/eetkamer (Halfvoltooi) ingangsportaal (halfvoltooi) Enkelmotorhuis met woonstel en twee buitegeboue.

Voorwaardes

1. Die verkooping sal onderhewig wees aan die bepalings van die Landdroshuwet No. 32 van 1944 en die reëls daaronder uitgevaardig, die voorwaardes vervat in die Transportakte en sal voetslote verkoop word aan die hoogste bieder. Geen waarborg in verband met bogemelde verbeterings word gegee nie.

2. 'n Deposito van 10% van die koopprys is betaalbaar in kontant op datum van die verkooping.

3. Vir die balans koopprys moet 'n goedgekeurde bank of bougenootskapswaarborg binne 14 dae na datum van verkooping gelewer word.

Die verkoopsvoorwaardes lê ter insae by die kantoor van die geregsbode Clocolan gedurende Kantooreure.

Steinbach & Oelofse, Charl Cillierslaan 5, Posbus 5, Clocolan, 9735.

Sak 17806/86

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN BLOEMFONTEIN GEHOU TE BLOEMFONTEIN

In die saak tussen: **Phoenix Motors (Edms.) Beperk, Eiser, en F. P. de Wet, Verweerde**

Ter uitvoering van 'n uitspraak van die Landdroshof vir die distrik Bloemfontein gehou te Bloemfontein, in bogemelde saak, sal 'n verkooping, sonder reserwe, voor die Landdroskantoor, Peetlaan ingang om 10h00 op Vrydag, die 15de dag van April 1988, gehou word op voorwaardes wat ten tye van die verkooping deur die afslaer voorgelees sal word, van die volgende eiendom van die Verweerde, naamlik:

Sekere: Erf No. 2950 geleë in die stad en distrik Bloemfontein.

Groot 620 m².

Onderworpe aan sekere voorwaardes en serwitute:

En gehou kragtens Akte van Transport No. 480/86 geregistreer op 24ste Januarie 1986.

Die volgende inligting word verstrek, dog ten opsigte hiervan kan niks gewaarborg word nie: Daar is 6 kamers, 1 badkamer, 1 spens, 1 kombuis. Die buitegebou bestaan uit een motorhuis en een toilet.

Die eiendom is gesoneer vir residensiële doeleindes.

Terme: Die koper sal 10% van die koopsom onmiddellik na die veiling in kontant betaal aan die Geregsbode van die Hof. Die balans moet verseker word deur 'n Bank- of Bougenootskapswaarborg binne 14 dae na afloop van die veiling. Die voorwaardes van die verkooping kan in die kantoor van die Bode van die Hof tydens kantooreure besigtig word.

N. H. Barnaschone, vir Claude Reid, Prokureur vir Eiser, United Gebou, Maitlandstraat, Bloemfontein. 2/3/88. Barnaschone/df.

Geregsbode, Bloemfontein.

Sak 6105/86

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN BLOEMFONTEIN GEHOU TE BLOEMFONTEIN

In die saak tussen: **United Bouwvereniging, Eiser, en Hermana Alexandra Mendelson, Verweerde**

Ter uitvoering van 'n uitspraak van die Landdroshof vir die distrik Bloemfontein gehou te Bloemfontein, in bogemelde saak, sal 'n verkooping, sonder reserwe, voor die Landdroskantoor, Peetlaan-ingang om 10h00 op Vrydag, 15 April 1988, gehou word op voorwaardes wat ten tye van die verkooping deur die afslaer voorgelees sal word, van die volgende eiendom van die Verweerde, naamlik:

Sekere Erf No. 16332 (Bloemfontein Uitbreiding No. 105) geleë in die Stad en Distrik van Bloemfontein.

(Ook bekend as William Solomonstraat 25, Heuwelsig, Bloemfontein.)

Groot 1 730 (Een Duisend Sewe Honderd en Dertig) vk. meter.

Onderworpe aan sekere voorwaardes en serwitute;

En gehou kragtens Akte van Transport No. 1803/1985 geregistreer op 12 Maart 1985.

Die volgende inligting word verstrek, dog ten opsigte hiervan kan niks gewaarborg word nie: Op die eiendom is 'n woonhuis bestaande uit ingangsportaal, sitkamer, eetkamer, studeerkamer, 4 slaapkamers, 2 badkamers, 2 toilette, kombuis en waskamer, terwyl die buitegebou bestaan uit 'n dubbel motorhuis en toilet.

Die eiendom is gesoneer vir residensiële doeleindes.

Terme: Die koper sal 10% van die koopsom onmiddellik na die veiling in kontant betaal aan die Bode van die Hof. Die balans moet verseker word deur 'n Bank- of Bougenootskapwaarborg binne 14 dae na afloop van die veiling. Die voorwaardes van die verkoop kan in die kantoor van die Bode van die Hof tydens kantoorure besigtig word.

L. D. Y. Booysen, vir Claude Reid, Prokureur vir Eiser, United Gebou, 6de Vloer, Maitlandstraat, Posbus 277, Bloemfontein, 9300. 14 Maart 1988. Mn. Booysen, Tel. 479881.

Geregsbode, Bloemfontein.

Saak 846/87

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN HARRISMITH GEHOU TE HARRISMITH

In die saak tussen: Nywerheidsontwikkelingskorporasie van Suid-Afrika Bpk., Eiser, en André du Toit, Verweerde

Kragtens 'n Vonnis en Lasbrief vir Eksekusie teen Onroerende eiendom van die bogemelde Agbare Hof gedateer 3 Februarie 1988, sal die ondervermelde eiendom op 22 April 1988 om 09h00 in eksekusie aan die hoogste bieder verkoop word, naamlik:

Erf 1111 (Uitbreiding No. 219 in die dorp en distrik van Harrismith, bekend as Smitstraat 3).

Sitkamer, Eetkamer, Kombuis, drie Slaapkamers, Badkamer en Toilet apart, Bedienekamer en -toilet, dubbel garage.

Die verkoopsvoorwaardes lê ter insae by die Geregsbode van Harrismith, asook mnre. Cloete en Neveling van Harrismith.

Gedateer te Harrismith hierdie 18de dag van Maart 1988.

Die Geregsbode, Harrismith.

Cloete en Neveling, Prokureurs vir Eiser, Stuartstraat 42, Posbus 69, Harrismith, 9880, Verw. No. M166.

OPENBARE VEILINGS, VERKOPE EN TENDERS PUBLIC AUCTIONS, SALES AND TENDERS

TRANSVAAL

PLASE TE KOOP

Op las van die Land- en Landboubank van Suid-Afrika sal die Adjunk-balju POTGIETERSRUS op 22 April 1988 om 10h30 voor die Landdroskan-toor te NABOOMSPRUIT die ondergemelde eiendomme by publieke veiling verkoop:—

(1) GEDEELTE 9 van die plaas GEMSBOKFONTEIN 175, Registrasie Afdeling K.R., Transvaal; GROOT 274,0902 hektaar.

(2) RESTERENDE GEDEELTE van die plaas GEMSBOKFONTEIN 175, Registrasie Afdeling K.R., Transvaal; GROOT 902,3633 hektaar.

Soos beskryf in Akte van Transport T10864/1982 geregistreer in die naam van HENDRIK CHRISTOFFEL BARNARD, Identiteitsnommer 500702 5058 00 9.

die ligging van hierdie eiendomme is soos volg:—

40 km noordwes van Naboomspruit.

Geboue en verbeterings wat beweer word om op die eiendomme te bestaan is:—

Eiendom (1): Omhein.

Eiendom (2): Woonhuis, stoer, buitegebou met afdak, melkstal, varkhokke, 2 stoorkamers. Veekerend omhein en verdeel in kampe. Boorgat, sementdam, tenk, spruit en gronddam.

Voornemende kopers se aandag word daarop gevëstig dat daar geen verpligting op die Landbank rus om grense of bakens ten opsigte van die eiendomme uit te wys nie.

Verder word die eiendomme as 'n eenheid benut en die Landbank kan gevölglik geen versékering gee dat die beweerde geboue en ander verbeterings wel op die eiendomme soos hierbo gemeld, geleë is nie, of dat die gemelde geboue en verbeterings wel bestaan, of dat enige daarvan vry van 'n retensiereg of huurkoopooreenkoms is, of dat 'n aangrensende eienaar geen belang of kontribusie-eis ten opsigte van 'n grenscheinig het nie.

Die eiendomme word voetstoets verkoop soos dit staan, onderworpe aan alle serwitute en voorwaardes in die titelakte vermeld.

Die Voorwaardes van betaling van die koopsom is soos volg:—

Een-vyfde van die koopsom tesame met alle kostes in verband met die verkoping insluitende advertensiekoste asook enige belastings en afslaerskom-missie teen 2,5 %, moet toeslaan van die bot in kontant of per bankgewaarborgde tjk betaal word.

Die saldo van die koopsom, plus 13 % rente daarop vanaf die datum van die verkoping tot datum van betaling, is binne 3 maande na die datum van die verkoping aan die Landbank betaalbaar.

Dit staan die koper vry om meer as die voorgeskrewe een-vyfde van die koopsom by toeslaan van die bot te betaal, en hy kan die saldo koopprys dadelik of te enige tyd voor verstryking van drie maande na die datum van die verkoping betaal.

Die koper is aanspreeklik vir die betaling van heregte, transportkoste, belastings, heffings, boedelregte en regeringslaste (as daar is) en enige ander gelde wat nodig mag wees om transport in sy naam te registreer. Die bedrae ten opsigte hiervan moet betaal word sodra die Landbank dit versoek.

Die Landbank behou hom die reg voor om enige eiendom wat te koop aangebied word te enige tyd van die verkoping te ontrek.

VERWYSING: AFAA 01932 01G/03G.

PLAAS TE KOOP

Op las van die Land- en Landboubank van Suid-Afrika sal die Adjunk-balju POTGIETERSRUS op 22 April 1988 om 10h00 voor die Landdrokskantoor te NABOOMSPRUIT die ondergemelde eiendom by publieke veiling verkoop:—

GEDEELTE 2 van die plaas STERKFONTEIN 306, Registrasie Afdeling K.R., Transvaal; GROOT: 325,4791 Hektaar.

Soos beskryf in Akte van Transport T33944/1983 in die naam van HENDRIK JOSEPHUS GEYSER. Identiteitsnummer 450821 5012 00 4.

Die ligging van hierdie eiendom is soos volg:

21 km noordwes van Naboomspruit.

Geboue en verbeterings wat beweer word om op die eiendom te bestaan is:—

Woonhuis, stoer, rondawel, dip. Veekerend omhein en verdeel in kampe. Stuwel in Sterkrivier wat deur eiendom vloei.

Voornemende kopers se aandag word daarop gevëstig dat daar geen verpligting op die Landbank rus om grense of bakens ten opsigte van die eiendom uit te wys nie.

Geen verskering kan gegee word dat die gemelde geboue en verbeterings wel bestaan, of dat enige daarvan vry van 'n retensiereg of huurkoop-ooreenkoms is, of dat 'n aangrensende eienaar geen belang of kontribusie-eis ten opsigte van 'n grenscheinig het nie.

Die eiendom word voetstoets verkoop soos dit staan, onderworpe aan alle serwitute en voorwaardes in die titelakte vermeld.

Die Voorwaardes van betaling van die koopsom is soos volg:—

Een-vyfde van die koopsom tesame met alle kostes in verband met die verkoping insluitende advertensiekoste asook enige belastings en afslaerskommissie teen 2,5 %, moet by toeslaan van die bot in kontant of per bankgewaarborgde tjeck betaal word.

Die saldo van die koopsom, plus 13 % rente daarop vanaf die datum van die verkoping tot datum van betaling, is binne 3 maande na die datum van die verkoping aan die Landbank betaalbaar.

Dit staan die koper vry om meer as die voorgeskrewe een-vyfde van die koopsom by toeslaan van die bot te betaal, en hy kan die saldo koopprys dadelik of te enige tyd voor verstryking van drie maande na die datum van die verkoping betaal.

Die koper is aanspreeklik vir die betaling van hereregte, transportkoste, belastings, heffings, boedelregte en regeringslaste (as daar is) en enige ander gelde wat nodig mag wees om transport in sy naam te regiser. Die bedrae ten opsigte hiervan moet betaal word sodra die Landbank dit versoek.

Die Landbank behou hom die reg voor om die eiendom wat te koop aangebied word te enige tyd van die verkoping te ontrek.

Die eiendom word verkoop onderworpe aan die Staat se beweerde eiendomsreg oor staande oeste wat op die eiendom mag wees.

VERWYSING: AFAA 02102 01G/02G.

Land- en Landboubank van Suid-Afrika, Posbus 375, Pretoria. 1988-03-23.

JAKARANDA AFLAERS**TWEE PRAKTIGE VAKANSIEHUISE TEENAAN DIE NASIONALE KRUGER WILDTUIN EN VERSKEIE ANDER VAKANSIE-OORDE IN DIE OMGEWING VAN HAZYVIEW.**

Behoorlik daartoe gelas deur die Likwidateur in die insolvente boedels van Rietbok Aandeleblok (Edms.) Bpk. (in likwidasié), Meestersverwysingsnummer T3286/87, en Waterbok Aandeleblok (Edms.) Bpk. (in likwidasié), Meestersverwysingsnummer T3291/87, verkoop ons op die perseel op Vrydag, 8 April 1988 om 11h00 die volgende twee eiendomme:

1. Erf 1931, Hazyview-Vakansiedorp, Registrasie Afdeling J.U., Transvaal, gehou kragtens Akte van Transport No. T247/85.

Groot.—1 167 vierkante meter.

Beskrywing.—Teeldak; twee slaapkamers; kombuis/eetkamer; badkamer; motoraf dak; diewering en veiligheidshekke.

2. Erf 221, Hayziew-Vakansiedorp, Registrasie Afdeling J.U., Transvaal, gehou kragtens Akte van Transport No. T246,85.

Groot.—856 vierkante meter.

Beskrywing.—Teeldak; twee slaapkamers; badkamer; kombuis; sit- en eetkamer; kroeg, bediendekamer; motoraf dak; volvloermatte; diewering.

Betaling.—Op beide die eiendomme moet 10 % van die koopsom plus 3 % afslaerskommissie in kontant of bankgewaarborgde tjeck betaal word by die aangaan van die koop. Die balans moet verzekerd word deur 'n goedgekeurde bank- of bouverenigingswaarborg binne 30 dae na bekragtiging.

Padaanwyding.—Vanuit Hazyview draai oos op teerpad na die Paul Kruger Hek van die Nasionale Kruger Wildtuin, Presies 1,5 km uit Hazyview, sien ons aanwydings na die eiendom op die linkerhand.

Afslaerswenk.—Die ideale geleentheid om 'n pragtige woning te besit in die ongerepte natuur van die Oos-Transvaal net sowat 30 km van die Nasionale Kruger Wildtuin.

Vir verdere besonderhede skakel ons by Tel.: (012) 26-7528 bedags.

PHIL MINNAAR (BK)**BESTORWE INSOLVENTE BOEDEL VAN WOONHUIS IN MOUNTAIN VIEW, PRETORIA**

In opdrag van die Eksekuteur in die bestorwe boedel van wyle H. L. de Beer, Meestersverwysing 15511/87, verkoop ons die eiendom op:

Datum.—Donderdag, 21 April 1988 om 12h00 (by die perseel).

Eiendom.—Resterende Gedeelte van Erf 337, Mountain View, Registrasie Afdeling JR, Transvaal, groot 1 276 m², beter bekend as Karel Trichardtlaan 588, Mountain View.

'n Netjiese 3-slaapkamer met 1 badkamer, sit/eetkamer, kombuis, enkel motorhuis, bediendekamer en 'n gevëstigde tuin.

Terme.—20 % Deposito onmiddellik en balans 45 dae na bekragtiging.

Inligting.—Skakel Dick Pienaar, Tel.: (012) 322-8330/1/2 kantoor; (012) 346-1326 na-ure.

Phil Minnaar (BK), Afslaers, CK 85/01372/73, Posbus 28265, Sunnyside, 0132.

ORANJE-VRYSTAAT • ORANGE FREE STATE

PLASE TE KOOP

Op 'n plaas van die Land- en Landboubank van Suid-Afrika sal die Adjunk-balju ROUXVILLE op 29 April 1988 om 10h00 voor die Landdroskantoor te ROUXVILLE die ondergemelde eiendomme by publieke veiling verkoop:—

(1) Die Restant van die plaas KAREEKLOOF 508, distrik Rouxville. GROOT: 213,7602 hektaar.

(2) Onderverdeling 1 (BREYTEN) van die plaas KAREEKLOOF 508, distrik Rouxville. GROOT: 213,7637 hektaar.

(3) Onderverdeling 2 (BERSEBA) van die plaas KAREEKLOOF 508, distrik Rouxville. GROOT: 213,7573 hektaar.

Soos beskryf in Akte van Transport T5058/1986 geregistreer in die naam van DAVID JACOBUS STEYN, Identiteitsnommer 580611 5002 00 3.

Die ligging van hierdie eiendomme is soos volg:—

48 km wes van Rouxville.

Geboue en verbeterings wat beweer word om op die eiendomme te bestaan is:—

Woonhuis, rondawel, dubbelmotorhuis, stoer, melkportaal met 2 kamers en klapkraal, 2 arbeidershuise. Veekerend omhein en verdeel in kampe. 3 Boorgate, 2 cementdamme, 3 cementkrippe en 3 gronddamme.

Ressorteer onder die Caledon Staatswaterbeheergebied. Voorlopige wattereg van 24,0 hektaar ten opsigte van eiendom (1), 29,0 hektaar ten opsigte van eiendom (2) en 17,5 hektaar ten opsigte van eiendom (3).

Voornemende kopers se aandag word daarop gevëstig dat daar geen verpligting op die Landbank rus om grense of bakens ten opsigte van die eiendomme uit te wys nie.

Verder word die eiendomme as 'n eenheid benut en die Landbank kan gevölglik geen versékering gee dat die beweerde geboue en ander verbeterings wel op die eiendomme soos hierbo gemeld, geleë is nie, of dat die gemelde geboue en verbeterings wel bestaan, of dat enige daarvan vry van 'n retensiereg of huurkoopooreenkoms is, of dat 'n aangrensende eienaar geen belang of kontribusie-eis ten opsigte van 'n grensheining het nie.

Die eiendomme word voetstoets verkoop soos dit staan, onderworpe aan alle serwitute en voorwaarde in die titelakte vermeld.

Die Voorwaarde van betaling van die koopsom is soos volg:—

Een-vyfde van die koopsom tesame met alle kostes in verband met die verkoping insluitende advertensiekoste asook enige belastings en afslaerskommissie teen 2,5 %, moet by toeslaan van die bot in kontant of per bankgewaarborgde tjeuk betaal word.

Die saldo van die koopsom, plus 13 % rente daarop vanaf die datum van die verkoping tot datum van betaling, is binne 3 maande na die datum van die verkoping aan die Landbank betaalbaar.

Dit staan die koper vry om meer as die voorgeskrewe een-vyfde van die koopsom by toeslaan van die bot te betaal, en hy kan die saldo koopprys dadelik of te enige tyd voor verstyrking van drie maande na die datum van die verkoping betaal.

Die koper is aanspreeklik vir die betaling van hereregtte, transportkoste, belastings, heffings, boedelregte en regeringslaste (as daar is) en enige ander gelde wat nodig mag wees om transport in sy naam te registreer. Die bedrae ten opsigte hiervan moet betaal word sodra die Landbank dit versoek.

Die Landbank behou hom die reg voor om enige eiendom wat te koop aangebied word te enige tyd van die verkoping te onttrek.

VERWYSINGNOMMER: BBAP 04152 01G.

Land- en Landboubank van Suid-Afrika, Posbus 375, Pretoria. 1988-03-24.

NAAMSVERANDERING • CHANGE OF NAME WET OP VREEMDELINGE, 1937

Die onderstaande kennisgewings van voorneme om by die Staatspresident aansoek te doen om 'n ander van aan te neem, word ingevolge artikel 9 van Wet 1 van 1937 vir algemene inligting gepubliseer. Enigeen wat daarteen beswaar het dat die genoemde van aangeneem word, moet sy/haar beswaar met vermelding van redes daarvan so gou moontlik skriftelik by die Landdros genoem in die betrokke kennisgewing, indien.

Die inligting word, waar van toepassing, verstrek in die volgorde: (1) Applikant(e) se volle name en van, en of minderjarige(s); (2) woonadres; (3) besigheid of beroep; (4) indien 'n aansoek ten opsigte van kinders onder 10 jaar, die naam (name); (5) die van wat aangeneem word; (6) die redes daarvoor; (7) die naam (name) voorheen gedra indien anders as onder (1) of (4), respektiewelik; (8) die name van vrou en kinders indien by die aansoek ingesluit; (9) bygestaan, indien so, deur; besware in te dien by die Landdros te.

THE ALIENS ACT, 1937

The undermentioned notices of intention to apply to the State President to assume a different surname are published in terms of section 9 of Act 1 of 1937. Any person who objects to the assumption of the said surname should lodge his/her objection, in writing, stating full reasons therefor, to the Magistrate mentioned in the relevant notice.

The information, where applicable, is given in the following order: (1) Full names and surname of applicant(s), and whether minor(s); (2) residential address; (3) business carried on, or occupation; (4) if an application in respect of children under 10 years, the name(s); (5) the surname to be assumed; (6) the reasons therefor; (7) the name(s) previously borne, if other than under (1) or (4), respectively; (8) the names of wife and children, if included in the application; (9) assisted, if so, by; objections to be lodged with the Magistrate of.

TRANSVAAL

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, Luisa Das Neves Godinho, residing at 777 15th Avenue, Wonderboom South, Pretoria, 0084, and employed as head clerk, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname Martin for the reasons that since the age of seven I have been known as Luisa Martin and everybody know me as Luisa Martin and that is why I want to change my surname.

Any person who objects to my assumption of the said surname of Martin should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Pretoria.—L. D. N. Godinho.

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, Brian Robin Laird Smith, residing at 8 Cheetah Springs, Cheetah Crescent, Rivonia, Sandton, and employed as auditor at Aiken & Peat, 66 Marshall Street, Johannesburg, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname Laird-Smith for the reason that I have always been known and identified by that name.

Any person who objects to my assumption of the said surname of Laird-Smith should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Randburg.—B. R. Laird Smith, 15/3/88.

25-31

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, Brett Alan Erlank, residing at 23 Reedbuck Road, Edelwiess, Springs, and employed as electronician radar apprentice, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname Penny for the reasons that my parents are divorced, and I reside with my mother and step-father who's surname is Penny. I previously bore the names Brett Alan Erlank.

Any person who objects to my assumption of the said surname of Penny should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Springs.—B. A. Erlank, 17/12/87.

25-31

KAAP • CAPE

DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937

KENNISGEWING VAN VOORGENOME VANSVERANDERING

Ek, Trecia Diergaardt, woonagtig te Rosendal, Koue Bokkeveld, wat werkzaam is as Administratiewe beambte, is van voornemens om by die Minister van Binnelandse Sake aansoek te doen om magtiging kragtens artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937, om die van Van Huffel aan te neem om die volgende redes: My ouers, getroud met die van Diergaardt het my op agt maande ouerdom in my grootouers Van Huffel se sorg geplaas. Ek het nooit na my ouers teruggekeer nie en hulle is in elk geval geskei toe ek ongeveer drie jaar oud was. Ek is bekend by almal onder die van Van Huffel.

Enigeen wat daarteen beswaar het dat ek bovermelde van Van Huffel aanneem, moet sy beswaar, met vermelding van redes daarvoor, so gou moontlik skriftelik by die Landdros van Ceres indien.—T. Diergaardt, 7/3/88.

25-31

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, Michelle Maré Tyzack, residing at E8 Strathcona, London Road, Sea Point, Cape, and employed as modelling agent, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of Butlion for the reasons that since my mother's remarriage in 1975, I have assumed and been known by my stepfather's surname of Butlion.

Any person who objects to my assumption of the said surname of Butlion should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Cape Town.—M. M. Tyzack, 10/3/88.

25-31

DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937

KENNISGEWING VAN VOORGENOME VANSVERANDERING

Ek, Louis Baby Vosloo, woonagtig te La Bri, Franschhoek, wat werkzaam is as 'n verkoopsgent, is van voornemens om by die Minister van Binnelandse Sake aansoek te doen om magtiging kragtens artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937, om die van Voslevitz aan te neem om die volgende redes: Ons die Joodse geloof aanvaar het.

Ek is van voornemens om ook aansoek te doen om magtiging om die van van my eggenote Anette Elize en minderjarige kinders Zoé en Tehillah te verander in Voslevitz.

Enigeen wat daarteen beswaar het dat ons bovermelde van Voslevitz aanneem, moet sy beswaar, met vermelding van redes daarvoor, so gou moontlik skriftelik by die Landdros van Paarl indien.—L. B. Vosloo, 14/3/88.

25-31

DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937

KENNISGEWING VAN VOORGENOME VANSVERANDERING

Ek, Elizabeth Arnoldus, woonagtig te Zoar, distrik Ladismith, Kaap, 'n huisvrou, is van voornemens om by die Minister van Binnelandse Sake aansoek te doen om magtiging kragtens artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937, om die van Albertus aan te neem om die volgende redes: Ek is op die ouerdom van sewe (7) maande aangeneem deur Willem Albertus en het nog altyd onder die van Albertus bekend gestaan.

Ek is van voornemens om ook aansoek te doen om magtiging om die van van my minderjarige kind Wendtley Lesley Arnoldus te verander in Albertus.

Enigeen wat daarteen beswaar het dat ons bovermelde van Albertus aanneem, moet sy beswaar, met vermelding van redes daarvoor, so gou moontlik skriftelik by die Landdros van Ladismith, Kaap indien.—E. Arnoldus, 29/2/88.

31-8

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, Richard Francis Talabos, residing at 5 Wenlock Road, Newlands, a student at Westlake Technical College, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname Stanbridge for the reasons that I have no contact with my father who lives in Australia. My mother has remarried. I have lived with the Stanbridge family for some years and they have in fact become my close family. I am known by my friends as Richard Stanbridge.

Any person who objects to my assumption of the said surname of Stanbridge should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Cape Town.—R. F. Talabos, 3/88.

31-8

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Gamat Sileiman Roode**, residing at 18D Lansa Walk, Hanover Park, and employed as carpet layer, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Salie** for the reason that my birth certificate reflects Roode and not Salie (present surname is Salie). I previously bore the names **Gamat Suleiman Roode**.

Any person who objects to my assumption of the said surname of **Salie** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Cape Town.—G. S. Roode, 26/1/88.

31-8

NATAL

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Govindasamy Venketsu**, residing at 46 Laburnam Road, Pietermaritzburg, and employed as Ambulanceman, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Chetty** for the reason that Venketsu is my father's first name.

Any person who objects to my assumption of the said surname of **Chetty** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Pietermaritzburg.—G. Venketsu, 5/3/88.

25-31

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Abdul Reheman Singh**, residing at Thornville Junction, Thornville, Natal, and employed as Manager at Malani Wire Industries, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Malani** for the reason marriage. I previously bore the name **Singh**.

Any person who objects to my assumption of the said surname of **Malani** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Pietermaritzburg.—A. R. Singh, 2/3/88.

25-31

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Maria Frances Strnad**, residing at 4 Manhattan Court, 11 Broad Street, Durban, 4001, and employed as supervisor of Manhattan Court, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Strachan** for the reasons that my children assumed this name and want me to have the same. Also the name Strnad is too difficult. I previously bore the name **Strnad**.

Any person who objects to my assumption of the said surname of **Strachan** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Durban.—M. F. Strnad, 10/3/88.

25-31

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Manilal Devshi Soni**, residing at 42 Ann Street, Dundee, and self employed, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Soni** for the reasons that all my business, bank and drivers licence is on the name of Soni. I have been known as Soni from my childhood. I previously bore the names **Beosi Odhavji Mamilahl**.

Any person who objects to my assumption of the said surname of **Soni** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Dundee.—M. D. Soni, 29/2/88.

25-31

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Subash Arkran**, residing at 10 Nilgiri Crescent, Isipingo Hills, 4110, and carrying on business as Hotelier, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Bugwandeen** for the reasons that my family surname was Bugwandeen. I am generally known as Bugwandeen and when I married even my wife who was born a Bhatt, assumed the name Bugwandeen and one of my children also have the name Bugwandeen. I previously bore the name **Askran**. I intend also applying for authority to change the surname of my minor child **Sharad Askran** to **Bugwandeen**.

Any person who objects to our assumption of the said surname of **Bugwandeen** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Durban.—S. Arkran, 19/3/88.

25-31

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Mhlushwa Samuel Duma**, residing at Q 194, New Umlazi Township, and employed as a carpenter, c/o Rutherford, 1014 Umbilo Road, Durban, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Mthembu** for the reason that my father's surname was Mthembu. Owing to the illiteracy of my mother, she erroneously registered my surname as Duma which was her maiden name. I intend also applying for authority to change the surname of my wife **Mandise Beauty Duima** to **Mtembu**.

Any person who objects to our assumption of the said surname of **Mthembu** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Umlazi.—M. S. Duma, 8/1/88.

25-31

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Abubbaker Ahamed Francis**, residing at 39 Pluto Road, Woodhurst, Chatsworth, and employed as clerk, LR Plastic Prospection, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Ahmed** for the reason that the name Francis which was erroneously inserted as my surname, Francis was my father's nickname. I intend also applying for authority to change the surname of my wife **Kurioon Bee Bee** and minor children **Sadeek Francis** and **Saleem Ahamed Francis** and **Saleema Francis** to **Ahmed**.

Any person who objects to our assumption of the said surname of **Ahmed** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Chatsworth.—A. A. Francis, 8/3/88.

25-31

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Shaik Ebrahim Francis**, residing at 39 Pluto Road, Woodhurst, Chatsworth, and employed as insurance agent by African Life Assurance Company Limited, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Ahmed** for the reason that the name Francis which was my father's nickname was erroneously inserted as my surname. I intend also applying for authority to change the surname of my wife **Zulaka Bee Francis** and minor children **Sara Bee Bee Francis**, **Feroz Francis**, **Hazara Francis**, **Abdul Hamid Francis** and **Nasima Begum Francis** to **Ahmed**.

Any person who objects to our assumption of the said surname of **Ahmed** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Chatsworth.—S. E. Francis, 8/3/88.

25-31

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Bantu Bernard Tshonga**, residing at Gcilima Location, Ramsgate, Port Shepstone District, and employed as head waiter at Village of Happiness, Margate, since 1967, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Manyisa** for the reasons that I always was known by the surname Manyisa and at work I am known by that surname only. I previously bore the name Tshonga. I intend also applying for authority to change the surname of my wife **Josephine Tholiwe Tshonga** and minor children **Bekisile Winet Tshonga**, **Soliwe Linda Tshonga**, **Zodwa Brondy Tshonga** and **Muziwakhe Wonderboy Tshonga** to **Manyisa**.

Any person who objects to our assumption of the said surname of **Manyisha** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Port Shepstone.—B. B. Tshonga, 11/9/87.

25-31

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Nelson Phanyela**, residing at Macambini Area, Nyoni, Natal, and employed as labourer by Mondi Paper Mill, Richards Bay, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Langa** for the reason that I was mistakenly registered by my mother's maiden surname. I previously bore the names **Nelson Phanyela**. I intend also applying for authority to change the surname of my wife **Buyisiwe Sizani Phanyela** and minor children **Ntombikayise Octavia Phanyela** to **Langa**.

Any person who objects to our assumption of the said surname of **Langa** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Mtunzini.—N. Phanyela, 6/2/88.

25-31

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Themba Andreas Linda**, residing at Elandskop, Pietermaritzburg, and employed as labourer at Corobrick, Pietermaritzburg, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Khoza** for the reason that my natural father's surname is Khoza who was married to my mother Clara Khoza by Christian rites. I previously bore the name **Themba**.

Any person who objects to my assumption of the said surname of **Khoza** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Vulindlela.—T. A. Linda, 10/3/88.

31-8

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Gonasila Valoo**, residing at 30 Marigold Road, Stanger Manor, Stanger, and employed as tracer, collector at Russell's Furnishers, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Chetty** for the reasons that Valoo is my father's first name, and I am known as Gonasila Chetty. I previously bore the names **Allan Gonasila Valoo Chetty**. I intend also applying for authority to change the surname of my wife **Muniamma** and minor child **Kasindree** to **Chetty**.

Any person who objects to our assumption of the said surname of **Chetty** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Stanger.—G. Valoo, 29/11/87.

31-8

**ALGEMEEN • GENERAL
KAAP • CAPE**

KOMAGGAS KO-OPERATIEWE HANDELSVERENIGING BEPERK (IN LIQUIDATION)

Notice is hereby given that the First and Final Liquidation and Distribution Account of the above-mentioned co-operative, will be available for inspection by interested persons for a period of 14 days from 7 April 1988 at the office of the Registrar of Co-Operatives, Pretoria, and a copy thereof will be available at the Magistrates Office, Springbok.

Any objections against such account may be lodged with the Registrar of Co-Operatives, Pretoria, by interested persons under Affidavit disclosing all grounds therefor, by not later than 28 April 1988.

B. W. Smith, Liquidator, Cape Trustees Limited, 2 Long Street, Cape Town.

NATAL

DIE RAAD VIR WATTELBASNYWERHEID

KANSELLERING VAN BASKWOTA

Wattelbasnywerheidswet, No. 23 van 1960, soos gewysig: Kragtens artikel 25.1 (1) van die Ooreenkoms van die Raad vir die Wattelbasnywerheid, soos afgekondig in *Staatskoerant* 4863, gedateer 3/10/75, soos van tyd tot tyd gewysig, gee die Kwekersbaskwotakomitee van die Raad vir die Wattelbasnywerheid hiermee kennis aan ondervermelde persone om nie later nie as om 14h30 op 25 Maart 1988, óf skriftelik by die Sekretaris, Posbus 1010, Pietermaritzburg, 3200, of persoonlik by die kantoor te Burgerstraat 213, Pietermaritzburg, redes te verstrek waarom die Komitee nie kragtens die bepalinge van artikel 25.1 (1) sodanige baskwota wat tans in hulle name geregistreer is, sal kanselleer nie en dat by versuim aan die verstrekking van sodanige redes, die Komitee sal voortgaan om die baskwota wat tans in hulle name geregistreer is en in hulle besit is, te kanselleer.

Name en laasbekende adres:—Boedel wyle H. A. Veldman, Posbus 16, Amsterdam, 2375; A. C. Swanepoel, Pk. Babanango, 2850.

Die Sekretaris, Kwekersbaskwotakomitee (Die Raad vir die Wattelbasnywerheid), Posbus 1010, Pietermaritzburg, 3200.

THE WATTLE BARK INDUSTRY BOARD

CANCELLATION OF BASIC BARK QUOTA

The Wattle Bark Industry Act, No. 23 of 1960, as amended: Pursuant to clause 25.1 (1) of the Wattle Bark Industry Agreement, published under *Government Gazette* 4863, dated 3/10/75, as amended from time to time, the Growers' Bark Quota Committee of the Wattle Bark Industry Board hereby gives notice to the undermentioned parties to show cause, in writing, to the Secretary, at P.O. Box 1010, Pietermaritzburg, 3200, or by presentation in person at its place of business, 213 Burger Street, Pietermaritzburg, not later than 14h30 on 25 March 1988, why the Committee should not invoke the provisions of clause 25.1 (1) and cancel the Basic Bark Quotas at present registered in such persons names and that failing such cause being shown by the said date, the Committee will proceed forthwith to cancel the Basic Bark Quotas at present registered in the name of and held by the undermentioned wattle growers:

Names and last known address:—Estate late H. A. Veldman, P.O. Box 16, Amsterdam, 2375; A. C. Swanepoel, P.O. Babanango, 3850.

The Secretary (Growers' Bark Quota Committee), The Wattle Bark Industry Board, P.O. Box 1010, Pietermaritzburg, 3200.

Case 5876/86

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Durban and Coast Local Division)

In the *ex parte* application of Phillip Walter Malan, First Applicant, and Heymne Malan (formerly Lewis, born Vermeulen), Second Applicant

NOTICE OF MOTION

Take notice that application will be made on behalf of the above-named Applicant on the 11th day of April 1988, at 9.30 a.m. or as soon thereafter as counsel may be heard for an Order in the following terms:

(a) That the Registrar of Deeds (Natal) be and is hereby authorised to register the antenuptial contract entered into between the parties and annexed to the papers marked "C".

(b) That such further or alternative relief be granted to the Applicant.

And that the affidavits of the Applicants annexed hereto will be used in support thereof.

Kindly place the matter on the roll for hearing accordingly.

Dated at Durban this 27th day of August 1986.

K. Swart & Co., Applicants' Attorneys, Third Floor, Masonic Chambers, Masonic Grove, Durban.

**AANSOEKE OM REGISTRASIE VAN HANDELSMERKE
IN SUIDWES-AFRIKA**

(Aansoeke aangeneem ingevalle Wet 48 van 1973)

Enigiemand wat beswaar het teen enige van die onderstaande handelsmerke kan, binne die voorgeskrewe tydperk op vorm SM 6, vervat in die Tweede Bylae van die Handelsmerkregulasies in Suidwes-Afrika, 1973, Kennisgewing van Beswaar indien. Die voorgeskrewe tydperk is twee maande na die datum van advertensie. Hierdie tydperk kan op aansoek deur die Registrateur verleng word.

Formele beswaar moet nie ingedien word voordat die applikant om registrasie per brief van die beswaar in kennis gestel is nie, ten einde hom in die geleenheid te stel om sy aansoek terug te trek voordat onkoste in verband met die opstel van 'n Kennisgewing van Beswaar aangegaan word. By gebreke van so 'n kennisgewing aan die applikant, kan koste teen die beswaarmaker uitgewys word.

"B" voor die nommer dui aan Deel B van die Handelsmerkregister.

REGISTEREUR VAN HANDELSMERKE VIR SUIDWES-AFRIKA

APPLICATIONS FOR REGISTRATION OF TRADE MARKS IN SOUTH WEST AFRICA

(Applications accepted in terms of Act 48 of 1973)

Any person who has grounds for objection to any of the following trade marks may, within the prescribed time, lodge Notice of Opposition on form SM 6 contained in the Second Schedule to the Trade Marks Rules in South West Africa, 1973. The prescribed time is two months after the date of advertisement. This period may on application be extended by the Registrar.

Formal opposition should not be lodged until after notice has been given by letter to the applicant for registration so as to afford him an opportunity of withdrawing his application before the expense of preparing the Notice of Opposition is incurred. Failing such notice to the applicant an opponent may not succeed in obtaining an order for costs.

"B" preceding the number indicates Part B of the Trade Mark Register.

REGISTRAR OF TRADE MARKS FOR SOUTH WEST AFRICA

CLASS 9

87/0984(SWA) in Class 9: Scientific, nautical, electrical, electronic apparatus and instruments including those relating to mining apparatus and supplies and mine safety apparatus and supplies; computers, computer hardware and software; software packages; recorded computer programmes, discs, disettes, magnetic cards, tapes and electronic memories; electronic and electro-magnetic storage media; apparatus and instruments for recording, transmission, radiating, displaying, data and information; other media for recording and reproducing data, sound and visual images; parts, accessories, components and fittings for all the aforesaid; in the name of SURPAC MINING SYSTEMS PTY LIMITED, an Australian company of Great Eastern Highway, Western Australia. Address for service: Messrs John & Kernick, Van der Stel Building, Pretorius Street, PRETORIA.

SURPAC

Associated with 87/0985(SWA).

Applicants admit that registration of this trade mark shall not debar other persons from the bona fide use in the ordinary course of trade of the words SURE and PACK in their ordinary signification and apart from each other and the mark.

FILED: 23 JULY 1987.

CLASS 37

87/0985(SWA) in Class 37: Construction, repair, maintenance, replacement and alteration services including such services relating to the mining industry and goods required therefor, machinery and parts thereof, services relating to engineering design, procurement and manufacturing of plants, facilities and systems and electrical installations; in the name of SURPAC MINING SYSTEMS (PTY) LIMITED, an Australian company of Great Eastern Highway, Western Australia. Address for service: Messrs John & Kernick, Van der Stel Building, Pretorius Street, PRETORIA.

SURPAC

Associated with 87/0986(SWA).

Applicants admit that registration of this trade mark shall not debar other persons from the bona fide use in the ordinary course of trade of the words SURE and PACK in their ordinary signification and apart from each other and the mark.

FILED: 23 JULY 1987.

CLASS 42

87/0986(SWA) in Class 42: Import and export services; retail and wholesale services; distribution services; research, development, evaluation, consultation, design, engineering, technical, geological, mining and information services including those pertaining to the mining industry; in the name of SURPAC MINING SYSTEMS (PTY) LIMITED, an Australian company of Great Eastern Highway, Western Australia. Address for service: Messrs John & Kernick, Van der Stel Building, Pretorius Street, PRETORIA.

SURPAC

Applicants admit that registration of this trade mark shall not debar other persons from the bona fide use in the ordinary course of trade of the words SURE and PACK in their ordinary signification and apart from each other and the mark.

Associated with 87/0984(SWA).

FILED: 23 JULY 1987.

Werk mooi daarmee.

Ons leef  daarvan.

water is kosbaar

Use it.

Don't abuse  it.

water is for everybody

BOEDELWETTEKENNISGEWINGS ADMINISTRATION OF ESTATES ACTS NOTICES

Vorm/Form J 295

KURATORS EN VOOGDE: MEESTERS SE KENNISGEWINGS

Ingevolge artikel 75 van Wet 66 van 1965 word hierby kennis gegee van die aanstelling van persone as kurators of voogde deur Meesters, of van die beëindiging van aanstellings in sodanige hoedanighede.

Die inligting word verstrek in die volgorde: Nommer van saak; persoon onder kuratele, of minderjarige, en adres; naam en adres van kurator of voog; of aanstelling of beëindiging daarvan, en datum; Meester van die Hooggereghof.

CURATORS AND TUTORS: MASTERS' NOTICES

In terms of section 75 of Act 66 of 1965 notice is hereby given of appointments of persons as curators or tutors by Masters, or of their having ceased in their respective capacity.

The information is given in the following order: Number of matter; person under curatorship, or minor, and address; name and address of curator or tutor; whether appointment or cease in capacity, and date; Master of the Supreme Court.

TRANSVAAL

4762/86—**Weil**, Mrs Rose, Our Parents Home, Spring Road, Gardens, Johannesburg, 2192. Curator/Tutor, Sidney Ivan Weitzer, Fourth Floor, Aloe Grove, 196 Louis Botha Avenue, Houghton Estate, Johannesburg. Appointment, 5 December 1986. Pretoria.

7920/87—**Posthumus**, Jacob Solomon. Kurator/Voog, Jan Johannes Abraham du Plooy in sy hoedanigheid as bestuurder van Volkskraaltrust Bpk., Trustafdeling, Posbus 2697, Pretoria, 0001. Aanstelling, 4/3/88.

OOS-KAAP • EASTERN CAPE

3831/87—**Palmer**, Mrs Betty, 3 Fifth Avenue, Summerstrand, Port Elizabeth, 6000. Curator, Louis Aaron Solomon, 41 Varonne Flats, Cresswold, Johannesburg, 2000. Appointment, 8 February 1988. Grahamstown.

Vorm/Form J 193

KENNISGEWING AAN KREDITEURE IN BESTORWE BOEDELS

Alle persone wat vorderinge het teen die boedels hieronder vermeld, word hierby versoek om hul vorderinge by die betrokke eksekuteurs en binne 'n tydperk van 30 dae (of andersins soos aangedui) gerekken vanaf die datum van publikasie hiervan in te lever. Die inligting word verstrek in die volgorde: Boedelnommer, familienaam en voorname, geboortedatum, persoonsnommer, laaste adres, datum oorlede; nagelate eggeneot(note) se name, familienaam, geboortedatum en persoonsnommer; naam en adres van eksekuteurs of gemagtigde agent, tydperk toegelaat vir lewering van vorderings indien anders as 30 dae.

NOTICE TO CREDITORS IN DECEASED ESTATES

All persons having claims against the estates mentioned below are hereby called upon to lodge their claims with the executors concerned, within 30 days (or otherwise as indicated) calculated from the date of publication hereof. The information is given in the following order: Estate number, surname and christian names, date of birth, identity number, last address, date of death; surviving spouse's names, surname, date of birth and identity number; name and address of executor or authorised agent, period allowed for lodgement of claims if other than 30 days.

TRANSVAAL

2453/88—**Diamond**, Rose, 30/6/05, 0506300014004, 201 Arcadian Heights, 735 Pretorius Street, Arcadia, Pretoria, 24 January 1988. Goldblatt Bloch Edelstein & Gross, Charter House, 179 Bosman Street, Pretoria.

3722/88—**Van Dyk**, Anna Maria, gebore Blignaut, 21 Desember 1909, 0912210024002, Woonstel 1, Silwerjare-ouetehuis, Schweizer-Reneke, 15 Maart 1988. Brig. J. H. Blignaut, Queens Crescent 413, Lynnwood, Pretoria.

1738/87—**Jansen van Vuuren**, Samuel Johannes, 1 Januarie 1926, 2601015024006, Tweede Straat 103, Boksburg-Noord, 7 November 1987; Anna Magdalena Jansen van Vuuren, gebore Brown, 10 Julie 1926, 2607100021005. Christian H. Boshoff, Posbus 24077, Innesdal.

7396/85—**Venter**, Hendrick, 7 Februarie 1914, 1402070535007, Vierde Laan 14, Roodepoort, 10 April 1985; Maria Magdalena Catharina Venter, 18 Augustus 1929, 2908180065007. Eben Griffiths & Vennotte, Posbus 52115, Wierdapark.

1692/88/ASR 1—**Katz**, Vida Emily, 17 April 1903, 0304170015008, Sandown Country Villa, Sandton, 1 January 1988. Rosenberg, Shoolman & Gordon, P.O. Box 4545, Cape Town.

3065/88—**Stucki**, Alberta Stoffellina, 8 November 1914, 141180032004, Unisigwoonstelle 101, Pretoriussstraat, Pretoria, 8 Februarie 1988. J. Meintjes, Posbus 515, Pretoria.

2128/88—**Wessels**, Wessel Jacobus, 19 November 1964, 6411195096006, Ingelaan 10, Ellaton, Klerksdorp, 21 November 1987. Carey & Botha, Posbus 7, Bothaville.

17407/87—**Venter**, Willem Jacobus, 1904-10-10, 0410105003009, Leerdamstraat 25, Witpoortjie, 9 Desember 1987; Gert Hendrik Jacobus Venter, Louw & Heyl, Posbus 360, Roodepoort.

2371/88—**De Witt**, Gertruida Johanna, 23 Desember 1909, 0912230015006, Ackermanstraat 12, Witpoortjie, Roodepoort, 1 Februarie 1988. Volkskraaltrust Bpk., Posbus 61488, Marshalltown.

2304/88—**Bishop**, Dorothy Pearl Grant, formerly Tenant, born Smith, 22 January 1922, 2201220028007, C1 Annabotha Duplex Flats, Annabotha, Phalaborwa, 18 December 1987. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 466, Port Elizabeth.

2880/88—**Van Zweeden**, Adriana Wilhelmina, 4/8/06, 901528203W, 2 North Rand Road, Bartletts, Boksburg, 3/9/87. Barry Katz & Partners, P.O. Box 356, Kempton Park.

2105/88—**Queck**, Neil Frederick, 15 Januarie 1933, 3301155033003, Huis 14, Bank Koolmyn, Meerlus, distrik Middelburg, 30 Desember 1987; Johanna Judit Queck, 24 Desember 1939, 3912240037005. Antonie Potgieter, Posbus 702, Middelburg.

12021/87—**Meyer**, Elizabeth Christina, 27 November 1923, 2311270021008, Heuwelsigwoonstelle 6, Middelburg, 25 Augustus 1987. Antonie Potgieter, Posbus 702, Middelburg.

- 951/88—**Bouwer**, Johanna Magretha Jacoba, 17 Junie 1922, 2206170006002, Malanstraat 12, Rustenburg, 8 Januarie 1988; Frederick Wilhelm Theodore Pistorius Bouwer, 26 November 1918, 1811265017003. Van der Merwe De Wet & Oberholzer, Posbus 55, Rustenburg.
- 1271/88—**Snyman**, Johannes Jacobus, 6/1/31, 3101065016001, Welgevonden, Schweizer-Reneke, 11/1/88; Anna Maria Snyman, gebore Pretorius, 11/11/39, 3911110010001. Bankorptrust Bpk., Posbus 2413, Bloemfontein.
- 1094/88—**Maritz**, Benjamin Johannes, 25/1/39, 3901255068005, Chaucerlaan 22, Orkney, 30/12/87; Reneé Lynetta Maritz, 20 Mei 1947, 4705200065001. Erasmus Jooste, Privaatsak X5041, Klerksdorp.
- 1581/88—**Gyssels**, Raymond Madeleine Ernest Charles, 12 Desember 1925, 2512125036006, Clifton Heights 22, De Kortestraat 92, Braamfontein, 3 Januarie 1988. Pauw Rauch Gertenbach & Moolman, Posbus 3, Mosselbaai.
- 16896/87—**Keir**, Elizabeth Hester, 31/7/20, 2007310029007, 26 Heidi Court, Rosemead Road, Klipfontein, 13/11/87. First National Bank Ltd, P.O. Box 600, Nelspruit.
- 17289/87—**West**, María Magrita, 1/1/1897, 9701010010001, S A V F Old Age Home, Ermelo, 20/11/87. First National Bank Ltd, P.O. Box 600, Nelspruit.
- 13395/87—**Santana**, João Francisco, 16 May 1915, 510505165029106, 220 Lyndhurst Road, Lyndhurst, Johannesburg, 4 July 1987; Teresa Menine Jesus Agrela Santana. Goosen & Goosen, First Floor, Byron House, 114 Main Street, Johannesburg.
- 1326/88—**Johnstone**, John Henry, 13/5/00, 0005135010006, Vlakdrift, Utrecht, 2/1/88. W. F. Landman, Posbus 549, Ermelo.
- 16541/87—**Botha**, Conrad Frederik, 15 March 1917, 1703155062001, 30 Dunboyne Avenue, Crosby, Johannesburg, 14 October 1987; Maria Christina Magdalena Botha, 15 September 1927, 2709150171084. R. I. Michel & Levisohn, P.O. Box 7602, Johannesburg.
- 2600/88—**Scholtz**, Petrus Johannes Hendrik, 15 April 1905, 0504155004006, Mamusa Plotte, Schweizer-Reneke, 12 Februarie 1988; Johanna Elizabeth Susanna Scholtz, 14 Maart 1918, 1803140021003. W. Pienaar, Posbus 515, Schweizer-Reneke.
- Marran**, Florence Ida Evelyn, 16 July 1907, 0707160026001, 501 Erica Flats, 370 Johann Street, Arcadia, 14 March 1988. Adams & Adams, P.O. Box 1014, Pretoria.
- 2794/88—**Buy's**, Willem Jacobus, 12/1/41, 4101125056004, Sheridanstraat 13, Farrarmere, Benoni, 11/12/87; Margrieta Elizabeth Buys, 11/7/43, 4307110051005. Bankorptrust Bpk., Posbus 1081, Kempton Park.
- 2067/88—**Engels**, Hester Elizabeth Marais, 10 Desember 1909, 0912100014006, Van Riebeeckstraat 70, Gerview, 16 Desember 1987. Standardtrust Bpk., Posbus 61452, Marshalltown.
- 1177/88—**Delpot**, Andries Frederick, 1928-08-26, 2808265042006, Plot 99, Theoville, 1987-12-20. Standardtrust Bpk., Posbus 61452, Marshalltown.
- 14931/86—**Nortje**, Petrus Andries Jacobus, 25/12/27, 2712255098004, Rondeboschstraat 1, Witpoortjie, Roodepoort, 31/10/86. H. M. Nel, Posbus 918, Roodepoort.
- Rominger**, Kurt Walter, 23/4/31, 3104235044001, 7 Republic Road, Eastleigh, 23/10/87. Bankorptrust Bpk., Posbus 1081, Kempton Park.
- 2633/88—**Knight**, Norman Frederick, 27 Maart 1950, 5003275004009, 2 Whitecross, 92 High Street, Rosettenville, 14 Februarie 1988. Bankorptrust Bpk., Posbus 602, Johannesburg.
- 2062/88—**Bekker**, Marthinus Johannes Petrus, 14 Augustus 1914, 1408155013000, Plot 105, Misgundplotte, Johannesburg, 10 November 1987; Elizabeth Susanna Bekker, 25 Maart 1910, 1003250035006. Standardtrust Bpk., Posbus 61452, Marshalltown.
- 3009/88—**Robinson**, Jesaja Reniers, 30/11/52, 5211305069005, Ambrosiaweg 145, Birch Acres, Kempton Park, 1/1/88; Cecilia Magdalena Robinson, 19/11/46, 4611190043000. Bankorptrust Bpk., Posbus 1081, Kempton Park.
- 2919/88—**Lindeque**, Johannes Burger, 25 April 1904, 0404255013009, plaas Doornfontein, distrik Randburg, 23 Januarie 1988; Susanna Catharina Lindeque, 28 Februarie 1908, 0802280021006. Bankorptrust Bpk., Posbus 602, Johannesburg.
- 3114/88—**Kloek**, Pieter, 5 Februarie 1910, 1002055034008, Settelaarslaan 11, Graskop, 8 Februarie 1988; Grietjie Kloek. Standardtrust Bpk., Posbus 1330, Pretoria.
- 3098/88—**Herholdt**, Stephanus Philippus, 1 Julie 1932, 3207015018003, Krugerlaan 302, Lyttelton, Verwoerdburg, 3 Februarie 1988; Petronella Herholdt, 3 September 1939, 3909030039001. Standardtrust Bpk., Posbus 1330, Pretoria.
- 3023/88—**Breet**, Aletta Margaretha Franzina, 30 Desember 1905, 0512300006008, Machdild Postmus-ouetehuis, Alexanderstraat 372, Brooklyn, 5 Februarie 1988. Standardtrust Bpk., Posbus 1330, Pretoria.
- 2532/88—**Louw**, Jacobus Adriaan, 24 Julie 1940, 4007245071007, Saponariastraat 690, Dorandia, 31 Januarie 1988; Susanna Magrietha Johanna Louw. Standardtrust Bpk., Posbus 1330, Pretoria.
- 3110/88—**Kluck**, Karl Joseph, 8 Junie 1909, 0906085021002, 45 Acacia Avenue, Proclamation Hill, Pretoria, 18 Februarie 1988. Lilian Maud Kluck. Standardtrust Ltd, P.O. Box 1330, Pretoria.
- 2300/88—**Postmus**, Henry, 7 September 1909, 0909075033003, 19de Laan 965, Wonderboom-Suid, Pretoria, 1 Februarie 1988; Gezina Postmus, gebore Kijf. Standardtrust Bpk., Posbus 1330, Pretoria.
- 1421/88—**Van der Meer**, Jan Robert, 1 November 1947, 4711015107004, Leraatsfontein, Witbank, 20 January 1988. Standardtrust Ltd, P.O. Box 1330, Pretoria.
- 1841/88—**Van der Westhuyzen**, Jacoba Margaretha, 9 Oktober 1923, 2310090028004, Abiliastraat 358, Kilner Park XI, Pretoria, 14 Januarie 1988; Willem Carel Nicolaas van der Westhuyzen. Standardtrust Bpk., Posbus 1330, Pretoria.
- 3072/88—**Venter**, Izak Jacobus, 28 October 1914, 1410285019006, 23 Andrews Street, Barberton, 14 January 1988. Standardtrust Ltd, P.O. Box 1330, Pretoria.
- 2682/88—**Bezuidenhout**, Jan Frederik, 8 Augustus 1916, 1608085007002, Gedeelte 96, plaas Bultfontein, distrik Skeerpoort, 12 Desember 1987. Standardtrust Bpk., Posbus 1330, Pretoria.
- 1171/88/ASR 1—**Bester**, Isabella Fredrika, 6 Oktober 1950, 5010060060008, Marthinus Oosthuizen 8, Kookrus, Meyerton, 27 Desember 1987; Andries Jacobus Bester, 27 Mei 1951, 5105275057000. Bankorptrust Bpk., Posbus 602, Johannesburg.
- 744/88—**Smit**, Casper Nicolaas, 30 Julie 1936, 3607305024001, Rietfontein 522, Muldersdrif, Krugersdorp, 14 Desember 1987; Sophia Barbara Smit, 19 April 1946, 4604190073002. Bankorptrust Bpk., Posbus 602, Johannesburg.
- 1634/88—**Bentley**, Grace Iona, 15 April 1908, 0804150046006, Bramley House, 58 Linden Road, Bramley, Johannesburg, 19 January 1988; William Bentley, 6 July 1906, 0607065036107. Aiken & Peat Administrators (Pty) Ltd, P.O. Box 61323, Marshalltown.
- 2426/88—**Koekemoer**, Johannes Christoffel, 31/3/50, 5003315155100, Carrickstraat 25, Kenmare, Krugersdorp, 2/2/88. Syfrets Trust Bpk., Posbus 29980, Sunnyside.
- 1949/88—**Kruger**, Stephanus Johannes, 12 Januarie 1930, 3001125041009, Ben Pienaarstraat 30, Baillie Park, Potchefstroom, 21 Januarie 1988; Emily Florence. Syfrets Trust Bpk., Posbus 29980, Sunnyside.
- 2196/88—**Palmer**, Jan Rudolph, 16/8/20, 2008165036006, 31ste Laan 485, Villieria, 8/2/88; Cornelius Barendina Palmer, 2204060019003. Syfrets Trust Bpk., Posbus 29980, Sunnyside.
- 1614/88—**Spaumer**, Daniël Johannes, 22/8/44, 4408225023002, Chroomstraat 26, Potgietersrus, 23/1/88; Hester Maria Spaumer, gebore Engelbrecht, 22/12/43, 4312220066000. Ou Mutual, vir Syfrets Trust Bpk., Posbus 29980, Sunnyside.
- 1352/88—**Schutte**, Maria Dorothea, 3/12/13, 1312030043002, Carinawoonstelle 4, Fochville, 2/1/88. Syfrets Trust Bpk., Posbus 29980, Sunnyside.
- 1894/88—**Breytenbach**, Gerhardus Johannes, 30 Junie 1913, 1306305015000, Reitzstraat 30, Warmbad, 5 Februarie 1988; Johanna Maria Breytenbach, 17 Februarie 1917, 1702170018006. J. J. Breytenbach, Posbus 12545, Clubview.
- 15629/87—**Jaff**, Annie, 0605310023003, 18 Jacmor Court, Cavendish Road, Yeoville, Johannesburg, 28 October 1987. Albert Ruskin, P.O. Box 7976, Johannesburg.

- 336/86—**Naran**, Govind, 21 days. D. K. Motiram & Co.—C.A. (S.A.), P.O. Box 42123, Fordsburg.
- 14218/87—**Van Zyl**, Veta, 1607010009000. P. E. Eager, c/o P. J. Knowles, 301 Argosy House, Spilsbury Street, Germiston.
- 2502/88—**Diamond**, Abraham, 10 June 1911, 1106105024008, 1 Jewel Court, 48 Frances Street, Yeoville, Johannesburg, 13 January 1988. Kessel Feinstein, P.O. Box 6610, Johannesburg.
- 626/88—**Mans**, Maryna Adriana, 6 November 1937, 3711060018008, 57 Derby Avenue, Brakpan, 15 December 1987. Christiaan Christoffel Mans, c/o Brian C. Clayton, Fifth Floor, 66 Smal Street, Johannesburg.
- 8871/87—**Anthony**, Julia, 19/5/18, 1805190047002, 4 10th Avenue, Mayfair, Johannesburg, 5/3/87. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.
- 2929/88—**Du Toit**, Engela Linde, 9/5/28, 2805090018086, 195 Barkston Drive, Blairgowrie, 12/2/88. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.
- 2806/88—**Crawley**, William George, 24/1/25, 2501245043018, 9 September Avenue, Klipspruit West Extension 2, 11/1/88; Georgia Eva Crawley. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.
- 935/88—**Conradie**, Catharina Johanna Maria, 24 July 1898, 9807240013002, Mooihawens, Winklespruit, Amanzimtoti, 28 November 1987. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.
- 16103/87—**Forster**, Nance Margaret, 1 May 1925, 2505010020002, 82 Tregoning Street, Linksfield, Johannesburg, 7 November 1987. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.
- 2124/88—**Wilson**, Robert, 21 March 1930, 3003215057101, 5 York Road, Ferryvale, Nigel, 2 December 1987. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.
- 1139/88—**Wheeler**, Ethel Elizabeth, 8 February 1915, 1502080020005, Unit 126, Waterval Village, Hendrik Potgieter Road, Florida Glen, 13 December 1987. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.
- 2754/88—**Vallence**, Berners Plestow Aymer, 25/5/04, 0405255001001, 96 Deodor Road, Atholl, Sandton, 16/1/88. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.
- 2826/88—**Kahn**, Hetty, 22/5/08, 0805220019006, Sandringham Gardens, 85 George Avenue, Sandringham, 20/11/87. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.
- 13186/87—**Nicholson**, Harry Russell, 17 August 1907, 0708175026002, 205 Fairways, Corlett Drive, Illovo, Johannesburg, 13 September 1987; Bertha Louise Pennington Nicholson, 12 March 1913, 1303120027005. Ernst & Whinney, P.O. Box 2322, Johannesburg.
- 9982/85—**Lefkowitz**, Anna Lena, 9/8/11, 1108090026006, 601 Quartzhill, 5 Bruce Street, Hillbrow, Johannesburg, 12 May 1985. Sloot, Broido, Hesselson & Liknaitzky, Third Floor, Hunts Corner, 20 New Street South, Johannesburg.
- 7658/87—**Whitehouse**, John Michael, 21/4/43, 4304215075104, Plot 200, Jacaranda Road, Kyalami, Johannesburg, 24/5/87. The Board of Executors, P.O. Box 1902, Johannesburg.
- 16389/87—**Ballantine**, Phyllis Doreen McGregor, 27 January 1916, 1601270020005, 80 Pretorius Avenue, Lyttelton Manor, Verwoerdburg, 29 October 1987. Alexander Duncan Ballantine, P.O. Box 56, Olivedale.
- 1660/88—**Philippides**, Phillip, 10 February 1923, 2302105070104, 13 Swemmer Road, Silvamonte, Johannesburg, 6 January 1988. N. Mendelow & Co., P.O. Box 6180, Johannesburg.
- 17017/87—**Cariolis**, Christos, 6/1/14, 1401065055104, 3 Pretorius Court, Pretorius Road, Roodepoort, 8/10/87; Magdalini Mary Cariolis. Franklin & Daniels, P.O. Box 4012, Johannesburg.
- 2246/88—**Goldblatt**, Elaine Sybil, 18/4/16, 1604180012005, 17 Whitehall Court, Killarney, Johannesburg, 5 February 1898. Munro McHarry Inc., P.O. Box 50197, Randburg.
- 2700/88—**Schoombee**, Magdalena Johanna, 19 November 1898, 9811190015009, Ons Tuis, Soutpansberg, Riviera, Pretoria, 8 February 1988. Arthur Young & Company, P.O. Box 31740, Braamfontein.
- 2340/88—**Yates**, Leonard Henry, 3/12/10, 1012035034101, 3 Kibler Park Mansions, Kibler Park, 1/2/88. First Personal Asset Management, P.O. Box 2036, Johannesburg.
- 14428/87—**Kerr**, Andrew, 20 May 1906, 066101591W, The Culver House, Newnham-on-Severn, Gloucestershire, GL 14 IHH, United Kingdom, 2 January 1984. Webber Wentzel, P.O. Box 61771, Marshalltown.
- 14146/87—**Phillips**, Norah Gertrude, 1/7/01, 0107010013004, 20 Main Street, Bordeaux, Randburg, 29/8/87. B. G. Phillips, 20 Main Street, Bordeaux, Randburg.
- 2450/88—**Arnold**, Thomas Arthur, 30/1/05, 0501305019009, 13 Fifth Avenue, Edenvale, 8/2/88. Harold Gregor Thompson, Fourth Floor, Permanent Building, 165 Meyer Street, Germiston.
- 14006/87—**Silberman**, Dusia, 23 February 1916, 1902230060002, 3 Kent Downs, Benmore Road, Ascot Park, Sandton, 23 August 1987. G. L. Hope, 19 Fleming Avenue, Savoy Estate, Johannesburg.
- 283/88—**Wally**, Fazel, 28/3/51, 5103285091028, 73 Maraisburg Road, Bosmont, 4/12/87. A. Kaka, P.O. Box 62083, Marshalltown.
- Fakir**, Mani Dheda, 20/12/09, 800000797A, 34a Bree Street, Fordsburg, Johannesburg, 2 November 1987; Dheda Fakir, 23 July 1907, 800000865A. Ebrahim Suliman, P.O. Box 62023, Marshalltown.
- 2080/88—**Engelbrecht**, Johannes Cornelius, 15/7/14, 1407155013002, Malutiwoonstelle 3, Piet Louwstraat, Die Wilgers; Maria Christina Gertruida Engelbrecht, 8/11/19, 1911080089003. Bankortrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.
- Ludeke**, Karel Waldemar, 21/10/55, 5510215156004, Christoffelstraat 445, Pretoria-Wes, 5 Maart 1988; Heather Elizabeth Margaret Ludeke, 18/5/51, 5105180101000. Bankortrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.
- Potgieter**, Herman Rudolf Johan Knecht, 19/1/29, 2901195018004, Brugstraat 10, Lydenburg, 24/4/87; Wilhelmina Hansina Potgieter, 17/11/31, 3111170009007. Bankortrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.
- Bouwer**, Zacharias Andreas, 26/2/53, 5302265052006, Percy Fitzpatrickstraat 72, Nelspruit, 21/11/87; Desiree Dawn Bouwer, 10/5/55, 5505100111007. Bankortrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.
- Van der Westhuizen**, Johan Hendrik Fredrek, 10/8/06, 0608105011001, Van Rensburg-ouetehuis, Dannstraat, Delanystraat, Danville, Pretoria, 1/2/88. Bankortrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.
- Steyn**, Stephanus Johannes, 5/3/33, 3303055061001, Botrillsteeg 1188, Queenswood, 28/2/88; Maria Steyn, 8/7/36, 3507080048003. Bankortrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.
- Lee**, Isak Hermanus, 31/5/56, 5605315027004, Opleidingskool vir Logistieke, Pretoria, 21/2/87. Bankortrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.
- Reyneke**, Heidi Inge, 18/2/43, 4302180022002, Theunis van Niekerkstraat 282, Wierdapark, 13/12/87. Bankortrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.
- 1776/88—**Harris**, Nicolaas Gerhardus Francois, 8/8/16, 1608085031002, Loopstraat 62, Wakkerstroom; Johanna Dorothea Louisa Harris. Eerste Nasionale Bank Bpk., Posbus 40076, Arcadia.
- 15152/87—**Prinsloo**, Petrus, 2/3/18, 1803025027000, Tzaneen, 20/10/87. Eerste Nasionale Bank Bpk., Posbus 40076, Arcadia.
- 17635/87—**Mathibela**, Yusumuzi Elijah, -/-1949, 140912250, Stand 1260, Mhluzi, Middelburg, 25 October 1987. First National Bank Ltd, P.O. Box 40076, Arcadia.
- 687/88—**Enslin**, Gert Botha, 19 April 1911, 1104195024004, Boshoffstraat 56, Nylstroom, 29 Desember 1987. Eerste Nasionale Bank Bpk., Posbus 40076, Arcadia.
- 1904/88—**Krautkramer**, Helene Erna Maria, 23/2/10, 100223003108, Dunstanweg 219, Queenswood, Pretoria, 26 Januarie 1988. Eerste Nasionale Bank Bpk., Posbus 40076, Arcadia.

- 16615/87—**Potgieter**, Johannes Izak, 21 Oktober 1894, 9410215001001, Amsterdam, 22 November 1987; Catharina Potgieter, gebore De Bruyn. Eerste Nasionale Bank Bpk., Posbus 40076, Arcadia.
- 1834/88—**Venter**, Jan Louis, 19/8/18, 1808195014001, Koster, 11/1/88. Eerste Nasionale Bank Bpk., Posbus 40076, Arcadia.
- 2366/88—**Smit**, Petrus Jacobus, 1 Desember 1928, 2812015084003, Quintetstraat 16, Tasbetpark, Witbank, 24 Januarie 1988. Volkskastrust Bpk., Posbus 383, Pretoria.
- 2040/88—**Whitelock**, Lionel Charles, 21/5/22, 2205215074108, Aileenweg 23, Illiondale, 30/10/87; Beatrice Rose Whitelock, gebore Palmer, 7/12/17, 1712070016109. Bankorptrust Bpk., Posbus 1081, Kempton Park.
- 2053/88—**Kriel**, Hermanus Jacobus, 17/6/41, 4106175038000, Ysterhoutstraat 66, Birchleigh, Kempton Park, 10/1/88; Stephina Wilhelmina Kriel, gebore Arlow, 15/11/45, 4511150027003. Bankorptrust Bpk., Posbus 1081, Kempton Park.
- 2529/88—**Koertzen**, Yvonne Dorothy, 6/10/56, 5610060007003, Harry van Wyklaan 15, Norkem Park, Kempton Park, 9/7/87. Bankorptrust Bpk., Posbus 1081, Kempton Park.
- 2809/88—**David**, William John Evan, 11/12/14, 1412115021004, Constantia Woonstelle 23, Williamstraat, Wilkoppies, Klerksdorp, 4/2/88. Standardtrust Bpk., Posbus 61452, Marshalltown.
- 2808/88—**Doubtfire**, Mary Margaret, 13/10/08, 0810130009006, 3a Bashee Street, Stilfontein, 30/1/88. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.
- 1668/88—**Van Rooyen**, Dianne, 1/4/52, 520401011700, Lewisstraat 22, Wilkoppies, Klerksdorp, 9/12/87. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.
- 16661/87—**Prinsloo**, Johannes Petrus, 18/10/32, 344413216W, Skilpadstraat 13, Meyertonpark, Meyerton, 3/7/87; Solomon Ignatius Wilhelmus Prinsloo. Bankorptrust Bpk., Posbus 602, Johannesburg.
- 12461/87—**Müller**, Johannes Diederik, 30 September 1924, 2409305035009, Harry Slomowitzstraat 24, Sonlandpark, Vereeniging, 7 Augustus 1987; Judith Gertruda Johanna Müller, gebore Richter, 22 November 1932, 3211220018006. H. J. Müller, Northshore Woonstelle 30, Wilkensstraat, Kilnerpark.
- 2877/88—**Wolhuter**, George Hendrik, 30 Augustus 1899, 9908305008000, Mignonetteweg 6, Primrose, Germiston, 28 Januarie 1988; Valerie Merda Wolhuter, 11 Julie 1925, 2507110071083. Bankorptrust Bpk., Posbus 602, Johannesburg.
- 1631/88—**Bilton**, William Daniel, 13 July 1922, 2207135004009, 56 Munt Street, Fochville, 25 November 1987; Emily Bilton. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown.
- 1087/88—**Lowenthal**, Rudolph Cecil Hugh, 19 August 1911, 1108195004005, 67 Satara Avenue, Gallo Manor, Sandton, 19 December 1987. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown.
- 2698/88—**Snyman**, Sarel Johannes Eloff, 4 Oktober 1928, 2810045058005, Doornfontein, Derby, distrik Koster, 31 Desember 1987; Janette Fredrika Snyman, 8 Mei 1929, 2805080040007. Volkskastrust Bpk., Posbus 383, Pretoria.
- 1231/88—**Adant**, Germaine Madeleine, 26 March 1911, 331349963W, Hillcrest Geriatric Centre, 15 January 1988. French Bank of Southern Africa Ltd, P.O. Box 61523, Marshalltown.
- 2917/88—**Hancock**, Bernard John, 28/2/24, 2402285037004, 130 Cydonia Road, Primrose Hill, 27/1/88. Bankorptrust Ltd, P.O. Box 602, Johannesburg.
- 1455/88—**Roets**, Jan Hendrik, 3 Julie 1922, 2207035017002, Nedbank Woonstelle 603, Pretoriaweg, Silverton, 28 November 1987; Cornelius Petronella Roets, 9 November 1937, 3711090028001. Volkskastrust Bpk., Posbus 383, Pretoria.
- 2141/88—**Dreyer**, Johannes Gottfried Mocke, 15 Desember 1917, 1712155002008, Louis Trichardtstraat 252, Mayville, 15 Januarie 1988; Alida Maria Dreyer, 8 Desember 1920, 2012080001004. Volkskastrust Bpk., Posbus 383, Pretoria.
- 17467/87—**Briedenhann**, Susanna Aletta, 5 Junie 1909, 0906050003001, Voortrekkerstraat, Secunda, 14 September 1987. Volkskastrust Bpk., Posbus 383, Pretoria.
- 3038/88—**Pelser**, Anna Susanna, 16 April 1907, 0704160002009, Rusoord-ouetehuis, Kerkstraat, Brits, 12 Februarie 1988. Volkskastrust Bpk., Posbus 383, Pretoria.
- 2122/88—**Vorster**, Clive Anthony, 31 Maart 1944, 4403315073009, 27ste Laan 384, Villieria, Pretoria, 13 Januarie 1988. Volkskastrust Bpk., Posbus 383, Pretoria.

KAAP • CAPE

- 9591/87—**January**, Hoosain, 29 December 1946, 022256390, 11 Francis Road, Grassy Park, 5 November 1987; Kulsum January, 27 April 1948, 022662108. Z. Abdurahman & Associates, corner of Halt Road & Epping Avenue, Elsie's River.
- 9690/87—**O'Riordan**, Trevor Howard, 20 September 1930, 3009205031006, 1 Fuller Road, Kreupelbosch, 21 December 1987. Syfrets Trust Ltd, 24 Wale Street, Cape Town.
- 1095/88—**Tresfon**, Jean Henri, 14 June 1893, 9306145002103, Monoblet, Upper Kimbeley Road, St James, 4 February 1988. Syfrets Trust Ltd, 24 Wale Street, Cape Town.
- 9671/87—**Ford**, Violet Olive Dunsterville, 28 December 1899, Park Abbey, Westhill Road, Warlingham, Surrey, 20 April 1986. Syfrets Trust Ltd, 24 Wale Street, Cape Town.
- 856/88—**Hickling**, Gwynneth Emily, 15 June 1896, Beggars Roost Nursing Home, Fishbourne, Chichester, Sussex, England, 24 March 1987. Syfrets Trust Ltd, 24 Wale Street, Cape Town.
- 516/88—**Baekelandt**, Gregoire Marie Pauline, 28 Desember 1906, 0612285010106, Bridgewaterweg 52, Somerset-Wes, 12 Januarie 1988. Syfrets Trust Bpk., Waalstraat 24, Kaapstad.
- 1672/88—**Van Wyk**, Anna Maria, gebore Kriel, 21 Oktober 1955, 5510210147008, Stockenstromstraat 18, Worcester, 29 Februarie 1988. Syfrets Trust Bpk., Waalstraat 24, Kaapstad.
- 533/88—**Haasbroek**, Jendrik Jacobus, 21 September 1929, 2909215016007, Aurorastraat 2, Welgelegen, Parow, 12 Januarie 1988. Syfrets Trust Bpk., Waalstraat 24, Kaapstad.
- 1596/88—**Faultley**, Basil James, 8 March 1938, 3803085130007, 10 Eclipse Road, Sanddrift, 17 Februarie 1988; Elize Catherine Faultley, born Schröder, 26 June 1938, 3806260115008. J. B. Braak, of Snitchers, Regis House, 126 Adderley Street, Cape Town.
- 1708/88—**Goodman**, Stella, born Levenstein, 19 September 1919, 1909190009002, 26 Corsair Crescent, Constantia, 8 February 1988. Penkin Zeller & Karro, P.O. Box 43, Cape Town.
- 1442/88—**Clemiston**, George William, 3/2/02, 0202035016007, Sheldon Park, Pinelands, 17/1/88. Silberbauers, 118 St George's Street, Cape Town.
- 711/88—**Joseph**, Ismail, 17/9/22, 2209175011027, 23 Bryant Street, Cape Town, 1/9/87; Mariam Joseph. Arthur E. Abrahams & Gross, 2 Long Street, Cape Town.
- 985/88—**Terry**, Lilian Frances, 30 December 1909, 0912300034002, 104 Booth Memorial Hospital, Orange Street, Cape Town, 24 January 1988. Buchanan Boyes & Klossers, 13 Hout Street, Cape Town.
- 1473/88—**Abdol**, Abdurahman, 22 August 1922, 1608225043024, 28 Second Avenue, Belgravia Estate, Athlone, 7 December 1985. Buchanan Boyes & Klossers, 13 Hout Street, Cape Town.
- 1464/88—**Pool**, Winifred Johanna, 11/3/07, 0703110038006, 6 Barend Avenue Francais, Sea Point, Cape Town, 10 February 1988. Lionel G. Murray, P.O. Box 4612, Cape Town.
- 785/88—**Chiat**, Solly, 11/3/22, 2203115042002, Highlands House, Oranjezicht, Cape Town, 15/1/88. Bernadt, Vukic & Potash, 14 Long Street, Cape Town.

- 1096/88—**Warneke**, Gladys Muriel, 11/6/24, 2406110037006, 80 Hamilton Street, Goodwood, 28/1/88. Greenwood Poulton Trust (Pty) Ltd.
- 7849/87—**Hanekom**, Tommy, 6/8/54, 5408065049017, 5 Eikerus Close, Westridge, Mitchell's Plain, 6 September 1987; Myrtle Joan Thomas, 16/11/54, 5411160038018. Abercrombie & Sonn, P.O. Box 65, Mitchell's Plain.
- 962/88—**Botha**, Hendrik Jacobus, 23 Julie 1928, 2807235036007, Rivierkantstraat 32, Van Rhynsdorp, 26 Desember 1987. Eerste Nasionale Bank van Suidelike Afrika Bpk., Posbus 512, Kaapstad.
- 1153/88—**Fry**, Betty, 17 November 1913, 1311170044002, 16 Kinkleway Close, Newlands, 9 February 1988; Louis John Fry, 13 October 1908, 08101350101. First National Bank of Southern Africa Ltd, P.O. Box 512, Cape Town.
- 367/88—**Latham**, Alice, 3 June 1900, 0006030005000, Clareinch War Memorial Home, 36 Union Avenue, Pinelands, 13 January 1988. First National Bank of Southern Africa Ltd, P.O. Box 512, Cape Town.
- 1486/88—**Groenewald**, Isabella Maria Cornelia Petronella, 8/2/11, 1102080015004, Leeuwenhoek, Saron, 18/1/88. Boland Bank Bpk., Posbus 236, Paarl.
- 610/88—**Schmidt**, Maria Magdalina Susanna, 16 June 1906, 0606160028001, 42 Cornelius Street, Bothasig, 15 January 1988. Findlay & Tait Inc., 30 Hout Street, Cape Town.
- 1531/88—**Keyser**, Elizabeth Margaretha Keyser, 5/2/11, 1102050040008, Mitchellstraat 172, George, 22/1/88. Volkskasstrust Bpk., Posbus 873, Bellville.
- 1305/88—**Everts**, Magrietha Isabella, 2/1/31, Joubertstraat 26, Kraaifontein, 15/1/88; Joseph Zacherias Everts. Heyns & Vennote Ingelyf, Voor trekkerweg 70, Goodwood.
- 1349/88—**De Kock**, Dina, 20/4/41, 4104200039010, Coraweg 27, Bridgton, Oudtshoorn, 10/11/87; Freddy Martin de Kock, 10/11/35, 3511105013018. Bankorpstrust Bpk., Posbus 1199, Port Elizabeth.
- 1707/88—**Goloza**, Ethyl Dorothy, 14/8/37, 3708140030011, Schubertstraat 19, Pacaltsdorp, 26/1/88; Benjamin Justice Goloza, 25/10/36, 3610255038013. Bankorpstrust Bpk., Posbus 1199, Port Elizabeth.
- 144/88—**Meyer**, Gerhardus, 21/9/39, 3909215081000, Draaistraat 67, Oudtshoorn, 6/12/87; Magdalena Terblanche Meyer, 12/1/41, 4101120057007. Bankorpstrust Bpk., Posbus 1199, Port Elizabeth.
- 6010/87—**Coert**, Naomi, 10 Oktober 1961, 6110100231019, Colylaan 14, Atlantis, 2 Augustus 1987. Marais Müller, Posbus 36, Kuilsrivier.
- Wingrave**, Alice Louise, 11 September 1912, 1209110025000, 2 Hall Road, Leisure Isle, Knysna, 5 March 1988. Standardtrust Ltd, P.O. Box 765, George.
- 1403/88—**Baker**, Sarah, 19 January 1901, 085563790W, Highlands House, Upper Buitekant Street, Vredehoek, Cape Town, 15 February 1988. Cape Trustees Ltd, 2 Long Street, Cape Town.
- 1136/88—**Babst**, Ferdinand Frederik, 25/10/02, 0210255007002, Vrederus, Mullerstraat, Villiersdorp, 30/1/88; Susara Susanna Babst, gebore Beukes. Boland Bank Bpk., Posbus 34, Caledon.
- 1274/88—**Kiddie**, Vera Eugene, 28 March 1900, 0003280002001, 501 Montana Vista, Aliwal Road, Kenilworth, 29 January 1988. Pim Goldby, 32 Van der Walt Street, Pretoria.
- 8906/87—**Newman**, Gertrude Bella, 13 July 1914, 1407130042001, 98 Third Avenue, Rondebosch East, 11 November 1987; John Henry Ernest Newman, 26 August 1910, 1008265022006. Simon Abel & Son, P.O. Box 3740, Cape Town.
- 7633/87—**Groenewald**, Casparus Hendrik, 16 April 1926, 2604165048007, Hoofweg 10, Kleinmond, 15 September 1987; Sara Jacoba Groenewald. Maritz Murray & Fourie, Posbus 25, Worcester.
- 6449/86—**Kassan**, Mithal Govind, 29/5/30, 3005295091058, 7 Haven Crescent, Gatesville, 28/7/86; Hindumathee Kassan, 800464766A. R. Vassen & Co., P.O. Box 15627, Vlaeberg.
- 16/88—**McIntosh**, Alexander, 1/3/36, 3603015080003, 10 Blinkwater Crescent, Edgemead, 29/12/87; Rhoda Harriet McIntosh, 18/10/35, 3510180060001. Veritas, P.O. Box 5477, Cape Town.
- 702/88—**Gerber**, George Murray, 6 June 1916, 1606065044003, 14 Mabel Street, Oakdale, Bellville, 12 December 1987; Susanna Johanna Gerber. Charles Levitt & Co., P.O. Box 275, Bellville.
- 1565/88—**Fincham**, George Patinger, 11 July 1925, 2507115009005, 7 Nerina Street, Milnerton, 12 November 1987. Pincus Matz, Marquard Hugo-Hamman, 135 Main Road, Claremont.
- 1283/88—**Pienaar**, Adriaan, 7 November 1929, 2911075007001, Sandy Point, St Helenabai, 6 Februarie 1988; Johanna Petronella Pienaar, 22 September 1935, 3509220005000. Louw & Coetze, Posbus 146, Durbanville.
- 1523/88—**Fleetwood**, Bertha (Joan), 11/12/1899, 9912110017008, c/o George and Annie Stark Homes, Frans Conradie Drive, Parow, 7/2/88. Standardtrust Ltd, P.O. Box 5562, Cape Town.
- 1650/88—**Hauptfleisch**, Van Rooyen, 8/4/26, 2604085033006, 15 Van de Graaf Road, Table View, 30/1/88; Cynthia Josselyne Hauptfleisch, 26/11/27, 2711260034004. Standardtrust Ltd, P.O. Box 5562, Cape Town.
- 1087/88—**Magrimo**, William Frederick, 18/2/06, 0602185019018, Melodiesingel 16, Botrivier, 23/1/88; Hendricka Wilhelmina Magrimo, gebore Blingnaut, 9/2/01, 0102090017017. Standardtrust Bpk., Posbus 5562, Kaapstad.
- 1063/88—**Savage**, Richard Norman, 28/7/22, 2207285030002, 107 Chiselhurst, Lyle Road, Rosebank, 17/1/88. Standardtrust Ltd, P.O. Box 5562, Cape Town.
- 1198/88—**Laubscher**, Petrus Arnoldus Jurgens, 2/9/10, 1009025007006, Strandfontein, Posbus 5, Doringbaai, 26/1/88; Gezina Maria Laubscher, 11/19, 1901110043005. Standardtrust Bpk., Posbus 5562, Kaapstad.
- 1249/88—**Slabbert**, Helen Ruth, 11/9/1898, 9809110018004, Geluksoord, Stellenbosch, 21/1/88. Standardtrust Ltd, P.O. Box 1928, Bellville.
- 1891/88—**Giliomee**, Rachel, 24/8/16, Beaufortstraat 74, Goodwood, 17/2/88; Michael Eksteen Giliomee. Standardtrust Ltd, P.O. Box 1928, Bellville.
- 1702/88—**Day**, Kathleen Alice, 20/3/1900, 0003260002005, George and Annie Starck Homes, Bellville, 24/2/88. Standardtrust Ltd, P.O. Box 1928, Bellville.
- Malherbe**, Phyllis Mildred, born Gernetzky, 27/11/1899, 9911270015000, Mondesir Nursing Home, Mimosa Street, Milnerton, 25/2/88. Standardtrust Ltd, P.O. Box 1928, Bellville.
- 1678/88—**Foster**, Douglas Robert, 8/10/16, 1610085037005, 64 Alexander Road, Bellville, 5/2/88. Standardtrust Ltd, P.O. Box 1928, Bellville.
- 1275/88—**De Kock**, Petra, 7 November 1908, 0811075011007, Ouetehuis, Heidelberg, 16 Januarie 1988; Johanna Maria Susanna de Kock, gebore Wessels. Standardtrust Bpk., Posbus 5562, Kaapstad.
- 1463/88—**Perloff**, Elizabeth, born Brand, 0606270025004, widow, B7 Princeton, Three Anchor Bay, 13 February 1988. Neville R. Cohen & Associates, 263 Main Road, Three Anchor Bay.
- 9602/87/ASR-B—**Rinaldi**, Raymond Clement, 24 September 1908, 0809245008002, Carina, Waterside Road, Wilderness, 6 December 1987. G.C. Beaton & Co., P.O. Box 3262, Johannesburg.
- 1550/88—**Smit**, Nicolaas Willem, 29/1/07, 0701295004082, Dicksonstraat 18, Riversdal, 13/2/88. Boland Bank Bpk., Posbus 373, George.
- 1517/88—**Bushby**, Manus, 18 Januarie 1960, 6001185224088, Vinkstraat 1226, Louwville, Vredenburg, 4 Oktober 1987; Elizabeth Bushby, 3 Januarie 1959, 5901030231017. Swemmer & Levin, Hoofweg, Saldanha.
- 9008/87—**Engelbrecht**, Mathilda Maria, 3 Julie 1934, 3407030037018, Bloudam Steinkopf, 20 Oktober 1987. D. J. Scholtz & De Wit, Posbus 35, Springbok.
- 433/88—**Cloete**, Johanna Jacoba, 25/9/11, 116335502W, Alk van Zyllaan 46, Panorama, 7/12/87. Bankorpstrust Bpk., Posbus 680, Bellville.
- 927/88—**Corker**, Leslie George, 25/3/14, 1403255062015, Concert Boulevard 3, Square Hill, Retreat, 27/11/87; Maggie Corker, gebore De Kock, 12 Augustus 1917, 1708120063018. Bankorpstrust Bpk., Posbus 680, Bellville.

279/88—**Fivaz**, John David, 6 Mei 1905, 1905065037003, Lockerbyweg 43, Lansdowne, 24 Desember 1987; Edith Leonie Fivaz, 3812130033009. Bankortrust Bpk., Posbus 680, Bellville.

440/88—**Fourie**, Johannes Jacobus Petrus, 29/12/26, 2612295021000, Infantestraat 11, Parow-Oos, 29/12/87; Sophia Maria Magdalena Fourie, gebore Swarts, 19/9/27, 2709190046007. Bankortrust Bpk., Posbus 680, Bellville.

1008/88—**Gouws**, Pieter Johannes, 10 Oktober 1920, 1010205033002, Esterhuysestraat 10, Worcester, 13 Januarie 1988. Bankortrust Bpk., Posbus 680, Bellville.

1230/88—**Joubert**, Johannes Bernardus, 11 Januarie 1921, 2101115005005, 14de Laan 5, Melkbosstrand, 31 Januarie 1988; Hendrina Hermina Joubert, gebore Niemand. Bankortrust Bpk., Posbus 680, Bellville.

1235/88—**Kroukamp**, James Farrell, 19 February 1940, 4002195072006, 15 Werda Street, Southfield, 17 January 1988; Florence Olive Kroukamp, born Lewry, 4611160101002. Bankortrust Ltd, P.O. Box 680, Bellville.

1423/88—**Le Roux**, Louis Daniel, 31 Augustus 1909, 0908315007009, Powellstraat 46, Parow, 23 Desember 1987; Susanna Margaretha le Roux, 2808310015007. Bankortrust Bpk., Posbus 680, Bellville.

1013/88—**Laurie**, Francine Mechau, 21 April 1933, 3304210045004, Jonkershoekweg 8, Stellenbosch, 19 Desember 1987; Robert Naylor Laurie, 3101045016006. Bankortrust Bpk., Posbus 680, Bellville.

1051/88—**May**, Leonard David, 30/9/30, 3009305083014, Haraldene, Haraldeneweg, Woodstock, 20/1/88; Marlene Stephanie May, gebore Balie. Bankortrust Bpk., Posbus 680, Bellville.

1312/88—**Mouton**, Izak Bartholomeus, 17 Desember 1959, 5912176052001, LWA Woonstelle 13, Vredenburg, 17 Januarie 1988. Bankortrust Bpk., Posbus 680, Bellville.

1248/88—**Rossouw**, Margarietha Maria, 2 September 1901, 0109020011002, Providentstraat 82, Parow, 13 Januarie 1988. Bankortrust Bpk., Posbus 680, Bellville.

9633/87—**Van Lill**, Gerhardus Jacobus, 29 September 1920, 2009295054000, Spoorweghuis 11, Breërivier, 23 November 1987; Susanna Maria van Lill, 2304260036003. Bankortrust Bpk., Posbus 680, Bellville.

1009/88—**Van der Westhuizen**, Rynier Jacobus, 3 Februarie 1965, 6502035152007, Offisiersmenasie, Ysterplaat, 23 Desember 1987. Bankortrust Bpk., Posbus 680, Bellville.

9455/87—**Fordham**, Bertha, 14/2/01, Mayfair Residence, Tiverton Road, Plumstead, 7/12/87. Mrs. M. I. Bidlecombe, San Michele, 22 Meyer Street, Plumstead.

869/88—**Maisel**, Sarah Esther, 26/9/03, Highlands House, Jewish Aged Home, Upper Orange Street, Cape Town, 3/1/88. Arthur E. Abrahams & Gross, 2 Long Street, Cape Town.

1690/88—**Van Staden**, Jacobus Wilhelm, 22 November 1914, 1411225027000, David Bairdstraat 24, Bloubergstrand, 25 Februarie 1988; Elsie Sophia van Staden, 29 Oktober 1910, 1010290010006. W. H. van Staden, Hugenotekamers 1315, Keeromstraat 67, Kaapstad.

4057/87/ASR/G—**Alberti**, Enrico Giuseppe, 26 January 1962, 6201265172005, 114 Park Road, Rondebosch, 24 May 1987. Aiken & Peat, P.O. Box 4609, Cape Town.

NOORD-KAAP • NORTHERN CAPE

131/1988—**Wehncke**, Dorothea Elizabeth, 9 November 1918, 1811090068007, Van Riebeeckstraat 12, Carnarvon, 10 Januarie 1988. Dippenaar & Du Toit Ing., Posbus 11, Ficksburg.

172/88—**Myburgh**, Jacoba Adriana, 16/4/21, 2104160002000, Skanskopeiland, Perseel 89, Friersdale, 1 Februarie 1988; Johannes Petrus Myburgh. Standardtrust Bpk., Posbus 288, Kimberley.

220/88—**Cilliers**, Margaret Johanna, gebore Van der Walt, 30 November 1912, 1211300027002, Huis Wilhelmina vir Verswakte Bejaardes, Douglas, 21 Januarie 1988; Petrus Cornelius Cilliers, 11 Mei 1911, 1105115026003. Volkskastrust Bpk., Posbus 323, Bloemfontein.

OOS-KAAP • EASTERN CAPE

647/88—**Rumbles**, Francis Grant, 14 September 1920, 2009145029004, Plot 92, Greenbushes, Port Elizabeth, 26 February 1988; Cynthia Winifred Rumbles, born Wright, 26 November 1930, 3011260092006. Rushmere Noach & Partners, P.O. Box 100, Port Elizabeth.

1111/87—**Rautenbach**, Cornelis Johannes, 18 Mei 1906, Kleinplaats, distrik Alexandria, Pk. Addo, 13 Junie 1983. Conradie, Pieterse & Kamfer, Posbus 142, Uitenhage.

672/88—**Strelitz**, Emmanuel, 13 February 1918, 1802135057006, 5 Hampton Court, Marine Terrace, East London, 13 February 1988. Aiken & Peat, P.O. Box 391, East London.

682/88—**Ferreira**, Marthinus Jacobus, 30/8/33, 3308305022000, Sewende Laan 164, Militaire Basis, O.P. Kommandement, Forest Hill, Port Elizabeth, 22/2/88. Bankortrust Bpk., Posbus 1199, Port Elizabeth.

35/88—**Van Rooyen**, Roderick Gilbert, 16/9/26, 2609165054004, Morisonstraat 8, Despatch, 4/12/87; Audrey Dawn van Rooyen, 24/6/42, 4206240046002. Bankortrust Bpk., Posbus 1199, Port Elizabeth.

Oosthuysen, Jacomina Jacoba Elizabeth, voorheen Engelbrecht, gebore Landman, 1903-06-03, 0306030012000, Huis Louisa Myburgh, Kabega Park, Port Elizabeth, 1988-03-14. Eerste Nasionale Bank van S.A. Bpk., Posbus 164, Port Elizabeth.

3773/87—**De Klerk**, Jacoba Sophia, 18/2/10, 1002180006004, Greystraat 11, Colesberg, 3/12/87. T. P. Strauss, Posbus 378, Middelburg.

598/88—**Jansen van Rensburg**, Petrus Francois, 10 Januarie 1912, 1201105007002, Ziervogelstraat 3, Aberdeen, 20 Desember 1987; Anna Magaretha Jansen van Rensburg, gebore Appel, 1506100047005. Volkskastrust Bpk., Posbus 1493, Port Elizabeth.

561/88—**Du Toit**, Pieter Matthys, 27 Januarie 1915, 1501275014005, Alexandria, 8 Februarie 1988; Christina Susanna du Toit, gebore McLaren, 26 November 1917, 1711260020004. Standardtrust Bpk., Posbus 329, Port Elizabeth.

2354/87—**Lithauer**, Maria Elizabeth, 25 Desember 1933, 3312250029002, Wesstraat 33, Graaff-Reinet, 10 Julie 1987. C. J. Bouwer, Posbus 215, Graaff-Reinet.

607/88—**Anderson**, Donald Frederick, 8 September 1916, 1609085004007, 10 River Lane, Fort Beaufort, 13 February 1988. The Bax Partnership, P.O. Box 102, East London.

602/88—**Westcott**, Hazeld Norman, 5 January 1914, 1401055021009, Glen Erin, Alexandria, 27 January 1988; Edith Dorothy Westcott, previously Lindsay, born Calvert, 16 December 1913, 1312160013007. Standardtrust Ltd, P.O. Box 329, Port Elizabeth.

378/88—**Marriott**, Dennis Clive, 15 March 1932, 3203155088008, Winchelsea Farm, Cove Ridge, East London, 14 January 1988; Desiré Valerie Marriott, formerly Young, born Nel, 15 December 1938, 3812150054000. First National Bank of Southern Africa Ltd, P.O. Box 1537, East London.

Ries, Christian Jacob, 16 May 1925, 2505165016003, Pine Croft, Stella Road, Somerset West, 24 February 1988. First National Bank of Southern Africa Ltd, P.O. Box 1537, East London.

Schwartz, Willem Frederick Albert, 15 September 1912, 1209155025006, 32 Prior Crescent, Flat 4, Quigney, East London, 9 March 1988. First National Bank of Southern Africa Ltd, P.O. Box 1537, East London.

2710/87—**Regnart**, Ian Norman, 31 August 1943, 4308315084007, 4 Alamein Court, Knowles Street, Mount Croix, Port Elizabeth, 30 August 1987. Fidelity Bank Ltd, 190 Main Street, Port Elizabeth.

667/88—**Mitha**, Manilal Pema, 20/10/46, 4610205120050, 7 Anemone Street, Malabar, Port Elizabeth, 16/2/88; Munjula Mitha. A. W. Pudney & Son, P.O. Box 253, Port Elizabeth.

- 266/88—**Pienaar**, Alphonso Theofilus, 1892-09-27, 9209275002002, Sonnenstrahl, Nieu-Bethesda, 1987-11-26. Bankortrust Bpk., Posbus 1199, Port Elizabeth.
- 512/88—**Van der Walt**, Petrus Cornelius, 1912-03-02, 1203025026005, Stanleystraat 6, Queenstown, 1988-01-21; Magdeld Anna Susanna van der Walt, 1928-06-24, 2806240018000. Bankortrust Bpk., Posbus 1199, Port Elizabeth.
- 619/88—**Koekemoer**, Johannes Jacobus, 1936-09-24, 3609245010009, Ofsowitzrylaan 45, Uitenhage, 1988-02-13. Bankortrust Bpk., Posbus 1199, Port Elizabeth.
- 275/88—**Nortje**, Marthinus Christoffel, 12/11/28, 2811125036002, Bowenstraat 8, Cambridge-Wes, Oos-Londen, 16/1/88; Mona Cynthia Nortje, gebore De Coning, 26/6/31, 3106260031002. Bankortrust Bpk., Posbus 1199, Port Elizabeth.
- 580/88—**Nell**, Elizabeth Johanna, 1924-07-27, 2407270003002, D. F. Malanstraat 20, Cradock, 1988-02-14. Bankortrust Bpk., Posbus 1199, Port Elizabeth.
- 621/88—**Meiring**, Stephina Catharina, 1908-03-22, 0803220034000, Cathcartstraat 27, Aberdeen, 1988-01-07; Marthinus Albertus Meiring, 1905-08-28, 0508285004000. Bankortrust Bpk., Posbus 1199, Port Elizabeth.
- 547/88—**Bester**, Reinet Cornelia, gebore Slabbert, 6/7/47, 4707060077001, Zebranostraat 8, Algoapark, Port Elizabeth, 4/2/88; Johan Bester, 18/2/44, 4402185076001. Bankortrust Bpk., Posbus 1199, Port Elizabeth.
- 666/88—**Van Eeden**, Francois Albertus, 10/3/60, 6003105096000, Mountweg 82, Mount Croix, Port Elizabeth, 26/2/88. Bankortrust Bpk., Posbus 1199, Port Elizabeth.
- 566/88—**Human**, Ruben, 2/1/12, 1201025003008, Grenfellweg 15, Cambridge-Wes, Oos-Londen, 12/1/88; Susanna Elizabeth Botha Human, gebore Delpot, 10/12/10, 1012100001001. Bankortrust Bpk., Posbus 1199, Port Elizabeth.
- 438/88—**Heunis**, Christo Arthur, 1954-09-09, 5409095028005, 18 Third Street, Gonubie, East London, 1987-12-28; Susanna Charmaine Heunis, born Fouche, 1960-05-22, 6005220035003. Bankortrust Ltd, P.O. Box 1199, Port Elizabeth.

NATAL

- 884/88—**Nevin**, Brian McElroy, 3/2/32, 3202035055002, 3 Dulwich Road, Scottsville, Pietermaritzburg, 2/2/88. W. H. Oldrieve, 3 Dulwich Road, Scottsville, Pietermaritzburg.
- 1568/88—**Cross**, Eileen Katolo, 26 June 1919, 1906260026106, 2 Crompton Road, Winterskloof, 1 March 1988. Standardtrust Ltd, P.O. Box 917, Pietermaritzburg.
- 882/88—**Louw**, Johannes Wynand, 9 September 1914, 1409095022002, Adamsstraat 44, Scotburgh, 28 Desember 1987; Johanna Elizabeth Fredrika Louw, 13 November 1927, 2711130015001. Louw & Heyl, Posbus 360, Roodepoort.
- Moodley**, Soobramoney Chinnasamy, 12/10/14, 141012/5067/05/8, 31 Crocus Road, Northdale, Pietermaritzburg, 9/2/88. First National Bank Ltd, P.O. Box 381, Pietermaritzburg.
- Tasker**, Eric, 29/7/19, 1907295035005, 15 District Drive, Merrivale Heights, Merrivale, 19/2/88. First National Bank Ltd, P.O. Box 381, Pietermaritzburg.
- 926/88—**Murray**, Winifred Margaret, 7/1/15, 1502070021005, Belleviet Farm, Winterton, 1/2/88; James Ritchie Murray. Lombard Kitshoff & Dietrichsen, P.O. Box 18, Estcourt.
- 1379/88—**Dyer**, David Barry, 21 September 1967, 6709215073108, Iscor Hostel, Newcastle, 22 January 1988. De Jager, Kloppers & Steyn, P.O. Box 117, Newcastle.
- Ramsay**, Alexander, 1901-07-01, 0107015008009, 8 Uranus Crescent, Signal Hill, Newcastle, 1988-02-18. First National Asset Management and Trust Co., (Pty) Ltd, P.O. Box 381, Pietermaritzburg.
- 1689/87—**Bhika**, Saraswathee, 20 March 1941, 4103200114054, 1 Midmar Road, Howick West, 30 August 1986, Pietermaritzburg; Dewnarain Ramdheyal Bhika, 14 July 1942, 4207145148059. Deloitte Haskins & Sells, P.O. Box 365, Pietermaritzburg.
- 969/88—**Appadoo**, Polomma, 5 June 1919, 1906050039053, 53 Fiona Street, Moberni Heights, 17 November 1987. Renuka Singh & Co., 205 Dinesh Centre, 25 Bond Street, Durban.
- 1556/87—**Latilla**, Gladys Annie Mary, 6 June 1910, 30 Bend Road, Umtentweni, 17 October 1986. Geyser, Liebetrau, Du Toit & Louw, 380 Loop Street, Pietermaritzburg.
- 902/88—**Bester**, Barend Christoffel, 12 Maart 1913, 1303125016003, plaas Susanna, distrik Bergville, 21 Januarie 1988. Maree & Pace, Posbus 200, Ladysmith.
- 6091/87—**Haribhai**, Leeladhar, 12 July 1917, 1707125054055, 23 Buckingham Street, Ladysmith, 2 July 1987; Dhankuvar Suggan Visram Haribhai. Manoj Haribhai c/o Bayat Sader & Partners, 100a Forbs Street, Ladysmith.
- 1073/88—**Gevers**, Renate Anna Louise, 26/9/43, 4309260040002, Mauchstraat 18, Paarlpietersburg, 31 Desember 1987; Reimar Friedrich Gevers, 18/10/43, 4310185061008. Volkskasstrust Bpk., Posbus 918, Pietermaritzburg.
- 1366/88—**Bate**, Frederick Arthur Gillman, 26 August 1901, 0108265003005, 2 Athlone Terrace, Murchinson Street, Harding, 15 February 1988. Elliot & Walker, P.O. Box 17, Kokstad.
- 1095/88—**Steenkamp**, Casper Jan Hendrik, 6 January 1915, 1501065004000, Casablancawoonstelle 22, Erskine Terrace, Addington, Durban, 9 November 1987. Williams Müller & Mostert Ing., Posbus 208, Potchefstroom.
- 1535/88—**Waugh**, Gordon Cameron, 3/7/62, 620703527109, 155 Marine Drive, Uvongo, 25 February 1988; Sharon Vera Waugh. Kent & Kent, P.O. Box 205, Margate.
- 898/88—**Collins**, Alfred Edgar Hampshire Stanley, 27/6/16, 1606275004003, 9 St James Park, Stockville Road, Gillitts, 1/2/88. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 135, Durban.
- 1195/88—**Moodley**, Narinsamy, 17/2/44, 4402175082050, 49 Cassia Road, Verulam, 23/1/88; Pethamberee Moodley. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 136, Durban.
- 1273/88—**Hass**, Muriel Beatrice, 18/1/06, 0601180016003, 21 Worldsview Road, Doonside, South Coast, 31/1/88. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 135, Durban.
- 7284/87—**Labuschagne**, Frans Jacob, 27/2/08, 0802275009008, Pattersonstraat 4, Newcastle, 10/8/87; Anna Rosina Petronella Labuschagne, 3/6/21, 2106030005006. Bankortrust Bpk., Posbus 2174, Durban.
- 1284/88—**Babooram**, Ratanjit, 4/10/31, 800415499A, 7 Kashuali Place, Merebank, 1/1/88; Saronjini Devi, 16/9/40. Ronnie Naidoo & Partners, P.O. Box 31292, Merebank.
- 1467/88—**Montgomery**, Irene Maud, 2 October 1913, 1310020028009, 8 Herald Drive, Umhlanga Rocks, 10 February 1988. Standardtrust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.
- 7458/87—**Surajballi**, Rabiechund, 31/12/51, 511231517705, 51 Spurside Place, Caneside, Phoenix, 11/8/87; Sonna Surajballi, 26/9/58, 5809260305056. Vijay Kooblaal & Associates, 6th Floor, 447 Smith Street, Durban.
- 1375/88—**Sabadin**, Angelo, 1 January 1920, 2001015058106, 69 Sander Road, New Germany, 21 February 1988. R. K. W. Ramsay, P.O. Box 606, Durban.
- 1251/87—**Wright**, Basil, 31 October 1963, 6310315074002, 38 Impunzi Road, Mandeni, Zululand, 13 January 1987. E. R. Browne & Sons, 73 Musgrave Road, Durban.
- 1468/88—**Moodley**, Anjalai, 29/1/31, 800301456A, 22 Parbhani Road, Merebank, Durban, 16/2/88, Pietermaritzburg. Meskin and Levy, 15 Floor, Escova House, 437 Smith Street, Durban.
- 1160/88—**Brown**, George Kenneth Lidstone, 6 March 1907, 0703065032004, La Plage Retirement and Nursing Home, Moodie Street, Umkomas, 19 January 1988. Justin Thiel & Associates, P.O. Box 83, Scottburgh.

- 1430/88—**De Palo**, Anne Marie Augustine, 23 December 1925, 2512230010011, 24 Treasure Beach Road, Treasure Beach, Durban, 23 February 1988. Chapman Dyer Inc., P.O. Box 81, Durban.
- 988/88—**Hollington**, Donovan Ernest Allen, 8 June 1929, 2906085043003, 36 Millrock Road, Highland Hills, Pinetown, 29 January 1988. Kerry King, 105 Knowles Centre, 22 Chancery Lane, Pinetown.
- 7316/87—**Jones**, Mary Alice, 10/8/01, 0108100018002, Tafta, Fourth Floor, Kings Hall, 80 Aliwal Street, Durban. Berkowitz, Kirkel, Cohen, Wartski, Greenberg, P.O. Box 3704, Durban.
- 1274/88—**Ingham**, Geoffrey, 16/12/22, 82 Ritson Road, Berea, Durban, 3/2/88. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 135, Durban.
- 1411/88—**Nay**, Florence Grace, 23/10/16, 211625130W, 513 Bishopsgate, Russell and Smith Street, Durban, 4/2/88. Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, P.O. Box 135, Durban.
- 229/88—**Behrmann**, Annie, 28/9/02, 0209280015006, Emmerson House, 419 Bill Buchanan Park, Goodwin Drive, Durban, 29/12/87. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 135, Durban.
- 1405/88—**Harrold**, Herbert William, 9/3/14, 1403095016007, 214 Clark Road, Durban, 11/2/88. Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, P.O. Box 135, Durban.
- 5536/87—**Botha**, Pieter, also known as Peter, 8/1/54, 5401085186000, 51 South Road, Escombe, 23/8/87. Macrae Bath & Partner, P.O. Box 1010, Pinetown.
- 138/88—**Thanjamma**, 4 November 1923, 800486476, 19 Sailkot Crescent, Merebank, Durban, 7 November 1987. Narainsami, 28 December 1918, 1812285056054. Louis M. Podbielski, 506 Sangro House, 417 Smith Street, Durban.
- 1385/88—**Balakram**, Padamavathey, 14/9/24, 800305326A, 2 Junction Road, Isipingo, 4/1/86. Pietermaritzburg. D. Soma & Co., 1004 Nedbank House, 30 Albert Street, Durban.
- 1443/88—**Muniamma**, 25/11/28, 43 Warangal Road, Merebank, 12/7/87; Subramoney Govender, 2408025069058. Patterson and Manikam, P.O. Box 5691, Durban.
- 7072/87—**Bowyer**, Victoria, 22/5/1897, 9705220015007, Alexandra Home for the Aged, Scottburgh, 19/10/87. R. O. Parsons, P.O. Box 106, Umkomas.
- 1465/88—**Mackay**, Anna Johanna Elizabeth, 27/6/07, 0706270024005, 42 Surfside, Bellamont Road, Umdloti, 21/1/88. First Personal Asset Management, P.O. Box 3409, Durban.
- 1233/88—**Mason**, Edna May, 3/5/22, 2205030027109, 23 Archbell Road, Umbilo, Durban, 4/2/88. First Personal Asset Management, P.O. Box 3409, Durban.
- 1483/88—**Thomson**, James, 17/5/09, 0905175032101, 14 Howard Road, Ashley, 21/2/88. First Personal Asset Management, P.O. Box 3409, Durban.
- 743/88—**Van der Sloot**, Jacoba, 14/6/20, 2006140018008, 8 Diagonal Road, Sunwich Port, 22/1/88; Jan Hubertus Jacobus van der Sloot, 12/4/14, 1404125027006. First Personal Asset Management, P.O. Box 3409, Durban.
- 1481/88—**Taylor**, Phyllis, 22/2/17, 1702220035000, 111 Olwyn Court, 9 Winder Street, Durban, 15/2/88. First Personal Asset Management, P.O. Box 3409, Durban.
- 979/88—**Mariamma**, during 1924, 800446412A, 11 42nd Avenue, Umhlatuzana Township, 29/9/83. A. Christopher & Co., 140 Queen Street, Durban.
- 1454/88—**Dudley**, Caecilia Josephine, 11/12/10, 1012110016106, 222B Ninth Avenue, Durban. First Personal Asset Management, P.O. Box 3409, Durban.
- 1071/88—**Biljon**, Jacobus Petrus Johannes, 8/3/19, 1903085022006, 31 Saville Road, Park Rynie, 10/2/88; Phyllis Joyce Biljon, 15/6/26, 2606150017004. First Personal Asset Management, P.O. Box 3409, Durban.
- 1453/88—**De Lange**, Michael Daniel, 17/1/20, 2001175067000, 64 Cumberland, 111 Snell Parade, Durban, 14/2/88. First Personal Asset Management, P.O. Box 3409, Durban.
- 7671/87—**Zank**, Elizabeth Magdalena (Magdelena) (Magdalene), 1/10/05, 0510010018008, Orchard Lea Home of Tranquil Convalescence, 22 Clyde Avenue, Durban, 21/11/87. John Rodrick Zank, P.O. Box 7761, Johannesburg.
- 7727/87—**Sithole**, Lowell Mzikayise (Mzikawise) (Muzikayise Lowell), 9 November 1932, 3211095122081, Vuka Store, Dokodweni Area, Gingindhlovu, 13 November 1987. R. F. Sobey, 803 Allied Building, corner of Smith and Gardiner Streets, Durban.
- 1368/88—**Eagar**, Ivan Martin, 27 July 1909, 0907275013007, 103 Bona Vista, Bellevue Road, Berea, Durban, 18 February 1988. Standardtrust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.
- 596/88—**Timpany**, Daniel, 9 July 1923, 2307095008005, Remaining Lot 103, Mellville, Port Shepstone, 31 December 1987; Marie Elizabeth Timpany, 13 May 1925, 2505130021005. Standardtrust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.
- 1412/88—**Rohde**, Roderick Eric, 31 March 1948, 4803315066004, 84 Norfolk Terrace, Mooi River, 24 January 1988. Standardtrust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.
- 255/88—**Robbins**, Colin John James, 5 February 1905, 0502055010008, Orchard Lea Nursing Home, Clyde Avenue, Durban, 17 December 1987. R. H. Addison, 41 Hildray Crescent, Kloof.
- 1433/88—**Line**, Roseve, 11 December 1933, 331211045008, 204 Merrowdown, Rudd Road, Illovo, 3 February 1988. Kessel Feinstein, P.O. Box 752, Durban.

ORANJE-VRYSTAAT • ORANGE FREE STATE

- 484/88—**Van Graan**, Jakob Jakobus, 26 November 1965, 6511265112003, ongetrouw, Sasol Een, Hostel, Posbus 1, Sasolburg, 23 Desember 1987. Von Reiche & Basson, Posbus 28742, Sunnyside.
- 450/88—**Senekal**, Cornelius Theodorus, 18 Maart 1917, 1703185009006, Boshoffstraat 5, Vrede, 5 Februarie 1988; Cornelia Maria Senekal, 26 Maart 1932, 3203260014003. Standardtrust Bpk., Posbus 1248, Bloemfontein.
- 283/88—**Fick**, Gustaf Coenraad, 30/5/40, 4007305106008, 76 Haarlem Street, Dagbreek, Welkom, 20/1/88. First National Bank of Southern Africa Ltd, previously Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 1714, Bloemfontein.
- 141/88—**Wentzel**, Catharina Elizabeth, gebore Kotze, 4/3/16, 1603040036089, Laurettahof 1, Virginia, 5/1/88. Eerste Nasionale Bank van Suidelike Afrika Bpk., voorheen Barclays Nasionale Bank Bpk., Posbus 1714, Bloemfontein.
- 383/88—**Nel**, Jan Hendrik, 24/2/28, 2802245002008, Koppie Alleenweg 235, Doorn, Welkom, 25/12/87; Magdalena Josina Nel, gebore Prinsloo, 26/2/32, 3202260046007. Bankorptrust Bpk., Posbus 2413, Bloemfontein.
- 2440/87—**Ansley**, William Alfred, 28/11/23, 2311285024005, 39 Christian Rudolph, Dr General De Wet, Bloemfontein, 1/9/87. Eerste Persoonlike Batebestuur, Posbus 600, Nelspruit.

Vorm/Form J 187

LIKWIDASIE- EN DISTRIBUSIEREKENINGS IN BESTORWE BOEDELS WAT TER INSAE LÊ

Ingevolge artikel 35 (5) van Wet 66 van 1965, word hierby kennis gegee dat duplike van die likwidasie- en distribusierekenings (eerste en finale, *tensy anders vermeld*) in die boedels hieronder vermeld, in die kantore van die Meesters en Landdroste soos vermeld en gedurende 'n tydperk van 21 dae (of korter of langer *indien spesiaal vermeld*) vanaf gemelde datums of vanaf datum van publikasie hiervan, as dit later is, ter insae lê van alle persone wat daarby belang het.

Indien binne genoemde tydperk geen besware daarteen by die betrokke Meesters ingedien word nie, gaan die eksekteurs oor tot die uitbetalings ingevolge gemelde rekenings.

Die inligting word soos volg verstrek: Boedelnommer, familiennaam, voornaam(name), persoonsnommer, laaste adres, beskrywing van rekening as dit anders as eerste en finale is; indien oorledene in gemeenskap van goedere getroud was die nagelate eggenoot(note) se name, familiennaam en persoonsnommer; tydperk van insae (indien korter of langer as 21 dae), Landdroskantoor.

LIQUIDATION AND DISTRIBUTION ACCOUNTS IN DECEASED ESTATES LYING FOR INSPECTION

In terms of section 35 (5) of Act 66 of 1965, notice is hereby given that copies of the liquidation and distribution accounts (first and final, *unless otherwise stated*) in the estates specified below will be open for the inspection of all persons interested therein for a period of 21 days (or shorter or longer *if specially stated*) from the date specified or from the date of publication hereof, whichever may be the later, and at the offices of the Masters and Magistrates as stated.

Should no objection thereto be lodged with the Masters concerned during the specified period, the executors will proceed to make payments in accordance with the accounts.

The information is given in the following order: Estate number, surname, christian name(s), identity number, last address, description of account other than first and final; if deceased was married in community of property the surviving spouse's names, surname and identity number; period of inspection (if shorter or longer than 21 days), Magistrate's Office.

TRANSVAAL

By die kantoor van die Meester, PRETORIA, en ook van die landros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

By the office of the Master, PRETORIA, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

1065/87—**Cloete**, Roche, 2406115028000, Plot 65, corner of Allen and Olifants Roads, Glen Austin, Midrand (Randburg).—Syfrets Trust, Marshalltown.

2511/88—**Van der Ross**, Roland George, 3711185041018, 6 Witdiep Road, Delmore Park; Bertha Gloria van der Ross, 4102210042006 (Boksburg).—Bankortrust, Johannesburg.

17359/87—**Primrose**, Alexander Stewart, 1807165065000, 305 San Louise, Howl Street, Florida, Johannesburg (Roodepoort).—Syfrets Trust, Marshalltown.

2333/87—**Kingsmill**, Linda Diane, born Richardson, 6605170089106, Flat 23 Silkwood, 114 Woburn Avenue, Benoni (Benoni).—Syfrets Trust, Marshalltown.

12505/87—**Boon**, Jurie Johannes, 2412045023004, Maggiesdal, distrik Nelspruit (Nelspruit).—Volkskastrust, Pretoria.

8164/86—**Briedenhann**, George Philippus, 0803225025003, Jorissenstraat 30b, Pietersburg; Jannetta Christina Briedenhann, 1607270013007 (Pietersburg).—Volkskastrust, Pretoria.

17251/87—**Gouws**, Gerhardus Jakobus, 3609305042009, Springbokstraat 31, Volksrust; Alena Gouws, 3806270019000 (Volksrust).—Volkskas-trust, Pretoria.

380/88—**Van der Walt**, Barend Hendrik, 0407195013005, Lambertweg 29, Valhalla.—Bankortrust, Pretoria.

6215/87—**Potgieter**, Herman Rudolf Johan Knecht, 2901195018004, Brugstraat 10, Lydenburg; Wilhelmina Hansina Potgieter, 3111170009007 (Lydenburg).—Bankortrust, Pretoria.

15141/87—**Lock**, Maria Catharina, 356281753, Pieter Wessels-tehuis, Dunotter.—Bankortrust, Pretoria.

1905/88—**Louw**, Margaretha Magdalena Catharina Ackerman, 1207090014002, Fernand 4, Bandstraat, Randburg (Randburg).—Bankortrust, Pretoria.

17179/87—**Fasching**, Ernst, 1106065027009, Plot 38, Mount Lorraine-landbouhoeves; Hildegard Fasching, 1801080025008.—Stegmanns, Pretoria.

4713/87—**Gelman**, Chaya Rachel, 331317117, Sandringham Gardens, George Avenue, Sandringham, Johannesburg (Johannesburg).—Harry Zvi Gelman, Bedfordview.

15731/87—**Diana**, Aldo Antonio, 1312165041003, Plot 52, Schoongesicht; Adelaide Victoria Diana, 3409270040009 (Vereeniging).—Standard-trust, Marshalltown.

11552/87—**Jongbloed**, Theyman, 2610255020004 (Pietersburg).—Syfrets Trust, Sunnyside.

14946/87—**Fourie**, Charles Ross, 2302173040003, Van Riebeeck Hotel, Vanderbijlpark (Vanderbijlpark).—Standardtrust, Marshalltown.

14120/87—**Van Dyk**, Marthinus Johannes, 3208245037003, Engelweg 13, Ravenswood, Boksburg; Sophia Magdalena van Dyk, 3709160028000 (Boksburg).—Bankortrust, Kempton Park.

8543/87—**O'Kelly**, Martha Maria, 2606250019009, Plot 60, Chrissiefontein (Meyerton).—Bankortrust, Kempton Park.

14901/87—**Knoetze**, Arnoldus Mauritus, 1606025009005, Erfdeel, Pk. Middelburg; Martha Elizabeth Knoetze, gebore Van Jaarsveld, 3711300006003 (Middelburg).—Standardtrust, Pretoria.

16910/87—**Pretorius**, Maria Magdalena Dorothea, 1806210017009, Weirstraat 499, Pretoria-Tuinie; Jan Hendrik Pretorius, 1410155021009.—Standardtrust, Pretoria.

2777/85—**Goncalves**, Nicolau Santos, 3401015038109, Bapsfontein Hotel, Bapsfontein, Second and Final (Springs).—Goldblatt Bloch Edelstein & Gross, Pretoria.

14758/86—**Van Rooyen**, Judith Susanna, 4007070076006, Doornkraalstraat 21, Ladanna, Derde en Finale (Pietersburg).—Pocock & Bailey, Oudtshoorn.

9093/87—**Slabbert**, Cecilia Dorothy, 3008300049004, Jakawoonstelle 175, Emily Hobhouselaan, Pretoria-Noord (Pretoria-Noord).—Mev. P. J. Kotze, Elarduspark-uitbreiding 1.

15992/86—**Wells**, Frederick Leslie, 1208255044008, 7 Bridgeway Mansions, 33 Celliers Street, Sunnyside.—R. B. Speedie, Braamfontein.

- 16344/87—**Jooste, Irene Best**, 0001170005001, Karmel-tehuis 410, Troyestraat 40, Sunnyside, Pretoria.—Transvaalse Kamer van Trustees, Pretoria.
- 13424/87—**Glatthaar, Martha Magdalena**, 0309280009007, Machteld Postmus Huis, Alexanderstraat 372, Brooklyn, Pretoria.—Findlay & Niemeyer, Pretoria.
- 1205/86—**Owtram, James Robert Carey**, 5903085268001, 14 21st Street, Parkhurst.—Clemmans & Johnston Inc., Durban.
- 12577/87—**Pienaar, Martha Johanna Susanna**, gebore Gouws, 1604220024002, Hospitaalstraat 50, Heidelberg; Jacobus Johannes Pienaar, 1504015002009 (Heidelberg).—Viljoen & Meek, Heidelberg.
- 10432/87—**Pretorius, Olive Maria**, 2404250021001, 36 Ramona Road, Selcourt, Springs, Eerste (Springs).—P. F. Pretorius, Scottburgh.
- 14936/87—**Bierman, Gwyneth Mary Cyffin**, 0905180006009, Steynstraat 1, Baillie Park, Potchefstroom (Potchefstroom).—Schalk W. Theron, Potchefstroom.
- 8482/87—**Andersen, John Victor**, 2506035034002, 26 Collins Avenue, Randpark Ridge Extension 14, Randburg; Shirley Joan Andersen, 3701010057004 (Randburg).—Louw & Heyl, Roodepoort.
- 11024/86—**Milner, Morris**, 1307135032009, 1404 Preston Place, 30 Alexandra Street, Berea, Johannesburg, First (Johannesburg).—A. Gavson & Co., Johannesburg.
- 12196/87—**Turner, Annemarie Johanna**, gebore Meyer, 4602170059009, Theo Slabbertlaan 885, Booysens, Pretoria, Supplementaire Eerste en Finale.—Bankorptrust, Port Elizabeth.
- 9770/87—**Vincent, Irene Dorothy**, 2205090017008, Fairleads Methodist Home for the Aged, James Road, Benoni (Benoni).—Gilchrist & Reid, Benoni.
- 8875/87—**Botha, Rudolph Philip**, 2103105031009, Sibelliusstraat 14, Vanderbijlpark (Vanderbijlpark).—De Villiers & Joyst, Parys.
- 11134/87—**Van der Schyff, Lukas Petrus Daniël**, 1907025002002, Breytenbachstraat 24, Breyten; Sara Engela Jacoba van der Schyff, 2606030007001 (Ermelo).—Eerste Nasionale Bank, Nelspruit.
- 16278/87—**Rademeyer, Aletta Johanna**, 1706020044005, Camdenlaan 117, Ermelo; Daniël Jacobus Elardus Rademeyer, 1404025023006 (Ermelo).—First National Bank, Nelspruit.
- 15898/82—**Van Hecke, Marcel Constant Aime**, 331134113W, Pupinstraat 23, Vanderbijlpark, Derde en Gewysigde (Vanderbijlpark).—R. Kriel, Sasolburg.
- 11301/87—**Steenkamp, Hendrik Johannes**, 2809165054000, Kia Ora, Karino (Nelspruit).—Eerste Nasionale Batebestuur en Trustmaatskappy, Nelspruit.
- 6415/85—**Vienings, Bernard Christian John**, 3801075022002, Portion 81 Mooiplaats, 367 JR, District of Cullinan (Cullinan).—Adams & Adams, Pretoria.
- 15141/87—**Liebetraü, Hendrik Godfried**, 2406025003002, Tempstraat 53, Tasbetpark-uitbreiding 2, Witbank; Helena Hendrina Liebetraü (Witbank).—Standardtrust, Pretoria.
- 16767/87—**Venter, Stephanus Marthinus**, 3207025027002, The Grove 101, Parktown; Maria Susanna Venter, 3209070031004.—Standardtrust, Pretoria.
- 1004/87—**Theunissen, Jasper Pieter**, 4706135013009, Bruply Saagmeule, Jessievale, Warburton; Catherine Priscilla Theunissen, 5010300024001 (Ermelo).—M. M. Nolte, Ermelo.
- 23/88—**Moir, Dulcie Edna**, born Wroth, 1808200049109, 26 Union Avenue, Lyttelton Manor.—Standardtrust, Pretoria.
- 14068/87—**Meyer, Sylvia**, born Carstens, 1109040026005, 9 Marinda Flats, Lichtenburg; Cornelius Petrus Meyer (Lichtenburg).—Standardtrust, Pretoria.
- 10058/87—**Engelbrecht, Barend Jacobus**, 3208105035006, Mopaniestraat 310, Marble Hall, Skerp Arabie, Marble Hall; Johana Engelbrecht, 3408280051006 (Groblersdal).—Standardtrust, Pretoria.
- 16442/87—**Olivier, Petrus Jacobus**, 2611195034006, Goldstraat 36, Triomf, Johannesburg (Johannesburg).—Syfrets Trust, Marshalltown.
- 13869/87—**Welgemoed, Konrad**, 5902205057005, 287 Thatchers Fields, Lynnwood, Pretoria.—Syfrets Trust, Sunnyside.
- 16878/87—**Cooke, Lydia Dawn**, 3704090025002, 211 Southdale Mews, 34 Melville Street, Southdale (Johannesburg).—Standardtrust, Marshalltown.
- 9588/87—**Young, John Abraham**, 1906175021002, 45 Black Street, Parkdene, Boksburg; Moira Bridgid Young (Boksburg).—Standardtrust, Marshalltown.
- 16231/87—**Maurer, Ronald William**, 3011285032003, 62 De Wet Street, Roodepoort (Roodepoort).—Standardtrust, Marshalltown.
- 15616/87—**Ferguson, William Alexander**, 3405295063000, 5 Guey Avenue, Highway Gardens, Germiston (Germiston).—Standardtrust, Marshalltown.
- 16355/86—**Helling, Ethne Mary**, 1607140012007, Onyana Farm, Hekpoort, Krugersdorp (Krugersdorp).—Standardtrust, Marshalltown.
- 12045/84—**Merema, Geert**, 324894013W, Plot 58, Linbropark, Sandton, Second and Final; Eva Merema, 2106180035001 (Johannesburg).—Standardtrust, Marshalltown.
- 1252/88—**Louw, Catherine Elizabeth**, 0212020015005, 50 Country Lane, Dorset Road, Parkwood, Johannesburg (Johannesburg).—Standardtrust, Marshalltown.
- 10098/87—**Mackinnon, Colleen Margaret**, 4305260044002, 54 Hatfield Avenue, Albermarle, Germiston (Germiston).—Standardtrust, Marshalltown.
- 17282/87—**Stewart, Ruth Muriel**, 1202270020002, 35 Struben Avenue, Discovery (Roodepoort).—Standardtrust, Marshalltown.
- 10447/87—**Tavendale, Edward Thomas**, 1510155046102, 5 Klipbank, Dee Drive, Three Rivers (Vereeniging).—Standardtrust, Marshalltown.
- 15220/86—**Seitz, Abe**, 0406125011006, 8 Willow Terrace, Westdene, Benoni, Second and Final (Benoni).—Standardtrust, Marshalltown.
- 4034/86—**Moreira, Maria Candida Pinto**, 6402160063105, 82 Seventh Avenue, Bezuidenhout Valley, Johannesburg; Carlos Manuel Ferreira da Costa Moreira, 6201125225100 (Johannesburg).—E. Salgado, Johannesburg.
- 16621/87—**Taylor, Kathleen Elizabeth**, 0611080008008, 48 Jubilee Road, Boksburg South, C Allan Woodrow Park Homes for the Aged (Boksburg).—First Personal Asset Management, Johannesburg.
- 10883/87—**Walker, Muriel Dora**, 9901190011007, The Homestead, Grasmere Road, Walkerville (Vereeniging).—Standardtrust, Marshalltown.
- 16683/87—**Van Almelo, Allen Charles Frederick**, 2807305030005, 4 Lupin Street, Arcon Park, Vereeniging; Georgina Pauline van Almelo (Vereeniging).—Standardtrust, Marshalltown.
- 3394/87—**Thomas, Reginald Patrick**, 2602155050017, 9 Krog Avenue, Fleurhof, Roodepoort, Supplementary First and Final; Daphne Thomas (Roodepoort).—Standardtrust, Marshalltown.
- 7372/87—**Rabinowitz, Anita Jean**, 2103170039002, 201 Dimona Court, corner of Lily and Honey Streets, Berea, Johannesburg, First and Final Distribution (Johannesburg).—Terence A. Egnos, Johannesburg.
- 2164/86—**Jacobs, Charlie**, 2312235041016, 4 Heerengracht Street, Eldoradopark Extension 4, Theresa Gladwin Jacobs (Johannesburg).—Terence A. Egnos, Johannesburg.
- 8745/87—**Goott, Phyllis Helen**, 2604080033001, widow, 402 La Contell, 50 Mitchell Street, Berea, Johannesburg (Johannesburg).—Van Hulsteyns, Johannesburg.
- 9536/87—**Kartun, Benjamin**, 2803215040002, 22 Kenilworth Street, Sydenham, Johannesburg (Johannesburg).—Ivan P. Cohen, Johannesburg.
- 4735/87—**Botbijl, Gilles Cornelis**, 1005125026003, 502 Normandie, Lynnwood Road, Pretoria.—Gutkin, Fisher, Joffe & Co., Sandton.
- 1667/87—**Stewart, Ian Philson**, 0907815009007, 213 Chartwell, Sandton (Johannesburg).—Arthur Young & Co., Braamfontein.
- 4171/87—**Linford, Margaret Catherine**, 1004210042009, 21 Elgin Place, Elgin Street, Ferndale, Randburg, First Supplementary (Randburg).—Marilyn Jennifer Lewis, Sloane Park.

- 13883/87—**Deglon**, Reginald Neil, 0804145002007, Peter's Gate, Louis Trichardt (Louis Trichardt).—Webber & Wentzel, Marshalltown.
- 15816/87—**Williams**, Leslie Arthur, 0410285022001, Wedgewood, Edenvale (Germiston).—Bowns, Garlick & Bousfield, Johannesburg.
- 14967/87—**Muller**, John, 3902185020009, 53 Hutchinson Road, Nigel (Nigel).—First Personal Asset Management, Johannesburg.
- 15524/87—**Lugg**, Peter Llewellyn, 0809245003003, 1 Elderwood Street, Northmead, Benoni; Elsie Harley Lugg (Benoni).—First Personal Asset Management, Johannesburg.
- 8793/87—**Bull**, Josephine Mildred, 0910160054102, 23 Fourth Avenue, Lambton, Germiston (Germiston).—First Personal Asset Management, Johannesburg.
- 11065/87—**Robertson**, Hugh David, 2010145022007, 12 Shamrock Street, Ferndale Extension 3, Randburg (Randburg).—Arthur Young & Co., Braamfontein.
- 12611/86—**Le Patourel**, Marc, 640802518910, 10 Kelly Road, Bedfordview (Johannesburg).—Pim Goldby, Johannesburg.
- 11166/87—**Chaimo**, Clara, 0004100024001, 102 Richard Court, Louis Botha Avenue, Johannesburg (Johannesburg).—Stabin Gross & Shull, Johannesburg.
- 5160/87—**Grobler**, Katharina, 343748004W, Molenstraat 115, Potchefstroom (Potchefstroom).—Mev. E. J. Coetzee, Pretoria.
- 16884/87—**Booyse**, Jan Hendrik Booyse, 2605075014005, Curtissstraat 28, Brenthurst, Brakpan; Olivia Helen Booyse, gebore Norris, 2709220020006 (Brakpan).—Bankorptrust, Pretoria.
- 1490/88—**Coetser**, Jenie Christina, 3311130005000, Die Ou Wapad 11, Ifafi, Hartebeespoort; Wilhelmus Johannes Coetser (Brits).—Bankorp-trust, Pretoria.
- 10217/87—**Skinner**, Coert Erasmus, 1204055007006, Mooiplaas, Erasmia, Pretoria.—Bankorptrust, Pretoria.
- 295/88—**Beament**, Natalie, 49 Algernon Road, Norwood (Germiston).—T. A. Day, Norwood.
- 16237/84—**Bonert**, Phyllis (Johannesburg).—Markowitz & Jaffit, Johannesburg. Tel. No. 834-4291.
- 17036/87—**Hartley**, Mary Jane (Johannesburg).—N. Judelson & Co., Johannesburg. Tel. No. 337-7227.
- 14038/87—**Botha**, Paulus Stephanus, 1401055017007, Mooiplaas, Machadodorp, distrik Belfast; Magrietha Petronella Botha, gebore Odendaal, 1707200028008 (Belfast).—Bankorptrust, Pretoria.
- 10355/79—**Nel**, Frederick Jacobus, 1107055033007, Derbylaan 71, Brakpan, Supplementêre; Hendrina Susanna Nel, 2207090040006 (Brakpan).—Bankorptrust, Pretoria.
- 7908/87—**Strydom**, Maria Elizabeth, 1608260040000, Krugerstraat 61b, Pietersburg (Pietersburg).—Bankorptrust, Pretoria.
- 1907/88—**Prinsloo**, Cornelius Johannes, 3507155069009, Tambotistraat 24, Proteapark, Rustenburg; Maria Catharina Elisabeth Prinsloo, 3702180048009 (Rustenburg).—Bankorptrust, Pretoria.
- 1351/88—**Stapelberg**, Izak Mattheys, 3512305053002, Malonicawoonstelle 207, Pretoriaweg, Silverton; Hermina Anna Catharina Stapelberg, 2408170032000. —Bankorptrust, Pretoria.
- Geyer**, Adriaan Dirk de Lange, 0702125005000, Posbus 172, Amsterdam (Ermelo).—Bankorptrust, Pretoria.
- 2316/88—**Lock**, Phillip, 6512275081089, Geelhoutstraat 1158, Môregloed.—Bankorptrust, Pretoria.
- 361/88—**Briedenhann**, Jacobus Johannes Venter, 3707225023008, Gevangenisplaas, Huis 9, Barberton; Elzabe Susanna Catharina Briedenhann, 4004090084003 (Barberton).—Bankorptrust, Pretoria.
- 15528/87—**Van Onselen**, Theunis Gerhardus, 1603295015001, Plot 141, Johanlaan, Raslouw; Martha Elizabeth van Onselen, 2102100026006.—Bankorptrust, Pretoria.
- 11520/87—**Moonsamy**, Kistnasamy, 2507085034058, 138 Himalaya Street, Laudium.—First National Bank, Arcadia.
- 9225/87—**Kleyn**, Theodore, 5804145055000, Krisantstraat 322, Silverton.—Eerste Nasionale Bank, Arcadia.
- 14011/87—**Steinmann**, Dirk Johannes, 3410035040003, Irokostraat 1178, Môregloed, Aanvullende; Anna Cornelia Steinmann.—Eerste Nasionale Bank, Arcadia.
- 673/88—**Brayshaw**, Maria Magdalena, 0911040008003, Piet Potgieter Monument-tehuis, Hoogestraat 64, Potgietersrus (Potgietersrus).—Volkskastrust, Pretoria.
- 7957/87—**Saaiman**, Izak Bartholomius Petrus, 3709265023005, Sonop, distrik Brits (Brits).—Volkskastrust, Pretoria.
- 14289/87—**Jansen van Rensburg**, Christoffel Johannes, 3302195001000, Maroelana 4, Braam Pretoriusstraat 97, Wonderboom, Pretoria-Noord; Adriana Esther Jansen van Rensburg, 3806120001000 (Pretoria-Noord).—Volkskastrust, Pretoria.
- 17467/87—**Briedenhann**, Susanna Aletta, 0906050003001, Voortrekkerstraat, Secunda, dae (Evander).—Volkskastrust, Pretoria.
- 63/88—**Hulley**, Leslie Dennis, 2410015018004, Welgemeehof, Dawillstraat, Wilkoppies, Klerksdorp; Valerie Doreen Hulley, 3207280008002 (Klerksdorp).—Standardtrust, Marshalltown.
- 335/88—**Du Preez**, Petrus Arnoldus, 06063050030000, Skemeringwoonstelle 20, Kruisstraat, Potchefstroom; Christina Hendrina Johanna du Preez, 1404130003000 (Potchefstroom).—Standardtrust, Marshalltown.
- 16699/87—**Claasen**, Pieter Gerrit, 6804035058006, Ravenstraat 81, Elspark (Germiston).—Stabilitas Eksekuteurskamer, Johannesburg.
- 12116/87—**Van Dyk**, Gertruida Wilhelmina Sophia, 2903050033003, Plot 11, Phillips Road, Ridgeview (Roodepoort).—Stabilitas Eksekuteurskamer, Johannesburg.
- 12168/87—**Olivier**, Phillipus Arnoldus, 3303015021004, President Hoffmanstraat 22, Vanderbijlpark; Johanna Catharina Maria Olivier, 2906230014009 (Vanderbijlpark).—Stabilitas Eksekuteurskamer, Johannesburg.
- 1132/88—**Janse van Vuuren**, Pieter Josua, 0523095010009, Voortrekkerstraat 4, Hartbeesfontein; Carolina Johanna Janse van Vuuren, gebore Westerman, 2003070004009 (Klerksdorp).—Bankorptrust, Potchefstroom.
- 351/88—**Du Toit**, Johannes Paulus, 4004135043006, J. D. Kestellstraat 11, Vanderbijlpark; Maria Catharina Jacomina du Toit, 4212180038009 (Vanderbijlpark).—Bankorptrust, Potchefstroom.
- 1021/88—**Stevens**, Louritz William, 2205125034002, Barbaraweg 297, Klopperpark, Germiston; Jeanetha Christiana Stevens, gebore Liebenberg, 2602230038003 (Germiston).—Bankorptrust, Kempton Park.
- 2085/88—**Jones**, Erna Marianne, gebore Graeber, 2208040037700, K G-sentrum 202, Van Riebeecklaan, Alberton (Alberton).—Bankorptrust, Kempton Park.
- 12461/87—**Müller**, Johannes Diederik, 2409305035009, Harry Slomowitzstraat 24, Sonlandpark, Vereeniging; Judith Gertruda Johanna Müller, gebore Richter, 3211220018006 (Vereeniging).—H. J. Müller, Kilner Park.
- 2018/88—**Van Nieuwenhuizen**, Petronella Margaretha, 0908010003006, Huis Herfsblaar, Webbstraat, Queenswood.—Volkskastrust, Pretoria.
- 16115/87—**Kotze**, Aletta Elizabeth, 2510220025007, plaas Modderfontein, Westonaria (Westonaria).—Standardtrust, Marshalltown.
- 87/88—**Pieters**, Christiaan Jacobus, 1706145002003, Nimeswoonstelle 1, Owenlaan, Potchefstroom (Potchefstroom).—Standardtrust, Marshalltown.
- 10895/87—**Scheepers**, Classina Johanna, 901126002009, Harmoniehof, Sunnyside, Pretoria.—F. A. Odendaal, Club View.
- 4994/86—**Laws of Italy**, Duina, Vittoria Emanuele, Italian Citizen, P.O. Box 137, Hazyview, Transvaal; Giuditta Macchi Duina (White River).

KAAP • CAPE

By die kantoor van die Meester, KAAPSTAD, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

At the office of the Master, CAPE TOWN, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

- 9268/84—**Neumann**, John Frederick, 0903205002012, Rooshof, 42 High Street, Heidelberg (Heidelberg).—Silberbauers, Cape Town.
- 6457/85—**Claassen**, George, 5906085211021, 4 Barlinica Avenue, Happy Valley, Bonnievale (Bonnievale).—Abercrombie & Sonn, Salt River.
- 6869/87—**Salvemini**, Cataldo, 2703105059007, 3 St Bedes Road, Three Anchor Bay, Cape Town; Maria Salvemini, 956018402.—Walker Malherbe Godley & Field, Cape Town.

3576/85—**Taylor**, James Allan, 3008285043006, 5 Bach Street, Kaapzicht, Panorama, Parow Valley, First and Final Liquidation and Distribution administered in terms of Section 34 (4) of the Administration of Estates Act No. 66 of 1965 (Bellville).—Bloomberg & Co., Cape Town.

551/87—**Theart**, Dirk Jacobus, 1807145016009, Kortstraat 26, Peerless Park, Kraifontein; Gloudina Johanna Theart, 3103300036000 (Bellville).—Eerste Nasionale Bank, Kaapstad.

9366/87—**Tudge**, Laurence, 1809215045009, 22 Seventh Avenue, Kleinmond, 7195; Francis Dorothy Tudge, 2103270046006 (Caledon).—First National Bank, Cape Town.

1881/84—**Schilder**, Susanna Anna Hendrika, 1001170021106, 506 Rustenburg Centre, Main Road, Rondebosch, Supplementary (Wynberg).—First National Bank, Cape Town.

8443/87—**Le Sueur**, Laura Gwyn, 9805250015008, Clareinch Nurses Home, 36 Union Avenue, Pinelands (Goodwood).—First National Bank, Cape Town.

9763/87—**Hürzeler**, Gottlieb, 0505195023104, 104 Dylcor Court, Third Avenue, Parow (Bellville).—First National Bank, Cape Town.

441/87—**Randall**, Christine Margaret Elizabeth, 0904040012000, 4 Nerina Gardens, Fish Hoek, Third Supplementary (Simon's Town).—First National Bank, Cape Town.

9435/87—**Meyer**, Dirk Lamprecht, 0806125003004, Mark Heights 1001, Goodwood; Aletta Margaretha Meyer (Goodwood).—Bornman & Hayward, Bellville.

8667/87—**Beneke**, Jacobus Johannes, 2309255028006, Sonop, Ruiterbos; Maryna Elizabeth Beneke, gebore Posthumus, 3011150040008 (Mosselbaai).—Eerste Nasionale Bank, Kaapstad.

9063/87—**Durand**, Christiaan Mauritz, 0604245003008, San Monique 1, Middelweg, Oudtshoorn (Oudtshoorn).—Die Eksekutrise, p/a Naudes, Bloemfontein.

7552/87—**De Kock**, Servaas Melt Jacobus, 2604025013001, Negende Laan 20, Saldanha (Vredenburg).—Volkskastrust, Bellville.

9413/87/3D—**Calitz**, Andries Carel Jonathan, 0511035006002, Huis Kweekvallei, Prins Albert; Susanna Salomina Calitz, gebore Calitz, 0707070004007 (Prins Albert).—Volkskastrust, Bellville.

8093/87/3D—**Abrahams**, David Isaac, 3106125109084, Moraviese Pastorie, Gardaniast, Proteapark; Anna Jacoba Abrahams, gebore Wessels (Atlantis).—Volkskastrust, Bellville.

5893/87—**Visser**, Gertruida Helena Christina, 0207160001005, Jordaanstraat 1, Loeriesfontein; Sarel Johannes Jacobus Visser, 0404075003008 (Calvinia).—Louw & Muller, Loeriesfontein.

5126/87—**Beukes**, Magdalena Emerentia, 0903040032000, Huis Marie Louw, Reitzstraat, Somerset-Wes (Somerset-Wes).—Louw & Key, Somerset-Wes.

6341/87—**Van Rooyen**, Johannes, 2104305043000, Cradockstraat 29, George (George).—Boland Bank, George.

9239/87—**Schaap**, Gert Johannes Barnard, 0203135010007, Tuishuis 70, Baron van Rheedestraat, Oudtshoorn, Supplémentaire Eerste en Finale (Oudtshoorn).—Bankortrust, Port Elizabeth.

1378/88—**Venter**, Annes Johannes, 3808265039001, Parkweg 174, Oudtshoorn; Jorina Johanna Katrina Venter, 3906200006000 (Oudtshoorn).—Bankortrust, Port Elizabeth.

7690/85—**Van der Westhuizen**, Phillipus, 0605235016009, Crossbystraat 1, Prins Albert, Gewysigde (Prins Albert).—Markotter, Prins Albert.

6412/87—**Du Toit**, Jacob Roelof George, 0401115031007, Huis-Marie Louw, Reitzstraat, Somerset-Wes; Wilhelmina Susanna Jacoba du Toit, gebore Kleynhans, 0904220021003 (Somerset-Wes).—Mev. W. S. J. du Toit, Roggebaai.

8319/87—**Kriessbach**, Gerhard Heinrich Hans, 1103235035004, 1 Creighton Street, George; Charlotte Alice Kriessbach, 0412090016004 (George).—Standardtrust, George.

196/88—**Cuff**, Alton Alberg, 2607085048007, Hoer Kruisstraat 52, Mosselbaai; Emmerentia Cuff, 4303070050004 (Mosselbaai).—Standardtrust, George.

7757/87—**Middleton**, Gerald Charles, 3804145007003, Content, Beaufort West (Beaufort West).—John D. Crawford & Son, Beaufort West.

4141/87—**Lacey**, Katherine, 0703090017004, Platsak, Bisschop Road, Houtbay (Wynberg).—H. A. Morkel, Cape Town.

4627/87/1B—**Marren**, Louw, 0207085007004, Hespelos Stanbridgestraat, Beaufort-Wes, Supplémentaire (Beaufort-Wes).—John D. Crawford & Son, Beaufort-Wes.

4859/87—**Conradie**, Jacobus Francois, 0902065016005, Kerkstraat 36, Riviersonderend; Cornelia Johanna Magdalena Conradie (Caledon).—Boland Bank, Caledon.

7832/87—**Le Roux**, Jan Ignatius, 0707235012002, Fleur de Lis, Franschhoek; Elizabeth Catharina le Roux, gebore Laubscher, 1101220015007 (Paarl).—Boland Bank, Paarl.

3617/87—**Steyn**, Gabriel (Gabriel) Hendrik, 0604105038003, Aandskemerig, Malmesbury (Malmesbury).—Malmesbury.

4548/87—**Copsey**, Jennie, 2007160062108, 24 Riverstone Road, Wynberg (Bellville).—Truter & Partners, Cape Town.

5382/87—**Viljoen**, Carolina Fredrika, 9501040006007, weduwe, Fransdrifstraat 10, Meadowridge (Wynberg).—A. P. Viljoen, Thornton.

9082/87—**Porter**, Magdalene Irene, 1207270031008, 3 Kamassi Avenue, Pinelands (Goodwood).—Immelman & Joubert, Goodwood.

1152/87—**Arendse**, Solly William, 2808115074019, 273 Lovers Lane, Hawston; Mary Loraine Arendse (Hermanus).—R. Vassen & Co., Cape Town.

5429/87—**Knight**, Nicolette Mavis, 2707210036008, 13 Mains Avenue, Kenilworth, First (Wynberg).—Fairbridge Arderne & Lawton Inc., Cape Town.

6093/87/3C—**Louw**, Frederick Charles Nicolaas, 2805215024001, Windkraal, Calvinia; Maria Elizabeth Stoffelina Louw, gebore Van Aarde, 3412310014000 (Calvinia).—Groenewald & Mostert, Calvinia.

5869/87—**Dippenaar**, Johanna Maria, 2505160005001, Joubertstraat 15, Caledon (Caledon).—Boland Bank, Caledon.

3709/87—**Willemse**, Josef Johannes, 5804175158013, Akkerstraat 23, Blanco (George).—Boland Bank, George.

5068/87—**Gaigher**, Annette, 1805270001002, 12 Hill Street, Knysna (Knysna).—D. R. Simpson & Co., Knysna.

7239/87—**Basson**, Tobias Johannus, 3404165044000, Lochnerstraat 46, Strand (Strand).—Bankortrust, Bellville.

9711/87—**Cheyne**, Alfred, 2311175036101, 83 Taronga Road, Rondebosch.—Bankortrust, Bellville.

185/88—**De Villiers**, Catherine Norah, 2102040002000, 12 Belaletuin Park, Ottery (Wynberg).—Bankortrust, Bellville.

5851/87—**Dippenaar**, Johannes Marthinus, 3806235087001, Bloemboschstraat 2, Oak Glen, Bellville; Rita Dippenaar, gebore Joosten, 4106080040000 (Bellville).—Bankortrust, Bellville.

279/88—**Fivaz**, John David, 1905065037003, Lockerbyweg 43, Lansdowne; Edith Leonie Fivaz, 3812130033009, 30 dae (Wynberg).—Bankortrust, Bellville.

1232/88—**Keuler**, Gert Nicolaas Petrus, 1712315010008, Rhodestraat 57, Goodwood; Bertha Josephine Keuler, gebore Bresler, 1612310047007 (Goodwood).—Bankortrust, Bellville.

713/88—**Laten**, Christian, 5212175116009, Conroystraat 97, Kraifontein; Maatjie Christina Laten, 5811130018000 (Bellville).—Bankortrust, Bellville.

942/88—**Nel**, Hester Sophia Helena, 1612180002009, Walter Levystraat 13, Panorama (Bellville).—Bankortrust, Bellville.

722/88—**Perold**, Abraham Izak, 2006135021009, Waterkantstraat 22, Porterville; Martha Aletta Wilhelmina Perold, 3105230019006 (Porterville).—Bankortrust, Bellville.

7509/87—**Toerien**, Johannes Cornelius, 1804065014007, Visagiestraat 34, Parowvallei; Johanna Magrieta Toerien, gebore Rossouw, 2212050022002 (Bellville).—Bankortrust, Bellville.

9480/87—**Voget**, Thelma Grace, 1107120034006, 15 Haarlem Road, Ruyterwacht; William Ferdinand van Rhee de van Oudtshoorn Voget, 1606295013000 (Goodwood).—Bankortrust, Bellville.

- 5858/87—**Vlok**, Gerhardus Johannes Jacobus, 4302265082004, Remhoogte plaas, Posbus 185, Grabouw (Grabouw).—Bankorptrust, Bellville.
- 7020/87—**Vecchio**, Anita, 0407190034006, Zerilda Steyn Old Age Home, Forest Drive, Pinelands.—Bankorptrust, Bellville.
- 8307/87—**Van Zyl**, Pieter Adriaan, 2005045025001, Hoopstraat 42, Robertson (Robertson).—Bankorptrust, Bellville.
- 9235/87—**Loopuyt**, Lydia, born Bennett, 0407110019004, 44 Berkeley Square, Main Road, Rondebosch (Wynberg).—Syfrets Trust, Cape Town.
- 4993/87—**Hamlin**, Marjorie Belle, formerly Cazalet, formerly Lindfield, born Furrze, 0609140028000, 6 Reiger Avenue, Somerset West (Somerset West).—Syfrets Trust, Cape Town.
- 257/86—**Beck**, Emanuel, Ile Heureuse, Apt 51, 101 Avenue Des Alpes, 1814 Latour De Peils, Vaud, Switzerland, Amended First and Final.—Syfrets Trust, Cape Town.
- 8576/87—**Cruickshank**, Cecil Alexander Hird, 1208055055000, Labiance Estate, Bellville (Bellville).—Watkin & Kaplan, Cape Town.
- 8521/87—**Newman**, Henry Simon, 6 Brighton Boulevard, Bondi, New South Wales, Australia.—Sonnenberg Hoffmann & Galombik, Cape Town.
- 5801/87—**Snijder**, May Elizabeth, 79 Berg Road, Fish Hoek (Simon's Town).—Thompson Smithers & Bradley Inc., Wynberg.
- 3443/87—**Marks**, Leah, 0201210016006, 27 Avenue le Sueur, Fresnaye, Sea Point.—H. Tarley & Company, Cape Town.
- 6488/87—**De Bruyn**, Willem Daniel Hofman, 1608245021083, Faganstraat 147, Strand; Martha Magdalena de Bruyn, 1108110054004 (Strand).—O. P. A. de Vries, Cape Town.
- 4772/87—**McClean**, Evelyn (Eveline) Barbara, born Graham, 0810210031003, widow, 4 Uxbury, Main Road, Kenilworth (Wynberg).—Silberbauers, Cape Town.
- 6044/86—**Gell**, Isaac Nathan, 0207215012007, Shrimpton Manor, Alexander Road, Muizenberg, First, Second and Final (Simon's Town).—Gross Hendler & Frank, Cape Town.
- 6038/87—**Winkler**, Rahel, 9703210008009, 3 Sea Breeze, Surf Road, Sea Point.—Sonnenberg Hoffmann & Galombik, Cape Town.
- 6575/87—**McCann**, Ronald Victor, 1004185010007, 24 Church Street, Hermanus (Hermanus).—Syfrets Trust, Cape Town.
- 7125/87—**Kenworthy**, Thomas Frederick, 0410115023005, 17 Van Goens Street, Worcester (Port Elizabeth and Worcester).—Syfrets Trust, Cape Town.
- 6134/87—**Fernandes**, Assuncao (Ascencao) De Paixao, born Pereira, 3203250010184, 58 Roberts Road, Woodstock; Joao Fernandes.—Cape Town.
- 5842/87—**Muller**, Froukje, formerly De Vries, born Van der Struik, 1408250025008, 1 Arrow Court, Main Road, Three Anchor Bay.—Syfrets Trust, Cape Town.
- 8698/87—**De Wet**, Gwendolen McGlashan, born Rowland, 1402080012005, 3 River East, Somerset Oaks, Somerset West (Somerset West).—Syfrets Trust, Cape Town.
- 6708/87—**Cookson**, Bryan Robert, Passport L564745, 26 Kinkleway Close, Newlands (Wynberg).—Syfrets Trust, Cape Town.
- 6313/87—**Wilkins**, Henry Irving, 1603305025009, 58 Pienaar Road, Milnerton (Goodwood).—Syfrets Trust, Cape Town.
- 1034/87—**Goodale**, Albert Victor, 31 Avenue de Costa, Monte Carlo, Monaco, Further Supplementary First and Final Liquidation and Distribution.—Bloomberg & Co., Cape Town.
- 3678/85/4C—**Blake**, Carline Maria, 4 Hayes Road, Wynberg (Wynberg).—Enver Daniels & Co., Wynberg.
- 5521/87—**Glessmann**, Charles Rudolph Hector, 3011015068103, 17 Ivelton Court, Main Road, Kenilworth (Wynberg).—Thompson Smithers & Bradley Inc., Wynberg.
- 6117/85/ASR/G—**Van Zyl**, Willem Daniel, 32 Daphne Crescent, Eastridge, MP (Wynberg).—Abercrombie & Sonn, Mitchells Plain.
- 1240/65—**Champion**, Godfrey Bayes, Watford, Hertford, England, Fourth Supplementary; Elizabeth Rosaline Champion (Wynberg).—Arthur E. Abrahams & Gross, Cape Town.
- 4316/87—**Roux**, Susanna Elizabeth, 2604080029009, B104 Nightingale Close, Nightingale Way, Pinelands (Goodwood).—C. A. C. Grant, Pinelands.
- 8216/87—**Watlington**, Joffre Ralph, 2804255057013, 16 Karroo Road, Crawford; Sophia Magdeline Watlington, born Caledon (Wynberg).—J. B. Braak of Snitchers, Cape Town.
- 7952/87—**Mortimer**, Gordon Vivian Mansfield, 1310015013008, Mandalay, 43 Avenue Protea, Fresnaye, Cape Town.—Katz Salber & Company, Cape Town.
- 9093/87—**Van der Westhuizen**, Willem Johannes, 3704185090002, Bosbokstraat 9, Parowvallei; Gwendoline van der Westhuizen, gebore Van der Berg, 4606180112005 (Bellville).—Bankorptrust, Bellville.
- 9633/87—**Van Lill**, Gerhardus Jacobus, 2009295054000, Spoorweghuis 11, Breërivier; Susanna Maria van Lill, gebore Coetzee, 2304260036003, 30 dae (Worcester).—Bankorptrust, Bellville.
- 7300/87—**Tegtmeier**, Anna Wilhelmina, gebore Beelders, 1411220030009, Eksteenstraat 70, Heidelberg (Heidelberg).—Boland Bank, George.
- 3873/87/3B—**Kuyk**, Charles Andre, 0105085009109, Glen Heatlie, De Wet, District of Worcester (Worcester).—J. E. Krige & Sons, Worcester.
- 5606/87—**Muller**, Susara Isabella Jacoba, voorheen Leonard, gebore Leonard, 1711110037000, Huis De Lange, Maraisstraat, Albertinia (Albertinia).—Boland Bank, George.
- 61/88—**Immelman**, Martha Johanna, 0412280035004, Donaldsonstraat, Strand (Strand).—Standardtrust, Bellville.
- 9183/87—**Martin**, Martha Johanna, 1110220030007, 204 Harae Centre, Church Street, Somerset West (Somerset West).—Standardtrust, Bellville.
- 121/88—**Adonis**, Jaftha William, 2312255078014, 24 Peterson Street, Kraaifontein; Elizabeth Magdalene Adonis, 2709140057013 (Bellville).—Standardtrust, Bellville.
- 8415/87—**Heunis**, Lynette, 5212100076001, 11 Eikenhof, Northpine, Brackenfell; Melvyn Roderick Heunis, 5012055068019 (Kuils River).—Standardtrust, Bellville.
- 123/88—**Bertarelli**, Anna Maria, 2507260074002, 12 Pepper Street, Bellville; Rolando Bertarelli, 2507045061100 (Bellville).—Standardtrust, Bellville.
- 8919/87—**Salmon**, Reginald James, 1002155020105, Silvermine Village, Noordhoek (Wynberg and Simon's Town).—Standardtrust, Cape Town.

NOORD-KAAP • NORTHERN CAPE

By die kantoor van die Meester, KIMBERLEY, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

At the office of the Master, KIMBERLEY, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

- 517/87—**Jansen van Vuuren**, Petrus Stephanus, 2703215015006, Raasstraat, Petrusville, Tweede en Finale; Hester Elizabeth Jansen van Vuuren, gebore Hendy, 2711170014005 (Phillipstown).—Standardtrust, Kimberley.
- 1065/87—**De Goede**, Evert Johannes Laubscher, 3109215017001, Parys, Kuruman, Eerste; Wilhelmina de Goede, 3003310033007 (Kuruman).—Standardtrust, Kimberley.
- 199/87—**Brown**, Clara, 066135503W, 70 Central Road, Kimberley.—Adrian B. Horwitz & Associates, Kimberley.
- 21/88—**Hitchins**, Frederick James, 1203045029005, Kamer 22, Belgrave Lodge, Belgravia, Kimberley.—Bloemfontein Eksekuteurskamer en Trustmaatskappy, Kimberley.

OOS-KAAP • EASTERN CAPE

By die kantoor van die Meester, GRAHAMSTAD, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

At the office of the Master, GRAHAMSTOWN, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

3652/86—**Van As**, Hendrik Jacobus, 0407235006001, Bairdstraat 43, Uitenhage (Uitenhage).—Conradie, Pieterse & Kamfer, Uitenhage.

55/88—**Boyce**, May Bird, 0012270022002, 36 First Avenue, Walmer, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Markmans, Port Elizabeth.

2444/87—**Reed**, Russel Graham, 2402065022002, Springfield, Grahamstown, District of Albany (Grahamstown).—Wheeldon, Rushmere & Cole, Grahamstown.

3678/86/2C—**Gerber**, Francois Jacobus, 5310255107003, geskei, Francisstraat 108, Somerset-Oos (Somerset-Oos).—Vosloo & Nolte, Somerset-Oos.

200/88—**Graham**, John Henry, 1502095039008, 6 Duncan Ferguson Park, Seventh Avenue, Summerstrand, Port Elizabeth, First (Port Elizabeth).—Syfrets Trust, Port Elizabeth.

2407/87—**Carolus**, Peter, 3807265113014, 18 Slabbert Street, Salsoneville, Port Elizabeth; Marjorie Carolus (Port Elizabeth).—Peffer & Co., Port Elizabeth.

448/88—**Young**, Eric, 3007255026009, 53 Westview Drive, Mill Park, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Bankortrust, Port Elizabeth.

385/88—**Burger**, Glanvill, 2510025061082, Gladstonestraat 10, Port Elizabeth; Theunisina Frederika Burger, gebore Moolman, 3002250002006 (Port Elizabeth).—Bankortrust, Port Elizabeth.

552/88—**Gaudin**, Philip John, 1911235051007, 4 Sixth Avenue, Walmer, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Bankortrust, Port Elizabeth.

608/88—**Bruce**, May, 2902210038001, 17 Owen Street, Mount Croix, Port Elizabeth; James Alexander Bruce, 3607295015001 (Port Elizabeth).—Bankortrust, Port Elizabeth.

3254/87—**Glass**, William John, 4601105082003, 119 Albert Road, Walmer, Port Elizabeth, Supplementary (Port Elizabeth).—First National Bank of S.A., Port Elizabeth.

3/88—**Van Deventer**, William Philip, 1609285007008, 53 Lange Street, Uitenhage; Bridget Cathery van Deventer, born Reid, 2002170016004 (Uitenhage).—First National Bank of S.A., Port Elizabeth.

327/88—**Pretorius**, Rian, 5404175072007, Markstraat 13, Grahamstad.—Bankortrust, Bloemfontein.

2024/87—**Muller**, Norman Hilgard, 2102175003005, St Leonardsweg 36, Algoapark, Port Elizabeth; Violet Muller, 2310070045001 (Port Elizabeth).—Hein Nel & Vennote, Humansdorp.

3465/87—**Jordaan**, Johannes Lodevicus, 1109225008000, Drommedarisstraat 24, Jeffreysbaai; Susanna Catharina Magdalena Jordaan, 1004100010009 (Humansdorp).—Boland Bank, Uitenhage.

3701/87—**Vilana**, Mavumbuka Atwell Kenneth (Atwell Kenneth Mavumbuka), 2506010001904, Erf 304, Cala (Cala, Transkei).—First National Bank of Southern Africa, East London.

3891/87—**Templeton**, Robert William, 1302025031005, 5 Somerset Street, Fort Beaufort (Port Alfred and Fort Beaufort).—First National Bank of Southern Africa, East London.

3700/87—**Tee**, Lamech Octivus, 2704125041009, Schollweg 12, Cambridge-Wes, Oos-Londen; Susanna Tee, voorheen Coetzer, gebore Wolmarans, 2706040047003 (Oos-Londen).—Eerste Nasionale Bank van Suidelike Afrika, Oos-Londen.

459/88—**Shaw**, Myra Louise, born Smith, 2506010079105, 19 King Edward Road, Cambridge, East London (East London).—First National Bank of Southern Africa, East London.

2429/87/3C—**Smit**, Lillian Amelia, 9010190003004, 10 Noel-Graham Terrace, Gonubie (East London).—N. S. Smit, East London.

3292/87—**Stadler**, Gertruida Margaretha Johanna, 4202170045007, 3 Gilmoe Road, Sunnyridge, East London (East London).—Bankortrust, Durban.

3154/87/2C—**Cimbelman**, Leasa (Lea), 0505010014007, 205 San Michele, Cape Road, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Rushmere Noah & Partners, Port Elizabeth.

297/88—**Eaton**, Henry, 0610225011002, Jenwer Convalescent Home, St Marks Road, East London (East London).—Standardtrust, East London.

3115/87/1D—**Hiscock**, George Shone, 0010285005004, 6 Jasmine Place, Cambridge West, East London (East London).—Russell Esterhuizen Lindsay & Sephton, East London.

3570/87—**Van den Berg**, Benjamin, 0505225021003, K5 Dunant Park, Red Cross Cottages, Seventh Avenue, Summerstrand; Amalie van den Berg, 0903170029008 (Port Elizabeth).—Markmans, Port Elizabeth.

64/88—**Griffin**, Jurie Jacobus, 3110175043003, 13 Bailey Street, Sydenham, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Bankortrust, Port Elizabeth.

403/88—**Zimmerman**, Georg, 3002145035005, Irvinestraat 3, Sentral, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Bankortrust, Port Elizabeth.

3069/87—**Scriven**, Harry Johannes Benjamin, 2712035014008, J. G. Strydomstraat 6, Cradock, Gewysigde Eerste en Finale; Ellie Adriana Scriven, gebore Snyman, 3108090014000 (Cradock).—Bankortrust, Port Elizabeth.

373/88—**Grobelaar**, Theunis Petrus, 3704285076000, Clavellyweg 97, Sunnyridge, Oos-Londen (Oos-Londen).—Bankortrust, Port Elizabeth.

472/88—**Scholtz**, James Edward, 0910195033006, Robertsteeg 1, Noordeinde, Port Elizabeth; Gertrude Victoria Scholtz, 2005130053009 (Port Elizabeth).—Bankortrust, Port Elizabeth.

3904/87—**Morris**, Martin, 0512155026002, Uitenhageweg 86, Sydenham, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Ludi Strydom & Budricks, Port Elizabeth.

396/88—**Mulder**, Lourens Triegaardt, 3411215044005, Dykweg 149, Algoapark, Port Elizabeth; Gertie Gardes Mulder, gebore Lyons, 3808250040006 (Port Elizabeth).—Bankortrust, Port Elizabeth.

540/88—**Ansell**, Stanley Emil George, 3010255039006, 8 Moore Street, Quigney, East London; Lettie Elizabeth Ansell, born Thomas, 3604100052006 (East London).—Bankortrust, Port Elizabeth.

30/88—**Bezuidenhout**, Gezina Maria Johanna, 3010140061009, Brewerweg 26, Somerstrand, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Bankortrust, Port Elizabeth.

NATAL

By die kantoor van die Meester, PIETERMARTIZBURG, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

At the office of the Master, PIETERMARTIZBURG, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

6520/86—**Bandhoop**, Kowlasar, 3201045076057, 26 Princess Circle, Whitehouse Park, Phoenix, First; Phoolmathee Kowlasar, 3406020058059 (Verulam).

5910/87—**Roberts**, Harold Carlisle, 3202015070005, 70 Fynn Road, Amanzimtoti (Durban).—First Personal Asset Management—Durban.

3982/87—**Lavenski**, Kate (Katie), 1601280038005, 50 Northway, Durban North (Durban).—First Personal Asset Management—Durban.

6154/87—**Oldfield**, Elizabeth Verina, 3808040045000, 9 Winmure, Gordon Road, Morningside, Durban (Durban).—First Personal Asset Management—Durban.

7602/87—**Van Zyl**, Rebecca Winifred, 0202130012000, La Plage Nursing Home, Umkomaas (Scottburgh).—First Personal Asset Management—Durban.

7719/87—**Giliam**, Johanna Jentina, 8908180003002, 148 Princess Alice Avenue, Glenwood, Durban (Durban).—First Personal Asset Management—Durban.

3816/84—**Deokhi**, Etete, Shakas Kraal, District of Lower Tugela, Sahadew (subsequently deceased on 25th July 1979) (Stanger).—Laurue C. Smith & Seymour Inc., Stanger.

- 834/88—**Hamid**, Hoogsen Abdul, 3201145075058, 1285 Summerfield Road, Chatsworth; **Latifa Hamid**, 3408180101026 (Chatsworth).—Moolia & Singh, Chatsworth.
- 7384/87—**Veeramma**, 78 Roslyn Avenue, Asherville, Durban; Jagannaoam Nagan (Durban).—Patterson & Manikam, Durban.
- 6142/86—**Naidoo**, Chandrakeson Coopusamy, 3407085077059, Flat 5, Mathers Mansion, Rood Street, Stanger; Tabitha Susanna Marina Naidoo, 3409090079054 (Verulam).—David & Co., Verulam.
- 8058/87—**Nieuwenhuis**, Helen Evelyn, 0109040001009, The Glamis Nursing Home, 223 Florida Road, Morningside, Durban (Durban).—Standardtrust, Durban.
- 4777/87—**Cawthra**, Lilian Henrietta (Lillian Henrietta), 9712270007009, Hibiscus House, Village of Happiness, Margate (Port Shepstone).—Standardtrust, Durban.
- 5197/87—**Harris**, Frederick Norman, 9611285001009, 134a Main Street, Kokstad (Kokstad).—Standardtrust, Durban.
- 5544/87—**Hutton**, Adrian Eric, 0510105007007, 102 Bowhill Lodge, 16 Gordon Road, Durban (Durban).—Syfrets Trust, Durban.
- 7395/87—**Naylor**, Joan, 2304190051106, 16 Olympic Avenue, Bluff (Durban).—Syfrets Trust, Durban.
- 7954/87—**Price**, Elizabeth Aileen, 0104110005006, Hibiscus House, Village of Happiness, Margate (Port Shepstone).—Standardtrust, Durban.
- 228/88—**Adams**, Maude Ine Jessie, 0905260036009, 82 Cordoba, Marine Drive, Umhlanga Rocks (Verulam).—Standardtrust, Durban.
- 5176/87—**Brussow**, Werner Edward Robert, 0203055020002, 154 Woodlands Avenue, Hilliard; Alleta Elizabeth Francina Brussow, 1308280027000 (Durban).—Standardtrust, Durban.
- 3891/79—**Nagel**, Martin Steven, 007647897C, 68 Croton Road, Merewent, Durban; Marina Nagel (Durban).—Strini Bangaar, Durban.
- 5261/87—**Amina Bi**, 800328314A, 151 Cherry Road, Clairwood, Durban (Durban).—Navanethem Pillay & Co., Durban.
- 6357/87—**Naidoo**, Ramalutchmee, 2510170096057, 6 Imperial Road, Havenside, Chatsworth; Appalsami Ramsami Naidoo, 1612215062051 (Chatsworth).—G. Naidoo Noor Mahomed & Dorasamy, Durban.
- 477/87—**Kistnasamy**, 800432652, Road 305, House 12, Westcliff, Chatsworth (Durban).—Durban.
- 7682/86—**Stevens**, Pamela Edith, 9012290007109, Mitchell Park Nursing Home, 15 Nimmo Road, Berea, Durban (Durban).—Bowens Garlick & Bousfield, Durban.
- 6612/87/1C—**Guerin**, Sybil Margaret, 2505240002002, 10 Pastoll Road, Sarnia (Pinetown).—A. D. Millar & Kimber, Durban.
- 3766/87—**Niven**, Meyrick Fleming, 2210065035001, 5 Norfolk Broads, 24 Norfolk Road, Durban (Durban).—Browne Brodie & Co., Durban.
- 4185/87—**Moodley**, Manickum, 2607185029055, 32 Silverstream Road, Silverglen; Meenatchi Moodley (Durban).—Pat Poovalingam & Co., Durban.
- 7702/86—**Shesamma**, 800446067A, 86 Drewstead Place, Reservoir Hills (Durban).—Pat Poovalingam & Co., Durban.
- 4354/87—**Kistnan**, Latchmiah, 2402055060053, Third Street, Park Rynie, First (Scottburgh).—R. O. Parsons, Umkomas.
- 810/88—**Nipper**, Wilfred, 4108025050003, 48 Jesmond Road, Pietermaritzburg; Eileen Valerie Nipper, 4104190038006.—Bankortrust, Durban.
- 7203/87—**Rasmussen**, Basil Anders, 2610075044002, P.O. Box 127, Anerley; Joyce Maud Rasmussen, 2202240027003 (Port Shepstone).—Bankortrust, Durban.
- 7204/87—**Rasmussen**, Joyce Maud, 220224002700, Anerley Street, Anerley, (Port Shepstone).—Bankortrust, Durban.
- 2622/87—**Kalichuran**, Ramdeo, 2512205070057, 57 Havenside Drive, Chatsworth, Amended Second and Final Liquidation and Distribution; Dhamwanti Kalichuran, 3310150103059 (Chatsworth).—Moolia & Singh, Chatsworth.
- 7039/87—**Jibson**, Winifred Sheila, 1103130041008, 16 Nyala Flats, Van Riebeeck Place, Pietermaritzburg; John Henry Jibson, 1802255047001.—J. H. Jibson, Pietermaritzburg.
- 6619/87—**Rowley**, Phyllis Monica Mary (married out of community of property), 2302200012001, The Farm Kromdrift, P.O. Swartberg (Kokstad).—Elliot & Walker, Kokstad.
- 6878/87—**Geldenhuys**, Johannes Albertus, 2111065016001, 12 Oak Lane, Cleland, Pietermaritzburg.—First Personal Asset Management, Pietermaritzburg.
- 6876/87—**Elston**, Mavis Hilda, 2002280031000, 3 The Palms, Williamson Street, Scottburgh (Scottburgh).—Standardtrust, Durban.
- 4360/87—**Mitchell**, Norman Alexander, 2710095041002, 8 Uranus Crescent, Signal Hill, Newcastle (Newcastle).—M. Mitchell, Newcastle.
- 6313/86—**Fannin**, Eleanor Mary, 9210050005004, 5 Rhodesville Avenue, Highlands, Harare, Zimbabwe, Second and Final.—Tatham, Wilkes & Co., Pietermaritzburg.
- 6560/87—**Eaton**, Herbert Fountain William, 2108265005008, 51 Adams Road, Amanzimtoti (Durban).—Livingston Doull & Winterton, Amanzimtoti.
- 5433/87—**Hurter**, Elizabeth Lourentia, 2002130007002, Barrackweg 11, Ladysmith (Ladysmith).—Maree & Pace, Ladysmith.
- 7489/87—**Du Rand**, Morkel, 0103275001008, 43 Old Main Road, Gillitts (Pinetown).—First Personal Assets Management, Durban.
- 6186/87—**Mitchley**, Ernest Willie, 2010265009008, Flat 6, 49 Collard Road, Umgeni Heights, Durban (Durban).—First Personal Assets Management, Durban.
- 4203/87—**Bisnath**, Heeramoney, 3510085079056, 28 Oceanview Road, Silverglen; Omawathie Bisnath, 4005100076053 (Chatsworth).—S. Harrylal & Co., Chatsglen.
- 921/88—**May**, Violet, 0909150045005, 136 The Astra, Russell Street, Durban; Richard Norman May, 1002265016001 (Durban).
- 4275/87—**Leal**, Ronald Clifford Gilbert, 1401315023001, 14 Sunnybrae Drive, Westville (Pinetown).—Swaby, Baxter-Bruce & Brown, Durban.
- 250/88—**Poornwassee**, Bagdut, 0701165046080, 28 Ward Road, Overport; Sursathi Poornwassee, 2603270124083 (Durban).—A. M. C. Hunter, Fynland.
- 7355/87—**Sookoo**, Sundaree, 800248495A, 10 Temple Road, Verulam, First (Verulam).—Pradeep Singh & Co., Verulam.

ORANJE-VRYSTAAT • ORANGE FREE STATE

By die kantoor van die Meester, BLOEMFONTEIN, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.
At the office of the Master, BLOEMFONTEIN, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

- 1338/87—**Van Gelder**, James Michael Fredanus, 1207035036003, divorced, 202 Smutshaven, Zaaron Street, Westdene, Bloemfontein.—Dippe-naar & Du Toit Ing., Ficksburg.
- 2437/87—**Green**, Gertruida Sophia, 0603190001009, weduwee, Lidia-ouetehuis, Ladybrand (Ladybrand).—L. du Preez & Kie., Ladybrand.
- 1561/87—**Kemp**, Albertus Louis, 4004195004006, Wasbank, distrik Reitz (Reitz).—Standardtrust, Bloemfontein.
- 108/88—**Wessels**, Barend Johannes, 4010295027002, Fairfield, Bothaville (Bothaville).—Standardtrust, Bloemfontein.
- 1590/86/C3—**Yeats**, Malcolm Murray, 059045F, Constitution Road, Maseru (Ladybrand).—Du Preez, Liebetrau & Co., Ladybrand.
- 2132/87—**Niemand**, Anna Johanna Maria, 0012040003001, weduwee, Hawthornestraat 7, Welkom (Welkom).—Volkskastrust, Bloemfontein.
- 1973/87—**Gerber**, Barend Johannes, 331393366, Davidstraat 65, Naudeville; Francina Magdalena Gerber, gebore Lock, 5107180055004 (Welkom).—Van der Watt & Vennote, Odendaalsrus.
- 1018/86—**Van Heerden**, Abraham Christiaan, 0702135013002, Merweshoop, Bethlehem, Gewysigde Tweede (Bethlehem).—Breytenbach Van der Merwe & Botha, Bethlehem.
- 1018/86—**Van Heerden**, Abraham Christiaan, 0702135013002, Merweshoop, Bethlehem, Gewysigde Eerste (Bethlehem).—Breytenbach Van der Merwe & Botha, Bethlehem.
- 1954/87—**Visagie**, Hester Catharina Maria, 0909010032003, A M Oosthuizen Monument-tehuis, Tweede Straat, Parys (Parys).—J. Schoeman, Bloemfontein.

2316/87—**Strachan**, Abraham Gert Willem, 1406085014007, Impalaweg 10, Vaalbank-Suid, Bloemfontein; Magdalena Maria Elizabeth Strachan, gebore Kasselman, 3003140029001.—Bankortrust, Bloemfontein.

233/88—**Coertzen**, Johannes Jacobus, 3310275029007, Versaillestraat 14, Baywater, Bloemfontein; Yvonne Coertzen, 3810100040004.—Bankortrust, Bloemfontein.

232/88—**Connoway**, Gert Benjamin, 2902125038005, Kightleystraat 30, Brandfort; Fredrika Maria Connoway, gebore Venter, 3510260020008 (Brandfort).—Bankortrust, Bloemfontein.

INSOLVENSIEWET- EN MAATSKAPPYWETTE-KENNISGEWINGS INSOLVENCY ACT AND COMPANIES ACTS NOTICES

Vorm/Form J 28

BOEDELS OF MAATSKAPPYE WAT VOORLOPIG GESEKWESTREER OF GELIKWIDEER IS

Ingevolge artikel 17 (4) van die Insolvensiewet, 1936, en artikel 356 (1) van die Maatskappywet, 1973, word hierby deur die Meesters van die Hooggereghof kennis gegee dat die boedels of maatskappye hieronder vermeld voorlopig op las van genoemde Hof gesekwestreer of gelikwideer is.

Die besonderhede word verstrekk in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; datum waarop en afdeling van hof waardeur order gemaak is en op die aansoek van.

ESTATES OR COMPANIES SEQUESTRATED OR WOUND UP PROVISIONALLY

Pursuant to section 17 (4) of the Insolvency Act, 1936, and section 356 (1) of the Companies Act, 1973, notice is hereby given by the Masters of the Supreme Court that the estates or companies mentioned below have been sequestrated or wound up provisionally by order of the said Court.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; date upon which and division of court by which order made and upon the application of.

T572/88—**Heyblom-Zurich**, Willem Hendrik en Hendrika Anna Elizabeth Zurich, Eerste Respondent 'n meerderjarige verkoopsman, en tans woonagtig te Saphirestraat 134, Farrarmere, Benoni getroud binne gemeenskap van goedere met Tweede Respondent 'n meerderjarige huisvrou woonagtig by dieselfde adres as Eerste Respondent. 1 Maart 1988, Witwatersrandse Plaaslike. Marthinus Swart.

T573/88—**Betta Plastics CC**. 25/2/88, The Magistrates Court for the District of Roodepoort. Martin Roy Clifford.

T582/88—**De Villiers**, Johannes Petrus, 'n meerderjarige blanke man woonagtig te Andriesstraat 10, De Witrus, Germiston. 8/3/88, Witwatersrandse Plaaslike. Jan Stephanus de Villiers.

T591/88—**Van Vuuren**, Hendrik Albertus, 'n Elektronikus van SA Lugmag, Sentrale Vliegskool, Dunnottar in die distrik van Nigel. 15 Maart 1988, Witwatersrandse Plaaslike. Orlando Daniël Erasmus.

T592/88—**Turf Property Holdings Ltd**, Southern Life Building, Pretorius Street, Pretoria. 15/3/88, Transvaal Provincial. Basil Brian Nel NNO and David Hermanus Rheeder NNO.

T593/88—**Self-Arc (Edms.) Bpk.**, geregistreerde kantore te Gedeelte 139 van die plaas Wonderboom, distrik Pretoria, ook bekend as Sport Arena. 15 Maart 1988, Transvaalse Proviniale. Hendrik Bernardus Kruger.

T601/88—**Bloem**, Henry Bernard and Sylvia Bloem, First and Second respondents residing at 132 Eighth Avenue, Edenvale, Germiston, married in community of property. 15/3/88, Transvaal Provincial. E. R. Francis.

T610/88—**Smith**, Ambrenscia, woonagtig te Trust Bankwoonstelle 2, Voortrekkerweg, Potgietersrus, werksaam te Salon le Juan Skoonheidssalon, geskei. 15 Maart 1988, Transvaalse Proviniale. Christe-Mari Botha.

T602/88—**Croukamp**, Willem Jacobus, Buitenveldstraat 28a, Lichtenburg. 15/3/88, Transvaalse Proviniale. Jacobus Petrus Lodewicus Botha.

T603/88—**Diedericks**, Jacob Johannes en Johanna Gezina Catherine Diedericks, bovermelde respondentie is getroud met mekaar binne gemeenskap van goedere, albei woonagtig te Fonteinstraat 121, Silverton, Pretoria. 15/3/88, Transvaalse Proviniale. Hester Adriana van Heerden.

T611/88—**Zaayman**, Pieter Daniel, 'n geskeide man, woonagtig te Warwickstraat 1, Chancery, Krugersdorp. 15/3/88, Transvaalse Proviniale. Susanna Maria Elizabeth Janse van Rensburg.

T2612/87—**Coetzer**, Pieter Willem Johannes, 'n Volwasse blanke vervoerkontrakteur van Plot 120, Buyscelia distrik, Vereeniging en is getroud buite gemeenskap van goedere. 23/2/88, Witwatersrand Plaaslike. Edward John Perry.

T561/88—**Van den Berg**, Arend Cornelius Moll en Jowina Barendien van den Berg, die twee applikante is binne gemeenskap van goedere met mekaar getroud. Die applikante is tans woonagtig te Devilliersstraat 19, Brakpan-Noord, Brakpan. 1 Maart 1988, Witwatersrandse Plaaslike. Ex Parte.

T452/88—**Banyard**, Graham Stuart, a Tobacco farmer residing at Farm Shagen, District of Nelspruit, married out of community of property and a divorce action is still pending. 1/3/88, Transvaal Provincial. Lowveld Implements and Farm Equipment (Pty) Ltd.

T543/88—**Campbell**, Clyde Albert-John and Marta da Silva Campbell, both of flat 10, Garforth House 329, Prinsloo Street, Pretoria, married to each other in community of property. 8/3/88, Transvaal Provincial. Ronald Keith Stead.

T551/88—**Janse van Rensburg**, Gert Johannes. Oosthuizenstraat 21, Warmbad, 0480. 8 Maart 1988, Transvaalse Proviniale. Francois Smit.

T552/88—**Janse van Rensburg**, Gideon, woonagtig te Jan van Riebeeckstraat 68, Middelburg, getroud buite gemeenskap van goedere. 8/3/88, Transvaal Proviniale. Jacobus Lukas Marthinus van der Merwe.

T553/88—**Janse van Rensburg**, Stephanus Johannes, 32 Leydstraat, Morehill, Benoni. 8/3/88, Transvaalse Proviniale. Anna Dorothea Janse van Rensburg.

T562/88—**Gibbon**, James Davidson, an adult male, presently residing at 16 Congella Street, Wilro Park, Roodepoort. 1/3/88, Witwatersrand Local. Robert McDougal Gibbon.

T563/88—**Goosen**, Nicholas Johannes Stephanus, 'n besigheidsman van Douglasweg 19, Dunnottar en is met Maria Catherine Goosen buite gemeenskap van goedere getroud. 1/3/88, Witwatersrand Plaaslike. Daniel Frederick Smit.

T60—**Abrams**, Piet, woonagtig te Dr. Belcherstraat 215, Heidedal, Bloemfontein. 10/3/88, Oranje-Vrystaatse Proviniale. Jan Johannes Landsberg.

N74/88—**Sooko**, Sewnarain and Devanthi Sooko, 48 Dayal Road, Clairwood, Durban and 2 Berryfield Place, Silverglene, Chatsworth, Durban. 9 March 1988, Durban and Coast Local. Kathirasan Moodley.

E56/88—**Pelman**, Mohamed residing at 6 Pine Street, Aliwal North. 3 March 1988, Eastern Cape. Dhansukh Daya.

- E55/88—**Le Grange**, Hendrik Kenfil, woonagtig te Aalwynstraat, Cradock. 3 Maart 1988, Oos-Kaapse. Hendrik Ostwald Albertyn Laufs.
- E54/88—**Long**, Murray Charlton of the farm Hopefield in the District of Albany. 3 March 1988, Eastern Cape. Netteltons.
- E53/88—**J-Bay Mini Market CC**, a Close Corporation carrying on business as such as a Cafe and Supermarket from premises situate at Shop No. 1 Da Gama Centre, 28 Da Gama Road, Jeffreys Bay. 3 March 1988, South Eastern Cape Local. Henri Terblanche.
- E42/88—**Central Hotel Queenstown CC**, having its registered office situated at 78 Cathcart Road, Queenstown. 19 February 1988, The Magistrate's Court for the district of Queenstown. Leonhard Daniel Lenz.
- N73/88—**Naidoo**, Venkatas, t/a Star Metal Works, business address: 3 Aberdare Drive, Phoenix, Natal, resides at 8 Abbey Street, Reservoir Hills, Durban. 10 March 1988. Durban and Coast Local. Solomon Parthasarthy Pillay.
- N66/88—**A G Bouwer Sewing CC**, 4 Sunnyside Centre, 48 Sunnyside Lane, Pinetown. 1 March 1988, Durban and Coast Local. John Garnet Burgess.
- C82/88—**O. J. Karlsen (Pty) Ltd**, registered office at c/o Bredell Brink & Company, Saambou Building, Kruskal Avenue, Bellville, Cape. 24/2/88, Cape of Good Hope Provincial. Federated Timbers (Pty) Ltd.
- C81/88—**Leo Steel Merchants CC**. 23 February 1988, Magistrate's Court Cape Town. A Holman Trading Company (Pty) Ltd.
- N281/87—**Northern Natal Auto Glass CC**, 3 Kings Street, Winterton, Natal. 25/2/88, Natal Provincial. Al Barnes Auto Glass (Pty) Ltd.
- N71/88—**Butler**, Ahmad Rasheed and Velma Bezenthia Butler N O, in their capacities as trustees of the Argh Butler Family Trust, 33 Fiddlewood Drive, Isipingo Hills, Durban. 9/3/88, Durban and Coast Local. Ahmad Rasheed Butler.

Vorm/Form J 29

EERSTE BYEENKOMSTE VAN SKULDEISERS, KONTRIBUANTE, LEDE OF SKULD-BRIEFHOUERS VAN GESEKWESTREERDE BOEDELS, MAATSKAPPYE IN LIKWIDA-SIE OF ONDER VOORLOPIGE GEREGTELIKE BESTUUR

Nademaal die boedels of maatskappye hieronder vermeld op las van die Hooggereghof van Suid-Afrika gesekwester, gelikwider of onder voorlopige geregtelike bestuur geplaas is, word hierby deur die Meesters van die Hooggereghof ingevolge artikels 17 (4) en 40 (1) van die Insolvencieswet, 1936, artikels 119 (3), 125 (1) en 196bis (4) van die Maatskappywet, 1926, en artikels 356 (1), 364 (1) en 429 van die Maatskappywet, 1973, kennis gegee dat 'n eerste byeenkoms van skuldeisers, kontribuante, lede of skuldbriefhouers van genoemde boedels of maatskappye op die datums, ure en plekke hieronder vermeld, vir die bewys van vorderings teen die boedels of maatskappye, die verkiesing van kurators, likwidateurs of geregtelike bestuurders of vir die doeleindes bedoel in artikel 364 of 431 van Wet 61 van 1973, na gelang van die geval, gehou sal word.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; datum van die voorlopige en datum van die finale bevel, en afdeling van hof waardeur order gemaak is, en datum, uur en plek van byeenkoms.

In 'n plek waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester en op ander plekke voor die Landdros gehou.

FIRST MEETINGS OF CREDITORS, CONTRIBUTORIES, MEMBERS OR DEBENTURE-HOLDERS OF SEQUESTRATED ESTATES, COMPANIES BEING WOUND-UP OR PLACED UNDER PROVISIONAL JUDICIAL MANAGEMENT

The estate and companies mentioned below having been placed under sequestration, being wound up or having been placed under provisional judicial management by order of the Supreme Court of South Africa, Masters of the Supreme Court hereby give notice, pursuant to sections 17 (4) and 40 (1) of the Insolvency Act, 1936, sections 119 (3), 125 (1) and 196bis (4) of the Companies Act, 1926, and sections 356 (1), 364 (1) and 429 of the Companies Act, 1973, that a first meeting of creditors, contributories, members or debenture-holders of the said estates or companies will be held on the dates and at the times and places mentioned below, for proof of claims against the estates or companies, the election of trustees, liquidators or judicial managers or for the purposes referred to in section 364 or 431 of Act 61 of 1973, as the case may be.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; date of the provisional and date of the final order, and division of court by which order made, and date, hour and place of meeting.

Meetings in a place in which there is a Master's office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

T112/88—**Badenhorst**, Wessel Johannes Lemmer (Jr.), plaas Dooringslaagte, Ottosdal, Transvaal. 26 Januarie 1988—16 Februarie 1988, Transvaalse Proviniale. 15 April 1988, 08h30, Ottosdal.

T183/88—**Price**, Johanna Stapleton, an adult female housewife married out of community of property to David John Price. The respondent has recently moved to Durban and has her place of employment at c/o Carst & Walker, 641 Ridge Road, Durban. 2/2/88—1/3/88, Witwatersrand Local. 12/4/88, 09h00, Durban.

T202/88—**Bothma**, David John, Queenlaan 86, Brakpan. 2/2/88—1/3/88, Transvaalse Proviniale. 15/4/88, 10h00, Brakpan.

T211/88—**Kooij**, Cornelis, plaas Rooipoort Makokskraal, Ventersdorp. 2/2/88—1/3/88, Transvaalse Proviniale. 13/4/88, 10h00, Ventersdorp.

T222/88—**Van der Schyff**, Benjamin and Rosemari van der Schyff, both residing at 272 Garret Street, Queenswood, Pretoria, 0001. 2 February 1988—1 March 1988, Transvaal Provincial. 11 April 1988, 10h00, Pretoria.

T283/88—**Nel**, Elias Albertus, Hendrik Potgieterstraat 118, Middelburg, Transvaal. 9 Februarie 1988—1 Maart 1988, Transvaalse Proviniale. 13 April 1988, 10h00, Middelburg (Tvl).

T312/88—**Snyman**, Johannes Willem en Anna Susanna Maria Snyman, albei van Mopaniestraat 346, Marble Hall, getroud binne gemeenskap van goedere met mekaar. 16/2/88—15/3/88, Transvaalse Proviniale. 14/4/88, 08h30, Groblersdal.

T352/88—**Lloyd**, Ronald Ralph, ID 5908115121008, woonagtig te Rianja Losieshuiz, Morganstraat 15, Tzaneen, getroud binne gemeenskap van goedere met Elizabeth Lloyd, ID 6211210092083. 15/3/88—15/3/88, Transvaalse Proviniale. 11/4/88, 09h00, Tzaneen.

T401/88—**M. van Wyk Motors (Edms.) Bpk.**, Rissikstraat 26, Louis Trichardt. 23/2/88—23/2/88, Transvaalse Proviniale. 15/4/88, 09h00, Louis Trichardt.

- T3371/87/ASR 1—Pieterse, Abraham Johannes Hendrik, Gedeelte 431 ('n gedeelte van Gedeelte 59), Elandsheuwel 402, Klerksdorp. 19/1/88—24/2/88, Transvaalse Proviniale. 13/4/88, 10h00, Klerksdorp.
- T3661/87—Process Electrical (Pty) Ltd, having its registered office at Suite 1100, 11th Floor, North State Building, corner of Kruis and Market Streets, Johannesburg. 10/12/87—1/3/88, Witwatersrand Local. 12/4/88, 09h00, Johannesburg.
- T561/88—Van den Berg, Arend Cornelius Moll en Jowina Barendiena van den Berg, altwee applikante getroud binne gemeenskap van goedere, woonagtig te De Villiersstraat 19, Brakpan-Noord, Brakpan. Finale bevel: 1 Maart 1988, Witwatersrandse Plaaslike. 15 April 1988, 10h00, Brakpan.
- B46/88—Sallie, Hanjah Bibi, woonagtig te Fisherstraat 37, Brentpark, Kroonstad. 18/2/88—10/3/88, Oranje-Vrystaatse Proviniale. 13/4/88, 09h30, Kroonstad.
- E35/88—Elkington, Desmond Montgomery, a painting contractor, trading under the name and style of S.A. Painting Contracting, 17 Fitzpatrick Road, East London. 11 February 1988—3 March 1988, Eastern Cape. 15 April 1988, 10h00, East London.
- E34/88—Queenhot (Pty) Ltd, with registered office at 80 Cathcart Road, Queenstown. 11 February 1988—3 March 1988, Eastern Cape. 13 April 1988, 10h00, Queenstown.
- E32/88—Dring, Geoffrey Robert, 27 Commercial Road, Aicedale. 4 February 1988—3 March 1988, Eastern Cape. 13 April 1988, 10h00, Grahamstown.
- E7/88—Oliphant, Pieter Frederick Renier, a building contractor of 8 Cartwright Street, Uitenhage. 13 January 1988—24 February 1988, South-Eastern Cape Local. 13 April 1988, 10h00, Uitenhage.
- E6/88—Motor Town Spares (Pty) Ltd, with its registered address at Cohen Morris, 30 Bird Street, Port Elizabeth. 13 January 1988—24 February 1988, South-Eastern Cape Local. 13 April 1988, 14h00, Port Elizabeth.
- C34/88—Die Kinderkamer C.C., in liquidation (Registration No. CK86/14906/23). 27/1/88—24/2/88, Cape of Good Hope Provincial. 15/4/88, 9.00 a.m., Cape Town.
- C33/88—Fourie, Andre Johan, woonagtig en werkzaam op die plaas Lorelei, Breerivier, distrik Worcester. 27/1/88—23/2/88, Kaap die Goeie Hoop Proviniale. 7/4/88, 09h00, Worcester.
- C41/88—De Beer, Johannes Stephanus Pretorius, woonagtig te Morewag, Het Kruis, Piketberg. 3 Februarie 1988—25 Februarie 1988, Kaap die Goeie Hoop Proviniale. 13 April 1988, 09h00, Piketberg.

Vorm/Form 1

AANSTELLING VAN KURATORS EN LIKWIDATEURS EN BEWYS VAN VORDERINGS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikels 40 (3), 56 (3) en 77 van die Insolvencieswet, 1936, artikels 129, 179 en 182 van die Maatskappwyet, 1926, en artikels 339, 366, 375 (5) (b) en 402 van die Maatskappwyet, 1973, word hierby kennis gegee dat die persone hieronder vermeld as kurators of likwidateurs aangestel is, na gelang van die geval, en dat persone wat enigets aan die boedels of maatskappye verskuldig is die skulde, tensy anders vermeld, onmiddellik by genoemde kurators of likwidateurs moet betaal.

Byeenkomste van skuldeisers of kontribuante van genoemde boedels of maatskappye sal gehou word op die datums, ure en plekke hieronder vermeld vir die bewys van vorderings teen die boedels of maatskappye, vir die ontvangs van die verslae van die kurators of likwidateurs oor die sake en toestand van die boedels of maatskappye, en om opdragte aan die kurators of likwidateurs uit te reik betreffende die verkoop of opvordering van gedeeltes van die boedels of bates van die maatskappye of betreffende aangeleenthede rakende die beheer daarvan.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappye; naam en beskrywing van boedel/maatskappye; naam en adres van kurator of likwidateur, en datum, uur en plek van byeenkoms en typerk waarin skuld betaal moet word, indien dit nie onmiddellik moet geskied nie.

In 'n plek waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester en op ander plekke voor die Landdros gehou.

APPOINTMENT OF TRUSTEES AND LIQUIDATORS AND PROOF OF CLAIMS IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to sections 40 (3), 56 (3) and 77 of the Insolvency Act, 1936, sections 129, 179 and 182 of the Companies Act, 1926, and sections 339, 366, 375 (5) (b) and 402 of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that the persons mentioned below have been appointed trustees or liquidators, as the case may be, and that the persons indebted to the estates or companies are required to pay their debts to them forthwith unless otherwise indicated.

Meetings of creditors or contributaries of the said estates or companies will be held on the dates and at the times and places mentioned below, for proof of claims against the estates or companies, for the purpose of receiving the trustees' or liquidators' reports as to the affairs and conditions of the estates or companies and for giving the trustees or liquidators directions concerning the sale or recovery of any parts of the estates or assets of the companies or concerning any matter relating to the administration thereof.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; name and address of trustee or liquidator and date, hour and place of meeting and period within which debt must be paid, if this is not to be done forthwith.

Meetings in a place in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

T3543/87—Els, A. J. en E. C.; D. J. Jordaan, vir Aiken & Peat Administrateurs (Edms.) Bpk., Posbus 61323, Marshalltown, 2107. 6/5/88, 09h30, Krugersdorp.

T2510/87—Ludick, J. P.; L. Klopper, Posbus 1990, Pretoria. 20 April 1988, 10h00, Klerksdorp.

T129/88—South African Jewellers Association Ltd; Timothy George Davidson, c/o W. A. Davidson (Pty) Ltd, 106 Diamond Exchange Building, 85 De Villiers Street, Johannesburg, 2001.

- T72/88—**Actualisation Training Centre CC**, in liquidation; Mark David Cameron, P.O. Box 6126, Johannesburg, 2000. 19 April 1988, 09h00, Johannesburg.
- T2671/87—**Hoffman**, Dirk Jacobus; T. A. Tromp and M. D. Cameron, Third Floor, EP Building, 112 Commissioner Street, Johannesburg, 2001. 21 April 1988, 09h00, Johannesburg.
- T3319/87—**Le Grange**, Andries Jacobus Fertanatus; Mark David Cameron, Third Floor, EP Building, 112 Commissioner Street, Johannesburg, 2001. 21 April 1988, 09h00, Johannesburg.
- T2762/87—**Milat Construction (Pty) Ltd**, in liquidation; M. R. Nesbitt, c/o Metrust, P.O. Box 32225, Braamfontein, 2017. 12/4/88, 09h00, Johannesburg.
- T2332/87—**R.S.D. Jointing Materials (Pty) Ltd**, in liquidation, Registration Number 81/04289/07; J. H. Blignaut, c/o Metrust Ltd, P.O. Box 32225, Braamfontein, 2017. 20/4/88, 09h00, Alberton.
- T3612/87—**Pillman**, André Henri, Identity Number 4801125052008; P. Fourie en J. L. C. Fourie, Posbus 8550, Pretoria, 0001. 15 April 08h30, Groblersdal.
- T2341/87—**Multi Motors Paneelklopplers (BK)**, in likwidasie; J. N. Bekker, vir Nicolaas Bekker Trustees, Posbus 8550, Pretoria, 0001. 28 April 1988, 10h00, Phalaborwa.
- T2862/87—**De Jongh**, Francois Albertus, Identity Number 5211195040009; P. Fourie, vir Nicolaas Bekker Trustees, P.O. Box 8550, Pretoria, 0001. 18 April 1988, 10h00, Pretoria.
- T1368/87—**Lötter**, Johannes Hendrik, Identity Number 3206235083003; J. N. Bekker en P. D. Berman, Posbus 8550, Pretoria, 0001. 27 April 1988, 09h00, Kempton Park.
- T3417/87—**De Wet**, Christiaan Rudolph; Matthew Klein, p/a Klein-Slot Trustees, Posbus 5437, Pretoria. 22 April 1988, 10h00, Thabazimbi.
- T2016/87—**Industrial Automation (Pty) Ltd**; F. G. Gay, c/o Felix Gay Trust (Pty) Ltd, 305 Volkskas Building, 76 Market Street, Johannesburg, 2001. 15 April 1988, 10h00, Vereeniging.
- T3197/87—**Potgieter**, J. J. and A. C.; F. G. Gay, c/o Felix Gay Trust (Pty) Ltd, 305 Volkskas Building, 76 Market Street, Johannesburg, 2001. 20 April 1988, 09h00, Kempton Park.
- T4339/86—**Themelis**, S.; F. G. Gay, c/o Felix Gay Trust (Pty) Ltd, 305 Volkskas Building, 76 Market Street, Johannesburg, 2001. 14 April 1988, 09h00, Johannesburg.
- T3274/87—**Liebenberg**, J. C.; A. J. Hessels, Posbus 3127, Pretoria. 29 April 1988, 08h30, Groblersdal.
- T2984/87—**Theunissen**, M. N.; J. H. van Blerk, Posbus 3127, Pretoria. 22 April 1988, 10h00, Naboomspruit.
- T3402/87—**Pienaar**, J. P. K., Identiteitsnummer 3505235013005; J. C. W. Roelofse, Posbus 3127, Pretoria. 25 April 1988, 10h00, Pretoria.
- T2362/87—**Jansen**, Machiel Daniel en Gertruida Jansen; M. Bryden and S. Slot, c/o Arthur Young and Management Co. (Pty) Ltd, 15th Floor, Main Central, 112 Main Street, Johannesburg. 28/4/88, 10h00, Pretoria North.
- T3376/87—**Cameron**, Ronald John; D. J. Rennie & T. G. Hodgson, c/o Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown, 2107. 20/4/88, 9.00 a.m., Roodepoort.
- T876/87—**Warrenslaagte Properties (Pty) Ltd**; E. Singer and B. G. S. de Wet (Kaap Vaal), c/o Golden Trust Services (Pty) Ltd, P.O. Box 9460, Johannesburg, 2000. 21/4/88, 09h00, Johannesburg.
- N453/87—**Sheik**, Satar and Faroda Sheik; J. A. Bruce, c/o Metboard (Natal) Ltd, Fourth Floor, Federated Insurance House, 320 Smith Street, Durban, 4001. 22 April 1988, 10h00, Chatsworth.
- T2702/87—**Le Roux**, Andries Johannes Stephanus, van die plaas Grovedale, Phalaborwa; Paul D. Kruger, p/a Cape Trustees Bpk., Andriesstraat 167, Ou Mutualsentrum, Negende Verdieping, Pretoria, 0002. 21 April 1988, 10h00, Phalaborwa.
- T2113/87—**Barkenhuizen**, Johan Leopold, 'n boer van die plaas Grootkuil, Thabazimbi, Identiteitsnummer 4810245056005, gebore op 24/10/48; J. H. van Rensburg, p/a Cape Trustees Bpk., Negende Verdieping, Ou Mutualsentrum, Andriesstraat 167, Pretoria, 0002. 22 April 1988, 10h00, Thabazimbi.
- T2974/87—**Terblanche**, Marinda Jakomina, woonagtig te Lizannewoonstelle 5, Makoustraat 688, Monumentpark, Pretoria, gebore op 26/3/55, Identiteitsnummer 5503260033004; Johannes Zacharias Human Müller en David Hermanus Rheeder, vir Cape Trustees Bpk., Negende Verdieping, Ou Mutualsentrum, Andriesstraat 167, Pretoria, 0002. 22/4/88, 10h00, Pretoria.
- T876/87—**Warrenslaagte Properties (Pty) Ltd**, in liquidation; E. M. Singer and B. G. S. de Wet, P.O. Box 9460, Johannesburg, 2000. 21 April 1988, 09h00, Johannesburg.
- T679/87—**Pieterse**, Petrus Johannes, woonagtig te Camelotwoonstelle 16, Cantonmentweg, Lyttleton Manor, Jan Smit Venter, vir Cape Trustees Bpk., Negende Verdieping, Ou Mutualsentrum, Andriesstraat 167, Pretoria, 0002. 15/4/88, 10h00, Pretoria.
- N385/87—**Radiosource (Pty) Ltd**; Ian L. Whiteford, c/o Coopers & Lybrand Trust (Pty) Ltd, P.O. Box 1945, Durban, 4000. 19 April 1988, 09h00, Durban.
- T3130/87—**Oude Kelders (Edms.) Bpk.**, in likwidasie; G. J. Sheriff en H. Zinman, Posbus 16185, Doornfontein, 2028. 26/4/88, 09h00, Johannesburg.
- T3375/87—**Crawford**, Lorna Hilda; J. R. Galloway, Posbus 16185, Doornfontein, 2028. 22/4/88, 09h30, Krugersdorp.
- T3172/87—**Heyns**, Erasmus Johannes; Leo Thomas Herdan, P.O. Box 521, Klerksdorp, 2570. 13/4/88, 10.00 a.m. Klerksdorp.
- E16/88—**Surguy (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation; David Alexander Morris, P.O. Box 1552, Port Elizabeth, 6000.
- T3171/87—**Care Print (Pty) Ltd**, in liquidation; Mervyn I. Swartz, c/o Rand Board of Trustees, P.O. Box 308, Johannesburg, 2000. 19 April 1988, 9.00 a.m., Johannesburg.
- C629/87—**Harmer**, Frederec William, Identity Number 2907025084009; P. P. Tredoux, for Syfrets Trust Ltd, 140 St George's Street, Cape Town. 22 April 1988, 10h00, Ladismith.

Vorm/Form 2

BYEENKOMS VAN SKULDEISERS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikels 41 en 42 van die Insolvensiewet, 1936, artikels 179 en 182 van die Maatskappwyet, 1926, en artikels 339 en 366 van die Maatskappwyet, 1973, word hierby kennis gegee dat 'n byeenkoms van skuldeisers in die gesekwestreerde boedels of maatskappye in likwidasie hieronder vermeld, gehou sal word met aanduiding van die nommer van boedel/maatskappy; die naam en beskrywing van boedel/maatskappy; die datum, uur en plek van byeenkoms en die doel van byeenkoms.

In 'n plek waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester en in ander plekke voor die Landdros gehou.

MEETING OF CREDITORS IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to sections 41 and 42 of the Insolvency Act, 1936, sections 179 and 182 of the Companies Act, 1926, and sections 339 and 366 of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that a meeting of creditors will be held in the sequestrated estates or companies being wound up mentioned below, indicating the number of estate/company; the name and description of estate/company; the date, hour and place of meeting and the purposes of meeting.

Meetings in a place in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

T2353/86—**Du Preez, J. A.** 15 April 1988, 09h00, Louis Trichardt. Bewys van verdere eise.

T741/87—**Gideon "A" (Pty) Ltd.** 12/4/88, 09h00, Johannesburg. Proving of late claims.

N486/87—**Car Corrosion Care (Pty) Ltd.** 19 April 1988, 09h00, Durban. Further proof of claims.

N731/85—**Interplumb (Tvl) (Pty) Ltd.** 12/4/88, 10h00, Durban. Further proof of claim.

T890/87—**City State Townhouses (Pty) Ltd.** in likwidiasie. 14/4/88, 09h00, Johannesburg. Aanvaarding van spesiale besluit: (1) Dat die Gesamentlike Likwidateurs gemagtig word om hulle te berus by die voorwaardes en bepalings van die eksekusie verkoping gehou op 10 Februarie 1987 by welke verkoping die volgende ontroerende eiendom deur die Suid-Afrikaanse Permanente Bouvereniging ingekoop is: 19 Malanshof, Randburg; Stand 71, Blomhof Extension 4; Stand 222, Boskruin Extension 10; Stand 559, Boskruin Extension 10; Stand 567, Boskruin Extension 10; Erf 102, Sundowner Extension. (2) Dat die Gesamentlike Likwidateurs gemagtig word om alle nodige dokumente te onderteken ten einde transport van die ontroerende eiendom in die naam van die Suid-Afrikaanse Permanente Bouvereniging te registreer.

N237/87—**Merengo, Carlo Giovanni.** 19 April 1988, 09h00, Durban. Final meeting for the proof of claims.

N306/87—**Vincent, Gareth Sidney,** formerly trading as Newvin Motors. 19 April 1988, 09h00, Durban. Special meeting for the proof of claims.

N27/87—**Giteon Investments (Pty) Ltd.** in liquidation. 19 April 1988, 09h00, Durban. Special meeting for the proof of claims.

T2648/85—**Swanepoel, Francois Johannes,** 'n volwasse man, gebore 11 Mei 1937, Identiteitsnummer 3705115057003, van Posbus 72122, Lynnwood Rif, 0040. 13 April 1988, 10h00, Pretoria. Bewys van eise.

K89/87—**Reyneke, A. C.,** a farmer who formerly resided in the District of Vryburg. 2 May 1988, 10h00, Vryburg. Final meeting for the proof of claims.

N203/86—**Shallcross Builders Supplies (Pty) Ltd.** 12 April 1988, 09h00, Durban. Further proof of claims.

K105/87—**Fourie, Burgurt Christian.** 13 April 1988, 10h00, Kimberley. Tweede vergadering van krediteure vir bewys van vorderings en goedkeuring van kuratorsverslag.

C432/87—**September, M. T.** 14/4/88, 09h00, Wynberg, Cape. Proof of claims.

C632/82—**W T I (Pty) Ltd.** 21 April 1988, 11h00, Wynberg. (1) Proof of claim. (2) Enquiry into affairs of the company.

C440/87—**Lownor Investments (Pty) Ltd.** in liquidation, formerly trading as Central Supermarket, Co. Reg. 56/02419/07. 19/4/88, 11.00 a.m., Bellville. Proof of claims.

C425/87—**Enete Property Investment Company (Pty) Ltd.** in liquidation, formerly trading as Fashion Discount House. 15/4/88, 9.00 a.m., Cape Town. Proof of claims.

B196/87—**Van Dyk, B. J. J. H.** 13 April 1988, 10.00 v.m., Bloemfontein. Bewys van eise.

E15/87—**Laubscher, Johan Welman.** 18 April 1988, 10.00 a.m., Queenstown. Proof of further claims.

C631/85—**Albac Accommodation (Pty) Ltd.** in liquidation. 15/4/88, 10h00, Knysna. Proving of claims.

E5/87—**Colourmatch Electronics (Pty) Ltd.** in liquidation. 13 April 1988, 2 p.m., Port Elizabeth. Proof of debt, and to interrogate certain persons with regard to the affairs of the company.

B463/87—**Robinson, J. B.** 13 April 1988, 10h00, Welkom. Bewys van eise.

B468/87—**Pitout, J.** 13 April 1988, Bloemfontein. Omi eise te bewys.

E88/87—**Pelsier, S. J. J.** 13/4/88, 10h00, Aliwal North. To prove claims.

C485/87—**Mouton, Ina,** date of birth 26/11/54, Identity Number 54112600124004. 15 April 1988, 10.00 a.m., George. For proof of claims.

C861/86—**Kemp, André Hendrik.** 12 April 1988, 09h00, Cape Town. Further proof of claim.

T187/87—**Barry, J. H.** 15/4/88, 10h00, Pretoria. Interrogation.

T324/87—**Elektraflex Ltd.** in liquidation. 20/4/88, 09h00, Kempton Park. Proof of claims.

C176/87—**Radsma, Bote Cornelius.** 12 April 1988, 11 a.m., Bellville. Special meeting for proof of late claim.

T2198/87—**Janse van Rensburg, Willem Jacobus.** 6007185087003. 8 April 1988, 10h00, Pretoria. Bewys van 'n eis.

T1521/87—**Manor Woning (Edms.) Bpk.**, in likwidiasie. 18/4/88, 10h00, Pretoria. Verdere bewys van eise.

T2543/87—**Pottinger, M. W. G.** 27/5/88, 09h00, Nelspruit. Verdere bewys van eise.

T3139/87—**De Bruyn, Hendrik Joseph and Engela Adriana Magrieta de Bruyn.** 20 May 1988, 10.00 a.m., Springs. Proof of claims.

T2236/87—**Unit 3117, San Lameer (Pty) Ltd.** in liquidation. 14 April 1988, 9.00 a.m., Johannesburg. Proof of claims.

T1801/87—**Lovodis (Pty) Ltd.** in liquidation. 15 April 1988, 9.30 a.m., Witbank. Proof of claims.

T2288/87—**Verona Service Station (Pty) Ltd.** in liquidation. 14 April 1988, 9.00 a.m., Johannesburg. Proof of claims.

T454/87—**Vorster, M. C.** 15 April 1988, 09h00, Pietersburg. Bewys van eise.

T1322/81—**Potchkor (Edms.) Bpk.**, in likwidiasie. 14/4/88, 09h00, Johannesburg. Verdere bewys van eise.

T891/87—**Edward Street Investments (Pty) Ltd.** in likwidiasie. 19/4/88, 09h00, Johannesburg. Verdere bewys van eise.

T3880/85—**Janse van Rensburg, H. P.** 15/4/88, 10h00, Pretoria. Verdere bewys van eise.

T2534/86—**Kruger, Phillipus Jacobus.** 20 April 1988, 10h00, Middelburg. Special meeting for further proof of claims.

T2556/87—**Cockerton, D. F. J. and M. E. Cockerton.** 20/4/88, 10h00, Benoni. Proving late claim.

T1855/87—**Moca, F. F. F.** 21/4/88, 09h00, Johannesburg. Proving late claim.

T2034/87—**Air Filtration Specialists (Pty) Ltd.** 28/4/88, 09h00, Johannesburg. Proving of late claims.

T1354/87—**R & J Contractors (Pty) Limited.** 21/4/88, 09h00, Johannesburg. Proving late claims.

T1036/87—**Van Rooyen, I. G.** 15 April 1988, 09h30, Evander. Bewys van eise.

T179/87—**Mans, H. J.** 22 April 1988, 09h00, Bethal. Bewys van eise.

T2243/87—**Germishuys, J. E. L.** 15 April 1988, 10h00, Naboomspruit. Bewys van eise.

T162/87—**Erasmus, A. P.** 15 April 1988, 09h00, Pietersburg. Bewys van eise.

Vorm/Form 4**LIKWIDASIE-, DISTRIBUSIE- OF KONTRIBUSIEREKENINGS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE**

Ingevolge artikel 108 (2) van die Insolvencieswet, 1936, artikel 136 (2) van die Maatskappywet, 1926, en artikel 406 (3) van die Maatskappywet, 1973, word hierby kennis gegee dat die likwidasie-, distribusie- of kontribusierekenings in die boedels of die maatskappy, na gelang van die geval hieronder vermeld, ter insae van skuldeisers of kontribuante sal lê te die kantore van die Meesters en Landdroste daarin genoem, gedurende 'n tydperk van 14 dae, of die tydperk wat daarin vermeld is, vanaf die datum hieronder vermeld of vanaf die datum van publikasie hiervan, watter datum ook al die laatste is.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; beskrywing van rekening; rekening ter insae by Meester- en Landdroskantoor, datum, tydperk (indien langer as 14 dae).

LIQUIDATION ACCOUNTS AND PLANS OF DISTRIBUTION OR CONTRIBUTION IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to section 108 (2) of the Insolvency Act, 1936, section 136 (2) of the Companies Act, 1926, and section 406 (3) of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that the liquidation account and plans of distribution or contribution in the estates or the companies mentioned below will lie open for inspection by creditors or contributors at the offices of the Masters and the Magistrates stated therein, for a period of 14 days, or for such a period as stated therein, from the date mentioned below or from the date of publication hereof, whichever may be the later date.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; description of account; account for inspection at Master's and Magistrate's Office, date, period (if longer than 14 days).

- B171/87—**Cloete, Gert Jacobus.** Eerste en Finale Likwidasie, Distribusie en Kontribusie. Bloemfontein, Sasolburg.
- T178/88—**WTC Freight Investments (Pty) Ltd.** First and Final Liquidation. Pretoria, Johannesburg.
- T179/88—**WTC Air Freight (Pty) Ltd.** First and Final Liquidation. Pretoria, Johannesburg.
- T173/88—**Couriers Universal Airfreight (Pty) Ltd.** First and Final Liquidation. Pretoria, Johannesburg.
- T171/88—**Adfreight (Pty) Ltd.** First and Final Liquidation. Pretoria, Johannesburg.
- T172/88—**Couriers Consolidators (Pty) Ltd.** First and Final Liquidation. Pretoria, Johannesburg.
- T176/88—**Rand Couriers (Pty) Ltd.** First and Final Liquidation. Pretoria, Johannesburg.
- T118/85—**Botes, Jan Andries Georg.** Supplementary First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Klerksdorp.
- C327/86—**Philip, Barry Yalden.** Second Liquidation and Distribution. Cape Town, 7/4/88.
- C73/87—**B T G Construction (Pty) Ltd.** First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town, Wynberg, 7/4/88.
- C562/86—**Meulemans, Emile Marie.** First Liquidation and Distribution. Cape Town, 7/4/88.
- C910/86—**Van As, Albertus William Wessels.** First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town, Vredenburg, 7/4/88.
- E108/86/2A—**Williams, P. G.** Second and Final Liquidation and Distribution. Grahamstown, Jansenville, 31 March 1988.
- C872/85—**Louw, Adriaan Wynand Hermanus.** First Liquidation and Distribution. Cape Town, Vredendal, 7/4/88.
- C331/85—**Hayward, Derick Lourens.** Supplementary Liquidation and Distribution. Cape Town, George, 7/4/88.
- C19/87—**Harman, Jameson Benjamin.** First Liquidation and Distribution. Cape Town, 7/4/88.
- N238/87—**South Cape Agencies.** First and Final Liquidation and Contribution. Pinetown.
- T1067/78—**Wood & Allied (Pty) Ltd.** in liquidation. Second and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Pretoria, Johannesburg.
- C358/87—**R.F.C. Estate and Investments (Pty) Ltd.** in voluntary liquidation, 05/37825/07. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town, Goodwood, Pretoria, Welkom.
- T3748/85—**Engelhard Industries (S.A.) (Pty) Ltd.** in members' voluntary liquidation. Supplementary Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
- T1626/87—**Quadrille Investment Trust Company (Pty) Ltd.** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
- T428/87—**Moncrete (Pty) Ltd.** in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Roodepoort.
- T1195/87—**Gas Pipeline Engineering (Pty) Ltd.** in liquidation. First Liquidation and Distribution. Pretoria, Alberton.
- C675/86/5A—**Kritzinger, C. J.** Second and Final Liquidation and Distribution. Cape Town, George, 31 March 1988.
- T1193/87—**Fouche, Frederick Jacobus.** Eerste en Finale Likwidasie en Kontribusie. Pretoria, Klerksdorp, 31/3/88.
- T1635/87—**Agostinho Da Ressureicco Da Cal.** Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Pretoria, 31/3/88.
- T2813/86—**Masterman Distributors CC.** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
- K154/86—**Von Wielligh, J. W. N.** First Liquidation and Distribution. Kimberley, Upington.
- C10/87—**Video Fun (Pty) Ltd.** First and Final Liquidation and Contribution. Cape Town, Wynberg.
- C866/85—**Souris, Douglas.** Second and Final Liquidation and Distribution. Cape Town, Worcester.
- C807/86—**Ribsons Hotels and Liquor Mart (Pty) Ltd.** First Liquidation and Distribution. Cape Town.
- C802/84—**Orthopaedic Centre (Pty) Ltd.** Third and Final Liquidation and Distribution. Cape Town, Bellville.
- C339/86—**Mowbratex (Pty) Ltd.** Supplementary First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town.
- C361/86—**Bimmbouers.** Second and Final Liquidation and Distribution. Cape Town, Paarl.
- C104/87—**A & B Knits CC.** in liquidation, Registration No. C86/03955/23. First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Cape Town.
- C20/87—**Huysamen, G. A., Id. No. 2308115023009,** formerly trading as G.E. Electric. First Liquidation and Distribution. Cape Town, Wolseley.
- C957/86/2A—**Banaka Motors (Pty) Ltd.** in liquidation. Preferent awards and Second Liquidation and Distribution. Cape Town.
- C839/86/5B—**Alchin, S. H.** First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town, Worcester.
- C498/86/4B—**Swart, L. A.** Second and Final Liquidation and Distribution. Cape Town, Bellville.
- C160/87/6A—**Smees, Michael Arthur,** formerly trading as Mike's Kitchen, Table View. First Liquidation and Distribution. Cape Town.
- C969/85/6B—**Strydom, Tertius,** a farmer of Fraai Uitsig, Joubertina. Second and Final Liquidation and Distribution. Cape Town, Joubertina.
- T3718/86—**Marneweck, Y. L.** Eerste en Finale Likwidasie, Verdelings en Kontribusie. Pretoria.
- T 753/87—**Boshoff, P.** Eerste en Finale Likwidasie, Distribusie en Kontribusie. Pretoria, Nylstroom.
- T1105/87—**Joubert, J. F.** Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Pretoria, Rustenburg.
- T2958/86—**Almanco (Edms.) Bpk.** Eerste en Finale Likwidasie en Kontribusie. Pretoria, Alberton.

- T3466/85—**Van Blommenstein**, G. Tweede en Finale Likwidiasie en Distribusie. Pretoria.
- T1613/82—**Schoeman**, J. J. Derde en Finale Likwidiasie en Distribusie. Pretoria, Lichtenburg.
- T3019/86—**Du Plessis**, P. J. W. Eerste en Finale Likwidiasie en Distribusie. Pretoria, Tzaneen.
- T2901/85—**De Bruin**, A. J. J. Supplementary Liquidation and Distribution. Pretoria.
- T4036/85—**De Lange Griessel**, G. Supplementary Liquidation, Distribution and Contribution. Pretoria, Roodepoort.
- T2834/86—**Van der Walt**, T. A. First Liquidation and Distribution. Pretoria, Groblersdal.
- T2905/85—**Freimond & De Swart (Pty) Ltd**, in liquidation. Third and Final Liquidation and Distribution. Pretoria.
- T.1377/87—**Choonara**, Z. First and Final Liquidation and Contribution. Pretoria, Krugersdorp, 31 March 1988.
- T.2305/86—**Premier Car & Truck Repairs CC**. First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Pretoria, Johannesburg/Randburg, 31 March 1988.
- T.1704/87—**Motoring Magazine Publications (Pty) Ltd**. First and Final Liquidation and Account. Pretoria, Johannesburg, 31 March 1988.
- T.3286/85—**Rickurfein Furniture Mfrs. (Pty) Ltd**. First and Final Liquidation and Contribution. Pretoria, Johannesburg, 31 March 1988.
- T.3269/86—**Gey van Pittius**, D. J. and E. J. C. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Potchefstroom, 31/3/88.
- T.1930/87—**Lehandra Building Contractors CC**. First and Final Liquidation and Contribution. Pretoria, Kempton Park, 31/3/88.
- T.1626/86—**Mineway Supplies (Pty) Ltd**. Second Amended First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Potchefstroom, 31/3/88.
- T.3659/85—**Durandt**, André. Second and Final Liquidation and Distribution. Pretoria.
- T.1451/87—**Kruger**, Marthinus Johannes Snibbe. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Pietersburg.
- C797/86—**Scholtz**, A. J. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town, Somerset West.
- T.811/86—**Vosloo**, P. S. Amended First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Louis Trichardt.
- T.1570/85—**Kruger**, J. P. Second and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Pietersburg.
- T.177/88—**WTC Ocean Freight (Pty) Ltd**. First and Final Liquidation. Johannesburg, Pretoria.
- T.170/88—**Advertising Deadlines and Freight (Pty) Ltd**. First and Final Liquidation. Johannesburg, Pretoria.
- T.3570/86—**Liebenberg**, B. J. Tweede Likwidiasie en Distribusie. Pretoria, 31/3/88—14/4/88.
- T.3766/86—**Paulik**, L., en V. I. Paulik. Tweede Likwidiasie en Distribusie. Pretoria, Springs, 31/3/88—14/4/88.
- T.2377/86—**Kritzinger**, G. M. P. Tweede Likwidiasie en Distribusie. Pretoria, Alberton, 31/3/88—14/4/88.
- C552/87—**Caspa Tea and Coffee Co., Ltd**, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town.
- C557/87/2B—**L. F. Boshoff Investments (Proprietary) Ltd**, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town.
- T.3988/85/11B—**Butterfield**, Neville Stuart. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
- T.1048/86/8B—**Trueweld (Pty) Ltd**. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
- T.2224/86—**C. E. Voss (Pty) Ltd**, in liquidation. First and Final Liquidation and Contribution. Johannesburg, Pretoria.
- T.713/79—**Otto Landsberg Holdings (Pty) Ltd**, in liquidation. Sixteenth Liquidation and Distribution. Johannesburg, Pretoria.
- T.1798/86—**Bredwards Properties (Pty) Ltd**. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Benoni, 14 days.
- N343/85—**Simelane**, Bhekumdeni Qedusize Penuel. Supplementary First and Final Liquidation. Pietermaritzburg, Durban.
- N205/86—**Thomas Estates (Pty) Ltd**, in liquidation. Third and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Verulam.
- T.2088/87—**Edwardes-Evans**, James. First Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
- T.178/87—**Hobson**, Arthur Donald, and Peggy Alexandra Hobson. Second Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
- T.968/87—**Lenjay Casuals (Pty) Ltd**, in liquidation. Second and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
- T.341/87—**M. and M. Timbers CC**, in liquidation. Second Liquidation and Distribution. Pretoria, Randburg.
- T.2810/86—**Coetzer**, A. J. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Groblersdal.
- T.127/86—**Kirsten**, P. M. First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Pretoria, Vanderbijlpark.
- T.3246/86—**Steyn**, P. P. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Rustenburg.
- T.1281/85—**Forrester**, Graham, Identity No. 3808215079008. First and Final Liquidation. Pretoria, Johannesburg.
- T.2050/87—**D H N M Trust (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
- T.1578/87—**Ronian Properties (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Pretoria, Johannesburg.
- T.2566/86—**Howcroft Residential Sales (Pty) Ltd**, in liquidation, Registration No. 83/0514/07. First Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg, 31/3/88—18/4/88.
- T.1380/87—**Italsouth (Pty) Ltd**, in liquidation, Registration No. 85/01301/87. First and Final Liquidation and Contribution. Pretoria, 31/3/88—18/4/88.
- T.1106/82—**Walsh Andrews (Pty) Ltd**, in liquidation. Fourth and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg and Krugersdorp, 31/3/88—18/4/88.
- T.1783/87—**Loram**, D. J. First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Pretoria, Krugersdorp, 31/3/88—18/4/88.
- T.3233/85—**Pool**, J. F. Second and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg, 31/3/88—18/4/88.
- T.674/87—**Morton**, Joseph Reginald. Eerste en Finale Likwidiasie en Distribusie. Pretoria, Standerton.
- T.772/87—**Gouws**, Charel Edouard. Eerste en Finale Likwidiasie, Distribusie en Kontribusie. Pretoria, Nylstroom.
- T.400/86—**Graham Miller & Company South Africa (Pty) Ltd**, in liquidation. Supplementary Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
- T.195/87—**Pieterse**, Mattheus Johannes. Eerste en Finale Likwidiasie en Distribusie. Pretoria, Evander.
- T.633/86—**S.P.L. Electrical Engineering (Pty) Ltd**. Second and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Vereeniging.
- T.813/86—**Hydra Rock (Pty) Ltd**. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Krugersdorp.
- T.2282/85—**Conradie**, J. H. M. Gewysigde Tweede en Finale Likwidiasie en Verdelen. Pretoria, Potchefstroom, 31/3/88.
- 12296/83—**Byles**, J. H. Tweede en Finale Likwidiasie en Verdelen. Pretoria, Rustenburg, 31/3/88.
- 4136/85—**Schoeman**, B. M. Suplementêre Eerste en Finale Likwidiasie en Verdelen. Pretoria, 31/3/88.
- T.1598/85—**Oeloefsen**, G. E. Supplementary First and Final Distribution. Pretoria, Alberton.
- T.654/86—**City Theatre Bookings (Pty) Ltd**. Second Supplementary Liquidation and Distribution. Pretoria, Benoni.
- T.1256/87—**Bascon Panelbeaters (Pty) Ltd**. First and Final Liquidation and Contribution. Pretoria.
- T.4138/85—**R. H. Griffiths & Associates (Pty) Ltd**. Second and Final Liquidation and Contribution. Pretoria, Johannesburg.
- T.1694/86—**Steyn**, M. J. Second and Final Distribution and Contribution. Pretoria, Vereeniging.
- T.1434/87—**Coetzee**, Johannes Phillipus. Eerste en Finale Likwidiasie en Distribusie. Pretoria, Pietersburg, 31/3/88.
- T.1225/87—**Venter**, H. A. First Liquidation and Distribution. Pretoria, Boksburg, 31/3/88.
- T.3905/86—**Lecker Restaurant (Roodepoort) (Pty) Ltd**. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Roodepoort, 31 March 1988.
- T.3961/86—**Stand 225 Elsburg (Pty) Ltd**, in liquidation. Second and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Germiston, Randburg.
- T.1340/87—**Germiston Bearing Supplies (Pty) Ltd**, in liquidation. Second and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Germiston.
- T.3960/86—**Auto Rapid Electricians (Pty) Ltd**, in liquidation. Third and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Randburg, Germiston.
- T.3938/85—**Williamson**, Edwin Samuel. Supplementary First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg, 31 March 1988.
- T.1563/86—**White**, Johannes Petrus, Id. No. 5009075123006. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Pretoria North, 31 March 1988.
- T.3837/85—**Lombard**, Antonie Christoffel Johannes, Id. No. 2907255025003. Second and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Bronkhorstspruit, 31 March 1988.

- T4832/86—**Lenz Sarrie Boutique (Pty) Limited**, in liquidation. First Liquidation & Distribution. Pretoria, Johannesburg.
- T195/86—**Udo Heinl & Company (Pty) Limited**. Supplementary First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
- T3668/85—**Maree, D. J. S.** Eerste Supplementêre Likwidiasie en Distribusie. Pretoria.
- T1623/87—**Oosthuizen, P. A.** Eerste Likwidiasie en Distribusie. Pretoria, Groblersdal.
- T579/86—**Lister, H.** Derde en Finale Likwidiasie en Distribusie. Pretoria.
- T1254/87—**Meintjes, D. S.** Eerste Likwidiasie en Distribusie. Pretoria, Groblersdal.
- T3090/85—**Theunissen, R.J.** Tweede en Finale Likwidiasie en Distribusie. Pretoria, Nylstroom.
- T4433/86—**Cornell, A. N.** Eerste en Finale Likwidiasie, Kontribusie en Distribusie. Pretoria, Johannesburg.
- T1743/86—**Denross Kombuis (Edms.) Bpk.** Tweede en Finale Likwidiasie en Distribusie. Pretoria.
- T262/87—**Jones, M. du P.** Eerste Likwidiasie en Distribusie. Pretoria, Delmas.
- T2943/85—**Ranch Chickens (Pty) Ltd.** Derde en Finale Likwidiasie en Distribusie. Pretoria, Witvlei.
- T1264/86—**Degenhaar, P. J.** Gewysigde Eerste en Finale Likwidiasie en Distribusie. Pretoria, Witbank.
- T3954/86—**Van Tonder, G. J. P.** Tweede en Finale Likwidiasie, Kontribusie en Distribusie. Pretoria, Nelspruit.
- T2752/86—**Woolridge, B. D.** Tweede en Finale Likwidiasie en Distribusie. Pretoria, Delmas.
- T1574/85—**Martins, J. C.** Tweede Supplementêre Likwidiasie en Distribusie. Pretoria.
- T2982/86—**Van Rooyen, E.** Tweede en Finale Likwidiasie, Distribusie en Kontribusie. Pretoria, Benoni.

Vorm/Form 5

UITKEER VAN DIVIDENDE EN INSAMELING VAN KONTRIBUSIES IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Nademaal die likwidasierekenings en distribusie- of kontribusierekenings in die gesekwestreerde boedels of maatskappy in likwidasie, na gelang van die geval, hieronder vermeld op die datums daarin vermeld, bekragtig is, word hierby ingevolge artikel 113 (1) van die Insolvencieswet, 1936, artikel 139 (2) van die Maatskappywet, 1926, en artikel 409 (2) van die Maatskappywet, 1973, kennis gegee dat uitbetaling van dividende of insameling van kontribusies aan die gang is in genoemde boedels of maatskappy soos hieronder uiteengesit en dat elke kontribusiepligtige skuldeiser die bedrag deur hom verskuldig by die adres hieronder genoem aan die kurator of likwidateur moet betaal.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy en rekening; datum waarop rekening bekragtig is; of 'n dividend uitgekeer of 'n kontribusie ingevorder word, of beide, en naam en adres van kurator of likwidateur.

PAYMENT OF DIVIDENDS AND COLLECTION OF CONTRIBUTIONS IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

The liquidation accounts and plans of distribution or contribution in the sequestrated estates or companies being wound up, as the case may be, mentioned below having been confirmed on the date therein mentioned, notice is hereby given, pursuant to section 113 (1) of the Insolvency Act, 1936, section 139 (2) of the Companies Act, 1926, and section 409 (2) of the Companies Act, 1973, that dividends are in the course of payment or contributions are in the course of collection in the said estates or companies as set forth below and that every creditor liable to contribution is required to pay to the trustee or liquidator the amount for which he is liable at the address mentioned below.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company and account; date when account confirmed; whether a dividend is being paid or contribution being collected, or both, and name and address of trustee or liquidator.

- C551/87—**Adbruce Investments (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. 10/3/88. A dividend is being paid. Abraham Benzion Hymie Margolis, P.O. Box 1450, Cape Town, 8000.
- B407/86—**Smit, N. J.** Eerste en Finale. 16/3/88. Dividende word uitgekeer. H. G. van der Walt, p/a McIntyre & Van der Post, Posbus 540, Bloemfontein, 9300.
- B559/86—**Willie Stefan Beleggings BK**. Supplementêre Eerste en Finale. 15/3/88. Dividende word uitgekeer. H. G. van der Walt, p/a McIntyre & Van der Post, Posbus 540, Bloemfontein, 9300.
- B83/87/A1—**Teessen, J. J.** Eerste en Finale. 16/3/88. Dividende word uitgekeer. Constant Wilsnach, p/a McIntyre & Van der Post, Posbus 540, Bloemfontein, 9300.
- T2629/86—**Swanepoel, C. H. J. en A. E.** Swanepoel. 10/3/88. Versekerde dividend. David Hermanus Rheeder, vir Republiek Trustees, Posbus 3410, Pretoria, 0001.
- N116/87—**Dixford Holdings (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. 14/3/88. Dividend being paid to contributors only. J. E. Jarvis, P.O. Box 2826, Durban, 4000.
- T685/84—**Van Wyk, G. P.** 15/3/88. Uitkeer van diwidende. B. G. S. de Wet, Posbus 16185, Doornfontein.
- T3554/85—**De Waal, G. F.** 15/3/88. Uitkeer van diwidende. B. G. S. de Wet, Posbus 16185, Doornfontein.
- T1441/85—**Mostert, Pax.** 10/3/88. Uitkeer van diwidende. J. R. Galloway, Posbus 16185, Doornfontein.
- T130/85—**Fleetguard Construction (Edms.) Bpk.**, in likwidasie. 17/3/88. Uitkeer van diwidende. B. G. S. de Wet, Posbus 16185, Doornfontein.
- T552/86—**Swanepoel, D. A.** 17/3/88. Uitkeer van diwidende. J. R. Galloway, Posbus 16185, Doornfontein.
- K30/87—**Greyling, Anna Magarita Elizabeth**, voorheen van Vogelstruispan, distrik Vryburg. 15 Maart 1988. Dividende word uitbetaal. Abraham Johannes Swanepoel, p/a Kotzé Low & Swanepoel, De Kockstraat 14, Posbus 123, Vryburg, 8600.
- T1384/87—**Prinsloo, A. B.** 16/3/88. Dividende uitgekeer. M. A. L. P. van Ginkel, Sentrale Trustees (Edms.) Bpk., Posbus 7660, Pretoria, 0001.
- T1028/87—**Pienaar, Cornelius Phillipus**. Eerste en Finale Likwidiasie en Kontribusie. 16/3/88. Kontribusie invorder. Sybrand Slot, p/a Klein-Slot Trustees, Posbus 5437, Pretoria, 0001.
- T1318/87—**Richards, James Thomas**. Eerste en Finale Likwidiasie, Verdelings en Kontribusie. 14/3/88. Dividende uitkeer en kontribusie vorder. Sybrand Slot, vir Klein-Slot Trustees, Posbus 5437, Pretoria, 0001.
- C91/87—**Du Plessis, Marthinus Johannes**. 10/3/88. Contribution being collected. M. H. Ricciardi, for Cape Trustees Ltd, 2 Long Street, Cape Town.

C1187/85—**Standard Caterers (Pty) Ltd**, in liquidation. 16/3/88. Dividend being paid. F. D. Glaum, for Cape Trustees Ltd, 2 Long Street, Cape Town.

T320/86—**Kidson**, Jan Daniel and Magdalena Wilhelmina Kidson, formerly trading as Luiukop Engineering. 16/3/88. Preferent award. Verne Anthony van Diggelen, Trustee for Limvaal Trustees, P.O. Box 3548, Pretoria, 0001.

T83/86—**Van Sittert**, Willem Johannes. 15/3/88. Secured awards. Verne Anthony van Diggelen, Trustee for Limvaal Trustees, P.O. Box 3548, Pretoria, 0001.

T1908/86—**Wentzel**, Louis Martin Needham. 14/2/88. Award to creditors. Verne Anthony van Diggelen, Trustee for Limvaal Trustees, P.O. Box 3548, Pretoria, 0001.

N1/85—**Pete's the T-Shirt and Jog Shoppe**. 9 March 1988. Dividend being paid. B. ten Brink, c/o Coopers & Lybrand Trust (Pty) Ltd, P.O. Box 1945, Durban, 4000.

N533/86—**Wilken**, H. M. 9 March 1988. Dividend being paid. Ian L. Whiteford, c/o Coopers & Lybrand Trust (Pty) Ltd, P.O. Box 1945, Durban, 4000.

T541/87—**Visagie**, Barend Jacobbus. 2/3/88. Contribution being collected. Leo Thomas Herdan, P.O. Box 521, Klerksdorp.

N261/87—**Cato Properties (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. 11/3/88. Dividend being paid to contributors only. J. E. Jarvis, P.O. Box 2826, Durban, 4000.

T744/87—**Airfield Construction CC**. 11/3/88. First and Final Liquidation and Distribution. J. L. C. Fourie, c/o Arthur Young Trust and Management Co. (Pty) Ltd, 15th Floor, Main Central, 112 Main Street, Johannesburg, 2001.

T2876/86—**Flow Tool BK**, in likwidasié. 1/3/88. Dividende uitkeer. S. J. van der Vyver, p/a Posbus 93, Bloemfontein.

T2705/86—**Loizides**, A. P. First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. 4/3/88. Dividend being paid and contribution being collected. R. B. Prosch, for Praetor Trust (Pty) Ltd CC, P.O. Box 99-319, Carlton Centre, Johannesburg, 2001.

N366/86—**Tongaat Builders (Pty) Ltd**. 9 March 1988. Dividend to preferent creditors. B. ten Brink, c/o Coopers & Lybrand Trust (Pty) Ltd, P.O. Box 1945, Durban, 4000.

C338/87—**Riversdale Retreading Services (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. 16 March 1988. Dividend paid. R. S. van Rhyn, P.O. Box 4609, Cape Town, 8000.

T144/86—**De Robillard**, Pierre Gervais. Second and Final Liquidation and Distribution and First and Final Contribution. 2/3/88. An award to a secured creditor and a contribution being collected. S. Trakman, c/o Highveld Trust and Management CC, P.O. Box 10463, Johannesburg, 2000.

T2946/86—**Hart**, Garth Austin, formerly trading as Garth's Meat Market. First and Final Liquidation and Distribution. 1/3/88. An award to secured creditors and a preferent creditor only. S. Trakman, c/o Highveld Trust and Management CC, P.O. Box 10463, Johannesburg, 2000.

C615/86—**Lambrechts**, J. J. 19/2/88. Secured award and contribution ex First and Final. J. Crook, c/o Syfrets Trust Ltd, 140 St George's Street, Cape Town.

C1019/86—**Butler**, Ronald Rory. 17/2/88. Secured and preferent awards ex First and Final. J. Crook, c/o Syfrets Trust Ltd, 140 St George's Street, Cape Town.

C816/86—**Beling**, Winston Ian. 11/3/88. Secured and preferent awards ex First. J. Crook, c/o Syfrets Trust Ltd, 140 St George's Street, Cape Town.

T1421/87—**The Lang Piet Investments CC**, in voluntary liquidation by way of members voluntary winding up. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, 31/3/88. Distribution being paid.

C130/86—**Hesar (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. 3/3/88. Dividend being paid. S. Gutman, Group Administrators & Trustees (Pty) Ltd, P.O. Box 4961, Cape Town, 8000.

C865/84/5A—**Adriaans**, J. C. 7/3/88. Distribution ex Amended Second and Final. Alan McKinlay Rennie, c/o Syfrets Trust Ltd, 140 St George's Street, Cape Town.

T970/87—**Pienaar**, Ronald James. First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. 16 March 1988. Dividend being paid and contribution levied. Mervyn I. Swartz for Rand Board of Trustees, P.O. Box 308, Johannesburg, 2000.

T616/87—**Koekemoer**, Johannes George and Elizabeth Koekemoer. First and Final Liquidation and Contribution. 14 March 1988. Contribution being levied. Mervyn I. Swartz, for Rand Board of Trustees, P.O. Box 308, Johannesburg, 2000.

T535/84—**Bailey**, Gerald John. Third and Final Liquidation and Distribution. 11 March 1988. Dividend being paid. Mervyn I. Swartz, for Rand Board of Trustees, P.O. Box 308, Johannesburg, 2000.

T1558/86—**Permaset Irrigation (Pty) Ltd**, in liquidation. Third and Final Liquidation and Distribution. 15 March 1988. Dividend being paid. Mervyn I. Swartz, for Rand Board of Trustees, P.O. Box 308, Johannesburg, 2000.

T3397/85—**Mackenzie**, M. A. 1/3/88. Dividend being paid. B. B. Nel, 527 Prudential Assurance Building, 28 Church Square, Pretoria.

T3067/85—**Loots**, J. H. 10/3/88. Dividend being paid. B. B. Nel, 527 Prudential Assurance Building, 28 Church Square, Pretoria.

T2860/86—**Ferreira**, C. P. H. M. 16/3/88. Dividend being paid. B. B. Nel, 527 Prudential Assurance Building, 28 Church Square, Pretoria.

T3975/85—**Peens**, M. P. J. 16/3/88. Dividend being paid. B. B. Nel, 527 Prudential Assurance Building, 28 Church Square, Pretoria.

T4231/86—**Van Staden**, H. F. A. Second and Final Liquidation and Distribution. 10/3/88. G. H. J. Venter, P.O. Box 1474, Johannesburg.

T4229/86—**Van der Walt**, T. A. Supplementary Liquidation and Distribution. 15/3/88. G. H. J. Venter, P.O. Box 1474, Johannesburg.

N150/84—**Gangat**, D. G. H. First Liquidation and Distribution. 15/3/88. G. H. J. Venter, P.O. Box 1474, Johannesburg.

T12/87—**Firm Motor Spares & Accessories (Pty) Ltd**. First and Final Liquidation and Contribution. 14/3/88. G. H. J. Venter, P.O. Box 1474, Johannesburg.

T2878/86—**Jordaan**, J. C. First and Final Liquidation, Contribution and Distribution. 4/3/88. Secured award paid and contribution being levied. J. F. Carstens, P.O. Box 17300, Pretoria North, 0116.

T2625/85—**Calitz**, J. C. J. First and Final Liquidation and Distribution. 1/3/88. Preferent, secured and concurrent dividend being paid. J. F. Carstens, P.O. Box 17300, Pretoria North, 0116.

T820/86—**Pretorius**, F. J. First and Final Liquidation and Distribution. 9/3/88. Preferent award being paid. J. F. Carstens, P.O. Box 17300, Pretoria North, 0116.

T886/85—**Erasmus**, G. First and Final Liquidation and Distribution. 4/3/88. Preferent, secured and concurrent dividend being paid. J. F. Carstens, P.O. Box 17300, Pretoria North, 0116.

T3782/86—**Queiroz**, M. D. S. First Liquidation and Distribution. 7/3/88. Secured award being paid. J. F. Carstens, P.O. Box 17300, Pretoria North, 0116.

T4712/85—**Brits**, J. J. First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. 10/2/88. Dividend being paid and contribution levied. J. F. Carstens, P.O. Box 17300, Pretoria North.

T1230/87/10B—**Marbrand (Pty) Ltd**, members' voluntary winding-up. Liquidator's Liquidation, Distribution and Contribution. 16/3/88. Dividend being paid. R. Tasman, P.O. Box 8705, Johannesburg, 2000.

T3703/86—**Cramond**, D. D. M. Second and Final. 17/3/88. Secured awards being paid and contribution to be collected. J. H. Blignaut, c/o Metrust Ltd, P.O. Box 32225, Braamfontein, 2017.

T469/86—**Garber**, Z. G. First and Final. 16/3/88. Secured awards being paid and contribution to be collected. C. G. Foot, c/o Metrust Ltd, P.O. Box 32225, Braamfontein, 2017.

- T572/86—**Edzeen Villa (Pty) Ltd**, in liquidation (Reg. 73/07239/07). First. 17/3/88. Secured awards being paid. C. G. Foot, c/o Metrust Ltd, P.O. Box 32225, Braamfontein, 2017.
- T4792/86—**Bothma, M. L.** First and Final. 17/3/88. Secured awards being paid and contribution to be collected. C. G. Foot, c/o Metrust Ltd, P.O. Box 32225, Braamfontein, 2017.
- T1630/86—**Boshoff, P. C.** Second and Final. 15/3/88. Secured awards being paid and contribution to be collected. J. H. Blignaut, c/o Metrust Ltd, P.O. Box 32225, Braamfontein, 2017.
- T775/86—**Cedar Construction (Pty) Ltd**, in liquidation (Reg. 81/04059/07). Third. 9/3/88. Preferent and concurrent awards being paid. M. R. Nesbitt, c/o Metrust Ltd, P.O. Box 32225, Braamfontein, 2017.
- T2193/86—**The Kitchen Man (Tvl) (Pty) Ltd**, in liquidation (Reg. 85/00187/07). Second and Final. 10/3/88. Contribution to be collected. C. G. Foot, c/o Metrust Ltd, P.O. Box 32225, Braamfontein, 2017.
- T4070/85—**Garber, Dr E.** First. 9/3/88. Preferent and secured awards being paid. C. G. Foot, c/o Metrust Ltd, P.O. Box 32225, Braamfontein, 2017.
- T4288/86—**Lenroc (Pty) Ltd**, in liquidation (Reg. 79/01824/07). 9/3/88. Preferent and secured awards being paid. J. H. Blignaut, c/o Metrust Ltd, P.O. Box 32225, Braamfontein, 2017.
- T1298/87—**Jig Investments (Pty) Ltd**, in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. 8 January 1988. A dividend is payable to shareholders. D. A. Nathan, P.O. Box 6610, Johannesburg, 2000.
- T3347/85—**Tsaperas, P.** 11/3/88. A dividend is being paid and a contribution being collected. P. J. E. Meintjes, P.O. Box 1408, Florida, 1710.
- T513/87—**Coetze, C. J.** Eerste en Finale Likwidiasie en Verdelings. 17/3/88. Voorkeur/versekerde toekenning. J. R. Galloway, vir Kaap-Vaal Trust, Posbus 3639, Pretoria.
- T1389/75—**Seegers, J. M. P.** Supplementaire Eerste en Finale Likwidiasie en Verdelings. 18/3/88. Versekerde toekenning. E. Kruger, vir Kaap-Vaal Trust, Posbus 3639, Pretoria.
- 10934/86—**McCay, A. A.** Eerste en Finale Likwidiasie en Verdelings. 18/3/88. Konkurrante toekenning. M. C. van der Merwe, p/a Kaap-Vaal Trust, Posbus 3639, Pretoria.
- T631/86—**L J Bouers (Edms.) Bpk.**, in likwidiasie. Eerste Likwidiasie en Verdelings. 18/3/88. Voorkeur/versekerde toekenning. B. G. S. de Wet, vir Kaap-Vaal Trust, Posbus 3639, Pretoria.
- T268/86—**Prinsloo, D. P.** 15/3/88. Dividend being paid. M. K. Hyslop, P.O. Box 2186, Johannesburg, 2000.
- T3003/86—**Aquino, D. E. P. D.** 7/3/88. Contribution levied. J. M. Oelofsen, P.O. Box 2186, Johannesburg, 2000.
- T2543/86—**Stols, S. J.** 15/3/88. Dividend being paid and contribution levied. J. M. Oelofsen, P.O. Box 2186, Johannesburg, 2000.
- T392/87—**Uniac (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. 10/3/88. Dividend paid. Norman Klein, P.O. Box 10052, Johannesburg.
- T4450/86—**Righy, L.** 8 March 1988. Dividend being paid. D. J. Rennie, c/o Syfrets Trust, P.O. Box 61058, Marshalltown, 2107.
- T4005/85—**Andmet (Pty) Ltd**, in liquidation. 4/3/88. Contribution being levied. J. F. Klopper, c/o Syfrets Trust, P.O. Box 61058, Marshalltown, 2107.
- T2181/86—**Capri Wire Products (Pty) Ltd**, in liquidation. 1/3/88. Dividend of 0,38135 cents in rand to concurrent creditors. A. D. Traub, c/o Syfrets Trust, P.O. Box 61058, Marshalltown, 2107.
- T506/87—**Botha, F. J.** 14 Maart 1988. Kontribusie ingevorder. T. C. Muller, Posbus 1990, Pretoria.
- T2609/86—**Coetzee, H. O.** 10 Maart 1988. Konkurrante dividend. T. C. Muller, Posbus 1990, Pretoria.
- T55/87—**Stoltz, L.** 16 Maart 1988. Kontribusie ingevorder. T. C. Muller, Posbus 1990, Pretoria.
- T185/87—**Van Blijon, B. J.** 11 Maart 1988. Geen. T. C. Muller, Posbus 1990, Pretoria.
- T1392/86—**Wessels, S. P.** 17 Maart 1988. Versekerde en konkurrante dividend. T. C. Muller, Posbus 1990, Pretoria.
- T1501/86—**Pretorius, A. P. 8 Maart 1988.** Voorkeur, versekerde en konkurrante dividend. L. Klopper en B. G. Smit, Posbus 1990, Pretoria.
- T4114/86—**Modder Properties (Edms.) Bpk.**, in likwidiasie. 11 Maart 1988. Kontribusie ingevorder. T. C. Muller, Posbus 1990, Pretoria.
- T68/87—**Rubens, Roger Leon.** 17 March 1988. Dividend to a preferent and secured creditor. Philip David Berman, for Albert Ruskin Trust Board, P.O. Box 7976, Johannesburg, 2000.
- T274/85—**Millar, Hugh John.** 17 March 1988. Dividend to preferent and secured creditors. Philip David Berman, for Albert Ruskin Trust Board, P.O. Box 7976, Johannesburg, 2000.
- T1180/87—**Havenga, Phillipus Johannes Cornelius, and Cornelia Wilhelmina Havenga;** 17 March 1988. Dividend to a preferent and secured creditor. Philip David Berman, for Albert Ruskin Trust Board, P.O. Box 7976, Johannesburg, 2000.
- T362/87—**Nel, Stephanus Daniel.** 19 February 1988. Neither. Philip David Berman, for Albert Ruskin Trust Board, P.O. Box 7976, Johannesburg, 2000.
- T554/87—**Homan, Patrick David, and Catharina Elizabeth Homan.** 10 March 1988. Dividend to a preferent and secured creditor. Philip David Berman, for Albert Ruskin Trust Board, P.O. Box 7976, Johannesburg, 2000.
- T4387/86—**Pio, Oliver Arthur.** 3 March 1988. Dividend to a preferent and secured creditor. Philip David Berman, for Albert Ruskin Trust Board, P.O. Box 7976, Johannesburg, 2000.
- T2205/85—**Drew, Allan Richard.** 4 March 1988. Dividend to preferent and secured creditors. Philip David Berman, for Albert Ruskin Trust Board, P.O. Box 7976, Johannesburg, 2000.
- T395/87—**Grawe, Jacobus Johannes.** 25 January 1988. Dividend to a preferent and secured creditor. Philip David Berman, for Albert Ruskin Trust Board, P.O. Box 7976, Johannesburg, 2000.
- T1110/87—**Maartens, Hendrik Joachim, Id. No. 4211195039002.** First Liquidation and Distribution. 21/3/88. Secured, preferent and concurrent award. J. F. Klopper, for Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 29980, Sunnyside, 0132.
- T3512/86—**Lubbe, Nicolaas Jacobus, Id. No. 4407145022003.** Second and Final Liquidation and Distribution. 14/3/88. Preferent award. S. Slot, c/o Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 29980, Sunnyside, 0132.
- T20/87—**Michael, Leslie Joseph.** First and Final Liquidation and Contribution. 16/3/88. Contribution levied. J. F. Klopper, for Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 29980, Sunnyside, 0132.
- T2486/86—**Rossouw, Michael Stephanus, Id. No. 4403045030006.** First Liquidation and Distribution. 14/3/88. Concurrent and secured award. S. Slot, c/o Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 29980, Sunnyside, 0132.
- T2811/86—**Pelser, Jacob, Id. No. 4001305031001.** Second and Final Liquidation and Distribution. 11/3/88. Concurrent and secured award. M. Klein, c/o Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 29980, Sunnyside, 0132.
- T2534/86—**Kruger, Phillipus Jacobus, Id. No. 3410255001008.** Second Liquidation and Distribution. 11/3/88. Concurrent award. S. Slot, c/o Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 29980, Sunnyside, 0132.
- T474/87—**Frontier Knitters (Pty) Ltd.** 18/3/88. Contribution to be collected. P. W. M. Reynolds, c/o Arthur Young Trust & Management Co. (Pty) Ltd, 15th Floor, Main Central, 112 Main Street, Johannesburg, 2001.
- T4819/86—**Twin Sisters (Pty) Ltd**, in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. 15/3/88. P. W. M. Reynolds, c/o Arthur Young Trust & Management Co. (Pty) Ltd, 15th Floor, Main Central, 112 Main Street, Johannesburg, 2001.
- T476/87—**Auto Medical Aid (Pty) Ltd.** 14/3/88. Contribution to be collected. P. W. M. Reynolds, c/o Arthur Young Trust & Management Co. (Pty) Ltd, 15th Floor, Main Central, 112 Main Street, Johannesburg, 2001.
- T4418/86—**Cobus Grabe Construction (Pty) Ltd.** 14/3/88. Contribution to be collected. L. Matuson, c/o Arthur Young Trust & Management Co. (Pty) Ltd, 15th Floor, Main Central, 112 Main Street, Johannesburg, 2001.
- T4199/86—**Lambi, Christos Louca.** First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. 14/3/88. J. L. C. Fourie, c/o Arthur Young Trust & Management Co. (Pty) Ltd, 15th Floor, Main Central, 112 Main Street, Johannesburg, 2001.
- T2837/84—**Arlow, L. J.** First and Final Liquidation and Distribution. 11/3/88. P. W. M. Reynolds, c/o Arthur Young Trust & Management Co. (Pty) Ltd, 15th Floor, Main Central, 112 Main Street, Johannesburg, 2001.
- T1054/84—**Greyn Motors (Edms.) Bpk.** 11 Maart 1988. Voorkeur dividend. A. J. Hessel, Posbus 3127, Pretoria.

Vorm/Form 6**AANSOEK OM REHABILITASIE**

Ingevolge artikel 124 van die Insolvencieswet, 1936, word hierby kennis gegee dat die insolvente persone hieronder noem om hul rehabilitasie aansoek sal doen op die datums, tye en plekke en om die redes wat daarin teenoor hulle onderskeie name aangedui is, met aanduiding van nommer van boedel; volle naam en beskrywing van insolvent (met inbegrip van sy geboortedatum en persoonsnommer) en plek van besigheid of woonplek; datum waarop boedel gesekwestreer is, en adres, betrekking of status van insolvent ten tye van daardie datum; afdeling van Hooggereghof waarby en datum en tydanneer aansoek gedoen sal word; rede van aansoek.

APPLICATION FOR REHABILITATION

Pursuant to section 124 of the Insolvency Act, 1936, notice is hereby given that the insolvents mentioned below will apply for their rehabilitation on the dates, at the times and places and upon the grounds as therein set forth opposite their respective names, indicating number of estate; full name and description of insolvent (including his date of birth and identity number) and place of business or residence; date when estate sequestered, and address, occupation or status of insolvent at the time of that date; division of Supreme Court to which and date and time on which application will be made; ground of application.

T3654/85—Clarence, Petrus, 12/7/58, 5807125003007, betrekking: Tekenaar, woonadres: Exnerstraat 10, Brits, 0250, 10/12/85. Transvaalse Proviniale, 24 Mei 1988, 10h00. In terme van Artikel 124 (2) (a) van die Insolvencieswet 24 van 1936.

B96/83—Jansen, Herculina Linette, 17 September 1954, 5409170128001, Negende Laan 26, Coligny, werkzaam te Omega Motors, Coligny. Tydens sekwestrasie woonagtig te Kroonstad. 29 Maart 1983. Oranje-Vrystaatse Proviniale, 26 Mei 1988, 10h00. Ingevolge Artikel 124 (2) (a) van Wet 24 van 1936 (soos gewysig).

B228/82—Taylor, Daniël Jacobus, 26 Desember 1949, 4912265050007, Apteker, Pampierstad. Aptiek, Pampierstad, Bophuthatswana, 18 November 1982. Apteker, Volksweg Aptiek, Volksweg, Welkom. Oranje-Vrystaatse Proviniale, 26 Mei 1988. In terme van Artikel 124 (2) (a) van die Insolvencieswet 24 van 1936. (Twaalf maande het verstryk sedert bekragting van die eerste kuratorsrekening op 11 Mei 1984.)

T551/79—Hall, Percy William, 4/8/45, 4508045006002, Japie Greylingstraat 13, Alberante Alberton. 4 Julie 1979. Japie Greylingstraat 13, Alberante, Alberton, werkloos. Witwatersrandse Plaaslike, 24 Mei 1988, 10h00. Artikel 124 (2) van Wet 24 van 1936 soos gewysig.

Vorm/Form 7**KENNISGEWING VAN KURATORS**

Aangesien 'n tydperk van ses maande verloop het sedert die bekragting van die finale kuratorsrekenings in die boedels hieronder noem, word hierby kennis gegee dat die kurators van genoemde boedels ingevolge artikel 155 van die Insolvencieswet, 1936, alle boeke en stukke in hulle besit wat betrekking op daardie boedels het (behalwe die wat by die Meesters ingedien moet word), ses weke na die datum hiervan sal vernietig.

Die besonderhede word verstrekk in die volgorde: Nommer van boedel; naam en beskrywing van boedel; datum van sekwestrasiebevel; afdeling van Hooggereghof waardeur bevel gegee is; datum van bekragting van finale rekening, en naam en adres van kurator.

NOTICE OF TRUSTEES

Notice is hereby given that a period of six months having elapsed since the confirmation of the final trustees' accounts in the estates mentioned below, the trustees of the said estates will, pursuant to section 155 of the Insolvency Act, 1936, destroy all the books and documents in their possession relating to the said estates (except those which are required to be lodged with the Masters) after six weeks from the date of this notice.

The particulars are given in the following order: Number of estate; name and description of estate; date of sequestration order; division of the Supreme Court by which order made; date of confirmation of final account, and name and address of curator.

N348/86—Kathrada, Mahomed Saied, trading as Mr American. 13 June 1986, Durban and Coast Local. 12/8/87. M. J. Ensor & Miss G. L. Warricker, c/o Metboard (Natal) Ltd, Fourth Floor, Federated Insurance House, 320 Smith Street, Durban, 4001.

N500/85—Marks, Marie Susanna. 30 July 1985, Durban and Coast Local. 12/8/87. J. A. Bruce, c/o Metboard (Natal) Ltd, Fourth Floor, Federated Insurance House, 320 Smith Street, Durban, 4001.

C1118/85—Ruthven, P. B. 11 December 1985, Cape of Good Hope Provincial. 18/9/87. D. S. Ozinsky, c/o Southern Cape Trust, Van Kervel House, 117 York Street, George.

T1225/84—Protea Litho (Pty) Ltd, in liquidation. 19/6/84, Witwatersrand Local. 30/7/87. Leslie Matuson Arthur Young Trust & Management Co. (Pty) Ltd, 15th Floor, Main Central, 112 Main Street, Johannesburg, 2001.

Vorm/Form 9**KENNISGEWINGS VAN OORGawe VAN 'N SKULDENAAR SE BOEDEL**

Ingevolge artikel 4 (1) van die Insolvencieswet, No. 24 van 1936, soos gewysig, word hierby deur 'n versoeker kennis gegee van sy aansoek wat by die Hooggereghof op die dag en tyd soos genoem gedoen sal word, of so spoedig daarna as wat die saak verhoor kan word, om aanname van die oorgawe van sy boedel; of van die intrekking van 'n sodanige vroeëre kennisgewing van oorgawe en na verkryging van die Meester se toestemming, ingevolge artikel 7 van die Wet.

Die inligting word, waar van toepassing, verstrekk in die volgorde: (1) Naam van aansoeker, beroep en adres, styl van vennootskap of firma, en name en adres van vennote; (2) of 'n aansoek, die Afdeling van die Hooggereghof en datum en tyd van aansoek, of intrekking van 'n kennisgewing van oorgawe en datum van Meester se toestemming; (3) datum vanaf wanneer sy vermoëstaat ter insae sal lê vir 14 dae, die Meester se kantoor en, indien so, die Landdros se kantoor waar dit sal lê; (4) die prokureur vir die aansoeker, adres en datum.

NOTICES OF SURRENDER OF A DEBTOR'S ESTATE

In terms of section 4 (1) of the Insolvency Act, No. 24 of 1936, as amended, notice is hereby given by a petitioner of his making an application to the Supreme Court on the date and time as stated or as soon thereafter as the matter can be heard, for the acceptance of the surrender of his estate; or of the withdrawal of such notice of surrender previously made and upon having received the Master's consent, in terms of section 7 of the Act.

The information, where applicable, is given in the following order: (1) Name of petitioner, occupation and address, style of partnership or firm, and names and addresses of partners; (2) whether application, Division of Supreme Court and date and time of application, or withdrawal of notice of surrender and date of Master's consent; (3) date as from which a statement of his affairs will lie for inspection for 14 days, the Master's Office where lying and, if so, the Magistrate's Office; (4) attorney for petitioner, address and date.

Grewar, Garth Milton, hotel manager and previously member of G & F Dienstesies BK, 14 Westbrooke Road, Mangold Park, Port Elizabeth. (2) Application Eastern Cape Local Division, 27th April 1988, 09h30. (3) 5th April 1988, Grahamstown, Port Elizabeth. (4) Spilkin & Miltz, 15 Rink Street, Port Elizabeth, 24 March 1988.

KENNISGEWING VAN OORGawe VAN 'N SKULDENAAR SE BOEDEL ART 4 (1)

Ingevolge van Artikel 4 (1) van die Insolvencieswet Nommer 24 van 1936, soos gewysig, word hiermee kennis gegee dat op die 26ste dag van April 1988 om 10h00 of so spoedig moontlik daarna as was die aansoek gehoor kan word, by die Transvaliese Proviniale Afdeling van die Hooggereghof aansoek gedoen sal word om die aanname van die oorgawe van die Boedel van: **Daniel Bernard Hubbard** Identiteitsnummer: 4810255004002, 'n Meerderjarige blanke Bestuurder van 'n Motorwas besigheid van Ermelo en woonagtig te Carolus Reyneckestraat 1, Ermelo, getroud buite gemeenskap van goed en dat sy vermoenstaat op die kantoor van die Meester van die Hooggereghof te Pretoria en op die kantoor van die Landdros te Ermelo ter insae sal lê gedurende 'n tydperk van 14 (Veertien) dae vanaf 31 Maart 1988.

Bekker Brink & Brink, Posbus 73, Ermelo, 2350. Datum: 24 Maart 1988. Telefoon: 01341-2003.

VERLORE LEWENSVERSEKERINGSPOLISSE LOST LIFE INSURANCE POLICIES

Vorm/Form VL

Artikel 64, Wet 27 van 1943

Kennisgewing geskied hiermee dat bewys van die verlies of vernietiging van die polisse hieronder vermeld, aan die versekeraars gelewer is, en enige wat in besit van enige van hierdie polisse is, of aanspraak maak dat hy enige belang daarin het, moet onmiddellik per aangetekende pos met die versekeraars in verbinding tree. By gebreke aan sodanige mededeling sal gewaarmerkte afskrifte van polisse (wat die enigste bewys van die kontrak sal wees) aan die eienaars uitgereik word ingevolge die regulasies gepromulgeer onder die Wet.

Die besonderhede word verstrekk in die volgorde: Naam en adres van versekeraar; polisnommer, datum van polis en versekerde bedrag; lewe verseker; eienaar, indien ander as versekerde.

Section 64, Act 27 of 1943

Notice is hereby given that evidence of the loss or destruction of the policies mentioned below, has been submitted to the insurers, and any person in possession of any of these policies, or claiming to have any interest therein, should communicate immediately by registered post with the insurers. Failing any such communication, certified copies of the policies (which shall be the sole evidence of the contract) will be issued to the owners in terms of the regulations framed under the Act.

The particulars are given in the following order: Name and address of insurer; policy number, date of policy, and sum insured; life insured; owner, if other than insured.

AA Lewens, Posbus 1653, Johannesburg, 2000

610528—1/5/80, R5 000. Philippus Johannes Smit.
226397—1/10/84, R25 707. Esme Eleanor Vorster.
38510—1/6/81, R4 530. Esme Eleanor Vorster.
74381—1/9/78, R10 000. Aristidis Kalogeropoulos.
610798—1/6/80, R1 619. Irving Quentin Ashman.

ACA Versekeraars Bpk., Posbus 5813, Johannesburg, 2000

575471—1/11/57, R2 000. Jan A. de Beer.
610438—1/2/61, R300. Floris M. S. Hartzenberg.
625335—1/8/62, R1 000. Barend J. Schlebusch.
678137—1/4/67, R1 500. Olga J. Moses.
700292—1/1/70, R2 000. Cornelius J. Fivaz.
711256—1/4/71, R1 000. Cornelius J. Fivaz.
751903—1/3/75, R1 000. Mthenjwa O. Zulu.
7603701—1/7/76, R1 500. Bongani M. Mahaye.
7704073—1/7/77, R2 000. Cornelius J. Fivaz.
8104164—1/6/81, R6 744. Cornelius J. Engelbrecht.
8110222—1/12/81, R3 651. David Nhamo.
8202873—1/2/82, R8 000. Arthur T. Schwulse.
8205471—1/5/82, R7 000. Olga Muhuure.
8208638—1/7/82, R3 125. Willem Mgwevu.

8209225—1/7/82, R4 000. Silalisi J. Mgiba.
 8209650—1/7/82, R2 000. Phaphamani Sokupa.
 8214361—1/10/82, R2 333. Lucas M. Meje.
 8214659—1/11/82, R2 667. Ronny Sebeka.
 8300999—1/1/83, R1 750. James V. Mkhwanazi.
 8301242—1/1/83, R4 000. Nonhlanhla P. Gumede.
 8308272—1/9/83, R1 296. Fanyane P. Tshabalala.
 8401534—1/1/84, R2 627. Alfred S. Maso.
 8402587—1/3/84, R4 736. George Mabaso.
 8402945—1/3/84, R3 877. Phineas Mokhudwane.
 8404615—1/6/84, R9 800. Anna W. Kotze.
 8404932—1/6/84, R4 634. Shephard A. Koester.
 8406506—1/7/84, R5 000. Bhacajive W. Mdhluli.
 8408576—1/10/84, R3 500. Mboneli L. Nono.
 8409206—1/9/84, R15 000. Gertruida J. van der Merwe.
 8409736—1/11/84, R5 000. Josiah Majelenyane.

African Lewensversekerings Maatskappy, Posbus 1063, Johannesburg, 2000

OB22777—1/2/83, R2 340. Niklaas Moabi.
 1059727—1/1/85, R12 681. Maureen Nomonde Sishuba.
 888892—1/4/84, R5 343. Koos Chabalala.
 1100079—1/12/84, R22 152. Caroline Damons.
 706960—1/11/77, R1 549. Matipana Mack Mokola.
 1061400—1/2/85, R6 034. Mtembu Nimrod Mzimkululu Bonani.
 939376—1/7/65, R1 000. V. R. Mundry & Miniamma.
 303861—1/8/83, R2 441. Beauty Thembekile Ntuli.
 1051304—1/1/84, R18 041. Kully Henrietta Ziphethe.
 1061488—1/2/85, R6 908. Thandiwe Beauty Bombo.
 74113107—1/2/85, R5 652. Jacobus Sampies.
 74039485—1/7/86, R4 381. Mphathiseni Albert Mthiyane.
 575181—1/4/82, R11 294. Julu Michael Dube.
 OB23011—1/5/83, R12 080. Jabulani Theophilus Dladla.
 1058770—1/11/84, R7 777. Thelma Nobantu Malongwe.
 1052933—1/7/84, R20 349. Neliswa Mgolombane.
 OB21735—1/7/82, R6 091. Nomalizo Fonk.
 74148837—1/9/85, R9 700. Peter Ntshabele.
 QB7637—1/6/78, R4 000. Eunice Desiree Smith.
 74126657—1/2/85, R5 560. Mary Nika.
 74051571—1/8/84, R12 420. Mandosi Betty Sarah Mrwebi.
 1050922—1/12/83, R20 349. Basil Arthur Bosch.
 1052409—1/3/84, R2 374. David Khorombi Kone.

Commercial Union Assurance Co. of S.A. Ltd, P.O. Box 222, Johannesburg, 2000

542400—2/9/83, R107 947. Michael Hallet; Quail.
 521600—30/5/79, R23 496. B. Lees.

IGI Life Assurance Co. Ltd, P.O. Box 3483, Johannesburg, 2000

86781—15/6/75, R10 000. J. G. Magan.
 337200—1/6/82, R15 464. H. B. Mathevula.
 945789—15/1/81, R3 867. P. B. Molatedzi.
 1131538—15/10/82, R2 786. Z. A. Thusi.
 77703624—1/8/85, R93 210. H. P. Goosen.
 367514—1/8/83, R6 497. S. E. M. Khosana.
 3965313—1/6/86, R23 797. P. C. Jeje; M. Jeje.

Liberty Life Association of Africa Ltd, Ameshoff Street, Braamfontein

9178067—1/2/80, R22 611. S. D. Hetz.
 5013579 800—22/3/84, R205 479. S. D. Hetz.
 9062016—1/2/76, R1 502. A. Williams.
 5068022 900—24/10/85, R33 738. M. P. Schute.
 9333324—12/7/83, R100 000. C. A. T. de Freitas.
 236396—1/9/72, R10 000. C. I. Diamond.
 9167452—1/3/80, R9 240. S. H. Medwin.
 9098597—1/12/77, R12 000. Late B. D. Katz.
 9353479—1/6/84, R147 530. H. G. Rethmeyer.
 3722291—12/12/66, R10 000. N. Hacker.
 3685801—1/11/63, R10 000. T. E. Hacker.
 3747354—24/3/69, R15 000. E. Christou.
 2111188—24/3/70, R10 000. J. Turner.
 9132236—1/12/78, R13 020. T. N. Wall.
 5045330 800—30/1/85, R27 964. G. Brooklyn.
 5096371 900—12/6/86, R29 069. F. M. la Croix.
 9291611—1/2/83, R1 470. G. A. Whitaker.
 2235202—1/4/72, R10 000. B. R. St John Ward.
 7500986—1/11/83, R30 000. R. Meyer.
 9305996—1/12/82, R20 000. D. B. Makhathini.
 2234202—16/3/72, R4 000. Late D. C. Orford.
 5030254 500—11/2/85, R54 076. A. J. Mundt.

9200326—1/12/81, R25 440. Late H. S. A. du Plessis.
 90298128—1/4/75, R15 700. Late R. Lynch; Lippy's Office Supplies.
 9265395/402—1/3/84, R5 000. G. Mudde.
 642428—1/4/73, R7 573. S. H. Riley.
 5038743/600—21/12/84, R77 508. V. Summerton.
 9360534—16/2/84, R20 743. S. H. Distiller.
 9360534—1/7/83, R13/876. S. H. Distiller.
 9336981—1/8/83, R100 000. I. A. C. de Freitas.
 9336980—1/8/83, R100 000. J. A. T. de Freitas.
 5061016 500—7/8/85, R40 000. Clayville Motors; J. J. Hattingh.
 9067853—1/1/77, R5 105. J. Andrzejewski.
 3751919—1/9/69, R5 000. Late M. Sook.
 9243105—1/9/81, R1 809. S. Barmania.
 5041290 900—13/2/85, R29 446. C. B. L. Leeming.
 5002320 200—7/11/83, R109 111. J. R. Laranjo.
 9203380—1/2/81, R35 000. K. S. Kloppers.
 5104453 400—4/9/86, R189 608. J. O. Sims.
 9144491—1/6/79, R17 290. J. M. de Wet.
 9348656—1/1/84, R54 930. A. C. Wilken.
 5074866 600—1/3/86, R172 196. J. T. Fernandes.
 5045513 100—1/4/86, R34 223. S. M. H. Carrim.
 9196335—1/7/80, R12 142. G. C. Heyburgh.
 1783079—17/10/64, R5 000. J. P. Verster.
 0200092—1/11/65, R614. Late M. A. Arnold.
 3724880—1/11/67, R12 500. L. Sang.
 9131443—1/10/78, R20 000. S. Dajee.
 9223751—1/4/81, R31 446. L. C. Gaareken.
 9386794—1/1/85, R10 000. P. E. Kember.
 9025277—1/4/75, R8 178. A. N. Bochaton.
 9124876—1/11/76, R15 000. A. N. Bochaton.
 9107921—1/6/78, R18 863. J. Horak.
 3704124—20/2/65, R5 000. Late E. M. Helgeson.
 9220526/403—1/3/84, R5 000. V. A. Wohrle.
 9220526/404—1/3/85, R5 000. V. A. Wohrle.
 9283032—1/3/83, R2 950. J. Frazer.
 5092913/100—8/3/86, R33 377. G. A. Cruywagen.
 9260745—1/1/82, R21 805. D. J. Mulder.
 9361290—5/4/84, R7 827. J. L. Byers.
 9394171—4/3/85, R100 000. J. D. Owen.
 9394170—1/3/85, R16 515. J. D. Owen.
 9394104—21/2/85, R100 000. H. L. Morrell.
 497518—19/3/51, R2 000. J. J. C. L. Tison.
 3703348—24/1/65, R5 000. J. J. C. L. Tison.
 3736317—24/2/68, R5 000. J. J. C. L. Tison.
 5078827/500, 14/1/86, R26 546. J. J. C. L. Tison.
 3783196—23/8/72, R5 000. J. J. C. L. Tison.
 3633796—28/10/59, R3 000. Late M. Saidel.
 3659920—6/10/61, R6 000. Late M. Saidel.
 3605477—4/9/57, R6 000. Late M. Saidel.
 3648750—6/12/60, R3 000. Late M. Saidel.
 9354120—1/6/84, R4 595. G. Venter.
 5029052/300—7/12/84, R60 000. P. L. Bowman; J. Bernstein.

Metropolitan Lewens Bpk.

176731—1/8/69, R1 000. H. C. Ronander.
 340030—1/1/73, R2 364. Muniamma.
 399400—1/4/75, R1 000. T. P. Mosupyoe.
 486118—1/7/77, R1 000. P. B. Madikizela.
 4105642721—1/8/78, R2 000. E. N. Heuvel.
 4106094743—1/12/79, R2 000. M. R. Njokweni.
 4106135768—1/2/80, R4 000. P. Nagaya/M. Nagaya.
 4107183685—1/8/81, R4 000. T. A. Mabaso.
 4110052958—1/9/82, R7 000. J. van Zyl.
 4110666719—1/3/83, R10 000. N. K. P. Ndabula.
 4110752569—1/8/83, R4 000. A. R. Gebashe/N. Y. Gebashe.
 4110918491—1/10/83, R3 996. N. M. Shungube.
 4110922235—1/6/83, R6 131. A. P. Lubbe.
 4110984443—1/9/83, R4 192. M. T. Gama.
 4111261933—1/10/83, R5 000. T. B. N. Tsoliwe.
 4112733103—1/3/85, R5 000. M. D. Mokoena.
 4113475205—1/3/86, R5 982. M. Witbooi.
 4113958788—1/1/87, R6 746. L. Nomatole.
 4114058179—1/11/86, R10 756. M. Nagel.
 4114182643—1/1/87, R11 867. G. J. Dickson.
 351668—1/8/73, R730. MGGCD Delacoliniere.
 424338—1/12/75, R5 000. A. Appollus.
 4106111681—1/12/79, R1 000. D. Claassen.
 4107710782—1/6/82, R3 237. N. G. Magadaza.
 4111168216—1/2/84, R3 000. D. T. Mahlaba.
 4111778499—1/5/84, R5 000. H. H. F. Sompeta.
 4112211824—1/12/84, R7 443. E. N. Petela.

4112299063—1/11/84, R4 000. F. Rabekane.
 4112317363—1/2/85, R6 000. C. A. Madumo.
 4112732247—1/8/85, R6 884. S. Cottie.
 4113187773—1/12/85, R3 503. B. Pillay.
 4113611931—1/7/86, R13 000. B. E. Mtshali.
 4113910271—1/5/87, R8 692. A. O. Roberts.
 4114537255—1/5/87, R42 890. S. J. J. Swan.
 4114914172—1/10/87, R25 000. M. T. Shushu.
 4114996314—1/12/87, R30 000. S. M. Matsane.
 4115003874—1/10/87. S. W. Naudé.
 2808661-9—1/4/82, R3 563. J. M. Tshikotshe.
 447987-1-7—1/5/82, R8 806. G. T. Mayayise.
 482842-1-1—1/2/81, R2 100. W. Mkontwana.

Onderlinge Versekeringsgenootskap Avbob, Posbus 1661, Pretoria, 0001

AL0032743x7—1/6/85, R2 000. S. M. J. Hattingh.
 AL0037702x8—1/1/86, R5 000. M. Marais.

The Prudential Assurance Company of SA Ltd, P.O. Box 1097, Johannesburg

8314031—1/2/69, R2 000. E. J. Hand.
 13710764—1/6/83, R25 809. F. R. Overall.
 13783534—1/11/86, R26 686. J. M. Banda.
 13784843—1/12/86, R27 256. J. R. Mohloua.
 13763348—1/5/86, R19 380. A. M. Ramahuma.
 5992507—1/12/61, R10 000. D. J. Zulman.
 8880592—1/11/71, R3 000. E. Cassim.

Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, 7532

702135—1/5/57, R1 000. V. C. Dalbock.
 1440747x2—1/8/70, R5 000. S. W. Ackermann.
 1566819x7—1/4/73, R3 003. S. W. Ackermann.
 1599253x0—1/11/71, R1 000. C. B. S. van Rooyen.
 3682231x0—1/3/80, R10 066. A. Bekker.
 3720537x4—1/7/80, R5 335. I. Delport.
 7237171x9—1/7/82, R9 809. H. P. de Beer.
 7438748x1—1/2/84, R7 245. J. W. Herselman.
 7454063x4—1/1/84, R10 240. W. H. Pelser.
 7509280x9—1/10/83, R7 374. H. J. Kasselman.
 7685140x1—1/9/84, R14 462. L. J. Boshoff.
 7939028x2—1/9/85, R10 560. P. H. Jacobs.
 9087486x8—1/2/86, R178 771. E. A. Hawkins.
 9198560x6—1/6/86, R7 625. C. J. Gerber.
 9295042x7—1/8/86, R8 400. H. S. E. Smit.
 9480082x8—1/12/86, R260 000. D. J. Prinsloo.
 9480083x6—1/12/86, R150 000. M. E. Prinsloo.
 9481374x8—1/5/87, R106 971. J. B. Swart.
 9797457x0—1/10/87, R20 958. N. M. Sokhulu.
 9915101x1—1/2/88, R43 020. M. A. Erasmus.
 1203426x0—1/6/66, R6 660. W. Saxe; L. D. Saxe.
 1245831x1—1/3/67, R20 000. R. M. Saxe; L. D. Saxe.
 1666331x2—1/9/72, R1 000. J. B. Grobbelaar.
 1680639x0—1/9/72, R2 610. A. H. Omar.
 3296638x4—1/8/78, R20 000. J. N. Smit; M. S. Smit.
 3374301x4—1/5/77, R6 000. A. Oberholzer.
 3512005x4—1/11/78, R11 260. G. A. Eerenstein.
 3590368x1—1/6/79, R5 761. A. van der Bank.
 3631843x4—1/2/80, R10 000. G. J. J. de Jager.
 3858868x7—1/9/81, R7 540. B. G. van Rooyen.
 7215419x8—1/7/83, R8 500. G. Mostert; J. Mostert.
 7484841x7—1/10/83, R18 284. E. J. Theron.
 7612318x1—1/4/84, R15 151. E. Basson.
 7845229x9—1/5/85, R5 091. M. Venter; E. Basson.
 7704178x8—1/9/84, R8 520. J. J. Myburgh; P. A. Myburgh.
 7799724x5—1/2/85, R9 469. R. Aylward.
 7815815x1—1/1/85, R19 579. D. J. M. Pitzer.
 9027804x5—1/10/85, R8 640. F. J. Fortuin.
 9337291x0—1/2/87, R20 807. J. M. Janse van Nieuwenhuizen.
 9912363x0—1/1/88, R50 000. K. G. Mughotsoa.
 1377241x3—1/8/69, R1 000. H. Marx.
 1462095x9—1/6/71, R1 000. E. J. C. van Niekerk.
 1544097x7—1/9/71, R1 000. M. J. Piek; D. J. L. Piek.
 1925088x5—1/12/74, R2 000. A. Davel; F. M. Davel.
 1974393x9—1/2/76, R2 500. N. S. Mugimeti.
 7117273x8—1/4/82, R11 670. J. M. Wessels.
 7227533x2—1/12/82, R5 070. S. S. Mabatle.
 7394793x9—1/11/83, R7 267. B. A. Stuart.
 7531751x1—1/11/83, R10 285. D. K. Neluvhalani.
 7560844x8—1/4/84, R10 940. G. C. Steyn.
 7626243x5—1/10/84, R10 727. A. M. Meiring.

- 7802913x9—1/2/85, R6 713. M. B. Minewabe.
7952007x8—1/9/85, R20 248. D. K. Neluvhalani.
9003655x9—1/10/85, R8 966. L. E. Robertson.
9645800x5—1/9/87, R6 634. S. J. Kneesen.
9815985x8—1/10/87, R100 000. L. Bester.
9837397x0—1/10/87, R22 530. M. R. Adonis.
9892722x1—1/12/87, R13 321. S. D. Rikhotos.
9945312x8—1/2/88, R20 000. R. E. Richardson.
1452682x6—1/10/70, R122. C. F. A. Loots.
1149569x4—1/10/65, R2 000. H. A. van der Vyver.
1736371x4—1/2/73, R1 998. L. A. Makoa.
3653273x7—1/1/80, R21 300. E. Wessels; P. Wessels.
3690480x3—1/4/80, R5 000. J. M. Lohuis.
3787005x2—1/5/81, R5 069. J. F. van Dyk.
3936176x1—1/11/81, R8 558. M. A. Baynham.
7019333x9—1/1/82, R6 860. R. G. Goble.
7071083x5—1/1/82, R7 417. J. S. Koch.
7278287x3—1/9/82, R6 350. K. B. van Niekerk.
7321614x5—1/11/82, R13 250. G. I. Thorne.
7428930x7—1/10/83, R9 236. D. E. van Deventer.
7439710x0—1/2/84, R8 902. J. F. C. Wepener.
7531968x1—1/12/83, R9 120. W. M. Ngomani.
7823133x0—1/2/85, R19 434. D. J. K. Herbst.
9086183x2—1/1/86, R239 651. C. F. Richter.
9329473x4—1/8/86, R7 738. C. P. Human.
9528799x1—1/3/87, R10 461. M. P. Ntuli.
9557668x2—1/4/87, R200 000. J. A. Bosch.
9702507x6—1/8/87, R42 000. I. B. Opperman.
9938061x0—1/2/88, R16 058. M. H. Landsberg.
1029977x4—1/11/63, R4 000. A. C. Basson; B. J. G. Basson.
1083113x9—1/4/65, R3 000. C. O. Immelman.
1252784x2—1/11/67, R4 000. C. O. Immelman.
1217095x7—1/4/67, R1 500. T. C. Goosen.
1145195x2—1/10/66, R2 000. J. C. Odendaal.
1528492x0—1/7/71, R3 000. K. Labuschagne.
1552091x9—1/8/74, R14 575. E. Kramer.
1582881x7—1/11/71, R1 000. A. Scholtz; A. J. Scholtz.
1643935x8—1/10/72, R2 000. M. E. Lourens.
3263496x6—1/1/76, R6 000. L. G. du Preez.
3278108x0—1/9/76, R1 281. L. Evitts.
3294617x0—1/12/77, R24 600. D. Barnes.
3449850x1—1/8/78, R8 020. H. A. Zietsman.
3671658x7—1/3/80, R758. L. Heynike.
3758381x2—1/8/80, R3 000. M. Palan.
3777057x5—1/9/80, R3 800. O. G. Ntuli.
3818913x0—1/12/80, R7 080. P. J. Venter.
3825534x5—1/10/80, R15 050. J. W. Pont.
7113780x6—1/2/83, R18 715. W. P. J. Labuschagne.
7130898x5—1/8/82, R4 540. G. H. Victor.
7344163x6—1/12/82, R5 031. M. C. Marx.
7472253x9—1/8/83, R5 019. S. W. Maphalle.
7498951x8—1/1/85, R15 324. J. N. P. Brand.
7554328x0—1/6/84, R5 530. G. V. Gragg.
7615728x8—1/5/84, R13 545. Y. Rousseau.
7763898x9—1/7/84, R77 814. F. I. Crighton; Cuda Chassis Repairs PE (Pty) Ltd.
7812939x2—1/2/85, R13 738. R. J. Smart.
7898644x5—1/6/85, R7 283. E. S. Kotze.
7899016x5—1/6/85, R12 810. N. E. van Rensburg.
7952611x7—1/9/85, R8 498. I. C. Bulterman.
9054097x2—1/4/86, R20 000. C. L. Crous.
9091043x1—1/12/85, R60 000. E. F. Mills/L. L. Mills.
9096277x0—1/2/86, R5 630. C. M. L. Monoko.
9103979x2—1/3/86, R11 027. J. N. August.
9103980x0—1/3/86, R3 938. T. L. Hewu.
9103981x8—1/3/86, R12 869. L. L. August.
9146829x8—1/7/87, R53 000. H. A. Beukes.
9188335x5—1/6/86, R10 889. G. J. le Roux.
9246838x8—1/7/86, R100 000. Z. C. Hattingh.
9262750x4—1/8/86, R12 633. T. Khumalo.
9355390x7—1/11/86, R7 173. T. C. Maringa.
9357049x7—1/10/86, R13 578. K. Z. Majola.
9367091x7—1/10/86, R25 655. I. Petersen.
9367212x9—1/10/86, R20 000. L. M. Jansen van Vuuren.
9415657x7—1/10/86, R7 126. A. M. Kruger.
9430536x4—1/12/86, R15 206. R. S. Thompson.
9446298x3—1/6/87, R10 768. J. A. Kruger.
9482154x3—1/2/87, R31 135. C. A. Guelpha.
9485189x6—1/12/86, R40 000. A. J. Smith.

9497126x4—1/2/87, R10 000. C. S. E. Stroh.
 9497342x7—1/3/87, R10 889. J. J. Buitendag.
 9501138x3—1/2/87, R6 188. K. D. G. Mashabane.
 9513200x7—1/3/87, R12 348. M. P. Mohuba.
 9537192x8—1/2/87, R12 836. J. E. J. De Abreu.
 9605201x4—1/5/87, R10 000. D. Prinsloo.
 9672812x6—1/8/87, R4 955. Z. Nkita.
 9686291x7—1/7/87, R27 767. R. J. Rautenbach.
 9722583x3—1/9/87, R80 000. L. E. van Eck.
 9740560x9—1/8/87, R23 714. C. P. van Heerden; Grootvlei Proprietary Mines Ltd.
 9862810x0—1/1/88, R4 797. V. J. Shongue.
 7135287x6—1/10/82, R3 530. C. J. Grobler.
 7892834x8—1/5/85, R27 975. A. P. Spies.
 9051085x0—1/11/85, R12 317. J. Verster.
 9120344x8—1/4/86, R2 503. F. J. Oosthuizen.
 9439281x8—1/1/87, R314,25. A. M. E. Pretorius.
 9439280x0—1/2/87, R11 043. A. M. E. Pretorius.
 9519099x7—1/2/87, R89 007. J. P. Olivier.
 9584702x6—1/3/87, R13 867. D. Pyper.
 9653374x0—1/7/87, R13 122. S. G. Magali.
 9665808x3—1/7/87, R9 319. A. van Altena.
 9709443x7—1/9/87, R21 928. D. H. M. Fuller.
 9752772x5—1/9/87, R11 060. K. A. Khobote.
 9768324x7—1/11/87, R32 691. L. A. Nkadiweng.
 9782580x6—1/2/88, R9 953. G. J. Koekemoer.
 9795012x5—1/11/87, R100 000. W. E. Hoare.
 9819580x3—1/9/87, R894,47. E. Edwards.
 9844288x2—1/10/87, R26 988. E. Edwards.
 9856262x2—1/12/87, R7 641. P. K. Maduna.
 9863197x1—1/12/87, R3 523. B. D. Mthombene.
 9879910x9—1/1/88, R10 378. M. I. Radebe.
 7231923x9—1/10/82, R5 843. M. N. Mbatha.
 3364691x0—1/3/77, R7 680. S. J. Erasmus.
 1183016x3—1/4/66, R2 000. J. S. F. van Heerden.
 1325535x1—1/11/68, R3 930. J. S. F. van Heerden.
 1797390x0—1/9/73, R6 000. D. L. Potgieter.
 1882249x4—1/7/75, R125. D. J. Conradie.
 1969037x9—1/6/75, R6 220. A. J. R. Vermeulen.
 3513286x9—1/12/78, R3 000. A. H. Naude.
 3531455x8—1/1/79, R2 909. B. J. Jacobs.
 3625402x7—1/10/79, R4 270. B. J. Jacobs.
 3905147x9—1/7/81, R15 500. F. E. van Tonder.
 3929387x3—1/10/81, R250 000. S. S. de Witt & Theale Hardware (Pty) Ltd..
 7086520x9—1/2/82, R7 421. R. L. Beukes.
 7752937x8—1/12/84, R9 612. R. L. Beukes.
 7292736x1—1/10/82, R4 165. A. Mostert.
 7439610x2—1/2/84, R5 295. J. J. Barnard.
 7489941x0—1/3/84, R7 300. R. M. Barnard.
 7609409x3—1/5/84, R6 290. J. D. Dtimbili.
 7871156x1—1/5/85, R11 371. S. Matthew.
 9339104x3—1/2/87, R11 550. M. Engelbrecht.
 9641667x2—1/7/87, R29 947. J. D. van der Walt.
 9879794x7—1/1/88, R20 673. H. J. Kriel.
 1443857x6—1/5/70, R2 500. H. A. Ranwell.
 1582687x8—1/4/72, R2 000. J. N. S. Fourie.
 1686681x6—1/5/73, R1 081. E. Pienaar; C. L. Pienaar.
 3243796x4—1/9/76, R1 280. C. J. H. du Toit.
 3364613x4—1/3/77, R2 000. A. du Preez.
 7159438x6—1/8/82, R7 480. Q. E. Thuysman.
 7419871x4—1/6/83, R7 205. E. E. Pace.
 7506161x4—1/9/83, R3 941. L. R. Chauke.
 7698247x9—1/5/85, R3 535. W. J. J. van der Merwe.
 7700602x1—1/1/85, R8 359. R. Kruger; S. M. Kruger.
 7913432x6—1/6/85, R12 240. J. G. Kriel.
 9065749x5—1/11/85, R17 381. D. N. van der Westhuizen.
 9198596x0—1/6/86, R18 252. A. Muller.
 9395951x8—1/10/86, R14 967. C. F. Meyer.
 9568303x3—1/11/87, R50 000. S. F. du Plessis.
 9627108x5—1/6/87, R17 316. L. R. Victor.
 9736899x7—1/8/87, R10 689. A. J. Cranswick.
 9740004x8—1/9/87, R39 981. C. F. Booyens.
 9801993x8—1/10/87, R23 165. M. C. Bosch.
 9919885x5—1/1/88, R16 522. R. Crowther.
 7650138x6—1/7/84, R11 013. D. W. van Wyk.

The South African Trade Union Assurance Society Ltd, Traduna Centre, 118 Jorissen Street, Braamfontein, Johannesburg

57315—1/1/59, R179. Hendrik Abraham Johannes Stoumann.

133978—1/3/60, R500. Cornelius Johannes Swart.

580301—1/1/76, R7 000. Johannes Petrus J. van Tonder en Martina Aletta van Tonder.

596715—1/10/77, R1 000. Ralph Zier vogel.
 601033—1/3/78, R1 062. Leo James Hancock.
 605514—1/5/79, R1 000. Cornelius Johannes Fivaz.
 623935—1/7/80, R4 228. Cornelius Johannes Fivaz.
 638953—1/2/82, R2 180. Rodney William John Pollock.
 647497—1/11/82, R3 000. Josef Joshua.
 666501—1/2/85, R5 390. Josef Joshua.
 648642—1/2/83, R5 000. Josua Francios Schultz.
 654502—1/8/83, R5 000. Dawid Cloete.
 655232—1/6/84, R4 000. Johannes Potgieter.
 616958—1/6/80, R7 000. Pieter Johannes Dekker van Zyl.
 648222—1/4/83, R3 000. Damon Bitterbos.
 650979—1/10/84, R10 000. Daniel Rudolph de Wet.
 652976—1/7/83, R6 000. Robert Paterson Kirk.
 666998—1/5/85, R13 000. Lawrence Arnulph Marais.
 678906—1/8/86, R2 000. Gert Miggels.
 681940—1/9/87, R10 000. Jacobus Jeremia Pitout.
 683278—1/6/87, R15 109. Adriaan Johan Botha.
 683838—1/7/87, R10 000. Edward Jacobus Brand.
 684123—1/12/87, R10 602. Andrew Skreder.
 684446—1/10/87, R15 000. Marius Hugo Doubell.

Die Southern-Lewensassosiasie Bpk., Southern-Lewensentrum, Commissionerstraat 45, Johannesburg, 2001; Posbus 1114, Johannesburg, 2000

6154138—1/4/79, R5 852. N. M. Majeke.
 1844679—1/11/87, R36 000. W. H. Malan.
 5684608—1/5/85, R9 349. M. Chinia.
 736508—1/2/71, R3 000. H. P. du Plessis.
 781502—1/5/72, R1 000. D. J. Kotze.
 353506—1/2/52, R2 000. A. H. W. Potgieter.
 860590—1/11/73, R7 692. S. N. Govender.
 6131483—1/2/78. J. S. L. de Bruyn.
 G38726—1/2/37, R800. J. J. P. Prinsloo.
 4128822—1/10/70, R782. S. J. B. Phillips.
 G104275—1/8/72, R9 946. I. Bennett.
 494036—1/5/60, R750. W. D. Ehlers.
 6198467—1/1/81, R2 726. V. K. S. Lowton.
 1602608—1/7/85. M. G. Coelho.
 1614804—1/1/87, R10 000. J. F. Conradie.
 5024419—1/7/73, R3 391. F. T. Mhlanga.
 6082104—1/3/77, R2 746. N. R. Mthembu.
 5685004—1/1/85. C. J. Ontong.
 5685005—1/1/85. F. S. Carey.
 5647225—1/7/83, R31 833. K. G. Goosen.
 5665217—1/5/84, R80 000. P. Olyn.
 4160695—1/4/70, R2 000. J. H. J. Fourie.
 5431107—1/2/84. M. Vermeulen.
 6118548—1/10/78, R15 000. E. Martin.
 4101507—1/11/68, R3 389. J. Kemp.
 6180878—1/10/80, R5 621. F. S. Zwane.
 598553—1/9/64, R2 000. P. F. A. Schutte.
 5680532—1/1/85, R43 728. J. A. Vorster.
 1608535—1/9/86, R300 000. M. A. I. J. Toweel.
 5403739—1/6/83. J. A. de Jesus.
 5657728—1/2/84, R38 395. C. Pietersen.
 5667787—1/5/84, R30 000. G. S. Gordon.
 6044482—1/3/76, R14 000. C. J. Smit.
 5666905—1/4/84, R26 601. M. M. Mackenzie.
 72493—1/3/68, R2 000. I. Joffe.
 558271—1/1/63, R1 000. M. C. Tonder.

The Southern Life Association Ltd, Great Westerford, Rondebosch, 7700

175593—15/12/37, R500. J. A. le R. Krynauw.
 481785-9—29/4/83, R7 747. J. M. Rademeyer.
 485214-4—2/6/83, R1 347. E. B. Mthethwa.
 678691—6/5/68, R1 000. C. C. Hex.
 720169—16/6/71, R4 857. H. D. R. Bogush.
 745323-6—22/5/73, R3 460. C. N. Smit; M. S. Smit.
 770281-9—28/11/74, R30 230. L. M. Swart.
 894158-5—7/6/82, R9 085. R. Duvenhage.
 926743-3—12/11/76, R5 568. A. J. Mulligan.
 996397-3—31/7/79, R2 983. W. A. Ferreira.
 1057520-8—8/11/84. L. Thomas.
 1215455-9—20/1/87, R143 019. B. Beukes.
 459945-2—12/7/84, R10 000. R. A. Black.
 488372-8—18/8/83, R20 019. C. Terpizis.
 578997—19/4/60, R2 000. G. J. Smith.
 627906—31/10/63, R2 000. H. A. Fourie and E. C. A. Fourie.
 696465—26/3/70, R1 000. G. J. Williams.
 740551-4—9/3/73, R3 890. J. S. Human.

740694-0—21/3/73, R757. R. G. L. Dallas.
 777311-0—27/7/75, R6 436. Late P. J. Bester.
 495827-1—22/6/83, R3 905. Late V. de Villiers.
 796066-4—17/10/75, R3 480. M. S. Kent.
 796872-1—23/1/76, R5 000. M. S. Kent.
 834789-1—1/10/79, R30 000. G. H. Blake.
 976390-8—25/1/79, R2 371. Late A. J. van't Hoff; P. van't Hoff.
 993413-5—25/4/79, R3 263. P. de N. Brown.
 1006534-9—29/8/83, R5 229. Late M. A. Arnold; J. Arnold.
 1009949-6—26/3/84, R161 600. D. M. Dlamini.
 1029395-9—14/11/84, R24 300. J. A. le Roux.
 1055305-5—16/8/84, R24 000. S. Mabena.
 1090063-7—30/9/86, R4 919. S. A. de Kock.
 1210479-0—11/9/86, R7 756. S. A. de Kock.
 1052263-3—30/1/85, R40 050. C. F. Groesbeek.
 1444577-4—20/8/87, R49 813. M. I. Dlamini.
 1465127-0—20/8/87, R160 000. I. M. Swalala.

UBS Insurance Co. Ltd, P.O. Box 7735, Johannesburg, 2000

182805—11/6/84, R40 000. H. J. Scheun.

Woltemade Versekeraars, Posbus 308, Pretoria

97/52/29—31 Januarie 1986, R30 000. Philip R. Vos.

SLAGTERSKENNISGEWINGS • BUTCHERS' NOTICES

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting, oordrag of verskuiwing van die vermelde besigheid of die kanselliasie van 'n registrasie kan sy beswaar indien in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Raad se kantoor soos in die kennisgewing aangedui en binne die tydperk soos vermeld.

Die inligting word, waar van toepassing, verstrek in die volgorde: (1) Dorpsgebied of distrik, afdeling, county; (2) applikant; (3) aard van aansoek (nuwe registrasie, oordrag, verskuiwing) en aard van besigheid; (4) besonderhede van perseel of plek (beskrywing, nommer, ligging en/of adres); (5) kanselliasie van 'n registrasie (die perseel, indien anders as voorgaande, of wat laat daar word vir verskuiwing) en/of nagesoek deur wie (volle naam); (6) besware aan en tydperk waarbinne.

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

Any person who has any objection against the establishment, transfer or removal of the business mentioned or the cancellation of a registration, may lodge such objection in the form of an affidavit, in triplicate, with the Board's office as indicated and within the period stated.

The information, where applicable, is given in the following order: (1) Township or district, division, county; (2) applicant; (3) kind of application (new registration, transfer, removal) and kind of business; (4) details of premises or place (description, number, situation and/or address); (5) cancellation of a registration (the premises, if other than the preceding, or quitted for removal) and/or by whom (full name); (6) objections to, and period within which.

NATAL

Bhongweni Town Committee. (2) Ndumiso Petros Silevu. (3) New application, Retail butcher. (4) Lot 380, Site 7, Nyokana Street, Bhongweni Town Committee Area, Province of Natal. (5)—. (6) General Manager, P.O. Box 40051, Arcadia, 0007, 14 days.

Werk mooi daarmee.

Ons leef  daarvan.
 water is kosbaar

Use it.

Don't abuse  it.
 water is for everybody

NOU BESKIKBAAR

VERSLAE VAN DIE APPÈLHOWE VIR KOMMISSARISHOWE

(In boekvorm)

1972–1974 (484 bladsye)

1975–1977 (338 bladsye)

Verkoopprys (AVB uitgesluit)

1972–1974: Plaaslik, R9,20; buiteland, R10,90; posvry

1975–1977: Plaaslik, R7,40; buiteland, R8,70; posvry

—oOo—

NOW AVAILABLE

REPORTS OF THE APPEAL COURTS FOR COMMISSIONERS' COURTS

(In book form)

1972–1974 (484 pages)

1975–1977 (338 pages)

Selling price (GST excluded)

1972–1974: Local, R9,20; other countries, R10,90; post free

1975–1977: Local, R7,40; other countries, R8,70; post free

**Help om ons land, Suid-Afrika,
skoon te hou!**



**Please keep our country, South
Africa, clean!**

Alle Proklamasies, Goewermentskennisgewings en Algemene Kennisgewings gepubliseer word vir verwysingsdoeleindes in die volgende inhoudsopgawe ingesluit wat dus 'n weeklikse indeks voorstel. Laat u self deur die Koorantnommers in die regterhandse kolom lei:

INHOUD en weeklikse Indeks

| No. | Bladsy No. | Staatskoerant No. |
|---|------------|-------------------|
| PROKLAMASIES | | |
| R. 48 | | |
| Grondwet van die Nasionale State (21/1971): Wysiging van Bylae 1 by die Proklamasie op die KwaZulu-konstitusie, 1972 (Proklamasie R. 70 van 1972)..... | 1 | 11197 |
| R. 49 | | |
| Wysigingswet op Steenkool (70/1987): Inwerkingstelling | 3 | 11197 |
| 54 | | |
| Wet op Groepsgebiede (36/1966): Verklaring van 'n groepsgebied: Hoekwil, administratiewe distrik George, provinsie die Kaap die Goeie Hoop..... | 1 | 11220 |
| 55 | | |
| do.: do.: Firgrove, administratiewe distrik Stellenbosch, provinsie die Kaap die Goeie Hoop..... | 2 | 11220 |
| 56 | | |
| do.: (1) Instelling van vryhandelsgebied kragtens artikel 19 (1); en (2) die maak van 'n aanwyding kragtens artikel 19 (3) Frankfort, distrik Frankfort, provinsie die Oranje-Vrystaat | 2 | 11220 |
| 57 | | |
| do.: Instelling van vryhandelsgebied: Empangeni, distrik Lower Umfolozi, provinsie Natal | 5 | 11220 |
| 58 | | |
| Ontwikkelingstrust en Grond Wet (18/1936): Verklaring tot oopgestelde gebied van sekere grond in die provinsie Natal vir die doel van verkryging deur die Suid-Afrikaanse Ontwikkelingstrust | 7 | 11220 |
| 60 | | |
| Wet op Provinciale Regering (69/1986): Optrag aan administrateurs | 8 | 11220 |
| GOEWERMENTS- EN ALGEMENE KENNISGEWINGS | | |
| Administrasie, Volksraad | | |
| Goewermentskennisgewings | | |
| 610 | | |
| Wet op Huurbheer (80/1976): Ontbinding van die Kaapstad en Kaapse Skiereiland Huurrade insoverre hulle funksies verrig en bevoegdheide uitoeft in gebiede verlaar as gebiede vir gebruik deur lede van die Blanke bevolkingsgroep en instelling van die Kaapse Huurraad | 9 | 11220 |
| 611 | | |
| do.: Ontbinding van die Bloemfontein, Kroonstad en Kimberley Huurrade insoverre hulle funksies verrig en bevoegdheide uitoeft in gebiede verlaar as gebiede vir gebruik deur lede van die Blanke bevolkingsgroep en instelling van die Bloemfontein Huurraad | 10 | 11220 |
| Algemene Kennisgewings | | |
| 213 | | |
| Wet op Landboukrediet, 1966: Kennisgeving van vergadering van skuldeisers: Heidelberg | 45 | 11220 |
| 214 | | |
| do.: do.: Vryburg | 45 | 11220 |
| Binnelandse Sake, Departement van | | |
| Goewermentskennisgewings | | |
| 536 | | |
| Wet op Publikasies (42/1974): Afgekeurde rolprent | 1 | 11192 |
| 537 | | |
| do.: do. | 1 | 11192 |
| 538 | | |
| do.: Publikasies of voorwerpe: Voorwaardes | 1 | 11192 |
| 539 | | |
| do.: do.: Ongewenste publikasies of voorwerpe: Lys P88/15 | 2 | 11192 |
| 540 | | |
| do.: do.: Voorwaardes | 2 | 11192 |
| 541 | | |
| do.: do.: Tersydestelling van verklaring dat publikasies ongewens is | 2 | 11192 |
| 542 | | |
| do.: do.: Regstelling | 3 | 11192 |
| 543 | | |
| do.: do.: Verbod op besit van publikasies of voorwerpe | 3 | 11192 |
| 544 | | |
| do.: do.: Lys P88/16 | 3 | 11192 |
| 545 | | |
| do.: do. | 4 | 11192 |
| 546 | | |
| do.: do.: Tersydestelling en bevestiging van verklaring dat publikasies ongewens is | 4 | 11192 |

For purposes of reference, all Proclamations, Government Notices and General Notices published are included in the following table of contents which thus forms a weekly index. Let yourself be guided by the Gazette numbers in the righthand column:

CONTENTS

and weekly Index

| No. | Page No. | Gazette No. |
|--|----------|-------------|
| PROCLAMATIONS | | |
| R. 48 | 1 | 11197 |
| Grondwet van die Nasionale State (21/1971): Amendment of Schedule 1 of the KwaZulu Constitution Proclamation, 1972 (Proclamation R. 70 of 1972)..... | 1 | 11197 |
| R. 49 | 3 | 11197 |
| Coal Amendment Act (70/1987): Commencement..... | 3 | 11197 |
| 54 | | |
| Group Areas Act (36/1966): Declaration of a group area: Hoekwil, Administrative District of George, Province of the Cape of Good Hope | 1 | 11220 |
| 55 | | |
| do.: do.: Firgrove, Administrative District of Stellenbosch, Province of the Cape of Good Hope | 2 | 11220 |
| 56 | | |
| do.: (1) Establishment of free trading areas in terms of section 19 (1); and (2) the making of a determination in terms of section 19 (3): Frankfort, District of Frankfort, Province of the Orange Free State..... | 2 | 11220 |
| 57 | | |
| do.: Establishment of free trading areas: Empangeni, District of Lower Umfolozi, Province of Natal..... | 5 | 11220 |
| 58 | | |
| Development Trust and Land Act (18/1936): Declaration as released area of certain land in the Province of Natal for the purpose of acquisition by the South African Development Trust..... | 7 | 11220 |
| 60 | | |
| Provincial Government Act (69/1986): Assignment to administrators..... | 8 | 11220 |
| GOVERNMENT AND GENERAL NOTICES | | |
| Administration: House of Assembly | | |
| Government Notices | | |
| 610 | | |
| Rent Control Act (80/1976): Dissolution of the Cape Town and Cape Peninsula Rent Boards in so far as they perform functions and excise powers in areas declared as areas for the use of members of the White population group and establishment of the Cape Rent Board | 9 | 11220 |
| 611 | | |
| do.: Dissolution of the Bloemfontein, Kroonstad and Kimberley Rent Boards in so far as they perform functions and excise powers in areas declared as areas for the use of members of the White population group and establishment of the Bloemfontein Rent board..... | 10 | 11220 |
| General Notices | | |
| 213 | | |
| Agricultural Credit Act, 1966: Notice of meeting of creditors: Heidelberg | 45 | 11220 |
| 214 | | |
| do.: do.: Vryburg | 45 | 11220 |
| Agricultural Economics and Marketing, Department of | | |
| Government Notice | | |
| R. 548 | | |
| Wine, Other Fermented Beverages and Spirits Act (25/1957): Authorisation to sell a sacramental beverage: Amendment | 6 | 11197 |
| Development Planning, Department of | | |
| Government Notices | | |
| 587 | | |
| Black Authorities Act (68/1951): Disestablishment of the Zibula Tribal Authority in the District of Stutterheim..... | 34 | 11220 |
| 626 | | |
| Black Communities Development Act (4/1984): Designation and setting aside of land as a development area in the District of Bethal..... | 34 | 11220 |

| No. | | Bladsy No. | Staats- koerant No. | No. | | Page No. | Gazette No. |
|---|--|---------------|---------------------------|--------|--|-------------|----------------|
| Environment Affairs, Department of | | | | | | | |
| <i>Government Notice</i> | | | | | | | |
| 547 | do.: do.: Vertoë ten opsigte van appèl..... | 4 | 11192 | 577 | Forest Act (122/1984): Levy on timber and imported timber derivatives | 27 | 11220 |
| 567 | Wet op Vreemdelinge (1/1937): Vansverandering: Hassen in Laher | 11 | 11220 | | | | |
| 568 | do.: do.: Deepnaraïn in Crawford | 11 | 11220 | | | | |
| 569 | do.: do.: Kishna in Naidoo | 11 | 11220 | | | | |
| 570 | do.: do.: Diphoko in McFreed | 11 | 11220 | | | | |
| 571 | do.: do.: Soteriades in Valetti | 12 | 11220 | | | | |
| 572 | do.: do.: Gomti in Maharaj | 12 | 11220 | | | | |
| 578 | Wet op Openbare Veiligheid (3/1953): Bevel | 1 | 11210 | | | | |
| 582 | Wet op Vreemdelinge (1/1937): Vansverandering: Kumarsamy in Padayachee | 12 | 11220 | | | | |
| 584 | Wet op Vreemdelinge (1/1937): Vansverandering: Tiras in Fredericks | 12 | 11220 | | | | |
| 585 | do.: do.: Mamputa in Wilson | 12 | 11220 | | | | |
| 586 | do.: do.: Rosser in Peniston | 12 | 11220 | | | | |
| Finances, Departement van | | | | | | | |
| <i>Goewermentskennisgewings</i> | | | | | | | |
| R. 481 | Doeane- en Aksynswet, 1964 | 1 | 11193 | R. 481 | Customs and Excise Act, 1964 | 1 | 11193 |
| R. 560 | Doeane- en Aksynswet (91/1964): Wysiging van Bylae 3 (No. 3/15) | 3 | 11197 | R. 560 | Customs and Excise Act (91/1964): Amendment of Schedule 3 (No. 3/15) | 3 | 11197 |
| R. 561 | do.: Wysiging van Bylae 1 (No. 1/1/24) | 4 | 11197 | R. 561 | do.: Amendment of Schedule 1 (No. 1/1/24) | 4 | 11197 |
| 573 | Plaaslike/Binnelandse Geregistreerde Efekte: Sluiting van oordragboeke: 15 April 1988 tot 15 Mei 1988 | 13 | 11220 | 573 | Local/Internal Registered Stocks: Closing of transfer books: 15 April 1988 to 15 May 1988 | 13 | 11220 |
| 588 | Wet op Streeksdiensterade (109/1985): Bekendmaking van tarief: Streeksdiensteraad van Bosveld | 13 | 11220 | 588 | Regional Services Councils Act (109/1985): Publication of rate: Regional Services Council of Bosveld | 13 | 11220 |
| 589 | do.: do.: Streeksdiensteraad van Noord-Transvaal | 13 | 11220 | 589 | do.: do.: Regional Services Council of Northern Transvaal | 13 | 11220 |
| 613 | Verlore: Sekuriteite-oordragvorm 7550B | 14 | 11220 | 613 | Lost: Securities Transfer Form 7550B | 14 | 11220 |
| 625 | Verlore: Sertifikaat 8212 | 14 | 11220 | 625 | Lost: Certificate 8212 | 14 | 11220 |
| Home Affairs, Departement of | | | | | | | |
| <i>Government Notices</i> | | | | | | | |
| 536 | Publications Act (42/1974): Rejected film | 1 | 11192 | 536 | Publications Act (42/1974): Rejected film | 1 | 11192 |
| 537 | do.: do. | 1 | 11192 | 537 | do.: do. | 1 | 11192 |
| 538 | do.: Publications or objects: Conditions | 1 | 11192 | 538 | do.: Publications or objects: Conditions | 1 | 11192 |
| 539 | do.: do.: Undesirable publications or objects: List P88/15 | 2 | 11192 | 539 | do.: do.: Undesirable publications or objects: List P88/15 | 2 | 11192 |
| 540 | do.: do.: Conditions | 2 | 11192 | 540 | do.: do.: Conditions | 2 | 11192 |
| 541 | do.: do.: Setting aside of declaration that publications are undesirable | 2 | 11192 | 541 | do.: do.: Setting aside of declaration that publications are undesirable | 2 | 11192 |
| 542 | do.: do.: Correction | 3 | 11192 | 542 | do.: do.: Correction | 3 | 11192 |
| 543 | do.: do.: Prohibition on possession of undesirable publications or objects | 3 | 11192 | 543 | do.: do.: Prohibition on possession of undesirable publications or objects | 3 | 11192 |
| 544 | do.: do.: List P88/16 | 3 | 11192 | 544 | do.: do.: List P88/16 | 3 | 11192 |
| 545 | do.: do. | 4 | 11192 | 545 | do.: do. | 4 | 11192 |
| 546 | do.: do.: Setting aside and confirmation of declaration that publications are undesirable | 4 | 11192 | 546 | do.: do.: Setting aside and confirmation of declaration that publications are undesirable | 4 | 11192 |
| 547 | do.: do.: Representations in respect of appeal | 4 | 11192 | 547 | do.: do.: Representations in respect of appeal | 4 | 11192 |
| 567 | Aliens Act (1/1937): Change of surname: Hassen to Laher | 11 | 11220 | 567 | Aliens Act (1/1937): Change of surname: Hassen to Laher | 11 | 11220 |
| 568 | do.: do.: Deepnaraïn to Crawford | 11 | 11220 | 568 | do.: do.: Deepnaraïn to Crawford | 11 | 11220 |
| 569 | do.: do.: Kishna to Naidoo | 11 | 11220 | 569 | do.: do.: Kishna to Naidoo | 11 | 11220 |
| 570 | do.: do.: Diphoko to McFreed | 11 | 11220 | 570 | do.: do.: Diphoko to McFreed | 11 | 11220 |
| 571 | do.: do.: Soteriades to Valetti | 12 | 11220 | 571 | do.: do.: Soteriades to Valetti | 12 | 11220 |
| 572 | do.: do.: Gomti to Maharaj | 12 | 11220 | 572 | do.: do.: Gomti to Maharaj | 12 | 11220 |
| 578 | Public Safety Act (3/1953): Order | 1 | 11210 | 578 | Public Safety Act (3/1953): Order | 1 | 11210 |
| 582 | Aliens Act (1/1937): Change of surname: Kumarsamy to Padayachee | 12 | 11220 | 582 | Aliens Act (1/1937): Change of surname: Kumarsamy to Padayachee | 12 | 11220 |
| 584 | Aliens Act (1/1937): Change of surname: Firas to Fredericks | 12 | 11220 | 584 | Aliens Act (1/1937): Change of surname: Firas to Fredericks | 12 | 11220 |
| 585 | do.: do.: Mamputa to Wilson | 12 | 11220 | 585 | do.: do.: Mamputa to Wilson | 12 | 11220 |
| 586 | do.: do.: Rosser to Peniston | 12 | 11220 | 586 | do.: do.: Rosser to Peniston | 12 | 11220 |
| Justisie, Departement van | | | | | | | |
| <i>Goewermentskennisgewings</i> | | | | | | | |
| R. 558 | Suikerwet (9/1978): Wysiging van die Suikerwerheidsooreenkoms, 1979 | 5 | 11197 | | | | |
| 579 | Wet op die Handhawing en Bevordering van Mededinging (96/1979): Intrekking van 'n reëling tussen die Raad op Mededinging en AECI Beperk | 14 | 11220 | | | | |
| <i>Algemene Kennisgewings</i> | | | | | | | |
| 178 | Maatskappywet (61/1973): Inlywing van maatskappye: Nuwe maatskappye en omskeppings van beslote korporasies in maatskappy | 1 | 11198 | | | | |
| 179 | do.: Deregistrasie van maatskappye | 6 | 11198 | | | | |
| 180 | Wet op Beslote Korporasies (69/1984): Inlywing van beslote korporasies: Nuwe beslote korporasies en omskeppings van maatskappye in beslote korporasies | 13 | 11198 | | | | |
| 181 | do.: Deregistrasie van beslote korporasies | 23 | 11198 | | | | |
| 209 | Doeane- en Aksynstariefaansoek: Lys 9/88 | 40 | 11220 | | | | |
| 210 | do.: Lys 14/87 | 42 | 11220 | | | | |
| Justice, Department of | | | | | | | |
| <i>Government Notice</i> | | | | | | | |
| 621 | Internal Security Act (74/1982): Gatherings prohibited | 15 | 11220 | 621 | Internal Security Act (74/1982): Gatherings prohibited | 15 | 11220 |
| <i>General Notice</i> | | | | | | | |
| 204 | South African Law Commission: Investigation: Protection of a purchaser of securities | 39 | 11220 | 204 | South African Law Commission: Investigation: Protection of a purchaser of securities | 39 | 11220 |
| Manpower, Department of | | | | | | | |
| <i>Government Notices</i> | | | | | | | |
| R. 504 | Labour Relations Act (28/1956): Clothing Industry, Transvaal: Renewal of Main Agreement | 7 | 11197 | R. 504 | Labour Relations Act (28/1956): Clothing Industry, Transvaal: Renewal of Main Agreement | 7 | 11197 |
| R. 505 | do.: do.: Renewal of Fund Agreement | 7 | 11197 | R. 505 | do.: do.: Renewal of Fund Agreement | 7 | 11197 |
| R. 521 | Labour Relations Act (28/1956): Furniture Manufacturing Industry, Western Cape: Renewal of Training Fund Agreement | 7 | 11197 | R. 521 | Labour Relations Act (28/1956): Furniture Manufacturing Industry, Western Cape: Renewal of Training Fund Agreement | 7 | 11197 |
| R. 554 | Labour Relations Act (28/1956): Cancellation of Government Notice: Local Government Undertaking | 8 | 11197 | R. 554 | Labour Relations Act (28/1956): Cancellation of Government Notice: Local Government Undertaking | 8 | 11197 |
| R. 555 | do.: Local Government Undertaking: Re-enactment of Housing Agreement | 8 | 11197 | R. 555 | do.: Local Government Undertaking: Re-enactment of Housing Agreement | 8 | 11197 |

| No. | | Bladsy No. | Staats- koerant No. | No. | | Page No. | Gazette No. | | |
|--|--|---------------|---------------------------|--|--|-------------|----------------|--|--|
| 633 | Grondwet van die Republiek van Suid-Afrika (110/1983): Opdra van uitvoering van wette | 16 | 11220 | R. 556 | do.: Cancellation of Government Notice: Local Government Undertaking | 9 | 11197 | | |
| 634 | do.: Opdra van die uitvoering van sekere bepalinge wat bepaalde bevoegdhede, pligte en werkzaamhede van die Minister van Binelandse Sake toewys aan Ministers van die onderskeie Ministersrade | 16 | 11220 | R. 557 | do.: Local Government Undertaking: Re-enactment of Provident Fund Agreement | 9 | 11197 | | |
| | | | | R. 562 | Labour Relations Act (28/1956): Millinery Industry, Cape: Renewal of Provident Fund Agreement | 10 | 11197 | | |
| | | | | R. 563 | do.: Tearoom, Restaurant and Catering Trade, Pretoria: Renewal of Agreement | 11 | 11197 | | |
| Landbou-ekonomiese en -bemarking, Departement van | | | | | | | | | |
| <i>Goewermentskennisgewing</i> | | | | | | | | | |
| R. 548 | Wet op Wyn, Ander Geeste Drank en Spiritualieë (25/1957): Magtiging om sakrementele drank te verkoop: Wysiging | 6 | 11197 | 202 | Labour Relations Act (28/1956): Cancellation of registration of a trade union: Kaffraria Divisional Council Employees Association | 39 | 11220 | | |
| Mannekrag, Departement van | | | | | | | | | |
| <i>Goewermentskennisgewings</i> | | | | | | | | | |
| R. 504 | Wet op Arbeidsverhoudinge (28/1956): Klerasienywerheid, Transval: Hernuwing van Hoofooreenkoms | 7 | 11197 | 203 | do.: do.: S.A. Spoerwegpolisiepersoneelvereniging | 39 | 11220 | | |
| R. 505 | do.: do.: Hernuwing van Fondsooreenkoms | 7 | 11197 | 208 | Labour Relations Act (28/1956): Registration as a trade union: Vleisraad-Werkers-vereniging | 40 | 11220 | | |
| R. 521 | Wet op Arbeidsverhoudinge (28/1956): Meubelinwerheid, Wes-Kaapland: Hernuwing van Opleidingsfondsooreenkoms | 7 | 11197 | Mineral and Energy Affairs, Department of | | | | | |
| R. 554 | Wet op Arbeidsverhoudinge (28/1956): Intrekking van Goewermentskennisgewing: Plaaslike Bestuursonderneming | 8 | 11197 | <i>Government Notices</i> | | | | | |
| R. 555 | do.: Plaaslike Bestuursonderneming: Herbekragting van Behuisingsooreenkoms | 8 | 11197 | R. 506 | Electricity Act (41/1987): Regulations | 11 | 11197 | | |
| R. 556 | do.: Intrekking van Goewermentskennisgewing: Plaaslike Bestuursonderneming | 9 | 11197 | 622 | Coal Act (32/1983): Levy on coal | 17 | 11220 | | |
| R. 557 | do.: Plaaslike Bestuursonderneming: Herbekragting van Voorsorgfondsooreenkoms | 9 | 11197 | 623 | Diamonds Act (56/1986): Exemption of persons | 17 | 11220 | | |
| R. 562 | Wet op Arbeidsverhoudinge (28/1956): Hoenenywerheid, Kaap: Hernuwing van Voor- sorgfondsooreenkoms | 10 | 11197 | 624 | do.: Levies | 17 | 11220 | | |
| R. 563 | do.: Teekamer-, Restaurant- en Vervesingsbedryf, Pretoria: Hernuwing van Ooreenkoms | 11 | 11197 | National Education, Department of | | | | | |
| <i>Algemene Kennisgewings</i> | | | | | | | | | |
| 202 | Wet op Arbeidsverhoudinge (28/1956): Intrekking van registrasie van 'n vakervereniging: Kaffraria Divisional Council Employees Association | 39 | 11220 | <i>Government Notices</i> | | | | | |
| 203 | do.: do.: SA Spoerwegpolisiepersoneelvereniging | 39 | 11220 | 583 | National Monuments Act (28/1969): Provisional declaration of a national monument: The old farmstead, outbuildings and cemetery situated on the farm Wolhuterskop-Zuid, District of Bethlehem | 26 | 11220 | | |
| 208 | Wet op Arbeidsverhoudinge (28/1956): Registrasie as 'n vakervereniging: Vleisraad-Werkersvereniging | 40 | 11220 | 614 | Heraldry Act (18/1962): Bureau of Heraldry: Registration of heraldic representations | 26 | 11220 | | |
| Mineraal- en Energiesake, Departement van | | | | | | | | | |
| <i>Goewermentskennisgewing</i> | | | | | | | | | |
| R. 506 | Elektrisiteitswet (41/1987): Regulasies | 11 | 11197 | 574 | Mental Health Act (18/1973): Appointment: Hospital Board, Valkenberg Hospital, Observatory | 18 | 11220 | | |
| 622 | Wet op Steenkool (32/1983): Heffing op steenkool | 17 | 11220 | 575 | do.: do.: Hospital Board, King George V Hospital, Durban | 18 | 11220 | | |
| 623 | Wet op Diamante (56/1986): Vrystelling van persone | 17 | 11220 | 590 | Medicines and Related Substances Control Act (101/1965): Exclusion of medicines | 18 | 11220 | | |
| 624 | do.: Heffings | 17 | 11220 | 591 | do.: do. | 19 | 11220 | | |
| Nasionale Gesondheid en Bevolkingsontwikkeling, Departement van | | | | | | | | | |
| <i>Goewermentskennisgewing</i> | | | | | | | | | |
| 574 | Wet op Geestesgesondheid (18/1973): Aanstelling: Hospitaalraad, Valkenberg-hospitaal, Observatory | 18 | 11220 | 592 | do.: do. | 20 | 11220 | | |
| 575 | do.: do.: Hospitaalraad, King George V-hospitaal, Durban | 18 | 11220 | 593 | do.: do. | 21 | 11220 | | |
| 590 | Wet op die Beheer van Medisyne en Verwante Stowwe (101/1965): Uitsluiting van medisyne | 18 | 11220 | 594 | do.: do. | 22 | 11220 | | |
| 591 | do.: do. | 19 | 11220 | 595 | do.: do. | 22 | 11220 | | |
| 592 | do.: do. | 20 | 11220 | 596 | do.: do. | 23 | 11220 | | |
| 593 | do.: do. | 21 | 11220 | 597 | do.: do. | 23 | 11220 | | |
| 594 | do.: do. | 22 | 11220 | 598 | do.: do. | 24 | 11220 | | |
| Posts and Telecommunications, Department of | | | | | | | | | |
| <i>Government Notices</i> | | | | | | | | | |
| R. 517 | Post Office Act (44/1958): Amendment of the Telecommunication Regulations | | | 205 | Post Office Act (44/1958): Amendment of Tariff for Priority-Mail Articles to Foreign Countries | 40 | 11220 | | |
| R. 518 | do.: do. | | | 211 | Post Office Act (44/1958): Amendment of the Tariff for Telecommunication Service | 43 | 11220 | | |
| <i>General Notices</i> | | | | | | | | | |
| | | | | 212 | Statement of Revenue and Expenditure: February 1988 | 44 | 11220 | | |
| South African Police | | | | | | | | | |
| <i>Government Notice</i> | | | | | | | | | |
| R. 520 | Police Act (7/1958): Amendment of the Regulations for the South African Police | | | 213 | Police Act (7/1958): Amendment of the Regulations for the South African Police | 23 | 11197 | | |

| No. | Bladsy No. | Staatskoerant No. | No. | Page No. | Gazette No. |
|--|------------|-------------------|---|----------|-------------|
| Nasionale Opvoeding, Departement van | | | | | |
| Goewermentskennisgewings | | | | | |
| 583 Wet op Nasionale Gedenkwaardighede (28/1969): Voorlopige verklaring van 'n nasionale gedenkwaardigheid: Die ou plaasontstaal, die buitegeboue en begraafplaas, geleë op die plek Wolhutterskop-Zuid, distrik Bethlehem | 26 | 11220 | 201 Statement of Assets and Liabilities on the 29th day of February 1988 | 38 | 11220 |
| 614 Heraldiekwet (18/1962): Buro vir Heraldiek: Registrasie van heraldiese voorstelling | 26 | 11220 | | | |
| Omgewingsake, Departement van | | | | | |
| Goewermentskennisgewing | | | | | |
| 577 Boswet (122/1984): Heffing op hout en ingevoerde houtderivate | 27 | 11220 | | | |
| Ontwikkelingsbeplanning, Departement van | | | | | |
| Goewermentskennisgewings | | | | | |
| 587 Wet op Swart Owerhede (68/1951): Ontbinding van die Zibula-stamowerhede in die distrik Stutterheim | 34 | 11220 | 464 No. 6 of 1988: Part Appropriation Act (House of Representatives), 1988 | 1 | 11182 |
| 626 Wet op die Ontwikkeling van Swart Gemeenskappe (4/1984): Aanwysing en afsondering van grond as 'n ontwikkelingsgebied in die distrik Bethal | 34 | 11220 | 465 No. 7 of 1988: Part Appropriation Act (House of Delegates), 1988 | 1 | 11183 |
| Pos- en Telekomunikasiewese, Departement van | | | | | |
| Goewermentskennisgewings | | | | | |
| R. 517 Poswet (44/1958): Wysiging van die Telekommunikasieregulasies | 15 | 11197 | 466 No. 10 of 1988: Part Appropriation Act (House of Assembly), 1988 | 1 | 11184 |
| R. 518 do.: do. | 16 | 11197 | 467 No. 8 of 1988: Police Amendment Act, 1988 | 1 | 11185 |
| Algemene Kennisgewings | | | | | |
| 205 Poswet (44/1958): Wysiging van Tarieflys vir Voorkeurposstukke na die Buiteland | 40 | 11220 | 468 No. 9 of 1988: Public Accountants' and Auditors' Amendment Act, 1988 | 1 | 11186 |
| 211 Poswet (44/1958): Wysiging van die Tarieflys vir Telekommunikasiendienste | 43 | 11220 | 469 No. 11 of 1988: South African Transport Services Amendment Act, 1988 | 1 | 11187 |
| 212 Staat van Inkomste en Uitgawe: Februarie 1988 | 44 | 11220 | 631 Republic of South Africa Constitution Act (110/1983): Appointment of Ministers and Deputy Ministers | 15 | 11220 |
| Suid-Afrikaanse Polisie | | | | | |
| Goewermentskennisgewing | | | | | |
| R. 520 Polisiewet (7/1958): Wysiging van die Regulasies vir die Suid-Afrikaanse Polisie | 23 | 11197 | 633 Republic of South Africa Constitution Act (110/1983): Assignment of administration of laws | 16 | 11220 |
| Suid-Afrikaanse Reserwebank | | | | | |
| Algemene Kennisgewing | | | | | |
| 201 Staat van Bates en Laste op die 29ste dag van Februarie 1988 | 38 | 11220 | 634 do.: Assignment of the administration of certain provisions entrusting certain powers, duties or functions of the Minister of Home Affairs to ministers of the respective ministers' councils | 16 | 11220 |
| Suid-Afrikaanse Vervoerdienste | | | | | |
| Goewermentskennisgewings | | | | | |
| R. 514 Wet op Dienstvoorraarde (Suid-Afrikaanse Vervoerdienste) (16/1983): Transmed-regulasies: Wysigingslys | 24 | 11197 | Trade and Industry, Department of | | |
| do.: Regulasies insake Dissiplinäre Appelaarbenoemings: Wysigingslys | 25 | 11197 | Government Notices | | |
| R. 516 do.: Personeelregulasies: Wysigingslys | 26 | 11197 | R. 558 Sugar Act (9/1978): Amendment of the Sugar Industry Agreement, 1979 | 5 | 11197 |
| Waterwese, Departement van | | | 579 Maintenance and Promotion of Competition Act (9/1979): Withdrawal of an arrangement between the Competition Board and AECI Limited | 14 | 11220 |
| Goewermentskennisgewings | | | General Notices | | |
| 565 Waterwet (54/1956): Ngotwane-Marico-Limpopo rivier-staatswaterbeheergebied, distrikte Marico, Rustenburg, Thabazimbi, Waterberg, Potgietersrus, Soutpansberg en Messina, provinsie Transval: Uitsluiting van sekere gebied | 35 | 11220 | 162 Companies Act (61/1973): Incorporation of companies: New companies and conversions from close corporations into companies | 1 | 11198 |
| 566 do.: Benede-Maricorivier-staatswaterbeheergebied, distrikte Marico en Thabazimbi, provinsie Transval: Instelling | 35 | 11220 | 163 do.: Deregistration of companies | 7 | 11198 |
| 567 do.: Olifantsrivier(Vanhynsdorp)-staatswaterbeheergebied: Afdeelings Clanwilliam, Vanrhynsdorp en Ceres, Kaapprovinsie: Wysiging van die bepaling van die maksimum omvang van grond wat besproei kan word | 38 | 11220 | 164 Close Corporations Act (69/1984): Incorporation of close corporations: New close corporations and conversions from companies into close corporations | 14 | 11198 |
| | | | 181 do.: Deregistration of close corporations | 24 | 11198 |
| | | | 209 Customs and Excise tariff applications: List 9/88 | 40 | 11220 |
| | | | 210 do.: List 14/87 | 42 | 11220 |
| Water Affairs, Department of | | | Government Notices | | |
| Goewermentskennisgewing | | | Water Act (54/1956) | | |
| 565 Waterwet (54/1956): Ngotwane-Marico-Limpopo River Government Water Control Area, Districts of Marico, Rustenburg, Thabazimbi, Waterberg, Potgietersrus, Soutpansberg and Messina, Province of the Transvaal: Exclusion of certain area | | | 565 Water Act (54/1956): Ngotwane-Marico-Limpopo River Government Water Control Area, Districts of Marico, Rustenburg, Thabazimbi, Waterberg, Potgietersrus, Soutpansberg and Messina, Province of the Transvaal: Exclusion of certain area | 35 | 11220 |
| 566 do.: Lower Marico River Government Water Control Area, Districts of Marico and Thabazimbi, Province of the Transvaal: Establishment | | | 566 do.: Lower Marico River Government Water Control Area, Districts of Marico and Thabazimbi, Province of the Transvaal: Establishment | 35 | 11220 |
| 567 do.: Olifants River (Vanrhynsdorp) Government Water Control Area: Divisions of Clanwilliam, Vanrhynsdorp and Ceres, Cape Province: Amendment of the determination of the maximum extent of land that may be irrigated | | | 567 do.: Olifants River (Vanrhynsdorp) Government Water Control Area: Divisions of Clanwilliam, Vanrhynsdorp and Ceres, Cape Province: Amendment of the determination of the maximum extent of land that may be irrigated | 38 | 11220 |

| No. | Bladsy No. | Staats- koerant No. | No. | Page No. | Gaze No. |
|---|---------------|---------------------------|---|-------------|-------------|
| RAADSKENNISGEWING | | | | | |
| 19 Wet op Waardeerdeurs (23/1982): Suid-Afrikaanse Raad vir Waardeerdeurs: Regstelling | 45 | 11220 | 19 Valuer's Act (23/1982): South African Council for Valuers: Correction..... | 45 | 11220 |
| Amptelike publikasies ontvang gedurende Januarie 1988 | 49 | | Official publications received during January 1988..... | 49 | |
| Belangrike aankondiging: Gewysigde sluitingstye vir wetlike en Goewernementskennisgewings..... | 50 | | Important announcement: Amended closing times for legal and Government notices | 50 | |
| WETLIKE ADVERTENSIES | | | | | |
| Algemene Voorwaardes en Tariewe | 46 | | LEGAL ADVERTISEMENTS | | |
| Algemeen | 86 | | General Conditions and Rates | 46 | |
| Besigheidskennisgewings..... | 51 | | Administration of Estates Acts Notices | 88 | |
| Boedelwettekennisgewings..... | 88 | | Business Notices | 51 | |
| Geregteleike van Openbare Verkope..... | 60 | | Butchers' Notices | 121 | |
| Handelsmerke in SWA..... | 86 | | Change of Name | 82 | |
| Insolvensiewet- en Maatskappywette-kennisgewings | 103 | | Company Notices | 53 | |
| Likwidateurskennisgewings..... | 55 | | General | 86 | |
| Maatskappykennisgewings | 53 | | Insolvency Acts and Companies Acts Notices | 103 | |
| Naamsverandering | 82 | | Liquidators' Notices | 55 | |
| Orders van die Hof | 55 | | Lost Life Insurance Policies | 114 | |
| Publieke Veilings | 80 | | Orders of the Court | 55 | |
| Slagterskennisgewings | 121 | | Public Auctions | 80 | |
| Tersydestellings en Afwysings van Aansoek | 59 | | Sales in Execution and Public Sales | 60 | |
| Verlore Lewensversekeringspolisse | 114 | | Supersessions and Discharge of Petitions..... | 59 | |
| | | | Trade Marks in SWA..... | 86 | |